

تصویر ابو عبد الرحمن الحکرمی



نه حههه حهههه نهههه نههههه



# رهواندز

لیکۆلینه وهیه کی میژوی - سیاسی

( ١٩١٨ - ١٩٢٩ )

منتدی اقرا الثقافی

www.igra.ahlamontada.com

سهنتهه لیکۆلینه وهی ستراتیجی ی کوردستان

پۆدایەزانەکانی چۆرمەها کتێب: سەردانی: (مُنْقَدِي إِقْرَا النِّقَافِي)

لتسبيل أنواع الكتب راجع: (مُنْقَدِي إِقْرَا النِّقَافِي)

پەراي دانلود کتایبەکانی مەختەلف مەراجە: (مُنْقَدِي إِقْرَا النِّقَافِي)

[www.lqra.ahlamontada.com](http://www.lqra.ahlamontada.com)



[www.lqra.ahlamontada.com](http://www.lqra.ahlamontada.com)

للكتب ( کوردی ، عربی ، فارسی )

ئەحمەد حەمەد ئەمین ئۆمەر

# رەواندز

لیکۆلینە وەھبەکی میژوی - سیاسی  
(۱۹۱۸-۱۹۳۹)

سەنتەری لیکۆلینە وەھبەکی ستراتیجی کوردستان

سلیمانی ۲۰۰۶

## سەنتەرى لىكۆلىنەۋەى ستراتىجىى كوردستان

دەزگايەكى كەلتورىيە لەسالى ۱۹۹۲دا دامەزراۋە، ئامانجەكەى ئەجمادانى لىكۆلىنەۋەى زانستىيە لەبۋارەكانى ئاسايشى نەتەۋەيىو سىياسەتى نىۋ دەۋلەتانو ئابورىو مەسەلە ستراتىجىيەكانو مەبەستى بەدەست ھىننى قازانجى ماددى نىە.

ھەمو ئەو لىكۆلىنەۋانەى كەسەنتەر دەريانەدەكا، گوزارشت لەراۋ بۆچونى خاۋەنەكانيان دەكەنر بەپيى پىۋىست گوزارشت لەراۋ بۆچونى سەنتەر ناكەن.

➤ ئەجمەد ھەمدە ئەمىن ئۆمەر

➤ رەۋاندز لىكۆلىنەۋەىكى مېژۋىيى - سىاسى (۱۹۱۸-۱۹۲۹)

➤ بلاۋكراۋەكانى سەنتەرى لىكۆلىنەۋەى ستراتىجىيى كوردستان.

➤ سلىمانى ۲۰۰۶.

➤ ژمارەى سپاردن (۴۷۰)ى سالى ۲۰۰۶.

➤ ژمارەى سپاردن بە كىتېخانەى سەنتەر: ۶/۴۰/۷

## پيشه‌كى

ليكۆلينيەو لە بارەى رەوشى سياسىي رەواندز لە نيوان سالانى (۱۹۱۸-۱۹۳۹)، وەك ماوەيه‌كى ميژوويى ديارى‌كراو، كه به كۆتايى هاتنى جهنگى يەكه‌مى جيهانى دەست پى‌دەكات و به سەرھەڵدانى جهنگى دووهمى جيهانى كۆتايى دىت، گرنگو و پر بایەخە. چونكه لەو سەردەمەدا، رەواندز وەكو پىڭەيه‌كى سياسىي دەبوژيٽەو كه تاوەكو ئىستاكە ئەو‌ه‌ى لە بارەيه‌و نووسرايىت پىچر پىچر و ناواخنى رووداوەكانى باس نە‌كراو و وەكو پىويست پەردە لە سەر لايەنە شاراوەكانى هەلنە‌دراو‌تە‌و‌ه. بۆيه دە‌كارى ئەم ھۆ‌كارە، بە پلەى يەك دابنريٽ لە رووى خۆ تەرخان كردن بۆ تويزيٽينەو لە مەر ناوچەى رەواندز و مشتومال‌كردنى ئەو زانيارىيە ميژوويانەى دەربارەى تۆمار‌كراون. بە‌لام لە گە‌ڵ ئەو‌ه‌شدا بایەخدانى تور‌كە‌كان بە رەواندز و كردنى بە پىڭەيه‌ك بۆ گيٽرانه‌و‌ه‌ى دەسە‌لاتە‌كه‌يان بە سەر ويلايەتى مووسل دواى جهنگى يەكه‌مى جيهانى لە لايە‌ك و بە ماف زانينى بریتانىيە‌كان بە دەسە‌لاتيان بە سەر ناوچە‌كه و هە‌ول‌دان بۆ بە‌ستانە‌و‌ه‌ى بە دە‌ولە‌تى تازه دروست كراوى عىراق لە لايە‌كى دى، خاليكى ديكەى سەرنج را‌كيشە. ئەو‌ه سەرە‌راى ھۆ‌كارى‌كى‌تر، كه

بریتی یه له دهرکهوتنی ژماره یه که له پیاوی ناودار له تاوچه که لهو  
ماوه یه دا، وه کو (نووری باویل ئاغا، ئیسماعیل به گی ره واندزی،  
سهید ته های نه هری، ئەمین ره واندزی و مه عروف چیاوک...) که  
هه ر یه که یان به هه لۆیست و کاره کانیان دوژمنیان سه رسام کردووه.  
ئیتەر بۆ له نه بان دابړینی سه رجه می ئەو راستییا نه، ئەم ئه رکه مان  
گرته ئەستۆ.

شیاوی باسه بۆ مه به ستی به ئەنجام گه یاندنی کاریکی وا زۆریک  
ئاستهنگ دینه پێشه وه، که رهنگه له هه ندیک کات توێژه ر سارد  
بکه نه وه، له هه مووشیان گرنه گتر درهنگ ده ست کهوتنی ئەو  
سه رچاوانه یه که ته نیا له کتیبخانه ی تایبه تی هه ن، چونکی هه ندیک  
له وانه ی که خاوه نی کتیبخانه ی تایبه تین و کتیبی ده گمه نیان هه یه،  
ئه وانه به رای ئیمه مانان توشی نه خو شی ده روونی و قۆرخکاری کتیبه  
ده گمه ن و دانسقه کان هاتوون، بۆیه ده بی ت زۆر زی ره کانه له گه ئیاندا  
بدویت. هه روه ها یه کینک له ئاستهنگه کانی تر، ده رگا به رووداخستنی  
ئه و که سانه یه که شتیک له باره ی رووداوه کانه وه ده زانن و نای درکینن و  
ئاماده نیین هیچ شتیکت بۆ بلین. به لām له گه ل ئەوه شدا که ئەو  
هۆکارانه ماوه یه که کاریگه ری خو ی کردووه، که هه ندیک ورده کاری له  
شوینی شیاوی خو ی باسی لیوه نه کری ت، که چی به ته واوه تی نه بو ته  
هۆی کال و کرچی ئەو به ره مه مه که له پێشه کی و ده روازه یه که و سی  
به ش و ئەنجام پیک دیت.

ده روازه که سی ته وه ره له خو ی ذه گری ت تیایدا باس له ره گو  
ریشه ی ناوی ره واندزو شوینی جیۆگرافی و رهوشی کۆمه لایه تی و



میژووییه کاندای ده که ویته وه کزی، بویه بۆ چه ند هۆکاریکی ده بهینه وه و یه که یه که له سهریان ده وه ستین و باسیان لیوه ده که یین. له ته وه ره ی سییه میشدا، ئاماژه بۆ رۆل و چالاکی ره واندزییه کان ده که یین له ته نجومه نی نوینه رانی عیراقی، به تایبته رۆلی (عه بدوللا موخلیس بهگ، ئیسماعیل بهگی ره واندزی و مه عروف چیاووک) له گه ل هه لۆیستی خه لکی ناوچه که له به رانه ر چالاکی هه ندی له ئه ندانه کورده کان له و ته نجومه نه.

به شی سییه م تایبته کراوه بۆ باس کردنی رۆل و چالاکی ره واندزییه کان له کۆمه له و ریکخراوه کوردی و عیراقیه کان له قوناغی داگیرکاری بریتانی و قوناغی یه که می سه ربه خویی عیراقی دا، که ژماره یه کی زۆر کۆمه له و ریکخراو به نهیتی و ئاشکرا هاتنه دامه زراندن و ره واندزییه کان رۆلی کارایان تیا دا بینیه و. ئه نجام له ویدا ئاماژه بۆ گرنگترین خاله ئه نجامگیریه کانی تووژینه وه که کراوه.

بۆ ئه نجامدانی ئه م لیکوئینه وه یه پشت به ژماره یه ک سه رچاوه و به لگه نامه به ستراوه. له وانه هه ندی له سائنامه کانی ولایه تی مووسل له سه رده می ده ولته تی عوسمانی که وه کو چاپکراوی فه رمی پشتیان پی به ستراوه و زانیارییه کانی پشت راست کردۆته وه که ئه مانه ش بۆ به شی یه که م به که لک بوون. هه روه ها نووسینه وه ی یاداشت و گێرانه وه ی رووداوه کان له لایه ن ئه و که سانه ی که هاوبه شو هه لسو پینه ری هه ندی له کاره کان بوون جیگای گرنگی و سوود بوون، له گه ل ئه وه ی که ده بیته به وریایه وه مامه له له گه ل هه ندی له زانیارییه کانیاندا بکه یته، چونکی له هه ندیکیاندا زانیاری شار دراوه و پیاده له گووتنی



زیاد له پېوښتی تیا به. لیږه شدا ژماره یه كه لهو یاداشته به بۆ ئه و باسه  
 سوودی لی وهرگیراوه له هندی کات به هوئی نه بوونی زانیاری له  
 سهرچاوه تاییه ته کاند، به ناچاری چهند جار یك له په راویزه کان دووباره  
 کراونه ته وه بۆ پشت ته ستور کردنی زانیاریه کانی نیو باسه که، وه کو:  
 (یاداشته) ی ربه فیق حلمی (۱۸۹۸-۱۹۶۰)، (سنتان فی  
 کردستان) ی دبلو: آر. هی، (خه باتی گه لی کورد له یاداشته کانی  
 نه حمده ته قی) ی جهلال ته قی، (کورد تورک عه ربه) ی ئیدموندس،  
 (طریق فی کردستان) ی هاملتون، (بیره وه ریه کانی عدلی باویل ئاغا) ی  
 عدلی باویل ئاغا (۱۹۰۴-۱۹۹۲) له سهر کاسیت تۆمار کراو. هه روا  
 کتیبی (تاریخ الوزارات العراقیه) ی میژوونووسی دیاری عیراق  
 عه بدوره زاق حه سه نیی، بهرگه کانی (یه که م، دووهم، سییه م) جیی  
 بایه خ بوون، ته گهرچیش ناوبراو له زۆر شویندا، به ئینسافه وه خامه ی  
 له خزمه ت گه لی کوردا نه خستوه ته کار. بهرگی یه که م و دووهمی  
 (چهند لاپه ریه یه كه له میژووی گه لی کورد) ی دوکتۆر که مال مه زه هر  
 نه حمده، دوو بهرگی (شیخ مه حمودی قاره مان و دهو له ته که ی خوارووی  
 کوردستان) ی محمه د ره سول هاوارو بهرگی یه که م و دووهمی (المجلس  
 التأسيسي العراقي) دوکتۆر محمه د موزه فهر ته لئه ده مه ی هیچی له  
 وانه ی تر که متر نی یه، له بهر ته وه ی زانیاریه کانی نیو ته و سهرچاوانه  
 ته کادیمینو به به لگه و دیکۆمیئت دهو له مه ندن. ته وه له لایه ك، له  
 لایه کی دیکه شدا ژماره یه كه به لگه نامه ی بلاونه کراوه و بلاو کراوه  
 سوودیان لیوه رگیراوه که سیانیان جهخت له سهر ته وه ده که نه وه له  
 په راویزی کۆبوونه وه کانی کۆنگره ی لۆزان (۱۹۲۳) ده سه لاتدارانی  
 تورکیا و بریتانیا گرنگییان به ناوچه که به گشتی و ره واندز به تاییه تی

داوه، له بهر ئه‌وه‌ی زۆریك گه‌ت وگۆو مشته‌ و مېرې خسته‌وته‌ نېوانيانه‌وه‌ و هه‌ر يه‌كه‌يان به‌ مافى په‌واى خۆى زانيوه‌ كه‌ ده‌سه‌لاى له‌ ناوچه‌كه‌دا هه‌بېت. ماوه‌ بلېين نابېت سووډمه‌ندى (مېژووى ميرانى سوران)ى حوسين حوزنى موكرىانى و هه‌ندى له‌ به‌ر هه‌مه‌كانى كه‌ ئېستاكه‌ له‌ ژير چاپدانو له‌ لايه‌ن دوكتوره‌ كوردستان موكرىانى ئاماده‌كراون باس نه‌كه‌ين. ئه‌وه‌ سه‌ره‌پاى گوڅارى زارى كرمانجى كه‌ وه‌كو سه‌رچاوه‌يه‌كى سه‌ره‌كى مېژووبى ئه‌و سه‌رده‌مه‌ى رووداوه‌كانى كوردستان به‌ گه‌شتى و په‌واندز به‌ تاييه‌تى بو‌ تو‌ماركردووين و بو‌ ئيمه‌ جيگاي بايه‌خ بووه‌. ئيت‌ر ته‌مانه‌و ژماره‌يه‌كه‌ سه‌رچاوه‌ى ترو ديمانه‌ى تاييه‌ت يارمه‌تيدهرى به‌ هيت‌ر كردنى زانيارىيه‌كانى نيو‌ ئه‌م باسه‌ن، كه‌ له‌ ريزبه‌ندى سه‌رچاوه‌كان ئاماژه‌يان بو‌ كراوه‌.

دياره‌ ئه‌م ليكۆلينه‌وه‌يه‌ له‌ هه‌له‌و كه‌م و كورتى به‌ دوورنىيه‌و، كونو كه‌لىنى تيادان و تيبينى و په‌خنان له‌ خو‌ ده‌گرېت، له‌ به‌ر ئه‌وه‌ى هه‌ر كارىكى له‌و جو‌ره‌ كالاى كه‌مالى به‌ بالا‌ نابردريت‌ و ده‌خوازم په‌خنه‌ ئاژهن بكرېت، بو‌ ئه‌وه‌ى هيت‌رو پينزى زياد بكات و بگات به‌ ئاستىكى بالا‌ترو لافى ليكۆلينه‌وه‌يه‌كى خزمه‌تكار بو‌ مېژووى ميلله‌ته‌كه‌مان لى‌ بدات. سه‌ر كه‌وتن و سه‌رفرازيبش له‌ خواوه‌يه‌.

تويژه‌ر

**دەروازە:**

**رەواندز لە كۆتايى سەدى نۆز دەھەم و**

**سەرەتای سەدى بێستەم**



## رهگ و ریشهی ناوی رهواندز و شوینی جیوگرافی

رهگ و ریشهی ناوی رهواندز لیکدانهوه و بیروپای جیاواز له خوی دهگریت. سهرتا هندیکیان ئاماژه بۆ ئهوه دهکهن که له دوو وشه (رهوهند + دز) پیک هاتوه، ئهمهش دهگیرنهوه بۆ نیوی خیلی رهوهندی که نیشتهجی ناوچه که بوون، دزیش به مانای قه لا دیت، واته قه لای خیلی رهوهندی بووه و به تیپه ربوونی کات سواوه بۆته رهوهنددز - رهواندز<sup>(۱)</sup>. ئهوه له لایهک، له لایهکی تر دا هندیکی تر سهرچاوهی ناوی رهواندز بۆ (روین دژ) دهگیرنهوه که به مانای قه لای پۆلایین دیت، هه لگرانی ئه و بیروپایهش ئه و دیره هۆنراوهیه دهکهن به به لگهی بۆچوونه که یان که میر محمهد پاشای رهواندزی (۱۸۱۳-۱۸۳۶)<sup>(۲)</sup> له سهر یه کیك له ده رگای کۆنگه ره که ی رهواندز نووسیویه تی ((دوکنگرم رانهام برد و پیکر) رواندز) شد ( روین دژ) باردیگر)) واتا

(۱) شه ره فغانی بدلیسی، شه ره فنامه، وه رگێرانی: هه ژار، چاپخانه ی نعمان، نه جف، ۱۹۷۲، ل ۴۸۵؛ طه باقر و فؤاد سفر، المرشد إلى مواطن الآثار و الحضارة الرحلة الخامسة بغداد - اربیل، بغداد، ۱۹۶۶، ص ۲۴؛ جه میل رۆژبه یانی، ((ره وه ند دز)) راسته، نهک (( روین دز))، گو فاری رهنگین، ژماره (۶۷)، ۱۹۹۴، ل ۱۵.

(۲) بۆ زیاتر زانیاری له مەر سهرده می فهرمانه یوایی میر محمهد پاشای رهواندزی بپروانه: جمال نه به ز، الأمير الكردي مير محمد الرواندي الملقب ب((میری کۆره))، ترجمه: فخری شمس الدین سیلاحشور، دار نارس للطباعة و النشر، مطبعة وزارة التربية، اربیل، ۲۰۰۳.

دوو بـرجم بیناکـرد له سەر دوو بنـهـما رهواندز  
دیسانهوه بووه به قهـلای پـۆلایین (پوین دژ) <sup>(۳)</sup>.

کهچی له لایه کی دیکه دا ناماژه بۆ ئهوه ده کهن که رهواندز له دوو  
وشه ی رهوان یان رههوان + دز پیک هاتوهو مانای شوینی ههوانهوه  
ده به خشیت، به تایبته رههوانه کان له کاتی هاموشۆ کردنیان له  
گهرمیان و کوستانه کان کردویهانه ته ویتستگهی ههسانهوه یان <sup>(۴)</sup>.  
ههروهها محهمه دی مهلا کهرمیش ناماژه بۆ بیروپایه کی تر ده کات و  
ده لێ: "... سه ره پای ته مه نه شکری ئه گهر (پهواندز) پاستر بی  
له (پهواندز)، به واتای (قه لای پهوان) بی واته (قه لای چه مان)، واته  
ئه و قه لایه ی که وتوه ته سه رچه م، چونکه (پۆ) له کوردیا به مه عنای  
چه م زۆر به کاردی...، پهواندزیش چۆمیکی گهوره به نزیکیا  
ئه روا" <sup>(۵)</sup>.

ماوه بلێن له بیروپایه کی تر دا ناماژه بۆ ئه وهش کراوه که له پێشدا  
به پهواندز وتراوه (گرده وهند)، له بهر ئه وهی خێله کوچه ریه کان  
هاوینان تیدا کوذه بوونه وه و هکو کوستانیک تیایدا ده ههسانه وه و  
مه رومالاتیان تیدا ده له وه پاند، به لام به هۆی پهیدا بوونی دزو جهرده

---

(۳) حسین حزی موکریان، میژووی میرانی سۆران، چاپی دووه میین، چاپخانه ی  
کوردستان، ههولێر، ۱۹۶۲، ل ۲۸؛ سید عهبدوڵلای سه مه دی، وشه ی پهواندز،  
گۆژاری سرو، ژماره (۸۱)، ۱۹۹۳، ل ۱۹؛ محمدي مهلا کهرم، له باره ی ریشه ی  
ناوی ((پهواندز)) وه، گۆژاری پهنگین، ژماره (۷۰)، ۱۹۹۴، ل ۱۴.

(۴) جمال بابان، أصول أسماء المدن و المواقع العراقية، الجزء الأول، مطبعة المجمع العلمي  
الکردي، بغداد، ۱۹۷۶، ص ۱۸۶.

(۵) محمدي مهلا کهرم، سه رچاوه ی پێشو، ل ۱۵.

له ناوچه كه و دزینی مهرومالاتیكي زۆر له پهوندهكان ناوه كه گۆراوه  
بو پهوندهدز دواتریش پهواندز<sup>(٦)</sup>.

لیږه دا ده توانری بووتری، كه ئه و بوچوونهی دوایی كه ناوی پهواندز  
بو گردهپهوند ده باته وه له راستی یه وه دووره، له بهر ئه وهی پهواندز  
هینده شوینیكي کویستانی نی یه ته گهر به راوردی بکهین له گهل  
ناوچه سنوورییه کانی ئیران و تورکیادا، تا پهوندهكان ههوارگی  
کویستانیان لی دامه زران دیته. ههروه ها ئه وهش ناچیته ئه قله وه كه دز  
ئه وهنده به توانا بووبن وایان له پهوندهكان کردیته ته نانه ت نیوی  
گردهپهوندیان پی بگۆرن به پهواندز، چونکی خاوه ن ئاژه لداره کان  
به رده وام چهك و تفاقی خویان پی بووه تا به رهنگاری دزو جه رده کانی  
پی بکهن چ جا هه موو سالیك دووباره بوویته وه. هه میسان بو  
چوونه که ی محمه دی مه لا که ریمیش پهت ده کهینه وه، چونکی خوشی به  
گومانه وه باسی لیوه ده کات. سه بارهت به و بیروپایه ی كه پهواندز به  
شوینی هه وانه وه یاخود وهك ویستگه یهك لیك ده داته وه، ئه وه  
واده گه یینیت كه پهواندز ته نیا ماوه یه کی کاتی جیگای نیشته جی بوون  
بووه، ته گینا ماوه کانی تر به رده وام چۆل بووه. ئه مه شیان پهت ده کریته وه  
ته گهر بزانیین له سه رده مانیکی زۆر زووه وه ئه و ناوچه یه مۆلگه ی  
نیشته جی بوونی مروڤ بووه<sup>(٧)</sup>.

(٦) ئەمەین چاوپهش پهواندزی، ناوی پهواندز له چی یه وه هاتوه ..؟، گۆزقاری پهنگین،  
ژماره (٣٣)، سالی ١٩٩١، ل ١٩.

(٧) طه باقر و فؤاد سفر، المصدر السابق، ص ٢٤؛ زیر بلال إسماعیل، اربیل فی أدوارها  
التاریخیه دراسة تاریخیة عامة لاربیل و أبحاثها منذ اقدم العصور حتى الحرب العالمیة  
الاولی، مطبعة النعمان، النجف الأشرف، ١٩٧١، ص ٢٥٤؛

شیایو باسه ئەوانەى ریشهى ناوى رەواندزیش بو (پوین دژ) ده‌گیرنه‌وه ئەوانیش که‌وتوونه‌ته هه‌له‌وه، له‌به‌رئه‌وه‌ى پوین دژ ده‌که‌وێته هه‌ریمی ئازهریجان نزیک به‌ ته‌وریزه‌وه<sup>(۸)</sup>. بۆیه ده‌توانرێ بووتری که رەواندز له هه‌موویان راسته، چونکى شوینی نیشته‌جی بوونی خێلى رەوانده‌کانى ده‌ورانی هۆزى هه‌زبانى و هه‌میدین که فه‌رمانه‌وایی هه‌ریمیکی فراوانیان له ژێر قه‌له‌مه‌ردا بوو، هه‌روه‌ها له‌گه‌ڵ ئەوه‌ى کۆچه‌ریش بوون به‌رده‌وام خاوه‌ن قه‌لاى تۆکمه و به‌هێز بوون و سه‌ربه‌خۆی خۆیان پاراست بوو، تا عیماده‌دین زه‌نگی (۱۱۲۷-۱۱۴۶) ئەتابه‌گی مووسل<sup>(۹)</sup> به‌ ناوى براهه‌تى و موسلمانیه‌تى، سه‌ردارانی کوردی ته‌فرده‌او هه‌موو قه‌لاکانى داگیرکردن<sup>(۱۰)</sup>.

سه‌باره‌ت به‌ هه‌له‌که‌وته‌ى شوینی جیوگرافى رەواندز ئەوا ده‌که‌وێته نزیک سێ گۆشه‌ى سنوورى عیراق ئێران تورکیاوه، له‌ سه‌ر هێلى پانى (۳۷) و هێلى درێژى (۴۴) به‌ نزیکه‌ى ۱۰۰۵ مه‌تر به‌رزى له‌ ئاست رووى ده‌ریاوه، که له‌ باشوورى رۆژه‌لاتیه‌وه شارى ورمى و شنۆیه و له

Thomas Bois, The Kurds, Translated by: Prof.W.M.Welland, Beirut, 1966,P9.

(۸) یاقوت الحموي) الشيخ الامام شهاب الدين ابي عبدالله ياقوت بن عبدالله الحموي الرومي البغدادي توفي ۶۲۶هـ ۱۲۲۸م)، معجم البلدان، المجلد الثالث، دار بيروت صادر، بيروت، دون سنة الطبع، ص ۱۰۵؛ ابن الاثير) عزالدین ابي الحسن بن عبدالکریم الجزري توفي ۶۳۰هـ/۱۲۳۲م)، الكامل في التاريخ، المجلد الثاني العشر، دار صادر للطباعة والنشر، بيروت، ۱۹۶۶، ص ۴۹۳.

(۹) بۆ زانیاری زیاتر له سه‌ر عیماده‌دین زه‌نگی بپروانه: عمادالدین خلیل، عمادالدین زنکی، مطبعة الحديث، الموصل، ۱۴۰۶هـ/۱۹۸۵م.

(۱۰) جه‌میل رۆژه‌یانی، له‌ باره‌ی رۆژن دژ و دزدانه‌وه روونکردنه‌وه، گۆشاری رهنه‌گین، ژماره (۷۳)، ۱۹۹۴، ل ۶.



پۆژھەلاتیشی شاری مەھابادەو، لە باکووری پۆژھەلاتی شاری  
 ھەولێرەو، کە لە ھەر چوار لایەو بە شاخ و زنجیرە چیا دەورەدراوە. لە  
 باکوورییەو زنجیرە چیاى زۆزگ و ھەسەن بەگو برادۆست، لە  
 پۆژھەلاتەو چیاى ھندریڤ و دۆلى باڵەکیان، لە پۆژئاوادا گردینەى  
 باپشیان و گۆرەزو چیاى باڵەکیان و لە باشووریشدا چیاى کۆرەک و  
 ئارموشە و بیجانییە. ئەو ھەلکەوتە جیۆگرافییەش وای کردووە  
 بکەوێتە ژێر کارتیکردنى زۆر ئاووھەواو بە تاییەت ئاووھەوای دەریای  
 ناوہراست، بۆیە ئەگەر بیټ و سەیر بکەین پەواندز لە زستاندا  
 بەفریکی زۆری لێ دەباریټ و پلەى ساردی دیتە خوارەو، لە  
 ھاوینیشدا ئاووھەوایەکی فینکی ھەیە<sup>(۱۱)</sup>.

شیاوای باسە ئەوێ زیتەر جوانی بە پەواندز دەبەخشیت ئەوێ کە  
 دەکەوێتە نیوان دوو دۆلى گەورەو قول کە بە راست و چەپی پەواندز  
 تێپەر دەبیټ و شارەکە دەخەنە نیوہراستیانەو، کە ئەوێ پۆژھەلاتی  
 پێی دەوتریټ خەرەندو ھی پۆژئاواش گەلی<sup>(۱۲)</sup>. بەلام دەبیټ ئاماژەش بۆ  
 ئەو بکەین، کە پەواندز بەر لە جەنگی یەکەمی جیھانی لە شوینی

---

(۱۱) عەقیلە پواندزی، وەبیرم دیتۆ، دەزگای چاپ و بلاککردنەوێ ئاراس، ھەولێر،  
 ۲۰۰۱، ل ۹؛ محسن ھەسەن، رواندز لە روانین دا، گۆڤاری روانین، ژمارە (۱)،  
 رانیە، ۱۹۹۸، ل ۱۱۵.

(۱۲) بدرە صلاح، شاری پەواندز، گۆڤاری ھیوا، ژمارە (۹)، سالی ۱۹۵۸، ل ۵؛ چەتۆ  
 احمد باس، پواندز دینی و ئەمیرۆ، گۆڤاری پواندز، ژمارە (۱)، نیسانی ۱۹۹۸، ل  
 ۳۰.

کاولۆکانی<sup>(۱۳)</sup> ئیستا بووه دوی کاولکردنی له لایه ن سوپای  
پروسه وه، هه لکشاهه بۆ شوینی ئیستاکهی<sup>(۱۴)</sup>.

گه لێك له گه ریده و گه شتیاران یاخود میژوونوسان له  
نووسینه کانیان باسی په واندز یان کردووه. ئه وه ته نیبور (۱۷۶۵-  
۱۷۶۶) گه شتیکی به ناچه که دا کردووه و باسی په واندز ده کات و  
ده لێ: "په واندز له سه ر چیا یه کی سه خت پۆنراوه به هه ردو و لای دۆلێ  
بچکۆله هه یه و تاکه ریگایه ک هه یه هه لده کشی بۆ ناو شاره که...  
"<sup>(۱۵)</sup>. (کلودیۆس جیمس ریچ) یش (۱۸۲۰) له باسی په واندز  
نووسیویه تی: "په واندز قه لای هۆزیکی سه ره به خۆی کورده و مسته فا  
به گ فرمانده یه. ئه و قه لایه که و تۆته سه ر کیتی زۆر به رزی  
گه لی (زاگرو س) و (زی) لایه کیانی که ل کردووه لایه که ی تریشی له  
هه ندی گه لی زیاتر ریگه ی وانزیکی تیدانییه و بۆ به رگری کردنیش  
زۆر چاک قایمکراوه... "<sup>(۱۶)</sup>. ههروه ها عه بدو ره زاق حه سه نیی له وه سفی  
په واندز دا، ده لێ: "به یه کیك له مه لبه نده گرنگه کانی بازرگانی

---

(۱۳) کاولۆکان ده که ویتته لای باکووری پۆژهه لاتی په واندزی ئیستا و له دۆلاییه ک  
دایه.

(۱۴) مه لانه سه ده خه یلانی، ده ست نوی میژووی سۆزان، ل ۳۴؛ ممدوح مزوری،  
بنه مالاتی به نابانگی رواندز، چاپخانه ی وه زاره تی پۆشنییری، هه ولێر، ۱۹۹۸، ل  
۱۳۰.

(۱۵) کارستن نیبور، رحله نیبور إلى العراق في القرن الثامن عشر، ترجمه: محمود حسین  
الآمین، بغداد، ۱۹۶۵، ص ص ۷۵-۷۶.

(۱۶) کلودیۆس جیمس ریچ، گه شتنامه ی ریچ بۆ کوردستان ۱۸۲۰، وه رگێرانی: حه مه د  
حه مه باقی، چاپی سییه م، ده زگای چاپ و بلاو کردنه ی ئاراس، چاپخانه ی وه زاره تی  
پهروه رده، هه ولێر، ۲۰۰۳، ل ۲۷۳.

داده نریت و باره گای سهر کرده کانی کورده، به سهر هه موو خانوو بهرزه کانی دهو رو بهری خه رهندو دۆلۆ سهخته نه سهره سروشتیه کاندای زاله، به سهر که رته شاخیکدا پهرشو بلا بوته وه، که له چیا ی بهرزی کۆرەك ده بیته وه تا ده گاته لیواریکی شاخی تهخت به سهر پوواری رهواندزه وه، به تیژی به رهو دۆله که دا ده کشی و، له نیوان دوو دیواری بهرزو به سامی شاخدا ده پوات، سهر چاوه ی پوو باره که ی بۆ کانیه کانی چیا کانی دهو رو بهرو کانیه کانی نزیک به شار ده گه پیتته وه...<sup>۱۱(۱۷)</sup>.

بهو شیوه ده توانری بووتری، هه لکه وته ی جیوگرافییه که ی رهواندز، گرنگی زۆری پی به خشیوه له رووی میژوویی و نیشتته جی بوونی مرۆڤ له لایهك و، له لایه کی تریش له رووی ئابوورییه وه، به هو ی بوونی بهر هه مه ی نانی بهروو بوومی چاک تیادا، ئه وه سهره پای ئه وه ی که له کۆنه وه بۆ بازرگانی رووی تییکراوه و سوودی باشی به خه لکی ناوچه که به خشیوه که له ته وه ره ی داهاتوو باسی لیوه ده که ی ن.

---

(۱۷) عبدالرزاق الحسني، العراق قديماً و حديثاً، الطبعة الثالثة، مطبعة العرفان، صيدا، لبنان، ۱۹۵۸، ص ۲۴۲.

## رەوشى كۆمەلایەتى و ئابووریى رەواندز

سروشتى پىك ھاتەى كۆمەلایەتى رەواندز بەدەر نى یە لە سروشتى پىك ھاتەى كۆمەلایەتى كۆمەلگای كوردەوارى، كە لە سەردەمانى كۆنەو لە سەر بناغەى پاشاوەى بە ھىزى ھۆزەكى دامەزرا بوو، ئەو پەيوەندىيە ھۆزەكییەش ئەك تەنیا دەستى بە سەر ژيانى كۆمەلایەتى كۆچەرەكان و نىمچە كۆچەرەكان داگرتبوو، بەلكو دەستى بە سەر ژيانى كۆمەلگا نىشتەجى بووەكانىش گرتبوو<sup>(١٨)</sup>.

سەرچاوە مێژووییەكان ئاماژە بۆ ژمارەيەكى جیاواز لەو ھۆزانە دەكەن كە لە رەواندزو ناوچەكانى سەر بە رەواندز ھەبوو<sup>(١٩)</sup>. بەلام رۆلنسون ھۆزى رەوادى بە گەورەترین ھۆز لە ھۆزەكانى رەواندز دەداتە قەلەم، كە ئەمانىش دابەش دەكرێن بە سەر دوانزە بەرە: ماگیر، مام سام، مام سال، مام بال، مامەكال، مام سیل، مام لیس، مام سەكى،

---

(١٨) محمد امين زكى، خلاصة تاريخ الكرد و كردستان من اقدم العصور التاريخية حتى الان، ترجمة: محمد على عوني، مطبعة السعادة، مصر، ١٩٣٩، ص ٢٩٠؛ د. شاکر خصبك، العراق الشمالي دراسة لنواحيه الطبيعية و البشرية، الطبعة الاولى، مطبعة شفيق، بغداد، ١٩٧٣، ص ١٥٠؛ جەلێلى جەلێل، كوردەكانى ئىمپراتۆرىيەتى عوسمانى، وەرگێڕانى: د.كاوس قەفتان، بغداد، ١٩٨٧، ل ٢٧.

(١٩) عباس العزاوى، عشائر العراق، الجزء الثاني (العشائر الكردية)، مطبعة المعارف، بغداد، ١٩٤٧، ص ص ١٤٢-١٥٠؛ نىكىتن، مادە رواندیز رویندیز، دائرة المعارف الإسلامية، المجلد العاشر، ص ٢٠٠.

مامه‌خاڵ، مامویی، پیربال، که‌لو<sup>(۲۰)</sup>، هه‌روه‌ها ده‌بیّت ئاماژە بۆ ئەوه‌ش بکه‌ین، جگه‌ له‌ وه‌ی که‌ دانیش‌توانی پهلاندز کوردن و موسلمانن، به‌لکو له‌ ته‌ك ئەمانیشدا هه‌ندی له‌ که‌مایه‌تی مه‌سیحی و جوله‌که‌ش هه‌ن<sup>(۲۱)</sup>.

شیاوی باسه‌ ئەو په‌ره‌سه‌ندنه‌ی که‌ پهلاندز به‌ خۆیه‌وه‌ی بی‌نی، به‌ تایبەت له‌ سه‌رده‌می فه‌رمانه‌روایی میر محمەد پاشای پهلاندزی (۱۸۱۳-۱۸۳۶)، له‌ دواتریشدا کاریگه‌ری به‌ سه‌ریه‌وه‌ هه‌ر دیاربوو، په‌نگه‌ به‌شداری کردنی ژماره‌یه‌کی به‌ر چاوی خه‌لکی پهلاندز له‌ پۆژنامه‌ی "زه‌ورا"<sup>(۲۲)</sup> که‌ به‌ زمانی عه‌ره‌بی و تورکی له‌ به‌غدا ده‌رده‌چوو له‌ ساڵی ۱۸۷۷ به‌ یازده‌ که‌س و ساڵی دواتریش به‌ بیست و نۆ که‌س شایه‌ ته‌خاڵی ئەوه‌بن که‌ ئاستی کو‌مه‌لایه‌تی رۆشن‌بیری پهلاندز له‌و سه‌رده‌مه‌ به‌رز بووه‌<sup>(۲۳)</sup>. ئەوه له‌ لایه‌ك، که‌چی له‌

---

(۲۰) جه‌لیلی جه‌لیل، کورده‌کانی ئیمپراتۆریه‌تی عوسمانی، ل ۳۴.

(۲۱) موصل ولایتی سالنامه‌ رسمیسدر، ۱۳۲۵هـ، موصل، (مطبعة سند طبع اولنشد) ص ۲۱۷؛ کامه‌ران بابان زاده، میرنشینی سۆران لیکۆلینه‌وه‌یه‌که‌ له‌ سه‌ر میژووی سیاسی میرنشینی سۆران سه‌ره‌تای سه‌ده‌ی یازده‌هه‌م- ۱۸۳۶، چاپی یه‌که‌م، هه‌ولێر، ۱۹۹۷، ل ۱۱.

(۲۲) پۆژنامه‌ی (الزوراء) پۆژنامه‌یه‌کی فه‌رمی بوو له‌ به‌غدا ساڵی ۱۸۶۹ به‌ هه‌ر دوو زمانی عه‌ره‌بی و تورکی ده‌رده‌چوو، به‌رده‌وام بوو تا داگیرکردنی به‌غدا له‌لایه‌ن بریتانییه‌که‌نه‌وه‌. منیر بکر التکریتی، الصحافة العراقية و اتجاهاتها السياسية و الاجتماعية و الثقافية من (۱۸۶۹-۱۹۲۱م)، مطبعة الارشاد، بغداد، ۱۹۶۷، ص ۵۲.

(۲۳) "زوراء" العدد (۷۶۳)، ۷ جمادی الآخرة ۱۲۹۵هـ، ۸ حزيران، ۱۸۷۸. له‌: د.کمال مظهر أحمد، رای للمناقشة- الإطار الزمني لتاريخ العراق الحديث و

لایه کی تر دا به ستانه وهی هه ریمه کانی ده وله تی عوسمانی به ده سه لاتی ناوه ندی جا چ له ریگی پیاهه کانیانه وه بیت، یاخود له ریگی سه روک هۆزه کانه وه بیت کاریگه ری کردۆته سه ر دواکه وتوویی باری کۆمه لایه تی و ئابووری ره واندز له ریگی چه وساندنه وه و سه ندنی باج و کاری به زۆره ملی پیین، چونکه به گویره ی قسه ی شاره زایه کی کۆمه لگای کورده واری، له سه ر وه ختی زالبوونی تورکان به سه ر ناوچه کانی میریدا، ئاگاکیان کرده نیوه ندی په یوه ندی گرتنی نیوان خویان و دانیشتوان. ئاکامی سروشتی ئه و کاره ش خزمه تی به سه قامگیری و به رزبوونه وه ی پایه ی ئاغا و خانه دانه کان کرد. ئیدی ئه و ئاغایه، ده سه لاتی به شیوه یه کی تایبته ورده ورده به سه ر دانیشتوانی ناوچه کهیدا هه لکشاوه. قسه ی ئه و ره ها بووه له هه موو کاروباریکی کۆمه لایه تی و ئابووری و سیاسی دانیشتواندا. مسکینیش له بهر گه لیك هۆی تایبته تی و گشتی نه یه توانیوه حسیب بو ده سه لاتی ئاغا و پیاهه کانی نه کات (۲۴).

له روی ئابوورییه وه ش هۆزه کوردیه کان پشتیان به به رهه م هینانی به رو بوومی کشت و کالی و به خێو کردنی ئاژه لداری به ستووه، که تارا دیه ک پیداو یستییه ناو خۆیه کانی پرده کرده وه. به لام له کۆتایی سه ده ی نۆزده هه م و سه ره تای سه ده ی بیسته م به هۆی سیاسه تی توند و

---

المعاصر، مجلة الحکمة، العدد الخامس، بغداد، تشرين الثاني - كانون الاول، ۱۹۹۸، ص ۳۶. وه رگراوه.

(۲۴) سیسل جۆن ئیدمۆندس، کورد تورک عه ره ب، وه رگێرانی: حامید گه وه ره ی، ده زگای چاپ و بڵاو کردنه وه ی ئاراس، چاپخانه وه ی وه زاره تی په ره ورده، هه ولیئر، ۲۰۰۴، ل ۲۷۴.

تیژی دهلته تی عوسمانی و دهلته تی ئیرانی ( قاجاری) له لایهك و له لایهكی دیکهش پشکهوتنی بواری ئابووری جیهان کاری کرده سهر رهوشی کومه لایه تی ئه و هوزانه، ئیتر بهره بهره ههنگاوییان بهره و نیشته جی بوون نا<sup>(۲۵)</sup>. رهواندزیش له لایهك به هوی ئه وهی له زووه و بو بازرگانی پرووی تیئکراوه، له لایهكی دیکه وهش بهروبوومی تووتن و میوه جاتی لی بهره هم هیئراوه گرنگی و بایهخی له پرووی ئابوورییه وه هه بووه<sup>(۲۶)</sup>. ئه وه سهره رای بوونی هه ندی کارو پیشه ی دهستی که بو دهست رهنگینی دانیشتوانی ده قهره که ده گه راپیه وه، وهك دروست کردنی شال و شه پکی کورده واری، ههروه ها دروست کردنی چهك و تفاقى شهر که سهر وچاوه که ی بو سهرده می فرمانه رها یی میر محمه د ده گه راپیه وه<sup>(۲۷)</sup>. ئه وه ته سهرچاوه کان ئاماژه بو ئه وه ده که ن که زۆربه ی

---

(۲۵) د. عبدالرحمن قاسملو، کوردستان و کورد، وه رگێرانی: عبـدالله حسن زاده، بی شۆینی چاپ، ۱۹۷۳، ل ۱۵۱؛ د. عهزیز شه مزینی، جولانه وهی رزگاری نیشتمانی کوردستان، وه رگێرانی فهرید ته سه سهر د، چاپی سییه م، بلا و کردنه وه کانی سه نته ری لیکۆلینه وهی ستراتیجی کوردستان، سلیمانی، ۱۹۹۸، ل ۴۵.

(۲۶) فه یسه ل ده باغ، شار و شارۆچکه کانی پارێزگای هه ولێر ( له قامووسی نه علامی) ی ( شه مه دین سامی) دا، گۆفاری هه ولێر، ژماره ( ۱)، هه ولێر، ۱۹۹۸، ل ۹۹؛ لێزهك ژيگيل، گه ریده پۆلۆنیسه کان له سالانی ۱۸۰۰ ده کاند له کوردستان، وه رگێرانی له سویدییه وه: ئه محه د شاکه لی، ( 04-WWW.DENGKAN.COM / 06Amjad14.pdf) له ئینته رنیته وه.

(۲۷) ۱. م. مینتیشاشقیلی، کورد کورته ی پتوه ندیی کومه لایه تی- ئابووری رۆشنیری و گوزهران، وه رگێرانی، د. عهززه دین مه سته فا ره سوول، سلیمانی، ۱۹۹۹، ل ۵۷- عه لی باویل ناغا، بیره وه ره کانی عه لی باویل ناغا، دیمانه یه کی تۆمارکراو له سهر کاسیت له گه ل عه بدولره قیب یوسف به میژووی ۲۹ ی ته مووزی ۱۹۸۲، ره واندر.

ئەو ھەشتا تۆپەي كە والى مووسل ھەيىو لە دەستكردى كرىكارانى  
 رەواندز بوون، پىك ھاتەي دروست كردنى ئەو تۆپانەش لە دەوروو  
 پشتى رەواندز دەردەھيئەنران<sup>(٢٨)</sup>.

ماوھ بليين بوونى ژمارەيەكى بەر چاو لە خانوو، دوكان، مزگەوت،  
 قاوھخانە، فېرن، ھەمام و خان لە رەواندز لە كۆتاييەكانى سەدەي  
 نۆزدەھەم و سەدەتاي سەدەي بيستەم رادەي پيشكەوتنى رەوشى  
 كۆمەلايەتتى و ئابوورى پيشان دەدات<sup>(٢٩)</sup>. ھەر بۆيە زارى كرمانجى لە  
 وەسفى رەواندز نووسيوويەتتى: "... مەخلوق لە شەرق و غەربەوھ بۆ  
 كرىارو تىجارەت دەھاتنە (رەواندزى)... مەركەزى عىلم و سەنەت و  
 فەن و تىجارەت بوو، مازو، گلوان، سەنجكە، توتوتن، گەزۆ، روون،  
 خورى، ميوژ، ھەنگوين، لە ميوھجاتى ترى، خوڭ شفتالو [مەبەستى  
 خوڭە - توپۆزەر]، ھەنجىر، ھەنار، سىو، گيوژ، بەلالوك، قەيسى و

---

تييىنى: عەلى باويل ئاغا خوڭى كاسيتيكي لە بىرەوھريەكانى تۆماركردووه كە  
 ھەندى زانىارى جياوازي لەوھى عەبدولرەقيب يوسف تيايە و ئيمە ھەردووكمان  
 بەكار ھيئاوھ واتە ھەرسى كاسيت، جا لەمەودوا ئەگەر ئەوھى لەگەل عەبدولرەقيب  
 يوسف بەكار ھيئەن بە بىرەوھريەكانى عەلى باويل ئاغا تۆماركراو لەگەل  
 عەبدولرەقيب يوسف ناوى دەبەين و ئەوھى تريان تەنيا بە بىرەوھريەكانى عەلى  
 باويل ئاغا.

(٢٨) أنور الماني، الاكراد في بهدينان، موصل، ١٩٦٠، ص ٣؛ د. كەمال مەزھەر  
 ئەھمەد، چيني كرىكارانى عىراق دروست بوون و سەدەتاي بزوتنەوھى، وەرگيراني:  
 فوئاد مەجيد ميسرى، چاپخانەي دار الشؤون الثقافية، العامة، بەغدا، ١٩٨٥، ل  
 ٢٥٦-٢٥٧.

(٢٩) بۆ زياتر زانىارى بېروانە: سالىنامە ولايت موصل، موصل ولايتى، ١٣١٢ ھ، ص  
 ٣١٨؛ موصل ولايتى سالىنامە ريسيسدر، ١٣٢٥ ھ، ص ٢١٧.



ئەنواعى مېۋەجاتى بە لەزەت و لەتيف و چاك و ئەرزان ئەۋەند زۆربوون  
نە دەھاتە فروتن<sup>۱۱</sup> (۳۰).

ئەمانەى ئاماژەمان بۆ کرد رادەى گەنگى و پەر بايەخى رەۋاندز لە  
رووى كۆمەلايەتى و ئابوورى نيشاندەدات، كە رەۋشى كارگىرى و  
سياسيش هيچى لەو كەمتر نەبوو، ەك لە تەۋەرەى داھاتوودا بە تىرو  
تەسەلى لە بارەيان دەكۆلىنەۋە.

---

(۳۰) د. كوردستان موكرىانى، زارى كرمانجى ۱۹۲۶/۵/۲۵-۱۹۳۲/۷/۲۳  
يەكەمىن گۆڧارى كوردى شارى رۋاندز، چاپى يەكەم، چاپخانەى ۋەزارەتى پەرۋەردە،  
ھەولير، ۲۰۰۲، زارى كرمانجى، ژمارە (۲)، سالى، يەكەم، ۱۹۲۶، ل ۲.  
تيبىنى: لەمەودوا بە زارى كرمانجى و سەرچارەى پيشوو ناوى دەبەين.

## رهوشی کارگیږی و سیاسیی رهواندز

دوا به دواي کۆتايي هينان به فرمانږهوايي مير محمد پاشاي رهواندزي له سالي ۱۸۳۶، رهسول پشاي براي دهسلاتي ناچه کهي بهرپوه دهبرد<sup>(۳۱)</sup>، بهلام هر زو دهسلاتداراني عوسماني رهسول پاشيان له رهواندز لادار مولهسهرپريفيکي تورکيان له شوين دامهزراند<sup>(۳۲)</sup>. له پاشاندا بارودوخه که گۆرانکاري تیکهوت دواي تهوهي مووسل له سالي ۱۸۷۹ بوو به ويلايه تيکي سهر به خو، رهواندزيش وه کو شاروچکه يه که وته سنووري بازني قهله مړهوي تهو

---

(۳۱) بۆ زياتر زانياري له مهر سهردهمي فرمانږهوايي رهسول پاشا پروانه: حسين

حزني موکرياني، سهرچاوهي پيشوو، ل ل ۹۲-۹۳

(۳۲) مهلا نهسهده خه يلاني، سهرچاوهي پيشوو، ل ۴۲؛ حسين حزني موکرياني،

سهرچاوهي پيشوو، ل ۹۸.

تيبيني ليره دا کاتيک تهو دوو سهرچاوهيه که تاييه تن به ميژووي سوزان و باس له داناني دهسلاتي مولهسهرپريفي تورک ده کهن له رهواندز، دهبنه پالپشت بۆ تهو مهزبه تهيهي که سليمان به گي سيلاحشور (۱۸۷۵-۱۹۳۶) له دواي دروست بووني حکومه تي عيراقی داواي تهوهي کردوه که رهواندز بکريته وه به ليوا، له بهر تهوهي ناوبراو نامازهي بۆ تهوه کردوه که رهواندز له سالي ۱۲۶۰ کۆچي که دهکاته ۱۸۴۴ ي زاييني واته دواي نه ماني ميرنشي ني سوزان ليوا بووه. بۆ زياتر زانياري له مهر ناوه رۆکي مهزبه ته که پروانه پاشکوي ژماره ( ۱ ) .

ویلايه تهوه له سه نهجە قى شارەزور که مه لبه نده که ی له که رکوک  
(۳۳) بوو .

شیایى باسه، پاش تهوه ی ره واندز له رووی به پڕیوه برده نهوه بوو به  
قائیمقامنشین ژماره ی دانیشتوانی نزیکه ی دهه زار که س ده بوو،  
ههروه ها هه ریه ک له ناحیه ی کانی دیره (هه ریر)، باله ک، برادۆست و  
شیروانی له خو گرتبوو، که ئەمانیش هه ر یه که یان له لایه ن  
به پڕیوه به رى ناحیه به پڕیوه ده بردران و ژماره یه کیش گوندىان له رووی  
کارگێڕیه وه له ناو بازنه ی ده سه لات دابوو (۳۴) .

سه رچاوه میژوویه کان ئامازه بو ناوی ئەو قائیمقامانه ده که ن که  
فه رمانه وه ایی ره واندزیان کردوه، حوسین حوزنی موکریانی، ناوی  
بیست و یه ک قائیمقامی هی ناوه (۳۵) ، به لام ئەگه ر به راوردی بکه یین  
له گه ل سالنامه کانی ویلايه تى مووسل ئەوه زانیاری پیچه وانه و که م و

---

(۳۳) د. فاضل حسین، کیشه ی ویلايه تى مووسل لیكۆئینه وه یه ک ده رباره ی  
دبلۆماسیه تى عێراق - به ریتانیا - تورکیا و رای گشتی، وه رگێڕانی: محمد شاکه لی،  
چاپی یه که م، چاپخانه ی خاک، سلیمانی، ۱۹۹۹، ل ۱۰۷؛ د. نازاد نه قشبه ندى،  
کیشه ی ویلايه تى مووسل یان کیشه ی نه و؟، گۆڤاری مه تین، ژماره ( ۵۷ )،  
تشرینی یه که م، ۱۹۹۶، ل ۵.

(۳۴) له سه رته را ره واندز که بوو به مه لبه ندى شارۆچکه هه ر سى ناحیه ی دیره، باله ک،  
برادۆستی له خو گرتبوو، به لام دواتر فراوان بوو شیروانیشى که وته سه ر. فه یسه ل  
ده باغ، کوردستان له چاپکراوه کانی عوسمانلییه کاند، چاپخانه ی وه زاره تى په روه رده،  
هه ولێر، ۲۰۰۴، ل ۳۲، ۸۲، ۳۹، ۳۷؛ عبدالرزاق الحسنی، رحلة في العراق او  
خاطرات الحسنی، الطبعة الثالثة، المطبعة العصرية، بغداد، ۱۹۲۵، ص ۱۴۸؛ فیصل  
محمد الارجیم، تطور العراق تحت حکم الاتحادیین ۱۹۰۸-۱۹۱۴، مطبعة الجمهور،  
موصل، ۱۹۷۵، ص ۴۷.

(۳۵) حسین حوزنی موکریانی، سه رچاوه ی پیښوو، ل ۱۱۰.

کورپی لی به دی ده کړې، له وانه ئاماژه بۆ ناوی عارف حیکمەت به گ  
 ئالوسی ده کات گوايه له سالی (۱۳۰۸-۱۳۰۹) کۆچی که ده کاته  
 (۱۸۹۰-۱۸۹۱) زایینی له رهواندز قائیمقام بووه، که چی سالنامه ی  
 ویلايه تی مووسل له و ساله دا ئاماژه بۆ ناوی ئیبراهیم ئه فهندی  
 ده کات که له رهواندزی قائیمقام بووه<sup>(۳۶)</sup>، به لام ده بی ئاماژه بۆ ئه وهش  
 بکهین که ئه و عارف ناوه ی حوزنی ناوی ده بات له سالی ۱۸۹۲ له  
 رهواندز له و پله یه دابووه<sup>(۳۷)</sup>. ههروه ها حوزنی باس له بوونی  
 قائیمقامیه تی عه بدوللا موخلیس به گ<sup>(۳۸)</sup> و نیهاد به گ ناکات، که  
 یه که میان له سالی ۱۹۰۶ و دووه میان له سالی ۱۹۱۲ له رهواندز  
 قائیمقام بووینه<sup>(۳۹)</sup>. بۆیه لیژده دا ده توانری بووتری، زانیارییه کانی نیو  
 سالنامه کانی ویلايه تی مووسل زیاتر پشتی پی ده به ستری، له بهر

(۳۶) سالنامه ی ولایت موصل، ۱۳۰۸هـ، ص ۱۲۸.

(۳۷) سالنامه ولایت موصل، ۱۳۱۰هـ، ص ۱۸۵.

(۳۸) عه بدوللا موخلیس به گ کورپی ئه سعه د به گ کورپی ره سول پاشایه له سالی  
 ۱۸۵۹ له به غدا له دایک بووه و لای ماموستای تاییه تی خویندوویه تی. له دوا ی  
 کۆچی دوا یی باوکی ماله که ی ده باته که رکوک و له قه له می ته حریرات داده مه زریته  
 تا ده بیته به ریوه بهر. سالی ۱۸۸۹ به ناوی مه ئموریه تی لی کۆلیته وه ده چیتته کۆیه و  
 رهواندز و له پاشانیش له چند شوینیک ده بیته قائیمقام، له وانه ۱۹۰۶ له  
 رهواندز. له سالی ۱۹۲۴ ده بیته ئه ندامی ئه نجومه نی دامه زراندن و له ۱۹۲۵ به  
 نوینه ری هه ولیر له ئه نجومه نی نوینه ران نیتر ماله که ی ده باته وه به غدا تا له  
 سالی ۱۹۴۱ له ویدا کۆچی دوا یی ده کات. حسین حزن ی موکریان ی، سه رچاوه ی  
 پیشوو، ل ل ۱۰۵-۱۰۶.

(۳۹) موصل ولایتی، سالنامه رسمی سدر موصل، ۱۳۲۵هـ، ص ۲۱۶؛ سالنامه ولایت

موصل، ۱۳۳۰هـ، ص ۲۵۲.

ئەوێ ھاوسەردەمەن لە لایەك، لە لایەکی تریش تاییەتمەندن بە نووسینەوێ پەوشی کارگێڕی ویلايەتەكە.

جینگای ئاماژە بۆ کردنە گۆڕینی ئەو ھەموو قائیمقامە لە پەواندز سەرچاوەکە بۆ خراپی مامەتە کردنی قائیمقامەکان و بێزاری خەلکی دەقەرەکە دەگەراییە، کە دەرئەنجامی ئەو گەندەلییە کارگێڕییە بوو کە سەرچەم دەزگا کارگێڕییەکانی دەولەتی عوسمانی تەنێبۆوە<sup>(٤٠)</sup>. ھەر بۆیە لە کۆتایی سەدە بۆ نۆزەھەم و سەرەتای سەدە بۆ بیستەم جولانەوێەك یا راپەرینیکی چەكدار لە ناوچە کوردییەکان لە دژی دەسەلاتدارانی عوسمانی ڕووی ھەلگیرسابایە، پەواندزو ناوچەکانی دەورووبەری دەکەوتنە ژێر کاریگەرییە، ئەو تە کاتیك شیخ عوبەیدوللای نەھری (١٨٨٠-١٨٨١) دەستی بە شۆرش کرد دژی دەسەلاتدارانی عوسمانی<sup>(٤١)</sup>، ناوچەکانی پەواندزی لە خۆ گرتووە، بۆیە یەکیك لە بەلگەنامەکانی فەرەنسی ئاماژە بۆ دەکات و دەڵێ: "شاری پەواندز، کە ژمارەییکی زۆری لایەنگیرەکانی سەرۆکی راپەرییەکانی تێدا، بریاریدا یاخیبونی خۆی رابگەینێ، وەختیك شەعبان پاشا، ژەنەرالی لیوا نێردرا بۆ پەواندز بە خۆیی و سێ بە تالیۆنە، یەحیا بەگ ناویك کە سەر بە کۆنە فییۆدالیتە ناوچەکە

---

(٤٠) جەلیلی جەلیل، کوردەکانی ئیمپراتۆریەتی عوسمانی، ل ٥٤؛ کۆمەڵیک لە پەسپۆران، کورد و کوردستان، وەرگێڕانی: حسین عوسمان نیرگسەجاری و حسین ئەحمەد جاف، دەزگای چاپ و بلاوکردنەوێ ئاراس، ھەولێر، ٢٠٠٣، ل ٤٠.

(٤١) بۆ زیاتر زانیاری لە بارە شۆرشەکە شیخ عوبەیدوللای نەھری بڕوانە: جەلیلی جەلیل، راپەڕینی کوردەکانی سالی ١٨٨٠، وەرگێڕانی: د. کاسوس قەفتان، چاپخانە الزمان، بەغدا، ١٩٨٧.

بوو ده گریو، وهك پێیان و وتم پهوانه ی به غدا ی کردوه، له سایه ی شینگیری ژهنه رالوه ئاشو یکی نو ی له ناو چوو<sup>(٤٢)</sup>.

کاتیکیش ئیتتیحادیه کان<sup>(٤٣)</sup> له سالی ١٩٠٨ جلوه ی دهسه لاتیان گرتنه دهست نه و نه ده ی تر که وتنه گیانی نه ته وه نا تور که کان به گشتی و گه لی کورد به تاییه تی. نه وه ته یه که مین کاری سلیمان نه زیف پاشا والی مووسل (١٩١٣-١٩١٥) گرتن و به ند کردنی سه عید به گی کوری عه بدوللا پاشای په واندزی<sup>(٤٤)</sup> بوو<sup>(٤٥)</sup>. ههروه ها بو لیدان و بنه بر کردنی جولانه وه که ی بارزان به سه رکردایه تی شیخ عه بدولسه لام بارزانی

---

(٤٢) نه جاتی عه بدوللا، شوړشی شیخ عوبه ییدوللا نه هری له به لگه نامه کانی فره نسیدا (١٨٨٢-١٨٧٩)، بلا و کردنه وه ی مه کته بی بیرو هو شیا ری (ی. ن. ک)، سلیمانی، ٢٠٠٤، ل ٦٦.

(٤٣) کو مه له ی ئیتتیحاد و ته ره قی که له سه ره تا ناوی کو مه له ی ته ره قی ئیتتیحادی بوو له سالی ١٨٨٩ له سه ره دهستی ئیبراهیم تیمو و به هاوکاری نیسحاق سکوتی و عه بدوللا جه و ده ت و محمه د چه رکه سی هاته دامه زانندن به نامنجی چاک کردنی باری ناوخوی ده و له تی عوسمانی. دواتریش به کو ده تیا یه که له سالی ١٩٠٨ دهسه لاتی گرتنه دهست. بو زیاتر زانیاری له مه ر نه و کو مه له به روانه:

E.E. Ramsour, The young Turks: Prelude to the Revolution of 1908, Russell & Russell, Newyork, 1957.

(٤٤) سه عید به گ کوری عه ولا پاشا کوری به کر به گ کوری بایز به گی بایستی به، بایز به گ مامی میر محمه د پاشای په واندزییه. ناوبراو پیاو یکی کار به ده دهست و ده و له مه ندی ناوچه که بووه، به لام دواتر له ١٩١٨ به ره له هاتنی ئینگلیزه کان بو ناوچه که کوژراوه. دیما نه یه که له گه ل فه خری شه مه دین به گی سیلا حشو ر له ٢٤ حوزه یرانی ٢٠٠٥، هه ولیتر.

(٤٥) صدیق الدملوجی، إمارة به دینان الکر دیه، مطبعة الاتحاد، الموصل، ١٩٥٢، ص ٩٩

دووهم<sup>(٤٦)</sup> رەواندز دەکاتە یەکیەک لە بنکەکان بۆ لێدانی جوولانەوه که به هاوکاری و ههماههنگی ههندیك له هۆزهکانی ناوچه که<sup>(٤٧)</sup>. بهلام دهبی ئاماژهش بۆ ئهوه بکهین کاتیك شیخ عهبدولسهلام بارزانی ئاواره بوو، په یوهندی به پروسه کانهوه کردو داوای هاوکاری لێکردن بۆ بهرپاکردنی راپهڕینیك له رەواندز، کهچی پروسه کان داواکارییه که بیان رەت کردهوه و پێگایان نه دا بچیتته رەواندز<sup>(٤٨)</sup>.

هه لگهرساندنی جهنگی یه کهمی جیهان له هاوینی ١٩١٤ و هاتنه ناوهوهی دهولهتی عوسمانی له تشرینی دووهمی هه مان سال له تهك ولاتانی ناوه راسه<sup>(٤٩)</sup>. کوردستانی به گشتی تیوه گلا ند، ئه ویش له پێگای به شداری کردنی کورد له تهك سوپای عوسمانی له ژێر

---

(٤٦) بۆ زیاتر له سه ر جوولانه وه که ی شیخ عهبدولسه لام بارزانی بڕوانه: مسعود بارزانی، بارزانی و بزوتنه وه ی رزگاربخوازی کورد ١٩٣١-١٩٥٨، وه رگێرانی: سه عید ناکام، چاپی یه که م، چاپخانه ی خه بات، دهوک، ١٩٩٨، ل ١٧-٢١؛ د. عهبدوللا عه لیاوه یی، کوردستان له سه رده می ده وله تی عوسمانی دا له ناوه راسه تی سه ده ی نۆزه هه مه وه تا جهنگی یه که می جیهان (لێکۆلینه وه یه که له بڕای میژوو ی سیاس ی دا)، سه نته ری لێکۆلینه وه ی ستراتیجی ی کوردستان، سلیمانی، ٢٠٠٤، ل ٢٣٦-٢٤١.

(٤٧) پێ رهش، بارزان و حرکه الوعی القومی الكردیه ١٨٢٦-١٩١٤، بدون مکان طبع، ١٩٨٠، ص ١٢٨؛ زبیر بلال إسماعیل، ثورات بارزان ١٩٠٧-١٩٣٥، الطبعة الاولى، مطبعة وزارة الثقافة، اربیل، ١٩٩٨، ص ص ٥٦-٥٧.

(٤٨) م. س. لازاریف، کیشه ی کورد ١٨٩٦-١٩١٧، به شی یه که م، وه رگێرانی: د. کاوس قه فتان، مطبعة الجاحظ، بغداد، ١٩٨٩، ل ٣٧٩؛ د. عه دالفتاح علي البوتانی، الحركة القومية الكردية التحريرية دراسات وثائق، طبعة الاولى، مطبعة وزارة التربية، اربیل، ٢٠٠٤، ص ٣٩.

(٤٩) محمد کمال الدسوقي، الدولة العثمانية و المسالة الشرقية، القاهرة، ١٩٧٦، ص ٣٧١.

کارتیکردنی پروپاگاندەى جیهادو، ھەروەھا بوونی ناوچە کوردییەکان بە مۆلگەى شەرو پێکدادانى لایەنە شەڕکەرەکان<sup>(۵۰)</sup>. ئەوەتە کاتیئیک سوپای عوسمانی لە بەرانبەر سوپای ڕووسى خۆى پى-تەگىرا سوپای ڕووس بە سەرکردایەتى جەنەرال جیورنوزویوڤو بە ھەماھەنگى ئەرمەنەکان لە بەھارى سالى ۱۹۱۶ لە چوار قۆڵەو دەستیان بە پىشپەرەوى کرد: قۆلى رایەت- گەلآ- دەرگەلە- ڕەواندز. قۆلى شنۆ- کینلەشین- سیدەکان- ڕەواندز. مەرگەوەر- شەمزینان- ئاکرى- ڕەواندزو قۆلى دیزادیر- وان- بەروارى بالا- ئامیدى- ڕەواندز. ھەر زوو ھێزەکانى ڕووس لە بەرەبەیانى ۸ى مایسى ۱۹۱۶ دەستیان بە سەر رایەت گرتو و ھێزەکانى عوسمانییان لى وەدەرانا، لە بەر ئەوێ لە قۆلى رایەت لە پىشپەرەوى چاک دابوون توانیان دەست بە سەر گەلآ و دواتریش دەرگەلە دابگرن. سوپای عوسمانى لە توانیدا نەبوو بەردەم ئەو لىشاو بگرت، بۆیە ڕووسەکان بەردەوام بوون تا لە ۱۳ى مایسى ۱۹۱۶ گەیشتنە جوندیان<sup>(۵۱)</sup> و لەپۆژى دواتریش ڕەواندز<sup>(۵۲)</sup>.

شیاوى باسە لازاریف بە پشت بەستن بە سەرچاوە ڕووسیەکان ئاماژە بۆ ئەو دەکات کە ڕووسەکان لە سەرەتای نیسانی ۱۹۱۶ دەستیان بەسەر ڕەواندز گرتووە<sup>(۵۳)</sup>. بەلام سەرچاوەکانى دیکە کۆکن لە

---

(۵۰) د. کمال مظهر احمد، کردستان في سنوات الحرب العالمية الاولى، ترجمة: محمد الملا عبدالکريم، الطبعة الثانية، بغداد، ۱۹۸۴، ص ۱۳۰ و مابعدھا.

(۵۱) ھاوینە ھەواری جوندیان دەکووتە باکووری پۆژھەلاتى ڕەواندز.

(۵۲) عەلى بابیل ناغا، بیرەوهریەکانى عەلى بابیل ناغا؛ مصطفى جندىانى، چۆن؟ ڕووسەکان ڕەواندزیان داگیر کرد... ۱۳/۵-۱۹۱۶-۱۸/۷-۱۹۱۶، گۆڤارى ڕواندز، ژمارە (۱)، نیسانی ۱۹۹۸، ل ۲۵.

(۵۳) لازاریف، سەرچاوەى پىشپەرەوى، بەشى دوو، ل ۶۱۴.



سەر ئه‌وه‌ی که له ١٣ مایسی ١٩١٦ سوپای پرووسی ده‌ستی به سەر په‌واندز داگرتوه<sup>(٥٤)</sup>. ئه‌وه‌ی لیڤه‌دا تیڤینی ده‌کپیت، سهره‌پای نه‌بوونی پێگا و بانی چاک و بوونی پرووباری قول و زنجیره‌ چیا ی به‌رزو که‌م پردی له ناوچه‌که سوپای پرووس به خیراییه‌کی زۆر توانی ده‌ست بگریت به سهر په‌واندز دا، که ئه‌وه‌ش له سهره‌تا ده‌گه‌رپه‌ته‌وه بو ئه‌وه‌ی که کورده‌کان گۆییان به داگیر کردنی پرووسه‌کان نه‌داوه، به‌لکو له هه‌ندی شویندا چاوساغیشیان بو کردوونه<sup>(٥٥)</sup>.

بوونی سوپای پرووس له په‌واندز، جیگای مه‌ترسی و دله‌ راوکیی سوپای عوسمانیه‌کان بو، ههر بۆیه زوو سوپای عوسمانی که‌وته‌خۆ ئاماده‌کردن به هاوکاری هه‌تیه‌ خه‌له‌کییه کورده‌کان و له ١٦ مای ته‌مموزی ١٩١٦ له چهند قۆڵیکه‌وه ده‌ستیان به هه‌رش کرد و له ١٨ مای ته‌مموز پرووسه‌کانیان له په‌واندزی ده‌رپه‌راند<sup>(٥٦)</sup>. ههر چهنده به پروواله‌ت پرووسه‌کان ماوه‌یه‌کی کورت له ١٣ مایس تا ١٨ مای ته‌مموز واته (٦٧) پۆژ له په‌واندزی مانه‌وه، به‌لام زوڵم و زۆرداریه‌کی زۆریان

---

(٥٤) شکري محمود نديم، الجيش الروسي في الحرب العراق ١٩١٤-١٩١٧، بغداد، ١٩٦٧، ص ١٥؛ د. کمال مظهر احمد، كردستان في سنوات الحرب العالمية الاولى، ص ٢١٩؛ ديشيد ماکداول، ميژووی هاوچه‌رخي کورد، به‌رگی یه‌که‌م، وه‌رگه‌ترانی: نه‌بویه‌کر خۆشناو، چاپخانه‌ی پروون، سلیمانی، ٢٠٠٢، ل ٢٢٥.

(٥٥) د. کمال مظهر احمد، كردستان في سنوات الحرب العالمية الاولى، ص ١٧٠؛ کامه‌ران نه‌حمده‌نه‌مین، کوردستان له نیوان ملاملانی نیو ده‌وله‌تی و ناوچه‌بییدا ١٨٩٠-١٩٣٢، چاپی یه‌که‌م، ده‌زگای چاپ و په‌خشی سهرده‌م، سلیمانی، ٢٠٠٠، ل ١٠٢.

(٥٦) شکري محمود نديم، المصدر السابق، ص ؛ مه‌لا مه‌مه‌دی عه‌لیاوه‌یی، غه‌م په‌وین، ده‌ست نووس، ل ١٠٠.

به‌رانبه‌ر به‌خه‌لکی ناوچه‌که ئه‌نجامدا، ئه‌وه‌ته‌عه‌بدو‌للاً پشده‌ری له‌سه‌ر زاری پیاوانی ره‌واندز ده‌گیریتته‌وه‌و ده‌لی: "... من خۆم له‌پیاوه‌کۆنه‌کانی ئه‌و ناوچه‌یه‌م بیستوه‌ که ئه‌یان ووت زۆر له‌ژنانی ئه‌و شاره‌له‌ترسی (فه‌ساد) کردنیان خۆیان خستۆته‌ ناو گه‌لی (خه‌له‌ند) و مردون، چونکه‌ دیتویانه‌ که‌وا سه‌ربازه‌کانی روس وه‌کو درنده‌ جولانه‌وه‌ له‌گه‌ل خه‌لکی کوردستان دا" (٥٧). هه‌روه‌ها سه‌ره‌رای ئه‌وه‌ی خانوه‌کانیشیان سووتاندن و ماله‌کانیان تالان کردن، ئه‌وه‌ته‌سه‌رچاوه‌کان ئاماژه‌ بۆ مانه‌وه‌ی چه‌ند خانوێک ده‌که‌ن له‌ره‌واندزی ماوه‌که‌ رووسه‌کان کردوویانه‌ته‌ باره‌گای خۆیان (٥٨). به‌لام ده‌بیته‌ ئاماژه‌ بۆ ئه‌وه‌ش بکه‌ین که‌ ئه‌رمه‌نه‌کانیش له‌ ته‌ک سوپای رووسه‌کان روۆلی خراپیان گیرا له‌ هه‌ته‌ک کردن و کوشتن و برینی خه‌لکی ناوچه‌که‌ ئه‌گه‌ر بزانیین خۆیان له‌ سه‌ر یه‌کیک له‌ کۆلکه‌داره‌کانی ره‌واندز ئه‌وه‌یان نووسیوه‌: "ئیمه‌ی لاوانی ئه‌رمه‌ن له‌گه‌ل سوپای رووس هاتووین بۆ ئه‌وه‌ی توڵه‌ی خۆمان له‌ کورده‌کان بکه‌ینه‌وه‌" (٥٩).

---

(٥٧) عبدالله احمد رسول پشده‌ری، یادداشته‌کانم، به‌شی یه‌که‌م، دار الحریه‌ للطباعة، به‌غدا، ١٩٩٢، ل ٤٢.

(٥٨) د. کمال مظهر احمد، کوردستان فی سنوات الحرب العالمیه الاولی، ص ٢١٩؛ د. عزیز الحاج، القضیه‌ الکوردیه‌ فی العشرینات، مطبعة الانتصار، به‌غداد، ١٩٨٥، ص ٩١؛ جرجیس فتح الله، یقظه‌ الکرد تاریخ سیاسی ١٩٠٠-١٩٢٥ و ما یتناول النزاع علی جنوب کوردستان أمام عصبة الأمم مع الوثائق و المذکرات المتعلقة به‌، دار ناراس للطباعة و النشر، اربیل، ٢٠٠٢، ص ٨٦.

(٥٩) ئه‌حمده‌ حه‌وێز ئه‌حمده‌ مه‌لا، به‌ سه‌رکردنه‌وه‌ی مامۆستا پێشه‌نگه‌کانی کوردستان، گوڤاری ئاسۆی په‌روه‌رده‌یی، ژماره‌ (٩)، ته‌مموزی ٢٠٠١، ل ٣٨.

ماوه بلیین له گهڼه ټوټه پروسه کان له پوهاندزۍ دهرکران، که چی به داگیرکړنه وې سوپای تورکیش ههر له باریکی خراب دابوو و خه لکی ناوچه که تووشی ئاواره یی و دهر به رده ری بوون<sup>(۶۰)</sup>. به لام به کوټایی هاتنی جهنگی یه که می جیهان له سالی ۱۹۱۸ و داگیرکردنی پوهاندز له لایه ن ینگلیزه کانه وه ره واندوز پیښایه قوناغیکی نویوه که له بهشی داهاتوودا باسی لیوه ده که ین.

---

(۶۰) حسین حزنی موکریانی، سهرچاوه ی پېشوو، ل ۱۴؛ احمد خواجه، چیم دی، بدرگی یه که م، چاپخانه ی شه فیق، به غدا، ۱۹۶۸، ل ۱۲.



**به‌شی یه‌که‌م**

**ره‌وشی سیاسی ره‌وانداز**

**( ۱۹۲۳-۱۹۱۸ )**



## داگیرکردنی رەواندز لە لایەن ئینگلیزەکان و سەرھەڵدانی راپەرین لە دژیان

ئاگر بەستی مۆدرۆس لە ۳۰ی تەشرینی یەكەمی ۱۹۱۸ کۆتایی بە  
جەنگی یەكەمی جیهان هینا لە گەڵ دەولەتی عوسمانی. بەلام  
ئینگلیزەکان تا ئەو کاتەش دەسلەتیان نەگەشتبوو هەندێ لە  
ناوچەکانی ویلایەتی مووسڵ کە خۆیان مەرامیان بوو<sup>(۱)</sup>.

پاش ئەوەی شاری سلیمانی کەوتە نۆ بازنی داگیرکاری  
ئینگلیزەو شیخ مەحمود بە حوکمداری دەست نیشان کرا<sup>(۲)</sup>، مێجر  
نۆئیل<sup>(۳)</sup> (حاکمی سیاسی ئینگلیز لە کوردستاندا)، بە مەبەستی

---

(۱) ئیدمۆندس، سەرچاوی پیشوو، ل ۵۴.

(۲) بۆ زانیاری زیاتر لە مەر راگەیانندی حوکمداریەتی شیخ مەحمود بڕوانە: رفیق  
حلمی، یادداشت کوردستانی عراق و شوپشەکانی شیخ محمود، بەرگی یەكەم،  
بەغدا، ۱۹۵۶، ل ۶۲.

(۳) مێجر نۆئیل کە لە پیشتر کاپتن نۆئیل بوو: ئەفسەریکی بریتانی چالاک و هێمن  
بوو و شارەزایی باشی لە زمانی فارسیدا هەبوو، هەروەها زانیاری باشی لە سەر  
هۆزەکانی پۆژەهلات هەبوو و چاکیش لە سەرکردەکانیان دەگەشت. لە سەرەتا لە  
ناو بەختیارییەکان کاری دەکرد، کەچی دواتر لە سالانی کۆتایی جەنگی یەكەمی  
جیهانی توانی پەیوەندی باش لە گەڵ سەرۆک هۆزە کوردەکان پەیوەندیکات و زمانی  
کوردی بە باشی فێر ببیت. هەرچەندە مێجر نۆئیل ماوەیەکی کورت لە  
کوردستاندا مایەو، بەلام سەرنجی زۆر خەلکی بەلای خۆیدا پاکیشا تا نازناوی

دانانی حاکمییکی سیاسی ئینگلیز له لایهك و، له لایه کی دیکه شهوه،  
 بۆ په لکیشکردنی ناوچه کانی کۆیه و رانیه و رهواندز، بۆ نیو  
 قه له مهروهی حوکمداریه تی سلیمانی له کانوونی یه که می ۱۹۱۸،  
 سهری له و ناوچانه دا<sup>(۴)</sup>. له بهرانه بر ئه وه شدا دانیشتهانی ئه و  
 هه ریمانه ره زامه ندیان نیشاندا بۆ ده سه لاتداریه تی شیخ مه حمود  
 به سه ریاندا، هه ر بۆیه کاتیك شیخ مه حمود یاداشتیک بۆ کۆنگره ی  
 ئاشتی له پاریس ره وانه ده کات شیخ عه بدولسه مه د زاده عه بدوللا که  
 له شیخانی سه رانه به ناوی خه لکی ره واندزه وه دهنگی خه لکی  
 ناوچه که ده خاته پال دهنگ و داواکاری شیخ مه حمود<sup>(۵)</sup>.

میجهر نوئیل له ماوه ی مانه وه ی له ره واندز دهستی کرد به  
 ریکه خستنی کاروباری ناوچه که و راکیشانی سه روک هۆزه کان، له  
 رینگای برینه وه ی مووچه ی مانگانه و دانی قهرزی کشت وکالی پێیان،  
 تا بتوانن باری لهنگی خۆیانی پێ راست بکه نه وه و، خه لکی  
 ره واندزیش له و باره نا ئارامی و نا ئاساییه رزگار بکه ن، که

---

(لۆرانسی کوردی)یان پێبه خشی. د. کمال مظهر احمد، کردستان في سنوات الحرب  
 العالمية الاولى، ص ص ۱۸۶-۱۸۷.

(۴) السر أرنولد ويلسن، الثورة العراقية، ترجمة: جعفر الخياط، مطبعة دار الكتب،  
 بيروت، لبنان، ۱۹۷۱، ص ۱۸۴؛ لوسيان رامبو، الكرد و الحق، ترجمة: عزيز  
 عبدالاحد عوديش، الطبعة الاولى، مطبعة وزارة الثقافة، اربيل، ۱۹۹۸، ص ۷۵  
 جرجيس فتح الله، المصدر السابق، ص ص ۲۰۹-۲۱۰.

(۵) که مال نوری مه عرووف، یادداشتی کانی شیخ (له تیف)ی حه فید له سه ر  
 شۆرشه کانی شیخ مه حمودی حه فید، چاپی یه که م، له بلا وکردنه وه ی مه کته بی  
 ناره ندی رۆشنیبری و راگه یاندنی پارتی دیموکراتی کوردستان، بی شوینی چاپ،  
 ۱۹۹۵، ل ل ۴۰-۴۲.



دەرئەنجامەکانی جەنگی یەکەمی جیهانی بە گشتی و هێرشی پروسەکان  
بە تاییبەتی ناچاری کرد بوون گژوگیاو گوشتی پشیلە و سەگ و بگرە  
مرۆفیش بۆن<sup>(٦)</sup>.

حوسین حوزنی موکریانی ئاماژە بە هاتنی مێجەر نوئیل دەکات  
بۆ رەواندز دەڵێ: " کانونی یەکەم ساڵی هەزارو نۆ سەد و  
هەژدەی میلادی میجر نویل بۆ ادارکردنی قضای رەواندز کرا بە  
معاونی حاکمی سیاسی، لە دواى داگیرکردنی انگلیز ئەو پیاو  
یکەمین حاکمیکی انگلیزە کە لە سەر قضای رەواندز داندرایە"<sup>(٧)</sup>.  
لێرەشدا دەتوانی بووتری، حوزنی بە هەڵدا چوو، ئەگەر بزانیین  
مێجەر نوئیل خۆی یاریدەدەری حاکمی سیاسیی لە رەواندز  
دامەزراندووە<sup>(٨)</sup>. هەروەها جگە لەو هەر ئەو بە تەنیا ئاماژە بۆ سێ  
حاکمی تر دەکات کە دواى نوئیل هاتوونەتە رەواندزی بە پلهی  
یاریدەدەری حاکمی سیاسیی ( ASSISTANT POLITICAL  
OFFICER ) وە<sup>(٩)</sup>.

شیایوی باسە دواى ئەو کاپتن بیل بە سیفەتی یاریدەدەری حاکمی  
سیاسیی لە رەواندز دامەزرا، هیندەى پێ نه چوو شوێشی شیخ

---

(٦) المس بیل، فصول من تاريخ العراق القريب كتاب يبحث عن العراق في عهد  
الاحتلال البريطاني بين سنتي ١٩١٤ و ١٩٢٠، ترجمة: جعفر الخياط، ١٩٧١، ص  
١٩٢.

(٧) حسين حزنى موکریانی، سەرچاوەی پیشوو، ل ١١٤.

(٨) سير أرنولد ويلسن، المصدر السابق، ص ١٨٤.

(٩) حسين حزنى موکریانی، سەرچاوەی پیشوو، ل ١١٤.

مه‌حمود له سلیمانی هه‌لگیرسا<sup>(١٠)</sup>، دایسانی شو‌رش له سلیمانی، کاریگه‌ری کرده سه‌ر ناوچه‌کانی ره‌واندزو ده‌وروبه‌ری. ئه‌وه‌ته ره‌فیع حلمی وه‌کو شایه‌ت‌حالی‌ک له ره‌وشی ئه‌و سه‌رده‌مه‌ی ره‌واندز ده‌لی: "که ده‌نگی شو‌رشی (( شیخ مه‌حمود)) له ره‌واندزو له ناو عه‌شایرا بلا‌و بو‌وه، گه‌لی که‌س پی‌ی خو‌ش بو‌و، به‌ تایبه‌تی ئه‌وانه‌ی که له ئینگلیزه‌کان ناره‌زا بو‌ون له کرده‌وه‌ی ده‌سو پی‌وه‌نده‌کانیان وه‌رز بو‌و بو‌ون، ئیتر هه‌ر چیت ئه‌بینی چه‌کی له خو‌ی ئه‌داو له رودا خو‌ی بو‌و شه‌ر ئاماده‌کرد، خو‌ دێهاتی و عه‌شایره‌که باسی هه‌ر ناکریت ئه‌وه‌ی دوو پی‌اوی هه‌بو‌و ئه‌یکرد به‌ چوار چه‌کی پی‌هه‌ل ئه‌گرتن و شانازی پی‌وه ئه‌کردن زۆر له مانه ئۆقره‌یان لی هه‌ل گه‌یا بو‌و به‌ ته‌مابو‌ون شو‌رشه‌که‌ی (( شیخ مه‌حمود)) په‌ره‌بسی‌نی‌ت، به‌ته‌نی‌ته‌وه، بگاته ئه‌م دیوی (( زێ )) [ مه‌به‌ستی ئه‌ودیوی زێ کۆیه‌یه - تو‌یژه‌ر ]. چاره‌ی بو‌ون که له‌شکری شیخ مه‌حمود نزیک بکه‌وه‌یته‌وه و به‌ری (( کۆیه )) بگریتته‌وه تاوه‌کو ئه‌مانیش له عاستی خو‌یانه‌وه راست بنه‌وه، ده‌س به‌نه‌ چه‌ک و شو‌رشی بگی‌رن ..."<sup>(١١)</sup>. لی‌ره‌دا بو‌ مان ده‌رده‌که‌و‌یت که شو‌رشه‌که‌ی شیخ مه‌حمود کاریگه‌ری زۆری کردۆته سه‌ر خه‌لکی ناوچه‌ی ره‌واندزو ته‌نانه‌ت بو‌ی که‌وتوونه‌ته پروپاگه‌نده کردنیش. هه‌ر بو‌یه ره‌فیع حلمی به‌ده‌م گێڕانه‌وه‌ی ره‌وشه‌که به‌رده‌وام ده‌ییت و

(١٠) بروه‌نه: م. ر. هاوار: شیخ مه‌حمودی قاره‌مان و ده‌وله‌ته‌که‌ی خوارووی کوردستان، به‌رگی یه‌که‌م، له‌ندن، ١٩٩١، ل ٤٩٤ و به‌دراوه ؛ ئاکۆ عه‌بدولکه‌ریم شوانی، شاری سلیمانی ١٩١٨-١٩٣٢ لی‌کۆلینه‌وه‌یه‌کی می‌ژوویی / سیاسیی، چاپی یه‌که‌م، چاپخانه‌ی زانست، سلیمانی، ٢٠٠٢، ل ١١٥.

(١١) رفیق حلمی، سه‌رچاره‌ی پی‌شوو ل ١٢٩.

ده لى: "... هەر له بهر ئەم مەبەسەش زۆریان له مانە باسی سەیر  
 ھەبیریان ھەل ئەبەست و بلاویان ئەکردووە شتی ئەو تۆیان پێک  
 ئەخست کە ئینسان سەری تیا سوور ئەما. ھەرچی کارەسات و پوودای  
 راست و درۆ ھەبە وە یا بیسراو ئەوئەندە تریشیان لە خۆیانەو ئەناوە  
 سەرو ئەیانگێراوە... " (۱۲). بۆیە دەتوانرێ بووترێ، ئەو ھەموو  
 کاریگەر و ھەلۆیستە جگە لە ھاندەری نیشتمانی ھاندەری مادیشی  
 بە بەرەو بوو، ئە بەر ئەوێ لەو کاتەدا کۆگاکانی حکومەت لە  
 پەواندز زەخیرەییەکی زۆری تیایدا بوو، تالان کردنی لە لایەن ھێزە  
 عەشائیریەکان لە پڕۆژیکێ وادا شتیکێ کەم نەبوو.

دەرئەنجامی گەردبوونەوێ ژمارەییەکی بەر چاو لە سەرۆک ھۆزەکانی  
 دەرووبەری پەواندز بە خۆیان و چەند چە کداریکەو، مەترسی بو  
 یاریدەدەری حاکمی سیاسی ئینگلیزو ھاریکارەکی دروست کرد بوو،  
 چونکی ئەو پڕۆژانەدا کاپتن بیل ھەر بە تەنیا لە گەل ھاوکارەکی لە  
 پەواندز بوو، ھاوکارەکەشی مەشقی سەربازی بەو ھێزە چە کدارە بە کرێ  
 گیراوە دەکرد کە لە ژێر سەرکردایەتی نووری باویل ئاغا (۱۳) دابوون و

---

(۱۲) رفیق حەلمی، سەرچاوەی پێشوو، ل ۱۲۹.

(۱۳) نووری باویل ئاغا کورێ باویل ئاغا کورێ مەلا عەزیزە و سالی ۱۸۹۲ لە  
 پەواندز لە دایک بوو، بە مەندالی لە حوجرە خوێندوبەتی و دواتریش لە قوتابخانەی  
 روشدیە ئە پەواندز. دوا ئەوێ کە ئینگلیزەکان پەواندزیان داگیر کرد کردیانە  
 بە پڕۆبەری پۆلیسی پەواندز، بەلام زۆری پێ ناچیت نیتوانی لە گەل حاکمی  
 ئینگلیزەکان تێک دەچیت و بەرویاندا ھەلە گەڕیتەو (کە دواتر باسی لێو دەکەین)  
 . نووری ئاغا بەشداری شۆرشێ (۱۹۴۳-۱۹۴۵) بارزانی کردووە لە گەل شۆرشێ  
 ئەیلول تا لە سالی ۱۹۶۳ بە ھۆی نەخۆشییەو کۆچی دوایی کردووە و لە  
 گۆرستانی گەردە گەرد ئە پەواندز نیتراو. عەلی باویل ئاغا، بێرەویریەکانی عەلی  
 باویل ئاغا.

ژماره یان نزیکه ی ۱۵۰ - ۲۰۰ چه کداریک ده بوو<sup>(۱۴)</sup>. بویه کاپتن بیل که وته خو و دهستی کرد به به خشینی پاره به سهر تهو سهرۆک هۆزانه. سه بارهت بهو رهوشه شایه دحالیك ده لی: "... له سهر دهسی (خوم) دا ئهم لیشاوه روپییه یی به سهر تهوانه دا بلاو کورده وه که له (رهواندز) چاوه روانی تالان بوون [مه بهستی سهرۆک هۆزه کانه - توێژه ر]، به مه تالانی له بیر بردنه وه و چاو به رهو ژیری کردن"<sup>(۱۵)</sup>.

جیگای ئاماژه بو کردنه کاپتن بیل دواى دهست به تال بوونی له سهرۆک هۆزه کان بایدایه وه به لای گه وه پیاوانی رهواندزو کو بوونه وه یه کی له گه ل ساز کردن، بو ته وه ی له بیرو پای ته وانیش بگات سه بارهت به شیخ مه حمود و شوپشه که ی، ره فیق حملی که یه کیك بووه له به شدار بووانی کو بوونه وه که ده لی: "بیل پیاوه ناسراوه کانی (رهواندزی) له مائی خو یا کو کرده وه و ویستی له لایه ن بیرو باوه رپانه وه به رامبه ر به ((شیخ مه حمود)) و شوپشه که ی گفت و گو یان له گه ل بکا مه به سی ته وه بوو بزانی ت که ته گه ر هاتوو دهسته یه که له هیژه کانی شیخ مه حمود له زى کویه به ریته وه و یا بی ت و ((شیخ مه حمود)) جواب بو عه شایری دیوی کویه و رهواندز بنی ریت و داوا ی یارمه تی یا تی که ل بوون به شوپشه که یان لی بکا به قسه ی ته که ن و شوینی ته که ون یان نه؟. جگه له مه ش لی ی پرسین که ئاخو به لای تهوانه وه ئهم کاره ی شیخ مه حمود یاخی بوونی له ئینگلیز کاریکی راست و

(۱۴) آی، ام، هاملتون، طریق فی کردستان، ترجمه: جرجیس فتح الله، الطبعة الثانية، دار نارس للطباعة والنشر، مطبعة وزارة التربية، اربیل، ۱۹۹۹، ص ۲۲۰.

(۱۵) رفیق حلمی، سه رچاوه ی پیتشو، ل ۱۳۰.

باشو به جییه یان نه؟ و له وه گه یشتون که مدهستی ته ماعه و  
که لکی تاییه تی خوی و بهس ... " (۱۶).

ئه لبه ته کو بونه وه و دانیشتنی له و جوړه بیرو پای جیاواز له خوی  
ده گریته و دمه قالی و مشته و مری تی ده که ویت، لیږه شدا کاتیک باویل  
ئاغای (۱۷) گه وړه ناوداری ره واندز دیته وه لآم و له دژی شیخ مه حمود و  
شور شه که ی ده ویت، ده بیته هو ی توره بوونی ره فیک حلمی و کاپتن بیل  
له لایه که و، ره فیک حلمی و باویل ئاغا له لایه کی تر دا، له بهر نه وه ی  
ره فیک حلمی ده لی: "... داخه که م باویل ئاغا ئازایی و جوامیری  
خوی له سووکی ((شیخ محمود)) نه بیینی... " (۱۸). بویه ده توانری  
بووتری، باویل ئاغا بو مدهستی پاراستنی بهر ژه و نندییه کانی و چاک  
را گرتنی په یوه ندی نیوان بنه مال له که ی و ده سه لاتی ئینگلیز له ره واندز  
قسه ی به شیخ مه حمود و شور شه که ی و توه، به لآم کاتیک نه و  
بهر ژه و نندییه پیچه وانه بوته وه نه ویش به چه شنی شیخ مه حمود له  
ئینگلیزه کان هه لکه را و ته وه. که دواتر باسی لیوه ده که یین.

---

(۱۶) رفیق حلمی، سهرچاوه ی پیشو، ل ۱۳۱-۱۳۲.

(۱۷) باویل ئاغا، ناوی ته وای ئه بویه کر کور ی مه لا عه زیز کور ی مه لا عه بدو لآیه و  
له ره واندز له دایک بووه، دایکی میمه خان کچی حوسین به گی داسنی یه. ناوبراو  
به شداری جهنگی یه که می جیهانی کردوه و بهرگری له شاری ره واندز کردوه له  
دژی سوپای روه سه کان. دواتریش له گهل هاتنی ئینگلیزه کان (ده کریته حاکمی  
ره واندز) و په یوه ندی باشی له گهل یاریده ده ری حاکمی سیاسیی ئینگلیز داده بیته،  
به لآم به هو ی کیشه یه که له نیوان نووری کور ی و حاکمی ئینگلیزه کان نه و  
په یوه نندییه تیک ده چیته و نامیتیت. که دواتر به ته سه لتر باسی لیوه ده که یین. عه لی  
باویل ئاغا، بیره وریه کانی عه لی باویل ئاغا.  
(۱۸) سهرچاوه ی پیشو، ل ۱۳۳.

سەرچاوه میژووبیه‌کان بێ‌دهنگن له باس کردنی رهوشی سیاسی په‌واندزو ده‌ورووبه‌ری تا ئه‌و کاته‌ی هه‌ولێر ده‌بیته‌ لێ‌وا له سه‌ره‌تای مانه‌نگی ته‌شرینی دووه‌می ١٩١٩ و کاپتن هێنی ده‌بیته‌ حاکمی سیاسی تیایدا<sup>(١٩)</sup>. ئیتر لێ‌روه‌ په‌واندز وه‌کو شارۆچکه‌یه‌ک ده‌که‌وێته‌ ناو بازنه‌ی ئه‌و ده‌سه‌لاته‌وه‌و نه‌قیب کێرک ده‌بیته‌ به‌ یاریده‌ده‌ری حاکمی سیاسی ئینگلیز له‌ ویدا، به‌لام هه‌ر زوو ناکوکی و ململانی ده‌که‌وێته‌ نێوان یاریده‌ده‌ری حاکمی سیاسی ئینگلیزو نووری باویل ئاغا<sup>(٢٠)</sup>، له‌ به‌ر ئه‌وه‌ی نووری باویل ئاغا سه‌ر پێچی فه‌رمانی نه‌قیب کێرک ده‌کات و، ئه‌نجام ده‌ستگیر ده‌کریت، وه‌لێ نووری ده‌توانیته‌ له‌ رێگادا، خۆی له‌ ده‌ست پاسه‌وانه‌کان رزگار بکات، ئه‌وه‌ له‌ لایه‌ک، له‌ لایه‌کی‌تریش نه‌بوونی هێزیکی سه‌ربازی له‌

---

(١٩) دهبلیو. آ. هی، ستنان فی کردستان ١٩١٨-١٩٢٠، ترجمه: فواد جمیل، الجزء الاول، طبعه‌ الاولی، مطبعة‌ المحاظ، بغداد، ١٩٧٣، ص ٢١٩.

(٢٠) کێشه‌ی نێوان حاکمی ئینگلیزه‌کان له‌ په‌واندز له‌گه‌ڵ نووری باویل ئاغا له‌ سه‌ر پۆلیسیکی لاوی خه‌لکی ده‌رگه‌ له‌ بوو، له‌ به‌ر ئه‌وه‌ی ئه‌و پۆلیسه‌ به‌ غه‌در و به‌ ده‌ستی نه‌نقه‌ست له‌ رێگای نێوان په‌واندز و ده‌رگه‌ له‌ کابرایه‌کی عه‌ره‌بی مووسلاوی بازرگان ده‌کوژیت و هه‌لده‌یته‌ گوندی رۆستی. یارده‌ده‌ری حاکمی سیاسی بریتانیاش نووری باویل ئاغا به‌ کاری ده‌ستگیرکردنی ئه‌و تاوانبازه‌ راده‌سه‌پێریت و نووریش ده‌ستگیری ده‌کات. به‌لام دوا‌ی هێشانه‌وه‌ی به‌ندییه‌ که‌ بۆ په‌واندزو ده‌رکردنی فه‌رمانی له‌ سێداره‌دانی له‌ لایه‌ن کاپتن کێرک، نووری باویل ئاغا له‌ سه‌ر فه‌رمانی باوکی سه‌رپێچی له‌ فه‌رمانی یاریده‌ده‌ری حاکمی سیاسی ده‌کات، له‌ به‌ر ئه‌وه‌ی ناوبراو ئه‌و لاوه‌ی ده‌ستگیری کردووه‌ نه‌کا له‌ دوا رۆژ دوژمنداری بۆ بنه‌مائه‌که‌ی له‌گه‌ڵ میرانی ده‌رگه‌ له‌ دروست بکات. ئیتر سه‌رکێشی کردن له‌و بریاره‌ ده‌بیته‌ سه‌ره‌تای ناکوکی نێوان نووری باویل ئاغا و ئینگلیزه‌کان. عه‌لی باویل ئاغا، بیره‌وه‌ریه‌کانی عه‌لی باویل ئاغا.

ناوچه که بۆ ئەوەی پارێزگاری له دەسه‌لاتی یاریده‌ده‌ری حاکمی سیاسی بکات نه‌قیب کێرک ناچار ده‌کات باره‌گاکه‌ی له‌ ره‌واندز بگوازێته‌وه بۆ باتاس<sup>(٢١)</sup>. به‌مه‌ش بۆشاییه‌کی کارگێڕی له‌ ره‌واندز دروست ده‌بی‌ت و، خه‌لکی ره‌واندز ناچار ده‌کات به‌ پیر داواکارییه‌وه بچن بۆ گێڕانه‌وه‌ی ده‌سه‌لات. هه‌ر بۆیه‌ هێی ئاماژه‌ ده‌کات و ده‌لێ: له‌ ژێر داواکاری زۆری ئەوان ناچار بووین حاجی نه‌ورۆز ئه‌فه‌ندی<sup>(٢٢)</sup> له‌ ره‌واندز دا‌به‌زرێنین<sup>(٢٣)</sup>.

هێی حاکمی سیاسی هه‌ولێر به‌ مه‌به‌ستی سه‌ردان و تێگه‌یشتن له‌ ره‌وشی ره‌واندز له‌ ١٠ کانوونی یه‌که‌می ١٩١٩ ده‌چێته‌ ئه‌وی و له‌ گه‌ڵ گه‌وره‌ پیاوانی ناوچه‌که‌ کۆبوونه‌وه ساز ده‌کا، کاتی‌کیش حاجی نه‌ورۆز ئه‌فه‌ندی ده‌ست له‌ کار کێشاوه‌نه‌وه‌ی خۆی را‌ده‌گه‌یه‌نێت، برپا‌ری ئەوه‌ ده‌دری‌ت ئیسماعیل به‌گی ره‌واندزی<sup>(٢٤)</sup> بکری‌ت به‌ حاکمی

---

(٢١) ستیفن همسلي لونكرينك، العراق الحديث من سنة ١٩٠٠ الى سنة ١٩٥٠ تاريخ سياسي، اجتماعي، واقتصادي، ترجمة: سليم طه التكريتي، الجزء الاول، الطبعة الاولى، بغداد، ١٩٨٨، ص ١٧٠؛ المس بيل، المصدر السابق، ص ٢١٥.

(٢٢) حاجی نه‌ورۆز له‌ نه‌وه‌ی وه‌ستا ره‌ج‌ه‌ب دروست كه‌ری تۆپه‌كانی سه‌رده‌می میر محمد پاشای ره‌واندز، ئیستاش بنه‌ماله‌یه‌کی به‌ناوبانگن له‌ ره‌واندز، به‌ داخه‌وه زۆرم هه‌ولدا شتی‌ك ده‌رباره‌ی می‌ژووی ژیان و مردنی بزاتم له‌ گه‌ڵ کاره‌کانی، به‌لام ده‌ستم نه‌كه‌وت.

(٢٣) المصدر السابق، الجزء الاول، ص ٢٣٧.

(٢٤) ئیسماعیل به‌گ کوری سه‌عید به‌گ کوری عه‌ولا پاشا کوری به‌کر به‌گ کوری بایز به‌گی باپشتی‌یه، به‌کر به‌گ مامی میر محمد پاشای ره‌واندزیه‌. ئیسماعیل به‌گ سالی ١٩٠٠ له‌ ره‌واندز له‌ دایک بووه، له‌ ته‌مه‌نی نۆزده سالی بۆته‌ حاکمی ره‌واندز و دواتریش به‌ ئەندامی ئەنجومه‌نی نوێنه‌رانی ح‌کومه‌تی عێراقی که‌ رۆژی کاری تیايدا له‌و ماوه‌یه‌دا ب‌نیوه (که‌ دواتر باسی لێوه‌ ده‌که‌ین)، ناوبراو گه‌لێک به‌

پهواندز. سه بارهت بهمه حاکمی سیاسی ههولیر دهلی: "دوای نیوه پۆی ١٥ مانگ هه موو گه وره پیاوانمان بانگیشت کرد، ههروه ها گه وره ی هۆزی (شێروان) و (برادۆست) یش ئاماده بوون، دلنیگه رانی خۆمم راگه یاند به دهست له کار کیژانه وه حاجی نه ورۆز له کاره که ی، به یانمان کرد که وا ئیسماعیل به گ له شوینی نه وه، .... هه موو ئاماده بووان به کۆمه ل پازی بوون له سه ر هه لێژاردنی و هه ر یه که له محمه د ئاغا و نه محمه د ئاغا] مه به سستی محمه د ئاغا ی با له کیان و نه محمه د ئاغا ی سه رۆکی هۆزی شێروانه - توێژه ر] و تاریکیان پێشکه ش کرد و داویان کرد که وا هه موویان له ته ک ئیسماعیل به گ هاوکاری بکه ن له چاککردنه وه ی په وش ی خراپی په واندز، له جیگه ی نه وه ی کاری خراپ و ململانی ش هه خصی و نانه وه ی ئاژاره نه بجام به دن، .... باویل ئاغا نه وه ی وت (من له په یوه ندیم له گه ل ئیسماعیل به گ چاک ده بم مادام چاکه به چاکه بگۆرډریتته وه)" (٢٥). بۆیه ده توانری بووتری، نه گه رچی باویل ئاغا دل سافی و دل پاکی خۆی بو ئیسماعیل به گ دووپات کردۆته وه، به لām نه وه نه بوته هۆی کۆتایی هینان به ململانی و دوژمندی نه وه دوو بنه ماله یه، نه گه ر بزانیین له دواتر هه لکردنی ئاگری نیوانیان ئینگلیز پۆلی تیایدا بینیه.

---

په رۆشی خزمه تکردنی کوردستان به گشتی و ناچه که ی به تایبه تی بووه تا له ٨ ی حوزه ی رانی ١٩٣٣ له دۆلی نیشاوی له لایه ن بنه ماله ی باویل ئاغا که دوژمندی یه که تر بوون ده کوژریت. نه سعه د عه دۆ، کاره ساتی دۆری نیشاوی له نیوان فۆلکلۆر و میژودا، کۆریک له یه کیتی نووسه رانی کورد لق ی هه ولیر، له سه ر کاسیت تومارکراوه.

(٢٥) هی، المصدر السابق، الجزء الثاني، ص ٢٥.



بەردەوام بونی سەرکێشی نووری باویل ئاغا لە دەسەلاتی ئینگلیز ئەوەندە تر پک و کینە ی ئینگلیزەکان بە گشتی و هیی بە تاییەتی ئەستور ترکرد، بۆیە لە کاتی گەڕانەوەکە ی لە پەواندز فەرمانی بە نەقیب لیتل دیل یاری دەدەری حاکمی سیاسی دا کەوا بە هەر شیوازیك بێت دەبی نووری دەستگیر بکریّت. دوا ی گەڕانەوە ی هیی، نووری دەگەرێتەو پەواندز بی ئەو ی چەند رۆژیک قسە ی لە گەلدا بکریّت، بەلام دواتر نەقیب لیتل دیل یاری دەدەری حاکمی سیاسی توانی فریوی بداو دەستگیری کات و پەوانە ی هەولێری بکات<sup>(۲۶)</sup>. دەرئەنجام نووری باویل ئاغا لە ۲۹ ی حوزەیرانی ۱۹۲۰ لە هەولێر لە لایەن هییەو دادگایی دەکریّت و، حوکمی پینچ سال زیندانی بە سەر دا دەسەپینریّت. بەلام لیژە دا دەبیّت لە لایەك ئاماژە بو ئازایی و چاو نەترسی نووری بکەین کە جوامیڕانە توانیویەتی لە بەردەم دادگا پارێزگاری لە خۆی بکات لە بەرانبەر ئەو تاوانانە ی کە خرابوونە ئەستۆی، هەروەها لە لایەکی تریش پێشانی ئەو بەدەین کە ترسو دلە راوکیی ئینگلیزەکان لە نووری گەیشتۆتە ئەو پەری، ئەگەر بزانیین بە بەندکردنی حاکمی گشتی مەلەکی بریتانی لە بەغدا بروسکە ی دەست خوشی بو حاکمی سیاسی هەولێر پەوانە کردووەو، پەوشی ئارامی و هیمنی پەواندزی بە بەندکردنی نووری باویل ئاغا بەستەو<sup>(۲۷)</sup>.

---

(۲۶) عدلی باویل ئاغا، بیرەوریەکانی عدلی باویل ئاغا؛ مستەفا جندیانی، چەند لاپەرەکی پرشنگدار لە میژووی شوێشی گەلی کورد لە پەواندز ۱۹۱۸-۱۹۲۲، بەشی یەکەم، گوێزاری رواندز، ژمارە (۲)، سالی ۱۹۹۸، ل ۴۰.

(۲۷) هی، المصدر السابق، الجزء الثاني، ص ۷۹، ۷۳.

حاکمی سیاسی ههولیر ئاماژه بۆ ئەوه دەکات که له خافلهتی  
 بریاری گواستنەوی نووری یان داوه له ههولیرهوه بۆ کهرکوک له  
 جیگای ئەوهی پەوانەیی مووسڵی بکهن، لهبەر ئەوهی نهکا نووری له  
 رینگای هاوریکانییهوه له مووسڵ بتوانیت رابکا، ئەوه له لایهك، له  
 لایهکی تریش ئەو کاته مووسڵ بنکهی پروپاگهنده بوو له نیوان  
 کوردهکانی ئاکری و پەواندز که ئینگلیز لی دهرتسا<sup>(٢٨)</sup>. بهلام له گهڵ  
 ئەوهشدا نووری باویل ئاغا دواي پەوانه کردنی بۆ کهرکوک له ویشهوه  
 بۆ بهغدا توانی له دهست پاسهوانهکان خۆی رزگار بکا. ئەلبهته  
 بلاوبونهوهی ئەو دهنگو باسهش ئینگلیزهکانی ههراسان کرد، بۆیه  
 نهقیب دیکینسن ههلسا به بهند کردنی باویل ئاغا، ههیش به  
 تهلهفۆن فهرمانی به ئیسماعیل بهگ کرد کهوا براکانی نووری  
 دهستگیر بکا. بۆ ئەو مهبهستهش ئیسماعیل بهگ له ٢٩ی  
 تهمموزی ١٩٢٠ پیاوهکانی پەوانهیی سهر مالی باویل ئاغا کرد تا  
 کوردهکانی دهستگیر بکا. دهرئهنجام له نیوان پیاوهکانی  
 ئیسماعیل بهگ و براکانی نووری بووه شهڕه تهقهو دوو برای به ناوی  
 کهریم و مستهفا له گهڵ کورپکی کوژران و دوو براکهی تریشی رایان  
 کرده چیا. سهبارهت بهو پروداوهش بیروپای جیاوازه، ههندیک ئاماژه  
 بۆ ئەوه دهکهن کهوا کوشتنی دوو کورپکهی باویل ئاغا به دهستی  
 پیاوهکانی ئیسماعیل بهگ دهستی تهقهستی تیادا بووه و مهبهستیان  
 توڵه سهندنهوه بووه، ئەوه له لایهك، له لایهکی تر دهلین نهخیر  
 کوردهکانی باویل ئاغا سهرکیشیان کردووه و خۆیان به دهستهوه نهداوه،

(٢٨) هي، نفس المصدر، ص ٧٩.

بۆیە پیاوه‌کانی ئیسماعیل به‌گ ته‌قه‌یان لێ کردوون و کوژاون<sup>(٢٩)</sup>.  
 لیڤه‌دا ده‌توانرێ بووتری، کوشتنی دوو کوپه‌که‌ی باویل ئاغا به‌ هه‌ر  
 پاساوێک بووبی، ئه‌وه‌نده‌ی دی ڕک و کینه‌ی نووری به‌رانبه‌ر  
 ئینگلیزه‌کان ته‌ستووتر کردووه‌و کێشه‌و دوژمنداری نێوان دوو  
 بنه‌مائه‌ی ئیسماعیل به‌گ و باویل ئاغایشی جاریکی دی هێناوه‌ته‌وه  
 گۆڕی و مملانییه‌که‌ی نێوانیانی گهرمتر کردووه‌.

نووری دوا‌ی گه‌رانه‌وه‌ی بۆ ناوچه‌که‌ ده‌ستی کرد به‌ په‌یوه‌ندی کردن  
 به‌ نه‌یارانی ئینگلیز، له‌ وانه‌ حارس ئاغای بیاوی و شیخانی بارزان و  
 شیخه‌کانی سورچی که‌ هه‌موویان به‌ ڕوی ئینگلیزه‌کان دا  
 هه‌لگه‌رابوونه‌وه‌، چونکی پشیوی ناوچه‌کانی زاخۆ، ئامیدی، بارزان و  
 ئاکری گرتبووه‌و، ئینگلیزه‌کان بێ پسانه‌وه‌ ڕوبه‌رووی گرفت هاتن و  
 گه‌لیک له‌و ته‌فسه‌رانده‌ی که‌ به‌ مه‌به‌ستی ڕاویژو سه‌پاندنی ده‌سه‌لات  
 په‌وانه‌ی ناوچه‌کان کرابوون کوژان<sup>(٣٠)</sup>. بێ گومان ئه‌و پشیویه  
 په‌واندزیشی گرتووه‌و، شه‌ڕو هه‌رای ناوه‌خۆش ئه‌وه‌ندی تر خه‌لکی  
 تووشی ناتومیدی کرد. هه‌ر بۆیه‌ له‌ ١٢ی ئابی ١٩٢٠ له‌ ڕیگی  
 گه‌رانه‌وه‌ی له‌ گه‌روی گه‌لی عه‌لی به‌گدا هێتی و خێزانه‌که‌ی که‌وتنه‌ به‌ر  
 ده‌ست ڕیژی ته‌قه‌و په‌رجووانه‌ ڕزگاریان بوو<sup>(٣١)</sup>.

(٢٩) هاملتون، المصدر السابق، ص ٢٢٢.

(٣٠) جه‌مال نه‌به‌ز، کوردستان و شو‌ڕشه‌که‌ی، وه‌رگێڕانی: کوردۆ، بێ شویتنی چاپ  
 ١٩٨٥، ل ١٤٦. د. کمال مظهر أحمد، دور الشعب الكردي في ثورة العشرين  
 العراقية، مطبعة الحادث، بغداد، ١٩٧٨، ص ٨٧-٨٨؛ د. عه‌بدوللا ته‌بریشه‌می،  
 نه‌ته‌وه‌خوازی، وه‌رگێڕانی: سه‌لاحه‌دین ناشتی، چاپی یه‌که‌م، چاپخانه‌ی ششان، بێ  
 سالی چاپ، ل ١٥٩.

(٣١) السر أرنولد ویلسن، المصدر السابق، ص ١١٦؛ د. که‌مال مه‌زه‌هر نه‌حمه‌د، چه‌ند  
 لاپه‌ڕه‌یه‌ک له‌ میژووی گه‌لی کورد، به‌شی یه‌که‌م، ١٩٨٥، ل ١٦٨.

بەردەوامى گەپران و سوران بە ناو ھۆزەکانى ناوچەكە، ئەنجام زیاد بوونى ژمارەى ھەوادارانى نوورى لىكەوتەو، بە تايبەت كاتىك ھۆزى گەرەى ھەروتى ھاتنە پالىيەو، بە مەش مەترسى خستە سەر دەسلەتدارانى ئىنگىلىز بە گشتى و حاكىمى سياسىي ھەولير بە تايبەتى ھەر لەبەر ئەو بىرى لە چۆلكردنى رەواندز كەدەو، بەلام نەقىب لىتلدىل يارىدەدەرى حاكىمى سياسىي ئىنگىلىز لە رەواندز ئەو رەت دەكەتەو و دەلى: " پىويستە ئەو نەوتري كە ترسى نوورى برىتانىيەكانى ناچار كرد بە خىرايىي و بەبى بەرگري رەواندزيان چۆلكرد" (۳۲).

سەرەنجام دواى پەرينەوى ھۆزى سورچى (۳۳) لە بەرى بادىنان بە سەرۆكايەتى شىخ عوبەيدوللا و شىخ رەقىب و شىخ مازۆ لە زى وە بو ئەم دىوو و تىكەلاو بوونيان لە گەل ھىزەكەى نوورى باويل ئاغا. ئەو بو ھىرشيان كەدە سەر بنكەى ئىنگىلىزەكان لە گوندى بەردىن (۳۴)، ھەروەھا لە رۆژى ۲۷ى ئاب ۱۹۲۰ توانيان ھىلى پەيوەندنى نيوان باتاس و ھەولير بېن و بو رۆژى دواتریش دەستى بە سەرىدا داڭگرن، بەمەش مەترسيان خستە سەر ھەريرو ھەليان كوتايە سەرى و توانيان ئىنگىلىزەكانى لى وەدەرنين. سەرچاوەكان ئاماژە بو زيانىكى زۆرى

(۳۲) ھى، المصدر السابق، الجزء الثاني، ص ۱۱۵.

(۳۳) ھۆزى سورچى: ھۆزىكى گەرەن و بە شىكى زۆريان لە ناو سنوورى ئىيران دان و بە شەكەى تریش لە عىراق لە ناوچەكانى رەواندز و ئاكرى ھەن. عباس العزاوى، المصدر السابق، ص ۱۳۷.

(۳۴) گوندى بەردىن. دەكەوتتە بەرانبەر گوندى بىخەمە — قەندىل سەر بە ناحىيەى ھەريرو.

ئینگلیزەکان دەکەن لە گەڵ دەسکەوتینکی چاک بۆ راپەرپوان لە کاتی دەست گرتیان بە سەر ناوچەکان<sup>(۳۵)</sup>.

جیگای ئاماژە بۆ کردنە دابەش بوونی هیزی راپەرپوان بە سەر سێ قۆلدا کە پێک هاتبوون لە: شیخانی بچیل کە ئەرکی پاراستنی هەریرو باتاسیان لە ئەستۆ بوو، هەروەها باویل ئاغا گرتنی بەری شەقلاوی پێسپێردرابوو، نوورییش هیزە سەرەکییەکی سەرپەرشتی دەکرد و کاری ئەو گرتنی خەلیفان<sup>(۳۶)</sup> و کانی وەتمان<sup>(۳۷)</sup> و رەواندز بوو. بۆیە نووری هیزشی کردە سەر بنکە ی ئینگلیزەکان لە کانی وەتمان کە ئامانج لە دەست گرتن بە سەریدا نەهێشتنی بنکە سەربازییە کە دەست گرتن بە سەر ئەو چەک و تفاق و خۆراکە زۆرە ی ئەو بوو، ئەو سەرەرای ئەو دەست گرتن بە سەر کانی وەتمان کۆنترۆل کردنی رێگای نێوان رەواندز هەولێر و نیمچە گەمارۆدانیککی رەواندز بوو. بۆیە لە ۲۹ ئابی ۱۹۲۰ دەستیان گرت بە سەر کانی وەتمان و ئینگیزیان لێ وەدەرنا<sup>(۳۸)</sup>.

---

(۳۵) عبدالمعین الغلامی، ئورتنا فی شمال العراق ۱۳۳۷-۱۳۳۸هـ — ۱۹۱۹-۱۹۲۰م، الجزء الاول، مطبعة شفیق، بغداد، ۱۹۶۶، ص ۸۹. د. حامد محمود عسی، المشكلة الكردية فی الشرق الاوسط، مکتبة مدبولی، مطبعة اطلس، القاهرة، ۱۹۹۲، ص ۱۳۱؛ عوسمان عەبدولرەحمان سەمیل، هەولێر و شۆرشێ (۱۹۲۰) ی عێراقی، گۆفاری هەولێر، ژمارە (۱۶)، هەولێر، پاییزی ۲۰۰۲، ل ۱۱۳.

(۳۶) خەلیفان: بە دووری نەوێت کیلۆمەتر لە باکووری رۆژھەلاتی هەولێرەوێە.

(۳۷) کانی وەتمان: نێستا گوندیکە دەکەوتتە پشتی خەلیفان.

(۳۸) عەلی باریل ئاغا، بیرەوێە کانی عەلی باویل ئاغا؛ مستەفا جوندیانی، چەند لاپەرەیک لە مێژووی شۆرشێ کورد لە رواندز، بەشێ دوو، گۆفاری رواندز، ژمارە (۳- ۴)، سالی ۱۹۹۹، ل ۳۰.

هه‌وایی ده‌ست گرتن به سهر کانی و ده‌تمان کاریگه‌ری کرده سهر گیانی ته و هیژه‌ی له ره‌واندز بوو که پێک هاتبوو له: نه‌قیب دیکینسن و هیژه‌که‌ی، ئیسماعیل به‌گ، شیخ محمەد ئاغای و الاش<sup>(٣٩)</sup>، محمەد عه‌لی ئاغای جوندیانی (؟ - ١٩٥٣)، میر محمەد به‌گی ده‌رگه‌له‌یی و ئاغا‌کانی برادۆست، بۆیه که‌وتنه خو ئاماده‌کردن بۆ پروبه‌پروو بوونه‌وه‌ی راپه‌ریوان، به‌لام ته‌مانیش خو‌یان نه‌گرتوو له‌ رێگای و الاش و ده‌ربه‌ندی رانیه بۆ کو‌یه و له‌وێشه‌وه بۆ هه‌ولێر هه‌لاتن<sup>(٤٠)</sup>. ئیتر له‌ ته‌یلولی ١٩٢٠ ئینگلیز ده‌سه‌لاتی له‌ ره‌واندز نه‌ما، به‌لام جاریکی‌تر ره‌واندز که‌وته به‌ر تالان و برین و کاول‌کردن له‌ سهر ده‌ستی سورچییه‌کانا، بۆیه حوسین حوزنی موکریانی ده‌لی: "... به‌م جو‌ره ته‌وه‌ی له‌ ده‌س رووس و ارمنی و آسوری رزگاربون ته‌م جاره له‌ ده‌ست سورچییه‌کان دا تروشی ته‌زیه‌ت و نه‌بوونی بوون"<sup>(٤١)</sup>. سهر ته‌نجام ره‌واندز جاریکی‌تریش ئاوه‌دانی که‌می تیایدا مایه‌وه، ته‌وه‌ی مابوونه‌وه‌ش ته‌نیا چه‌کدارو هه‌وادارانی بنه‌ماله‌ی باویل ئاغا بوون، بۆیه هاملتون له‌ سهر زاری خه‌لکی ده‌قه‌ره‌که ده‌گیرێته‌وه و ده‌لی: "... باویل ئاغا و کو‌ره‌که‌ی نووری له‌ ره‌واندز هوکمرانیان ده‌کرد، به‌لام به‌بێ ره‌عییه‌ت چونکی خه‌لکی شارۆچکه‌که کو‌چیان کردبوو"<sup>(٤٢)</sup>.

(٣٩) و الاش ده‌که‌وتیه باکووری رۆژه‌لاتی شارۆچکه‌ی قه‌سری ئیستا که.

(٤٠) هي، المصدر السابق، الجزء الثاني، ص ١٦٦؛ د. که‌مال مه‌زه‌هر ته‌حمەد، چه‌ند

لاپه‌ره‌یه‌ک له‌ میترووی گه‌لی کورد، به‌شی یه‌که‌م، ل ١٦٩.

(٤١) سه‌رچاوه‌ی پێشوو، ل ١١٩.

(٤٢) المصدر السابق، ص ٢٢٤.

دهتوانری بووتری، خراپی مامه له کردنی هیزی راپه‌ریوان به گشتی و سورچییه‌کان به تاییه‌تی له ره‌واندزی، خه‌لکی ناچار کردوه که‌وا کۆچ بکه‌ن و ره‌واندز به‌جی بهیلن، له‌به‌ر ئه‌وه‌ی راپه‌رینه‌که ئامانجی سه‌ربه‌خۆیی و ئازادیی و به‌رنامه‌یه‌کی ئه‌و تۆی به ده‌سته‌وه نه‌بوو، به‌لکو له چهند لایه‌ک پێک هاتبوون که‌وا له ړک و کینه‌یان به‌رانبه‌ر ئینگلیزو پیاوه‌کانیان راپه‌ریبوون، له وانه شیخانی بچیل خویان له ناوچه‌کانی ئاکری له سه‌ر داواکاری زیباریه‌کان و شیخانی بارزان راپه‌ری بوون به‌رانبه‌ر به ئینگلیزه‌کان و شکابوون و هه‌لاتبوونه ئه‌و ناوچانه<sup>(٤٣)</sup>. له‌ولاشه‌وه براکانی یوسف به‌گی بگۆک براکه‌یان له سه‌ر ده‌ستی ئینگلیزه‌کان کوژرابوو هه‌ولێ تۆله سه‌ندنه‌وه‌یان ده‌دا<sup>(٤٤)</sup>. هه‌روه‌ها بنه‌ماله‌ی باویل ئاغاش دوژمن و قین له دلی ئینگلیزه‌کان و ئیسماعیل به‌گی ره‌واندزی بوون به تاییه‌ت دوا‌ی کوشتنی دوو کوره‌که‌ی. که‌واته راپه‌رینه‌که ته‌نیا دژه کرداریک بووه. ئه‌لبه‌ته بوونی ره‌واندز به شوینگی حه‌وانه‌وه‌ی ئه‌و که‌سانه‌ی له ده‌سه‌لاتی ئینگلیز یاخی ببوون، پتویستی به هیژیک هه‌بوو بۆ ئه‌وه‌ی

---

(٤٣) عبدالمنعم الغلامي، المصدر السابق، ص ٨٤ و مابعدھا؛ د. حامد محمود عسی، المصدر السابق، ص ١٢٩-١٣٠؛ د. عزیز الحاج، القضية الكردية في العشرينات، الطبعة الثانية، مطبعة الانتشار، بغداد، ١٩٨٥، ص ١١٥-١١٧.

(٤٤) یوسف به‌گ: زاوای حاجی نه‌روژ ئه‌فندی بوو کاتی‌ک می‌جهر نوێل هاته ناوچه‌که کردی به سه‌رداری هه‌ندی له ناوچه‌کانی ده‌رویه‌ری ره‌واندز، به‌لام به هۆی سه‌ر کیشی کردنی له ده‌سه‌لاتی ئینگلیزه‌کان له دواتر دا هه‌ولێ ئه‌وه‌یان دا له ناوی بیه‌ن، سه‌رئه‌نجام دوا‌ی گیرانی له‌سه‌ر مه‌سه‌له‌یه‌کی که‌سی له شه‌ویکدا خنکینرا. هي، المصدر السابق، الجزء الثاني، ص ٩-١٠، ١٥-٢٢.

پشتی پى ببهستن و هاريكاريان بكات، بويه كاتيڤك ته حمده ته قى<sup>(٤٥)</sup> به مهبهستى تيڭگه يشتن له رهوشى سياسي سهردانى ناوچه كانى قه لادزه و پشدر ده كات، به بيستنى دهنكو باسى رهواندز ده چيته نه وي و ده لي: "... بؤ سبهينى گه يشتمه رهواندزو چوومه لاي غفور خان [مهبهستى غفور خانى ناودهشته - تويزهر] تيم گه ياند كه هه موو لايهك [مهبهستى ناوچه كانى قه لادزه و پشدره - تويزهر] نامادهن په يوه ندى دوستايه تى له گه ل شوړشى رهواندز ببهستن، پاش كه ميڤك له گه ل غفور خان چووينه لاي شوړشگيره كانو له گه لياندا كو بووينه وه، له م كو بوونه ويدا باويل ناغاو نوري كورپ و حمه شينى سهر چياو خدرى كورپ و شيخانى بچيل و شيخ كاكه نه مين و نه حمده به گي بگوڤ و شوړشگيره كانى تر ناماده بوون... هه موويان هاتبوونه سهر نه وهى كه پيوسته هيژيكي وا هه بى كورد پشتى پى ببهستى گومانيش نه بوو كه مهبهستيان له م هيژه تورك بوو كه دژى ئينگليز پشتى پى ببهستن، وه دهريشيان خست كه له ئينگليز ته واو مه ئيوس بوون و هيچ هيوايه كيان پى ته ماوه... ههر كرده وه ناره واكانى ئينگليزىش بوو كه هينا بووينه سهر بيورپايهك كه به تيكرپايى هه موويان بريار بدهن له شكرى تورك بهينه رهواندز بؤ رزگار بوون له

---

(٤٥) نه حمده ته قى كه سايه تيبه كى نيشتمانه پهره وى خه لگى سلېمانى بوو. وه به يه كينك له كه سايه تيبه نزيكه كانى شيخ مه حمود ده ژميردريت، ناوبراو رڼلى كاريگه وى هه بوو له هيتانه وهى هيژى توركه كان بؤ باشوورى كوردستان به گشتى و رهواندز به تايبه تى كه دواتر باسى ليوه ده كه ين. ناوبراو له ١٣ى كانونى دروه مى ١٩٦٠ كوچى درايى كرده وه. جه لال ته قى، خه باتى گه لى كورد له يادداشته كانى نه حمده ته قى دا لاپه ربه كه له شوړشه كانى شيخ مه حمود، سكو، "هه ستانه كه و رهواندز و په يوه ندى به ولاتانه وه"، چاپخانه ي سلمان الاعظمى، به غدا، ١٩٧٠.



دهسه لاتی ئینگلیز به راده یه کی وا که وتبونه په یوهندی به ستن له گهڼ والی (وان) دا ووتیان که وهرامی پشتگیریشیان لی وهرگرتوته ووه نامه که ی والیان پیشان دام که پر بوو له هاندان و پشتگیری<sup>(۴۶)</sup>.

ماوه بلین راپه ریوانی روهاندز پیشت پهیوندییان به سمکوی شکاک<sup>(۴۷)</sup> کردبوو داوای هاوکارییان لی کردبوو، به لام سمک و هلامی دابوونه وه که سهره تا راپه رینه که له ناوچه کانی ئیران ته نجام بده و دواتر بگه رینه وه تهو ناوچه یه، بویه تهوانیش به داوکارییه که ی سمک و رازی نابن<sup>(۴۸)</sup>. که چی نووسه ریک له و باریه وه ده لی: "ته مانه ویستیان که اسماعیل ناغای سمکوشیان له گهڼ بیت نوسراوکیان بو نارد داوای یارمه تیان لی کرد، تهویش که زانی ته مانه جولانه وه که یان بی سهری یه و نامانجیککی نیشتمانی نیه یارمه تی نه دان و هلامی نه دانه وه...<sup>(۴۹)</sup> به لام له راستیدا سمک و له و روزه نه دا نهیده ویست دلی

---

(۴۶) جلال تهقی، هه مان سهرچاوه، ل ل ۴۴-۴۵.

(۴۷) ئیسماعیل ناغا (۱۸۹۵-۱۹۳۰) ناسراو به سمک و کور ی محمد ناغای سهر وکی هوزی شکاکه، دوا ی مردنی باوکی و کوشتنی جعفر ناغا برای دهسه لات ده گریته دهست و سهر کردایه تی بزاقی رزگار یخوازی کوردستان له روزه لاتی کوردستان ده گریته نه ستو، نابراو که لیک جار بهر رووی دهسه لاتداریان ئیرانی و تورکی شوړشی هه لگیرساند هه ر تهو ههش بوو مه ترسی بو تهوان دروست کرد، بویه بهرده وام هه لی له ناو بردنیاندا تا بوسه یان بونایه وه له شنو سالی ۱۹۳۰ کوشتیان. بو زیاتر زانیاری بپروانه: کریس کوچیرا، کورد له سهرده ی نوزده و بیست دا، وهرگیرانی: حه مه که ریم عارف، چاپی یه که م، چاپخانه و ئوفسیتی شقان، سلیمانی، ۲۰۰۳، ل ۵۱ به دواوه.

(۴۸) جلال تهقی، سهرچاوه ی پیشوو، ل ۴۵.

(۴۹) ره مزی قه زاز، بزوتنه وه ی سیاسی و روشنبیری کورد له کوتایی چه رخی نوزده هه مه وه تا ناوه راستی چه رخی بیست، چاپخانه ی ژین، ۱۹۷۱، ۱۳۶.

ئىنگلىزەكان لە خۆى برەنجىنئىت و بە هيوای ئەوہ بوو هاوکاری بکەن  
بۆ ئەنجام دانى راپەرینىك لە دژى ئىرانىيەكاندا<sup>(٥٠)</sup>.

ئىتر ليرەدا تاکە هيواو ئاوات و پشتیوانى راپەرپوانى رەواندز  
هينانى هيزىكى تورک بوو، تا پاريزگارى خويانى پىبکەن. بۆيە  
ئەحمەد تەقى دەلى: "... کەلىکم دايەوہ بيوپاي عەشايرو ئەهالى  
قەزاي پشەدرو رانەش هەمان شتە، لە بەر ئەوہ بە داواکاری  
شۆرشگيرەكان پازى بووم کە بە نوینەرو ناوى ئەوانەوہ بچمە وان و لە  
بارەى هينانى سوپاو هيزى تورکەوہ بۆ رەواندز لەگەڵ قەدرى بەگى  
واليدا گفـت وگۆ بکەم<sup>(٥١)</sup>."

بەم شيوەيە کوردەکانى ناوچەکە خويان جاريكى تر چوون بەپير  
داواکاری و هينانەوہى هيزى داگیرکەرى تورک بۆ نيۆ خاکی کوردستان،  
ئەو تورکانەى کە بە دريژايى چەند سەدە بوو دەیان چەوساندنەوہ و  
هیچ مافیکیان پى رەوا نەدەدیتن. تورکەکانیش لە بەرانبەر ئەو  
داواکاریيە بى سى و دووى لى کردن، دواى ماوہيەك توانیان هيزىك  
رەوانەى رەواندز بکەن، کە لە تەوەرەى داھاتوو بە چرى باس لە هاتنى  
ئەو هيزە و چالاکیيەکانى لە ناوچەکەدا دەکەین.

---

(٥٠) محمد رسول هاور، سەمکۆ (ئىسماعیل ئاغای شوکاک) و بزوتنەوہى نەتەوایەتیی  
کورد، چاپخانەى ئاپىک، سوید، سەتۆکھولم، ١٩٩٥، ل ٣٣٣؛ حەسەن ئەرفەح،  
کوردەکان، وەرگيرانى: سەردار محمەد، چاپى يەكەم، دەزگای چاپ و پەخشى  
سەردەم، سلێمانى، ٢٠٠١، ل ١٦٦،

(٥١) جەلال تەقى، سەرچاوہى پيشوو، ل ٤٥.

هاتتەۋەى تورك بۆرەۋاندزو رۆلى ئۆزدەمىر پاشا<sup>(۵۲)</sup>

## لە ناۋچەكەدا

دوای ئەۋەى راپەريۋانى رەۋاندز كەۋتنە بىرى ئەۋەى ھاۋكارى و  
 ھەماھەنگى لە توركەكان ۋەرگرنو، ئەھمەد تەقىيش پازى بوو بىيىت  
 بە نومايندەى ئەۋان. لە تەشرىنى يەكەمى ۱۹۲۰ ئەھمەد تەقى بە  
 ھاۋرىيەتى لەگەل فەتاحى شانەگەرۋ ھەمىدى پىارى شىخ ئەمىنى  
 سەندۆلان لە رەۋاندزەۋە بەرەۋ نەھرى<sup>(۵۳)</sup> بە رېكەۋتن<sup>(۵۴)</sup>.

ئەھمەد تەقى لە نەھرى چاۋى بە مەھمود فازلى ۋەكىلى قائىمقام  
 كەۋتو، لە گەفت وگۆى نيۋانىيان مەھمود فازل ئامازەى بە باشى  
 پەيۋەندى كەمالىيەكان لەگەل كوردەكانى باكوورو سىمكۆى شىكاك  
 دەكات. ھەر بۆيە ئەھمەد تەقى ئەۋ ھەلە دەقۇزىتەۋەۋ لە رېگەى

---

(۵۲) عدلى شەفيق ناسراو بە ئۆزدەمىر ئەفسەرىكى لىنھاتۋوى تورك و لايەنگىرى  
 مستەفا كەمال بوو، بە رەگەز لە چەركەسىيەكانى مىسر بوو، لە حوزەيرانى ۱۹۲۲  
 ھاتە رەۋاندزو رۆلى كاريگەرى بىنى ( كە دواتر باسى لىۋە دەكەين). د. كەمال  
 مەزھەر، چەند لاپەرەيدەك لە مېژۋوى گەلى كورد، بەشى يەكەم، ل ۱۲۰.

(۵۳) نەھرى: مەركەزى ناۋچەى شەمەدىنەنە لە ھەرىمى ھەكارى كە دەكەۋىتە  
 سنوورى كۆمارى توركيەى ئىستەۋە.

محمد امين زكى، المصدر السابق، ص ۷۳.

(۵۴) جەلال تەقى، سەرچاۋەى پىشۋو، ل ۴۶.

گه وه ره وه<sup>(۵۵)</sup> ده چپته چاری<sup>(۵۶)</sup> لای سمکۆی شکاک تا له رهوشی ره واندز  
 ئاگاداری بکات، به لām سمکۆ له وته کانی دا به ئەحمەد تهقی ده لای: "ئیسـ  
 ئیستا ئینگلیز زۆر به هیزه به رهنگاری کردنی له شکره کانیان زۆر  
 گرانه. لهو برپایه شدا نیم که تورک به هیزه به بشداری بزوتنه وه که ی  
 ره واندز بکات، من وا به باشتر ئەزانم که ههول به دین له ئیراندا  
 بزوتنه وه که مان به هیز بکهین و لیتره بتوانین کورد یه ک خهین و  
 پارێزگاری بکهین ئەمه بۆ وه زعی ئەمڕۆمان زۆر باشتره"<sup>(۵۷)</sup>.

شیایو باسه له ده می میوانداری ئەحمەد تهقی لای سمکۆی شکاک  
 ته له گرافیک له قه دری به گی والی وانه وه بۆ سمکۆ دیت و داوای ته وه ی  
 لای ده کات که به زووترین کات نو ماینده ی راپه رپوانی ره واندزی بۆ  
 ره وانه بکات، کاتی کش ئەحمەد تهقی ده چپته وان بۆ ماوه ی چه ند  
 هه فته یه ک گفـت و گوو راپـێژ له ته ک والیدا ده کات سه باره ت به  
 ره وانه کردنی هیژیکی تورک بۆ ره واندز، قه دری به گیش حکومه تی  
 ته نقه ره ی لای ئاگاردار ده کات، تا سه ره ئەنجام برپاری هه ناردنی هیژیکی  
 تورک به سه رکردایه تی محیدین به گ بۆ ره واندز ده دریت<sup>(۵۸)</sup>. به لām ده بی  
 ته وه ش بزانیین که که ماییه کان ده مینک بوو له ده رفه تیکی وا ده گه ران  
 تا سوود له رقی هه لچووی کورده کان وه ربگرن له دژی ئینگلیزه کان و،

(۵۵) گه وه ر: ده که ویتته هه ری می هه کارییه وه له دیوی سنووری کۆماری ئیرانی ئیستاهه.

محمد امین زکی، المصدر السابق، ص ۳۳۹.

(۵۶) چاری (چه هریق) مه لبه ند و شوینی سه ره کی سمکۆی شکاک بوو که ده که ویتته  
 نزیک سنووری تورکیاه له پیه ری باکووری ده ریاجه ی ورمی وه. محمد رسول هوار،  
 سمکۆ (ئیسماعیل ناغای شوکاک)، ل ۲۶۴.

(۵۷) جه لال تهقی، سه رچاوه ی پیشوول، ۴۷.

(۵۸) هه مان سه رچاوه، ل ۴۹.

شوین پیځه یهك بۆ خوځیان له ناوچه كه دا دامه زړینو، له ریځای  
 نه وه وه پروپاگهنده بۆ گټرانه وهی ده سلا تیان بۆ ویلا یه تی مووسل  
 بکه نه (۵۹).

ئه حمده ته قی له سهر فهرمانی قه دری به گی والی، فه تاحی  
 شان ه گهر بۆ ره وان دز ره وانه ده کاته وه تا له هه والی نار دنی هیزی تورک  
 ناگاداریان بکاته وه، نه وه له لایه ک، له لایه کی تریش قه دری به گ،  
 حه میدی پیاوی شیخ ئەمین و قوماندانیکی خو ی ره وانه ی لای عه باسی  
 مه حمود ئاغای پشده ری ده کات بۆ د لنیابوون له هه لویستی نه وانه وه.  
 کاتی کیش هه ری یه ک له فه تاحی شان ه گهر و حه میدی پیاوی شیخ ئەمین  
 به جیا ده گه رینه وه وه والی په له کردن له چوونی هیزی تورک بۆ نه و  
 نارچانه ده هی نه وه وه رزی به هار دادیت و هیزه که ی تورک به ره و نه هری  
 ده که ویتنه ریوه (۶۰).

له سه رچاوه میژوویه کان سه باره ت به میژووی هاتنی هیزه که ی  
 تورک بۆ ره وان دز زانیاری جیاواز ده دن به ده سته وه، ئه حمده ته قی له  
 یادداشته کانی دا ده لسی: "... له نیسانی ۱۹۲۲ دا له گه ل محی الدین  
 به گی یوزباشیدا حه ره که تمان کرد" (۶۱). که چی ره فیق حلمی له سه ر  
 زاری ئه حمده ته قی ده ی گټریتنه وه گوایه هیزه که له مایسی ۱۹۲۱

---

(۵۹) ئه حمده باوه، ئۆزده میر و کورد، چاپی یه که م، چاپخانه ی ئۆفیسیتی بابان،  
 سلیمانی، ۲۰۰۰، ۲۶؛ سیامه ند قادر عه لی، هاتنه وه ی تورک بۆ کوردستانی  
 خوارو ۱۹۲۱-۱۹۲۳، گۆفاری بیرى نوی، ژماره (۲۳)، تشرینی یه که م - تشرینی  
 دووه ۱۹۹۹، ل ۶۵.

(۶۰) جهلال ته قی، سه رچاوه ی پيشوو، ل ل ۴۹-۵۰.

(۶۱) هه مان سه رچاوه، ل ۵۱.

هاتۆته رهواندز<sup>(۶۲)</sup>. بهلام ههندیکی تر ناماژه بو حوزهیرانی ۱۹۲۱ دهکەن<sup>(۶۳)</sup>. ههروهها له تهلهگرافیکی کۆمیسساری بالای بریتانی له بهغدا که بو وهزیری موستهعمدراتی بریتانی له لهندهن رهوانهی کردووه، سهبارهت به گهیشتنی هیزی تورک بو رهواندز دهلی: "ئیمرو ناوهروکی نامهیه کمان دهسگیر بوو که بو غفورخانی ناودهشت و نوری باویل ئاغا نیرابوون که له لایهن محی الدین بهگهوه که سهرکردهی هیزی تورکه له (وان) که به میژووی ۱۳/۴/۱۹۲۱ بو ههر دوکیانی ناردووه دهلی: [مه بهستی محیه ددین بهگه - توێژهر] بهرامبهر بهو شهپهی لهگهڵ ئینگلیزهکان کردبووتان [مه بهستی شهپهکانی ههریرو باتاسه - توێژهر] پیروزیایتان لی دهکەم، بهم زووانه ئومیدهوارم تفهنگ و رهشاشتان بو بنیۆم که ئیسته گهیشتونته (نههری)، من خوشم له دوای ۵ - ۶ پۆژی تر دیمه رهواندز و لهگهڵ نهحمده نهفهنیدا که خهلکی سلیمانییه استکشافیک دهکەین وه له دوای نهوه هیژ دههینمه رهواندزو ههرچیتان پیویست بی جی بهجی دهکەم و ئیسته (۱۰) صندوق فیشهک ئامادهیه بهلام وولاغ دهس ناکهوی، پیویسته خۆتان وولاغ بنیۆن بو نهو صندوقانه بو نهوهی بیان گوێزنهوه لای خۆتان، که خوشم هاتم جبه خانهی تریش دههینم. ههروهها وا نامهیه کی والیی (وان) تان بو ده نیۆم و ههرچی پیویست بی تیایا باس کراوه و روون کراوتهوه پیویسته هه مووی جی بهجی بکری و (۵) ئیستر بنیۆن بو گواستنهوهی

(۶۲) رفیق حلمی، سهراوهی پیشوو، ل ۵۴۹.

(۶۳) ئیدمۆندس، سهراوهی پیشوو، ل ۲۹۸؛ کریس کۆچیرا، سهراوهی پیشوو، ل

۷۳؛ دیقید ماکداول، سهراوهی پیشوو، بهرگی یه کهم، ل ۲۹۱.

فیشه که کان" (۶۴). سهر ته نجامی تهو بیرورا جیاوازانهی که نامارزه مان  
 بو کردن سهارهت به میژووی هاتنه وهی تورکه کان، به پشت به ستن به  
 ناوهرۆکی ته له گرافه کهی کۆمیسساری بالایی بریتانی له به غدا ږهنگه  
 هیژره کهی تورک له بیسته کانی نیسانی ۱۹۲۱ هاتیته وه ږواندز.  
 هیژره کهی تورک دواي تیکه له بوونی له گه له هیژیکه تر له نه هری  
 ژماره یان بوو به سهد سهر بازو چوار پینچ تهفسهر که ههر هه موویان  
 یهک توپو دوو ږه شاشو چهند تفهنگو جبه خانه یه کیان پی بوو (۶۵).  
 به لام نه بوونی متمانه ی تهواو به ږاپه ږیوان محییه ددین به گی هینايه  
 سهر تهو ږیاری که سهره تا خو ی چوارده سهر باز له گه له ته حمده تهقی  
 بجیته ږهواندز تا به تهواوته ی له هه لویستی ناوچه که تیښگه ن.  
 کاتیکیش محییه ددین به گ له هاتنی بو ږهواندز چاوی بهو ئاپوره  
 جه ماوه ریبه ده که ویت، به ناوی خو ی و که مالییه کانه وه سوپاسیان  
 ده کات و ده لی: "... زور جی داخی ئیمه ی تورکه کان بوو که بو  
 ماوه که له یه کتری جیا بوو بووینه وه ئیسته وا سوپاس بو خوا  
 دوو باره یه کمان گرته وه... له بهر ته مه تکام وایه که دووای ماندوو  
 حه سانه وه ئیزم بدن بگه ږیمه وه (شه مدینان) و عهسکه ره کانی  
 له وی به جیم هیشتون بیان هیتمه ږهواندز..." (۶۶). کاتیکیش  
 ږاپه ږیوانی ږهواندز گو ی بیستی تهو ږیاریه ده بن به محییه ددین به گ  
 ده لین ههر لیږه وه دهنگ له هاتنی هیژره که بگیږه وه، به لام دواي

(۶۴) م. ر. هوار، شیخ مه حمودی قاره مان و دهوله ته که ی خوارووی کوردستان، بهرگی  
 دووهم، له نندن، ۱۹۹۱، ل ۱۸۰.

(۶۵) جهلال تهقی، سهرچاوه ی پیتشو، ل ۵۱؛ رفیق حلمی، سهرچاوه ی پیتشو، ل ۵۵۱  
 (۶۶) رفیق حلمی، هه مان سهرچاوه و لاپه ره

گفت وگۆیه کی زۆر له سهر ئهوه پێك دهكهون كه چوارده سهربازه كه له ژێر سهرکردایهتی نووری باویل ئاغا له رهواندز بمیشتهوه، محییهددین بهگ و ئهحمده تهقیش بۆ نههری بگهڕینهوه. ئهحمده تهقی سهبارهت به وهه لۆیست و جهخت کردنه له هینانی هیزی تورک دهلی: "... ئینجا بزانی بۆ مهعناهی و کردهوی حاکمه سیاسیه کانی ئینگلیز له گهڵ دۆست و هاوکاره کانی خۆیاندا گهیشتهوه چی رادهیهك كه وای لهو کوردانهی کوردستانی جنوبی کرد بۆ به زۆر وا له تورک بکهن لهشکری خۆیان بنێرن بۆ یارمهتی دانیان له دهربه راندنی ئینگلیزدا، به رادهیهکی وا كه سهربازه کانی (عی الدین) بهگ وهك بارمته گل بدهنهوه بۆ ئهوهی ناردنی مهفرزه كه مسۆگهر بکهن و منیش بکهن به (مباشر) كه ههولێ ئهوه بدهم مهفرزه كه زوو بگات دیاره مهفرزهیهکی سهد كهسی نرخێکی جهنگی ئه و تۆی نیه و گومانی تێدا نیه كه ههموو زهمهتی جهنگ و به خێوکردنی شهڕ کهران ههر له سهر نههالیه كه خۆی تهبۆ ئهمه یان ههر بۆ ئهوه کرد كه خهڵك بزانی گوايا حوکومهتی تورکیان له پشته و بهمه هانیان بدهن و مهعنهویهتیان بهرز بکهنهوه...<sup>(۶۷)</sup>. لێره دا دهتوانی بووتری، جگه له خراپی مامه له کردنی حاکمه کانی ئینگلیز، سۆزی ئایینییش پۆلی خۆی ههبووه كه كه مالییه کان پروپاگهندهیان بۆ دهکرد، له گهڵ لایهنگیری ههندی له کورده کانی خوارو بۆ كه مالییه کان كه ئارهزووی هینانهوهی دهسهلاتی ئهوانییان دهکردو، له دواتر به جلخوار یان تورکخوا ناویان دهکرد.



ئەگەرچى مۇھىيەددىن بەگ ۋە ئەحمەد تەقى بە نىيازى ھىننى پاشماۋى ھىزەكە گەرانەۋە نەھرى، بەلام گۇرانكارى نىۋ سوپاى تورك لە لايەك ۋە، راسپاردنى مۇھىيەددىن بەگ بە ئەركىكى سەربازى تازە لە لايەكى تردا، ماۋىيەكى تىرىشى لە ھىننى ھىزەكە بۇ پەۋاندز دواخست، تا ئەۋكاتەى بىرپارى ئەۋە درا ھىزەكە بۇرئە ژىر سەركردايەتى مەحمود فازلەۋە. كاتىكىش مەحمود فازل بە خۇى ۋە ھىزەكە يەۋە پروى كىردە پەۋاندز، ئىنگلىزەكان شىخ مەمدى بالەك ۋە مەمدى عەلى ئاغى جوندىيانىان ئى ھاندان تا رىگىيان ئى بگىر، بەلام بە ھاۋىشتى يەك تۇپ لە لايەن ھىزەكەى تورك خۇيان نەگرت ۋە بلاۋەيان ئى كىرد تەسلىم بون<sup>(۶۸)</sup>.

بە ھاتنى دەسلەتتى تورك ۋە بەپى دەستورى ئەۋ كاتەى كەمالىيەكان ئەنجومەنىكى مىللى بۇ بەرپەۋەردى پەۋاندز دامەزرا كە پىك ھاتبۇ لە:

- شىخ پەقىبى سورچى، سەرۆك
- ئەحمەد تەقى، جىگىرى سەرۆك
- ئەندامىيەتى ھەرىكە لە شىخ ئەمىنى سەران، شىخ جەۋاد سەران، غفورخانى ناۋدەشت ۋە خدرى ئاغى سەرچىا.
- ئەحمەد بەگى بگۆك، قائىمقامى پەۋاندز
- نوۋرى باۋىل ئاغا، قوماندانى جەندىرە
- شەۋكەت ئەفەندى، سەرۆكى شارەۋانى<sup>(۶۹)</sup>.

(۶۸) م. ر. ھاۋار، شىخ مەحمودى قارەمان، بەرگى دوۋەم، ل ۱۷۳.

(۶۹) جەلال تەقى سەرچاۋى پىشۋ، ل ۵۵. تىبىنى: لىۋەدا جىاۋازىيەك بەدى دەكرىت لە بەر ئەۋەى پەققى ھىلى نامازە بۇ ئەندامىيەتى باۋىل ئاغا، سەئىد بەگ ۋە سالىح

ئەنجومەنى مىللى لە ڕەواندز دواى ڕىڭخستنى كارەكانى لە  
 يەكەمىن كاریدا لە تەممووزى ١٩٢١ ھىرشى كرده سەر ناوچەكانى  
 ھەريرو باتاسو توانيان دەسەلاتى ئىنگليزەكانى تيايدا بکەنە  
 دەرەو<sup>(٧٠)</sup>. بە بىستنى ئەو ھەوالە کارىگەرى كرده سەر ناوچەكانى  
 دەرووبەرى، ئەو تەمىرانى قادر بەگ حاکمى ئىنگليزەکان لە شەقلاو  
 بە نەينى دەکویتە پەيوەندىيەو لە گەل ھىزى راپەرينەكە لە ڕەواندز،  
 فارس ئاغای زىيارىش بۆ مەبەستى پىرۆزبایی لە شىخ. رەقىب دیتە  
 ھەريرو، شىخ ئەحمەدى بارزانییش سەردانى ڕەواندز دەکات و بىست  
 لە چەكدارانى خۆى لە ژێر سەرکردایەتى شەریف ناویك جى دەھىلى و  
 خۆى بەرەو بارزان دەگەریتەو<sup>(٧١)</sup>، ئەو لە لایەك، لە لایەكى تریش  
 ناوچەكانى رانیەو دەرووبەرى پشیوى تىكەوت و شەرو پىك دادان لە  
 نىوان ھىزەكانى ئىنگليزو بابەكر ئاغا لە لایەك و ھىزى ھۆزەكانى  
 ناوچەكە بە پالېشتى ھىزى مىللى ڕەواندز لە لایەكى ترەو  
 ڕوویدا<sup>(٧٢)</sup>.

بەگ دەکات، بەلام ئاماژە بۆ ئەندامىتى خدر ئاغای سەرچیا ناکات. سەرچاوى  
 پىشوو، ل ٥٥٢. ھەروەھا ڕەمزی قەزاز ئاماژە بۆ ئەندامىتى باویل ئاغا دەکات،  
 بەلام بۆ سەعید بەگ و سالىح بەگ ناکات. سەرچاوى پىشوو، ل ١٤٢.  
 (٧٠) عەلى باویل ئاغا، بىرەو یەكەمى عەلى باویل ئاغا؛ د. ولىد ھەدى، كورد و  
 كوردستان لە بەلگەنامەكانى بەرىتانىادا، وەرگێرانى: موحەمەد نوری توفیق،  
 چاپى دوو، دەرگاى چاپ و پەخشى سەردەم، سلێمانى، ١٩٩٩، ل ١١٢.  
 (٧١) جەلال تەقى، سەرچاوى پىشوو، ل ٥٧.  
 (٧٢) عەلى ناجى كاكەحمە ئەمین عەتتار و سىروان بکر سامى، رۆژنامەى  
 پىشكەوتن، چاپخانەى وەزارەتى پەرەدەرە، ھەولێر، ١٩٩٨، ل ٣١٨، پىشكوتن،  
 ژمارە (٦٩) سالى دوو، ١٨ ئۆگستى ١٩٢١ ل ٤؛ ئىدمۆندس، سەرچاوى پىشوو،  
 ل ٢٨١.

ئەوێ جیگای ئاماژە پێدان بێ، ئەو پشیووییە هاوکات بوو لە گەڵ  
 مەسەلە ی دەنگدان بۆ دەست نیشانکردنی فەیسەلێ کوری  
 حوسێن (١٨٨٥-١٩٣٣) بە شای عێراق، وەلێ لە سۆنگە ی ئامادەیی  
 هیژی تورک لە رەواندزیدا، ئاکنجییانی ناوچە کە نە یانتوانی لەو بارەو  
 هیچ هەلوێستیک وەرگرن<sup>(٧٣)</sup>. بۆیە ئینگلیزەکانیش لە بەرانبەر ئەو  
 پێشڕەوییە هیژەکانی تورک و بۆ بە دەست هیئانی مەرامەکانیان  
 دەستە وەستان ناوەستن، بەلکو لە سەرەتا بە هیژی ئاسمانی دەکەو  
 بۆردومان کردنی رەواندزو ناوچەکانی دەورووبەری، ئینجا لە پاشان  
 دەست بە هیژ دەکەن، ئەوەتە لە بروسکە یەکی کۆمیساری بالاً لە  
 عێراق کە بۆ وەزیری موستەعمەرات رەوانە ی کردووە دەلێ: "...  
 هیژشیکمان بە هاوکاری هیژە ئاسمانیەکان کرد لە رۆژی ٢٧ ی  
 کانوونی یەکەم، هیژەکانمان لە دوو فەوج و دوو پەلی پیادە، لە  
 هیژەکانی (لیقی)<sup>(٧٤)</sup> و هیژیکی پۆلیس لە هەولێر، کە هەموویان  
 هەزار تەنگیک دەبوون، ئەمڕۆ برووسکە یە کمان پێگە یشت تیایدا  
 ئاگادارمان دەکاتەو لە کشانەوێ هیژەکانی تورک و عەشایەری

(٧٣) د. محمد مظفر الادهمي، المجلس التأسيسي العراقي، الجزء الاول، دار الشؤون  
 الثقافية العامة، الطبعة الثانية، بغداد، ١٩٨٩، ص ١٦٠؛ السيد عبدالرزاق  
 الحسني، تاريخ الوزارات العراقية، الجزء الاول، الطبعة السابعة، دار الشؤون الثقافية  
 العامة، بغداد، ١٩٨٨، ص ٥٩.

(٧٤) هیژی لیقی، هیژیکی سەربازی بوون کە دەسلەتدارانی بریتانی لە شویئێ هیژی  
 بە کارهاتوویان لە عێراق دایان مەزراند بوو بە مەبەستی کەم کردنەو تێچوونی  
 سەربازی حۆیان. ئەو هیژە کە لە بەشیک لە خەلکی عێراق و ئاشووریە ئاوارەکان  
 پێک هاتبوون فەرمانیان لە ئەفسەرە ئینگلیزەکان وەرەگرت. د. کمال مظهر  
 احمد، دور الشعب الكردي في ثورة العشرين العراقية، ص ٣٧.

سوورچی له باتاس و هه ریرهوه بۆ رهواندز ٠٠٠<sup>(٧٥)</sup>. واته بهم شیرهیه بریتانییه کان توانیان دهست به سهر ئه و ناوچانه دا بگرهوه. به هاتنهوهی محیه ددین بهگ بۆ رهواندز و هینانی ههندی هیزو جبهه خانهی تر هیزه که ی رهواندز گروتینی زیاتری تیکهوت، ئهوه له لایهک، له لایهکی تریش له و لاه که مالییه کان کهوتنه زیاتر خو ته یار کردن بۆ گیرانهوهی دهسه لاتیان بۆ ویلایهتی مووسل، ههر بویه مستهفا که مال له ١٧ شوباتی ١٩٢٢ له ته له گرافیککی دا که بۆ وهزیری بهرگری رهوانه ی کردوه دهلی: "ئیستا له پیشقه چونه سیاسییه کاندا دهفامریتتهوه که فهیسهل خهریکه حکومهتیک له عیاق دابه زرینی، ئینگلیزه کانیش له خو ئاماده کردن دایه بۆ ئهوهی مووسل له ژیر ماندیتی خوی دابی، ئیدی بۆ ئهوهی مووسل رزگار بکه، که بهشیکه له میثاقی نیشتمانیمان<sup>(٧٦)</sup> دهبی سوپا بهره و ناوچه ی رهواندز بنترین<sup>(٧٧)</sup>". له بهر ئهوه له ١٧ مارتی ١٩٢٢ ره مزی به گیان وه کو

(٧٥) د. ولید حمیدی، سه رچاوه ی پیشوو، ل ل ١٢٧-١٢٨.

(٧٦) میساقی نیشتمانی، دوا ی بهستنی کۆنگره ی سیواس له ٤-١١ ی ئه یلولی ١٩١٩ به سه رو کایه تی مستهفا که مال، کۆنگره که بریاریککی ده رکرد که له شهش خان پیک هاتبوو ئه مه له دوا بی بوو به میساقی نیشتمانی بزا فی رزگار یخوازی تورکی. بۆ زیاتر زانیاری پروانه: حنا عزو بهنان، التطورات السیاسیه فی ترکیا ١٩١٩-١٩٢٣، رساله ماجستیر، کلیه الاداب، جامعه بغداد، ١٩٩٠، ص ٦٠.

(4) Republic of Turkiye, Chief- of Staff Publications, Turk Istiklal Harbi, Vol, Iv, Guney Cephesi( Ankara, 1966), p.267 .

له: پرۆفیسۆر د. میم که مال ئۆقه، کرنۆلۆژیای مه سه له ی ویلایه تی مووسل ١٩١٨- ١٩٢٦، وه رگیرانی: سه لام ناوخۆش، چاپی یه که م، چاپخانه ی خه بات، دهۆک، ٢٠٠٠، ل ٣٥. وه رگیراره.

قائىمقام لى پىرواندز دامەزراند<sup>(۷۸)</sup>. كاتىكش پەرمى بەگ لى كۆتايى مائىسى ۱۹۲۲ گە يىشتە پىرواندز جەختى لى سەر هاتنەوئى ھىزەكانى تورك بۆ ناوچەكانى ھەولپىرو كەركوك و سلىمانى لى ماوئىيەكى كورتدا كرد<sup>(۷۹)</sup>.

ھەروەھا كەمالىيەكان بە مەبەستى گە يىشتى بە مەرامەكانىان كەوتتە پەيوەندى كردن بە سەرۆك عەشیرەت و پىاوانى ئائىنى ناوچەكە و لى پىگای پروپاگەندەى ئائىنەو توائىيان سەرنجى زۆربەيان بە لای خۆيان رابكىشن، ئەوئەتە لى وەلامى نامەيەكى دا والى دياربەكر كە بۆ شىخ عەبدولسەمەد زادەو شىخ عەبدورپەحمانى سەران<sup>(۸۰)</sup> پەوانەى كردووە دەلى: "... وە بزائن بە زانىنىكى (يەقین) كە سەركەوتنى كۆتايى ھەر بۆ موسلمانان دەبى وە پزگار دەبن لى سەلىبەكان و بەكرى گىراو تىكشاوكانىان. وە لى پىتاوى ئەوئەدا (ئۆزدەمىر بەگ) قائىمقام و ئەوانەى لى گەلى دان دەنپىر بۆ لاتان و لى دوايىدا ھىزىتر پەوانە دەكەين بۆ ئەوئى بەشدارىتان بكەن و

---

(۷۸) دىقىد ماكداول، سەرچاوى پىشوو، بەرگى يەكەم، ل ۲۹۵؛ كرئس كۆچىرا، سەرچاوى پىشوو، ل ۷۳.

(۷۹) أ. م. منتشاشفيلى، العراق في سنوات الانتداب البريطانى، ترجمة: د. هاشم صالح التكرىتى، مطبعة جامعة بغداد، ۱۹۷۸، ص ۳۱۸.

(۸۰) شىخ عەبدورپەحمانى سەران، سالى ۱۸۸۰ لى بنەمالەيەكى بەناوبانگ لى دۆلى ئاكۆيان لى دايك بوو و بەشدارى بەرگرىكردنى ناوچەكەى كردووە لى دۆى سوپاى رووسەكان لى جەنگى يەكەمى جىهانى، ھەروەھا بەشدارى زۆرى شەپەكانى دژ بە ئىنگىلىزى كردووە، دواترىش رۆلى كارىگەرى بىنيوئە تا لى سالى ۱۹۶۰ كۆچى دوايى كردووە. طالب سەرانى، نامەى والى دياربەكر بۆ (شىخ عەبدولرەحمانى سەران)، گۆفارى رواندز، ژمارە (۲)، پەواندز، ھايىنى ۱۹۹۸، ل ۵۵.

تهنسیقی له گهڼ دا بکهن له خودای بهرز ده پاریمه وه سدرتان بخت" (۸۱)

کاتیکیش ئۆزده میر له ناوه راستی حوزهیرانی ۱۹۲۲ گه یشته په واندز ده بوو له پله یه کی نانه وهی کی شه و ئاژاوه ی ته واو دایت و نه خشه یه کی گرنګ بۆ هاندانی خه لک له ناوچه که دا بگیړیت، هه ر بویه رای گه یاند که ئه رکی گرته وهی سهر له نویی ویلایه تی مووسلی له ته ستو دایه <sup>(۸۲)</sup>. که چی له نامه یه کی دا بۆ مسته فا که مال ده لی: "هه ر وه کو من ته ماشا ده که مو لی ی وورد ده بده وه، کوردی ئه و جیڭایانه وه کو پیښو نه ماون، هه موو چاویان کردۆته وه بۆنی ئازادیان که وتۆته ده ماغه وه هه وای حکومه تیان له میښکدا ده جوولیتته وه، ئه گه ر ئیمه بۆ ئه مانه ئیداره یه کی سیاسی ته شکیل نه که یین، زۆر دووری ده بینم بتوانین وه کو پیښان بیاخه ینه وه ژیر هوکمه وه، ده بیتریت که له هه موو لایه که وه ده کۆشن بۆ ئه مه خو یان له ژیر هوکمی ئه و و ئه م پزگار که ن" <sup>(۸۳)</sup>. به لām له په یوه ندی کردن و نامه گوږینه وهی دا ئۆزده میر له گه ل سهرۆک هۆزه کوردیه کاندای به شیوازیکی تر گوزارشت ده کات و ده که ویتته هاندانیان له دژی ئینگلیزه کاندای. ئه وه ته له نامه یه کی دا که له ۲۶ ی حوزهیرانی ۱۹۲۲ بۆ په سوول ئاغای سهرۆکی هۆزی دزه یی په وانه ی کردو وه ده لی: "...

---

(۸۱) طارق جامباز، وثیقه عمرها ۷۵ عاماً تنشر لأول مرة رسالة جوابية من والی دیاربکر الی الشیخ عبدالرحمن سرائی عام ۱۹۲۲، صحیفة خدبات، العدد (۸۴۶)، ۱۷/ تشرین الاول/ ۱۹۹۷؛ طالب سهرانی، سهرچاوه ی پیښو، ل ۵۶.

(۸۲) ئیدمؤندس، سهرچاوه ی پیښو، ل ۲۹۹.

(۸۳) مهلا ئه سعه د خدیلاتی، سهرچاوه ی پیښو، ل ۴۰.

سوپاس بۇ خواۋەند كە ئىمە ھاتووينەتە ئەم ناۋچەيە تا پىي ھىزە  
 دەرەكى يەكان كە لىرە ھوكم دەگىرن، كورت بىكەينەۋە وولاتە  
 پىۋزەكە مان رزگار بىكەين بە يارمەتى خوا بە زوۋى دەست بە  
 رىكخستنى خەلك بۇ بەشدارى لە راپەرېنىكى گشتى دەكەين" (۸۴).  
 ئۆزدەمىر بە زىرەكى و لىھاتوۋى خۇ رۆلى كارىگەرى گىرا لە  
 راكىشانى سەرۆك ھۆزەكان و خەلكى ناۋچەكە بۇ لاي خۇي، ھەر بۆيە  
 ئەھمەد تەقى لەو بارەيەۋە دەلى: " ئۆزدەمىر كە بە رەگەز لە  
 چەر كەسەكانى (مىسر) بو، پىاۋىكى چالاك و زىرەك و خويندەۋارىكى  
 باش بو، شارەزايىەكى تەۋاۋى لە رەۋشت و خوى كوردەكاندا  
 ھەبوو، لە دەستوۋرى عەشايرا چاك ئەزانى، قسە خۆش و قسەزان و  
 ووريا بو، زۆر ئاقلار لەگەل سەرەك ھۆزە كوردەكاندا ئەجوولايەۋە،  
 بۆيە بە پىچەۋانەى ھاكە ئىنگىلىزەكان ھەموۋيانى كوردبو بە  
 ئەمۋستىلەو كورد بوۋىنە پەنجەى خۇي" (۸۵). ھەرۋەھا كەمال  
 مەزھەرىش لەو بارەيەۋە دەلى: "... ئۆزدەمىر تۋانى لە نزيكەۋە  
 پىۋەندى لەگەل ژمارەيەكى زۆرى سەردارانى كورد دابمەزىنى، ھەزارو  
 يەك گىفتى شىرىنى درۆى دانى..." (۸۶). بۆيە دەتۋانرى بووترى،  
 ئۆزدەمىر يەكىك بو لەو كەسايەتتە سىياسىيانەى كە زىرەكانە ناخى  
 كۆمەلگەى كوردەۋارى خويند بوۋە دەيزانى خالى دەستە بەركردىيان

(۸۴) رۆبەرت ئۆلسن، راپەرېنى شىخ سەئىدى پىران ۱۸۸۰-۱۹۲۵، ۋەرگىترانى:  
 ئەبۋەكر خۆشنام، دەرگەى چاپ و پەخشى سەردەم، سلىمانى، ۱۹۹۹، ل ل ۲۸۲-  
 ۲۸۴.

(۸۵) جەلال تەقى، سەرچاۋەى پىنشو، ل ل ۶۲-۶۳.

(۸۶) د. كمال مەزھەر، چەند لاپەرەيدەك لە مېژۋى گەلى كورد، بەشى يەكەم، ل  
 ۱۲۰.

لە کوێیە، هەروەها ئاگاداری ئەوەش بوو کە سۆزی ئاینی چەند کاریگەر بە سەر ئەو نەتەووە موسڵمانەو. بۆیە سەرچاوەکان ئاماژە بۆ ئەوە دەکەن کە رۆژانە پێنج فەرە قامەتی دەبەست و نوێژی دەکرد بە بەرچاری خەڵکەو<sup>(۸۷)</sup>.

شپرزەیی باری ئینگلیزەکان بە گشتی و بوونی رەواندز بە پەناگای نەیارانیان بە تاییەتی، ئینگلیزەکانی هەراسان کرد، بۆیە لە ۱۰ و ۱۱ تەممووزی ۱۹۲۲ فرۆکەکانیان بۆردوومانی رەواندزیان کرد<sup>(۸۸)</sup>. هەروەها کاتیکیش کەریم بەگی فەتاح بەگی هەمەوێند کاپتن بۆندو کاپتن ماکنتی لە رۆژیکی کوشا لە گەڵ سەید محەمەدی جەباری رووی لە رەواندز کرد، ئەوەندە تر ئینگلیزەکانی ترساند<sup>(۸۹)</sup>. چونکی لە راستیدا هاتنی هیژیکی و بە سەرۆکایەتی رێبەریکی فیداکاری لە خۆ بوردو بۆ ئۆزەمیر سەرکەوتنیکی بوو کە ئاواتی بۆ دەخواست و بەختی ئەوی بۆ هاندان و بەهێز کردن و راپەراندنی هۆزەکان دەجووڵاند<sup>(۹۰)</sup>. کاتیکیش پشەدرییهکان پالپشتی خۆیان بۆ ئۆزەمیر رەوانە کرد، ئۆزەمیری هیڤایە سەر بیری ئەوەی هیژش بکاتە سەر

(۸۷) احمد خواجه، سەرچاوەی پێشوو، بەرگی یەكەم، ل ۸۳.

(۸۸) نیدمۆندس، سەرچاوەی پێشوو، ل ۳۰۳؛ م. ر. هوار، شیخ مەحمودی قارەمان، بەرگی دووهم، ل ۲۱۳.

(۸۹) دارا ئەحمەد کەریم بەگ، کەریم بەگی فەتاح بەگی هەمەوێند بەشیکی لە میژووی رزگاربخوای گەلی کورد، چاپی یەكەم، چاپخانەی وەزارەتی پەرەوەرە، هەولێر، ۲۰۰۱، ل ۱۴۴.

(۹۰) نیدمۆندس، سەرچاوەی پێشوو، ل ۳۰۵؛ د. عثمان علی، دراسات في الحركة الكوردية المعاصرة ۱۸۳۳-۱۹۴۶ دراسة تاريخية وثائقية، الطبعة الاولى، مطبعة الثقافة، اربيل، ۲۰۰۳، ص ۳۹۰.



ناوچه کانی رانییه و ده‌ورو به‌ری، سه‌رئه‌نجام له کۆتایی ئابی ۱۹۲۲ له قۆڵی شاور<sup>(۹۱)</sup> بۆ سه‌ر ده‌ربه‌ندی رانییه به سه‌رۆکایه‌تی ئاغا کانی پشه‌ده‌رو، قۆڵی ناوده‌شت<sup>(۹۲)</sup> بۆ سه‌ر شه‌هیدان<sup>(۹۳)</sup> به سه‌رۆکایه‌تی ئۆزده‌میر ده‌ستیان به پێش‌ه‌روی کردو له‌گه‌ڵ ئینگلیزه‌کان که‌وتنه شه‌ره‌وه‌و له ناوچه‌کانیان ده‌رکردن<sup>(۹۴)</sup>.

سه‌رکه‌وتنی ئۆزده‌میر له ناوچه‌کانی پشه‌ده‌ر کاریگه‌ری کرده سه‌ر تورکخواکانی کۆیه، هه‌ر بۆیه هاتن به‌پیر داواکاری ئه‌وه‌وه که ئۆزده‌میر هه‌یژیک ره‌وانه‌ی ئه‌وی بکا، به‌لام له‌گه‌ڵ چوونی هه‌یژه‌که بۆ رۆژی دواتر فرۆکه‌کانی ئینگلیز بۆردومانی کۆیه‌یان کردو خه‌لکی شاره‌که‌ی هه‌ینایه سه‌ر ئه‌وه‌ی داوا له تورکه‌کان بکه‌ن هه‌یژه‌کانیان له کۆیه بکه‌نه ده‌ره‌وه<sup>(۹۵)</sup>. ئه‌وه له لایه‌ک، له لایه‌کی‌تر ئه‌و سه‌رکه‌وتنه‌ی ئۆزده‌میر زه‌نگی مه‌ترسی بۆ ئینگلیزه‌کان له سلیمانی لێداو له ئه‌یلولی ۱۹۲۲ چۆلیان کردو ره‌وشی شاره‌که‌یان به شیخ قادی برای

---

(۹۱) دۆلی شاور: ده‌که‌وێته باکووری خۆرتاوی شارۆچکه‌ی رانییه‌ی ئێستاکه.

(۹۲) دۆلی ناوده‌شت: ده‌که‌وێته باکوور و باکووری خۆره‌ه‌لاتی شارۆچه‌که‌ی رانییه‌ی ئێستاکه.

(۹۳) دۆلی شه‌هیدان: به‌ دهرژایی دۆلی ناوده‌شت ده‌که‌وێته باکووری خۆره‌ه‌لاتی شارۆچکه‌ی رانییه‌ی ئێستاکه.

(۹۴) کریس کۆچیرا، سه‌رچاره‌ی پێشوو، ۷۵؛ جلال طالبانی، کردستان و الحركة القومية الكردية، الطبعة الاولى، دار الطليعة، بیروت، ۱۹۶۹، ص ۲۱۶؛ مینزا محمد ئەمین مەنگوڕی، حقائق به‌سه‌ره‌اتی شیخ مه‌حمود له‌ په‌نای ئیستقلالی کورددا، چاپخانه‌ی وه‌زاره‌تی رۆشنی، هه‌ولێر، ۲۰۰۳، ل ۱۶.

(۹۵) طاهر احمد حویزی، میژووی کۆیه، به‌رگی دووهم، به‌شی یه‌که‌م، مطبعة نمیر، بغداد، ۱۹۸۴، ل ۱۴۹-۱۵۰؛ مه‌سه‌ود مه‌مه‌د، گه‌شتی ژیا‌م، چاپی یه‌که‌م، ستۆکه‌هۆلم، سوید، ۱۹۹۲، ل ۳۶.

شیخ مه حمود سپارد<sup>(۹۶)</sup>. بویه ئۆزدهمیر له نامهیه کی دا بۆ شیخ قادر دهلی: "ئەبى باش بزانن... بستى جى لهو خاکانهی که له (میشاقى میللى) مانا دانراوه له ژیر چنگى ییگانه دا نابى بمیئیتتهوه. ئینجا من بۆ ئەوه هاتمه کوردستان که ئەم (حەقیقەت)ە له برا خوشەویستەکانى سەر به ئیمە و هارپەیمانه کائمان تى بگەینم، تا وەك کوردهکانى برای دین و دۆستى دیرینمان نەبنە قوریانى سیاسەتى ئینگلیزه خائنهکان و به هاندانى ئەوان کۆسپ و تەگەرە نەهینە رینگەمان ... له بەر ئەوه که سەرپاکى وولاتى (موصل) خراوه تە میشاقى میللى تورکەوه، هیژیکى خائینى وا به بیرنایەت که بتوانى و له ناو سنوورەکانى میللى ئیمە دا فەرمان رهوانى بکا...<sup>(۹۷)</sup>.

ئینگلیزهکان له ئاکامى ئەو تێکشکانه گورچو بره ی که دووچارى هیژەکانیان هاتبوو، بۆ ماوه ی چەند هەفتەیه ک کهوتنه بۆردوومان کردنى دئیەکانى (مەرگه و پشدهرو دۆلى شاور)، که سەرە رینگای هاموشوى تورکخواکان بوو بۆ رهواندز، که زەرەرو زیانیکی زۆرى گیانى و مالى به خەلکى بى سووچ و تاوانى ناوچه که گەياند<sup>(۹۸)</sup>. هەر بویه که مال مەزەهەر لهو بارهیهوه دهلی: "... بروا ناکەم ئەو پوژگارە له هیچ قوژبنیکی ولاته ژیر دەسته فراوانه کانیان ئینگلیز به راده ی کوردستان چه کی هەم جوړو، به تاییه تی فرۆکه یان بە کار هیئاییت ...<sup>(۹۹)</sup>.

(۹۶) رفیق حلمی، سەرچاوه ی پیشوو، ل ۵۵۸؛ کریس کۆچیرا، سەرچاوه ی پیشوو، ل ۷۴-۷۵.

(۹۷) رفیق حلمی، سەرچاوه ی پیشوو، ج ۶، ل ۵۹۵.

(۹۸) حوسینی مەدهنی، کوردستان له ئیستراتیژی دهوله تان، بهرگی یه کهم، چاپخانه ی وهزاره تی رۆشنیری، هەولێر، ۲۰۰۰، ل ۳۳۶.

(۹۹) چەند لاپه ریه ک له میژووی گه لی کورد، به شی یه کهم، ل ۱۲۰.

ئەلبەتتە رېڭا چارەى ئىنگلىزەكان بۆ لىدان و دەرکردنى تورکهكان  
 لہ رەواندزو ناوچەكە دۆزىنەوہى كەسىك بوو تا بتوانن سوودى لى  
 وەرېگرن، ئىتر لہ ژىر پالەپەستوى بوونى ھىزى تورك و داواكارى زۆر  
 ھىنانەوہى شىخ مەھمود، لہ كۆتايى ئەيلولى ۱۹۲۲ شىخ  
 مەھموديان ھىنايەوہ لہ سلىمانى كرديانەوہ بە ھوكمدار<sup>(۱۰۰)</sup>. ھەر  
 چەندە شىخ مەھمود لہ بەغدا بەلئىنى دەرکردنى توركەكانى بە  
 كۆمىسىياري بالا دابوو، بەلام نەچوہ ژىر بارى جىبەجى كوردنى ئەو  
 بەلئىنەوہ، لہ بەر ئەوہى وا خرابوہ مېشكەوہ كە توركەكان وىلايەتى  
 مووسل وەرەگرنەوہ يان بە زۆرى چەك دەگىرپنەوہ، ئەوہ لہ لايەك و،  
 لہ لايەكى تریش لہ رۆژنامەكانى ئەوروپا بە گشتى و برىتانييەكان بە  
 تاييەتى گەلى برىتانى داواى دەكرد ھىزەكانى لہ عىراق و كوردستان  
 بکشىنئىتەوہ و خويان نەخەنە ژىر بارى دارايى جەنگەوہ<sup>(۱۰۱)</sup>. ئىتر لہ  
 ژىر ئەو كاريگەرىيە و ناراستى ئىنگلىزەكان لہ گەلى، شىخ مەھمود  
 ھەولئى نزىك بوونەوہى دا لہ ئۆزدەمىر، ئۆزدەمىریش راستەوخۆ و  
 ناراستەوخۆ ھەولئى راكيشانى شىخ مەھمودى دەدا، ئەگەر بزانيين لہ  
 كاتى ھاتنەوہى دا بۆ سلىمانى لہ نامەيەكى دا بۆ شىخ مەھمود  
 وتوويەتى: "لەوہ كە (مەفرەزەيەكى تورك) م ناردوہتە دەورى

(۱۰۰) جرجيس فتح الله، المصدر السابق، ص ۲۵۹؛ جەغفەر عەلى رەسول،  
 ناسيۆنالىزم و ناسيۆنالىزمى كوردى، چاپخانەى رەنج، سلىمانى، ۲۰۰۴ ل، ۲۰۴؛  
 فواد عارف، مذكرات فواد عارف، تقديم و تعليق، د. كمال مظهر احمد، الجزء الاول،  
 طبعة الاولى، مطبعة خدبات، دهوك، ۲۰۰۰، ص ۳۱.

(۱۰۱) رفيق حلمى، سەرچاوہى پيشوو، ل ۵۶۲.

سليمانى، زۆر تكام هديه، خديال نه فهرمون شتيكى خراپم به دلا  
هاتبى له لايهن كرده وهيكه كه خوا نه خواسته له وانه بى له ئيوه  
رووبدا، ئيمه ههر له ده ميكهوه باسى راستى و يهك رهنگى و پاكي  
ويژدانى ئيوه مان بيستهو و تى گه شتويين كه بهرامبهر به ده ولت و  
ميللت (ده ولت و ميللته تى توركى مهبسته) پديوه سته يهكى به  
هيزو خو شه ويستى يهكى بى رياتان هديه. له بهر تهوه ناوى ئيوه (واته  
شيخ مەحمود) له دل و گيانى ئيمه دا جيگه يهكى بهرزو به پريزي  
داگير كرده...<sup>(۱۰۲)</sup>. ليره دا ده توانى بووترى، ئوزده مير زيره كانه  
ههولى داوه شيخ مەحمود به لاي خويدا رابكيشت و له دل پاكي و دلى  
سافى خو و توركه كان دلنباي بكاتهوه، تهگه رچى تا تهو كاتهش  
ههلويست و سياسه تى شيخ مەحمودى لا روون نه بووه، له بهر تهوه ي  
له به شيكى ترى نامه كه ي دا ده لى: "ئيمه ئيتر بهلامانهوه تهوه نده  
مهبهس نيه كه (مهفرزه) كه مان بيتته ناو شارى سليمانى يهوه يان  
نه؟ چونكه هاتنى ئيوه (واتا شيخ مەحمود) بو سهركار له روى  
مهسله حه تى ده ولت و غايه ي نيشتمانى يهوه، ئيمه (واتا بو تورك)  
به سه ئينجا تانامه تان تهگاو تهو سياسه ته كه به تهمان له سهرى  
برۆن بو مان روون ته كه نهوه مهفرزه كه مان لهو جيگه يه دا تهوه ستيين  
كه ئيستته لى يه تى تهگه ر بيت و ئيوه به مهسله حه تى بزنان  
تادهورى (رانيه) ش تهيكيشينهوه<sup>(۱۰۳)</sup>.

(۱۰۲) هه مان سهرچاره، ل ۵۶۵.

(۱۰۳) سهرچاره ي پيشوو، ل ل ۵۶۵-۵۶۶.

جینگای ئاماژه بو کردنه هاتنی له ناکاوی سمکۆی شکاک بو  
 خوارووی کوردستان دواي تێک شکانی له دهست تورکهکان  
 وهرچهخانیکي نوێی له رهوتی رووداوهکاندا پێک هێنا<sup>(۱۰۴)</sup>، له بهر  
 ئهوهی له لایهک میجر نوێلی خسته سهڕ بیری ئهوهی که له گهل  
 سهید تههای نههری<sup>(۱۰۵)</sup> و شیخ مهحمود یهکیان خاتو بیانکا بهگژ

---

(۱۰۴) د. عثمان علی، المصدر السابق، ص ۴۱۲؛ عهلا ئه‌دین سه‌جادی، میژووی  
 راپه‌ڕینی کورد، چاپی یه‌که‌م، چاپخانه‌ی ئێران، سه‌قز، ۱۹۹۶، ل ۱۷۱.  
 (۱۰۵) سه‌ید ته‌های نه‌هری کۆری شیخ مه‌مه‌د سه‌دیق کۆری شیخ عوبه‌یدوڵلای  
 نه‌هری یه‌ و له‌ سالی ۱۸۹۲ له‌ دایک بووه‌، به‌ هۆی ئه‌وه‌ی له‌ بنه‌ماله‌یه‌کی  
 شو‌ڕشگیر چاوی هه‌له‌یناوه‌ رۆژنیک‌ی کاریگه‌ری له‌ بزوتنه‌وه‌ی رزگاربخوازی  
 کوردستان دا بیه‌یوه‌ به‌ر له‌ جه‌نگی یه‌که‌می جیهانی. دواي جه‌نگیش به‌ هۆی  
 خزمایه‌تیانه‌وه‌ له‌ گهل سمکۆی شکاک به‌ یه‌که‌وه‌ هه‌ولێ خۆیان خسته‌ته‌ کارو  
 شو‌ڕشیان به‌ رووی حوکه‌مه‌تی ئێران راگه‌یانداوه‌ تا ئه‌و کاته‌ی ده‌شکێن و په‌نا  
 ده‌هێننه‌ به‌ر باشووری کوردستان. سه‌ید ته‌ها یه‌یه‌وه‌ندی به‌ ئینگلیزه‌کانه‌وه‌ ده‌کات  
 به‌ ئومێدی ئه‌وه‌ی یارمه‌تییان لێوه‌ربگرێت بو‌ دروست کردنی ده‌سه‌لاتنیک‌ی  
 هاو‌شێوه‌ی شیخ مه‌حمود له‌ ناوچه‌کانی ره‌واندز که‌ سه‌ره‌ته‌نجام له‌ ۹ مایسی  
 ۱۹۲۳ به‌ قائمیامیه‌تی ره‌واندز را‌زی ده‌ییت و خزمه‌تیک‌ی زۆری لایه‌نی  
 ئاوه‌دان‌کردنه‌وه‌ و رۆشنی‌ری و سیاسیی ناوچه‌که‌ ده‌کات تا ۱۳ ته‌شرینی دووه‌می  
 ۱۹۲۸ له‌ سه‌ر بانگێشتی ره‌زا شا ده‌چێته‌ تاران و له‌ ژێر پاله‌په‌ستۆی ئه‌وان له‌  
 ۲۹ کانوونی دووه‌می ۱۹۲۹ ده‌ست له‌ کارکێشانه‌وه‌ی بو‌ حوکه‌مه‌تی عێراقی ره‌وانه‌  
 ده‌کاته‌وه‌ و له‌ ویدا ده‌می‌نێته‌وه‌ تا له‌ سالی ۱۹۳۶ ده‌رماخوارد ده‌کریت. د. عه‌زیز  
 شه‌مزینی، سه‌رچاوه‌ی پێشوو، ل ۱۵۰-۱۵۶؛ حسین جاف، سه‌دی ته‌های  
 شه‌مزینانی، گۆڤاری رۆشنی‌ری نوێ، ژماره‌ ( ۱۳۵ ) ئابی ۱۹۹۵، ل ۶۲؛  
 \_\_\_\_\_، به‌لگه‌نامه‌ی بزوتنه‌وه‌ی کورد، وه‌رگیرانی: نه‌زهد به‌گی خانی،  
 گۆڤاری هیوا، ژماره‌، (۷)، پایزی ۱۹۹۰، ل ۳۲.

ئۆزدمیرا<sup>(۱۰۶)</sup>، له لایه کی تریش سەید تەها بی ھاوکاری سمکۆ کەوتە ریکەوتن له گەڵ ئینگلیزه کان و به هیژیکى ۱۵۰ کەسى له ناوهراستى تەشرینی دووهمى ۱۹۲۲ هیژى کردە سەر ناوچه کانی ژیر دەسلاتی ئۆزدهمیر، ئەگەرچی سەید تەها له شەپه کاندە سەرکەوتنى تەواوی به دەست نه هیئا به ھۆی باران بارینیکی زۆر له ناوچه کەدا، به لام توانرا دەست بگرەوه به سەر ناوچه کانی رانیه و دەورووبەری دا له ژیر کاریگەری هیژی ئاسمانی ئینگلیزه کاندە<sup>(۱۰۷)</sup>. لیڕەشدا دەبی ئاماژە بو ئهوه بکەین که ئەو هیژشانه ھاوکات بوو له گەڵ دانیشتنی نوامیندهی ئینگلیزه کان و کەمالیه کان له لوزان، ھەر بۆیە وەزارەتی کۆلۆتیای بریتانی فەرمانی دا به کۆمیساری بالا که ئیتر هیژش نه کریتە سەر سەنگەرە کانی تورک هەتا له ناو خاکی عیراقیش داییت، به لام کۆمیساری بالا دەلیت: خوش به ختانه ئەو فەرمانه درەنگ گەشت<sup>(۱۰۸)</sup>.

به هاتنی سمکۆ تورکە کان به گشتی و ئۆزدهمیر به تایبەتی ترسی ئەوهیان لی نیشت، نه کا بداته تەک ئینگلیزه کان و ھاوکارییان بکات. له بەر ئەوهی به سەری به گی قوماندانی جەبهه نامەیه ک ئاراسته ی ئۆزدهمیر دەکات و دەلی: "سمکۆ کابرایه کی فیلبازه به ھۆی زرنگی

---

(۱۰۶) ئیدمۆندس، سەرچاوهی پیشوو، ۳۷۵؛ کریس کۆچیرا، سەرچاوهی پیشوو، ل ۸۰.

(۱۰۷) ئیدمۆندس، سەرچاوهی پیشوو، ل ۳۷۲؛ کریس کۆچیرا، سەرچاوهی پیشوو، ل ۸۰؛ لونگریک، المصدر السابق، ص ۲۹۳.

(۱) دیقید ماکداول، سەرچاوهی پیشوو، بەرگی یە کەم، ل ۲۹۸.

خۆيەره ئەو خەنجەرە كە ھەللىگرتووه بۆ كاتى خۆى ئەشارىتەوه...  
 دەرکەوتنى سىمكۆو لە ناو عەشایرى كوردا بەم جۆرە گەرە بوونی و  
 دەسلەلات پەیا كوردنى بۆ (حكومەتى مىللى) ئىتمە (واتا بۆ حكومەتى  
 تورك) دەس نادا...<sup>(۱۰۹)</sup>. ھەر وھا كاتىكیش سىمكۆو بەرەو سلیمانى  
 بۆ لای شیخ مەحمود دەكەوئیتە رى، ئۆزدەمیر دەكەوئیتە ئەندیشە یەكى  
 گەرەوه، بۆیە لە لایەك فەوزى بەگ، رەمزی بەگ و ئەحمەد تەقى  
 رەوانەى سلیمانى دەكات<sup>(۱۱۰)</sup>، لە لایەكى تریش لەگەڵ كۆمەلەى  
 (كر كوك مدافعه حقوق جمعیتى)<sup>(۱۱۱)</sup> دا دەكەوئیتە نامە گۆرینەوه و  
 دەلئى: "ئەو نامانەى كە (سىمكۆ) بۆ سەرەك عەشیرەتەكانى كوردی  
 نارد بوو، لە رینگە كەوتە دەس ئىتمە. بە راستى (خیانەت و جنایەت)  
 ھەر ئەمەندە ئەبى (سىمكۆ) لەم نامانەدا ئەلئى: بەو ھێزانەوه كە لە  
 ھەولێرو سلیمانى پىكیەوه ئەنیم پەلامارى توركەكانى (رەواندز)  
 ئەدەم. ئیوھش بە خۆتان و عەشایرتانەوه بە رووالەت بۆ كۆمەكى  
 توركەكانى و یارمەتى دانى ئەوانن بچنە لای ئۆزدەمیر بۆ رەواندز و  
 بیگرن. دواى ئیوھ منیش بە ھێزەكەى خۆمەوه ھەل ئەكۆتمە  
 سەر (رەواندز) و ھەر زابت و عەسكەرێكى كە لە وى بى ئەیانكۆژین و  
 شارەكە لە تورك پاك ئەكەینەوه...<sup>(۱۱۲)</sup>. لێرەدا بە دیاردەكەوئیت كە

(۱۰۹) رفیق حلمى، سەرچاوەى پێشوو، ل ۵۸۳.

(۱۱۰) احمد خواجه، سەرچاوەى پێشوو، ل ۱۴۶.

(۱۱۱) ئەو كۆمەلە یە لە كەركوك لە لایەن ئەو كەسانەوه دامەزرابوو كە خۆیان بە

تورك دەزانى. رفیق حلمى، سەرچاوەى پێشوو، ل ۶۰۸.

(۱۱۲) رفیق حلمى، ھەمان سەرچاوە، ل ۶۱۳.

سمکۆ بۆ مەبەستی ئەو چۆتە سلیمانی تا ھاوکاری و ھەماھەنگی لە شیخ مەحمود و ھەرگرت و لە ھێزەکی ئۆزدەمیر بدات ھەر بۆیە لە نامەکی دا بەردەوام دەیت و دەلی: "... من ئەو باوەردام کە تا سمکۆ لە سلیمانی بێ ھەرچی ئەکری و یا بمانەوی بیکەین، لە واندە سەر نەگری و یا بە پێچەوانە مەبەسی ئیم، بیتە دی ۰۰۰" (۱۱۳). لێرەدا رای خۆمان دەخەینە تەک ئەو لیکۆلەرەویدی کە دەلی: "دوور نییە ئینگلیزەکان ھەر خۆیان ئەو نامانەیان بە ناوی سمکۆ نووسیوی و یتنە کیشیان بۆ ئۆزدەمیر پەوانە کردبێ تا نیوانی بە تەواوەتی لە گەڵ تورکەکان تیک بچیت و لە کاتی چوونیشی بۆ سلیمانی سمکۆ شیخ مەحمود لە تورکەکان دوور بخەنەو" (۱۱۴). چونکی ئینگلیزەکان لەو بارەو دەستیکی بالایان ھەبوو.

سەرچاوەکان ئاماژە بۆ ئەو دەکەن کە سمکۆ لە دواي گەشتنی بۆ سلیمانی بە پێچەوانە وستی ئینگلیزەکان و لە ژێر کاریگەری تورکخواکان دەکەوێتە پیکەوتن و لە پیکای سنووری دەسلاتی ئۆزدەمیرەو دەگەریتەو ناوچەکانی سەر سنوور (۱۱۵). بەلام دەتوانی بووتری، کە سمکۆ لە ژێر گوشاری جگەر گوشتەکی (خەسەرەو) کە دیل بوو لای تورکەکان، لە لایەکو، دەست کەوتنەویدی خەزینە دەست

(۱۱۳) رفیق حلمی، سەرچاوەی پیشو، ل ۶۱۵.

(۱۱۴) محمد رسول ھاوار، سمکۆ...، ل ۵۹۱.

(۱۱۵) عبدالقیب یوسف و سدیق سالت، بیرەویریەکانی ئەحمەدی ھەماغای پشدری، چاپخانە نازاد، سلیمانی، ۲۰۰۱، ل ۹۸.



به سهر گپراوه که ی له لایه کی تر دا، که و ته ژیر کاریگه ری  
تور که خواکان و له گه ل تورکان که و ته ری که و تن.

سهر ئه نجامی گفت و گۆی نیوان نوینه ری ئۆزده میرو شیخ مه حمود  
له سلیمانی ههر دوولا دینه ری که و تن له سهر ره وانه کردنی وه فدیك  
بو ره واندزو له ویشه وه بو ئه نقه ره، ههر بویه شیخ مه حمودی هه فید،  
فایه ق تاپو، فه تاحی ژن برای، ئه حمده ته قی و ره فیق حلمی ره وانه  
کرد<sup>(۱۱۶)</sup>. به لām له کاتی چوونی نو ماینده ی شیخ مه حمود بو ره واندز  
ره وشی ناو خوی ئه ری گرژی تی که و تن بو به هو ی ململانی نیوان حاجی  
نه ورۆز ئه فه ندی، مه مه ده لی ئاغای جوندیانی و شیخ مه مه ده ئاغای  
وه لاش له لایه ک و نووری باویل ئاغاو شیخ ره قیب له لایه کی تر دا که  
ئۆزده میر پۆلی کاریگه ری تیادا ده گپرا<sup>(۱۱۷)</sup>.

ئیت به بیستنی ری که و تنی شیخ مه حمود و تور که کان و بی هیواییان  
له هاوکاری کردنیان، ئینگلیزه کان له دوو قۆله وه هیرشیان کرده سهر  
ره واندز، قۆلی کۆیه به سهر کردایه تی سهره ههنگ فنست که مه به سته ی  
دابړان و دوور خستنه وه ی شیخ مه حمود بو له تور که کان، له گه ل قۆلی  
سنوور به سهر کردایه تی سهره ههنگ دوس، به هاوکاری له گه ل هیژی  
ئاسمانی چوونه پی شه وه، ئۆزده میر به بی به رگری له ری گای سنووری  
ئیرانه وه هه لآت و له ۲۲ ی نیسانی ۱۹۲۳ ئینگلیزه کان ره واندزیان

---

(۱۱۶) جهلال ته قی، سهر چاوه ی پیشوول، ۷۰؛ ره مز ی قه زاز، سهر چاوه ی پیشوول، ل  
۱۵۳.

(۱۱۷) ره مز ی قه زاز، هه مان سهر چاوه، ل ل ۱۵۳-۱۵۴.

داگیر کردهوه<sup>(۱۱۸)</sup>. ته نجام ئینگلیزه کان به هاوکاری له گهڵ حکومهتی  
عیراق که به پرس و رای تهوان به پڕۆیه ده چوو که وتنه به پڕۆیه بردنی  
ته و ناوچانهوه<sup>(۱۱۹)</sup>. به مهش رهوشی سیاسی رهواندز پیتی نایه  
قوناغیکی نوپوه که له بهشی داهاتوودا باسی لپوه ده که بن.

---

(۱۱۸) د. محمد مظفر الادهمی، المصدر السابق، الجزء الثاني، ص ۴۱؛ حه سه ن ئه رفه ع،  
سه رچاوه ی پیشوو، ل ۱۶۸؛ عه لی سه یدۆ گه ورائی، له "عه ممان" وه بو "نامیدی"  
گه شتیک به کوردستانی باشووردا، وه گێڕانی: تالیب به رزنجی، چاپی یه که م،  
ده زگای چاپ و په خشی سه رده م، سلیمانی، ۲۰۰۰، ل ۲۰۲؛ حوسینی مه ده نی،  
سه رچاوه ی پیشوو، ل ۳۵۸-۳۵۹.

(۱۱۹) ته حمه د باوه ر، ئۆزده میر و کورد، ل ۳۵.

## بهشی دووهم

رهوشی سیاسی رهواندز له سالانی ئینتیدابی  
بریتانی و قوناغی یه که می سه ربه خویی عیرا قدا  
( ۱۹۲۳-۱۹۳۹ )



## دامه زرانده وهی دهسه لاتی ناوهندی له رهواندز

(۱۹۲۲-۱۹۲۳)

کۆنگره‌ی سان ریمۆ<sup>(۱)</sup> له ۲۵ ی نیسانی ۱۹۲۰ عیراقی خسته ژیر ئینتیدابی بریتانیاوه، به لām به وهی سهرهه‌لانی راپه‌رین له رهواندزو نه‌مانی دهسه‌لاتی ئینگلیزو هاتنی سوپای تورک که له پیشتر ئاماژه‌مان بۆ کرد، رهواندزی لهو پژیمه‌دابریوه تا داگیر کردنه‌وه له لایه‌ن هیزه‌کانی بریتانی له ۲۲ ی نیسانی ۱۹۲۳ وه.

دهست گرتنه‌وه به سهر رهواندز له لایه‌ن هیزه‌کانی بریتانیا له پۆژیک بهر له دانیشتی دووه‌مین کۆنگره‌ی لۆزанда، مشتم‌ومپرو گله‌یی و گازانده‌ی زۆری خسته نیوان نوینه‌ری بریتانی و تورکی له کۆنگره‌که‌دا، چونکه تورکه‌کان داگیر کردنه‌وه‌ی رهواندزیان به مایه‌ی بیزاری کوردو تورک له قه‌له‌م ده‌داو به ده‌رچوون له ئاگر به‌ستی مۆدرۆسیان ده‌زانی<sup>(۲)</sup>، له به‌رانبه‌ریشدا ئینگلیزه‌کان داگیر کردنه‌وه‌که‌یان به مافیکی ره‌وا لیکه‌ده‌دایه‌وه‌و دژی هاتنه‌وه‌ی دهسه‌لاتی تورکی بوون بۆ ته‌وی<sup>(۳)</sup>. ههر بۆیه بی گویدانه ته‌و گله‌یی و گازانده‌ی دهسه‌لاتدارانی

---

(۱) کۆنگره‌ی سان ریمۆ ناوه‌که‌ی بۆ شاری سان ریمۆ ئیتالی ده‌گه‌ریتته‌وه.

(2) FOREIGN OFFICE 371/9005, E4474, From Sir H. Rumbold (Lausanne), 4 May 1923, P86.

(3) FOREIGN OFFICE, 371/9005, Lord Curzon to Sir H. Rumbold (Lausanne), 5 May 1923, P162.

بریتانی له عیراق به هاوکاری له گهڵ حکومهتدا کهوتنه خو بۆ دامه زانندهوی دهسه لاتی ناوهندیی له رهواندز دا، بۆ ئهو مه به ستهش له ۲۹ ی نیسانی ۱۹۲۳ نوینه ری کۆمیساری بالا له گهڵ راویژکاری وهزارهتی ناوخی عیراقی سهردانی رهواندزیان کردو له گهڵ ناودارانو سهروک هۆزه کانی ناچه کهدا کۆبوونه وهو بریاری ئه وهیان دا که رهواندز له رووی کارگێڕیه وه به لیوای ههولێر به ستریتته وهو قائیمقامی تیا دا دامه زری<sup>(۴)</sup>.

رهواندز لای بریتانییه کان گرنگی و بایه خی خۆی هه بوو به هۆی شوینه جیوگرافیه کهی که کۆنترۆلی ریگای سنووری باکووری رۆژه لاتی ده کرد، چونکی کۆنترۆل کردنی ده بوو بهر به ستهک له بهردهم جموجۆل و پروپاگه ندهی تورکه کان<sup>(۵)</sup>. ئه گه ر بزانیین تا ئهو کاتهش تورکه کان پروپاگه ندهیان بۆ ئه وه ده کرد که ده سه لاتیان بۆ ولایه تی مووسل ده گه رپیتته وه. هه ر بۆیه ده بوو ئینگلیزه کان له ناوچه کهدا ده سه لاتیک دامه زریئن و که سیکیش تیا دا بکه ن به فهرمانه روا له خۆیان نزیک بیت و جیگای متمانه ی ئه وان بیت، لیڤه شدا سه ید ته های نه هری چاکترین و شیاوترین که س بوو بۆ فهرمانه وایی ناوچه که له بهر ئه وهی له لایه ک ده سه لاتیک فراوانی له ناوچه کهدا هه بوو جیگای ریزی خه لکی ده قه ره که بوو، له لایه کی تریش دوزمنی سه ر سه ختی که مالییه کان بوو. ئیتر ئه وه وای کرد که ئینگلیزه کان دوا ی پرس کردن به سهروک وهزیرانی حکومه تی

(۴) د. محمد مظفر الادهمی، المصدر السابق، ص ۵۲.

(۵) أ. م. مینتاشیفیلی، المصدر السابق، ص ۳۲۶-۳۲۷.

عراق، سەید تەهای نەهری لە ٤ی مایسی ١٩٢٣ بە قایمقام لە سەر پەواندز داڕێژن<sup>(٦)</sup>.

بریتانییەکان بە مەبەستی پاراستنی رەوشی ئاسایشی پەواندز جگە لە هیژی سەید تەهاو سەردارانێ ناوچە کە هیژیکی سەربازی ئاشوورییەکانیان لە دەقەرە کەدا جی هیشت بو ئەوی هاوکاری و هەماهەنگی سەید تەها بکەن لە رێکخستن و داڕێژ کردنی ئاسایش تیایدا<sup>(٧)</sup>، ئەو لە لایەک، لە لایەکی تریش لە گەڵ حکومەتی عێراقیدا کەوتنە راپۆژ کردن تا دەسەلاتی سەید تەها جیگیر تر بکەن. چونکی لە نامەیەکی دا پشکنەری کارگێڕی بریتانی لە ٩ی مایسی ١٩٢٣ کە بە زمانی عەرەبی بو سەید تەهای پەوانە کردوو دەلی: " بە پێی ئەو راکەیاندنە کە لە وەزارەتی ناوخواوە لە بەغدا پێمان راکەیانەندراوە ئێوە کراون بە قایمقامی شارۆچکە کە پەواندز کە سەر بە لیوای هەولێرە. بو ئەو پێویستە کار بە دەستانی دادگا و دارایی و کارگێڕی و پۆلیس داڕێژن بە پێی ئەو بودجە کە رەزامەندیی لە سەر کراوە،

---

(٦) د. ولید حمەدی، سەرچاوەی پێشوو، ل ١٤٣ ؛ د. کەمال مەزھەر ئەحمەد، چەند لاپەرە یەک لە میژووی گەلی کورد، نامادە کردنی: عەبدوللا زەنگەنە، بەرگی دوو، چاپی یە کەم، چاپخانەی وەزارەتی پەرە وەرە، هەولێر، ٢٠٠١، ل ٤٨٢.

(٧) FOREIGN OFFICE 371/9005, Telegram From the Acting High Commissioner for Iraq to the secretary of State for the Colonies, 11 May 1923, P.66;

قسطنطین بیتروفیچ ماتفیف بارمتی، الاشوریون و المسألة الاشورية في العصر الحديث، الطبعة الاولى، دمشق، ١٩٦٨، ص ١٣٠؛ کریکار عەبدالله حسین، کورد و ئاشوری، چاپی یە کەم، لە بلاوکراوە کانی بنکە ی ئەدەبی گەلاوێژ، ئۆفستی داناز، سلیمانی، ١٩٩٨، ل ١٣٨.

وه دهسه لاتى تهوه تان پيئدراوه كه تا شهش ههزار روهيه له مانگيكددا  
خه رج بكه ن بو مه به ستي دامه زراندى ده زگاكانى حكومه تى عيراقى  
برياردرا كه سى ههزار روهيه تان بو ته رخا ن بكرىت، ده ربارى  
ده سه لاتى داد گاي تان له ژير گف ت وگو دايه هيوادارين به و زوانه له  
مهش ناگادارتان بكه ين له گه ل هه ندئ زانيارى تر كه په يوه ندى  
به وه زيفه كه تانه وه هه يه <sup>(۸)</sup>.

له لايه كى ديكه دا مانه وهى كي شهى مووسل به هه لواسراوى له  
دواى به ستنى په يماننامه ي لوزان له ۲۴ى ته مووزى ۱۹۲۳ و چاره سه ر  
نه كردنى له كو نگره ي قوس ته نتي نيه له ماي سى - حوزه يرانى ۹۲۴ <sup>(۹)</sup>،  
كي شه كه ي خسته به رده م كو مه لئى گه لان له ۶ى ئابى ۱۹۲۴ دا، هه ر  
بو يه كو مه لئى گه لان يش بريارى پي كه ي تانى لي ژنه يه كى دا له ۳۰ى  
ئه يلولى ۱۹۲۴ تا ره وان هى ناوچه كه ي بكا، سه ره ئه نجام لي ژنه كه له ۱۶ى  
كانوونى دووه مى ۱۹۲۵ گه يش ته به غدا و دواتر يش سه رى له مووسل و  
شارو شارو چكه كانى تر دا. فازل حوسين له باره ي ره وان ده وه ده لئى: " له

(۸) پروانه پاشكوى ژماره ( ۳ ) .

(۹) كو نگره ي قوس ته نتي نيه له ۱۹ى ماي سى ۱۹۲۴ له با له خانه ي كو نى عوسمانى به  
ناوى قاسم پاشا له نه سه ته نبول له نيوان نو ماينده ي بري تانى به سه رو كايه تى سى ر  
برى كو كس كو ميسيارى بالاى بري تانى له عىراق و نو ماينده ي تور كى به  
سه رو كايه تى فه قى پاشا سه رو كى ته نجومه نى ني شتمانى تور كى گه وه به ستره بو  
مه به ستي چاره سه ر كردنى كي شهى ويلايه تى مووسل. ته گه رچى كو نگره كه به رده وام  
بوو له كاره كانى تا ۲۴ى ته مووزى ۱۹۲۴ به لام چاره سه رى كي شه كه ي پي نه كرا و  
خسته به رده م كو مه لئى گه لان. بو زياتر زانيارى له سه ر ناوه رو كى كو نگره كه  
بروانه: بيار مصطفى سيف الدين، السياسة البريطانية تجاه تركيا واثرها في  
كوردستان ۱۹۲۳-۱۹۲۶، الطبعة الاولى، مطبعة وزارة التربية، اربيل، ۲۰۰۴، ص  
۱۶۱ وما بعدها.



مەركەزى رەواندز كە دانىشتوانىكى دواكە وتوى تىدا بوو زۆربەى  
 ئەوانەى پرسیاریان لى كرا مەیلیان بە لای عىراق دابوو<sup>(۱۰)</sup>. ھەر ھە  
 رۆژنامەى (ئەل ئىستقلال) یش لە دوو ژمارەى خۆى دا بېرپراى خەلکى  
 رەواندز بلاۆدە کاتەو کە وتویانە: "مووسل بە شىكە لە عىراق و  
 جيانا کریتەو ە وە ناشى عىراق بە بى ئەو بژى" و "ئیمە  
 فەیسەللى یە کەمان ھەل بژارد کە لە نەو ەى پىغە مەرمەنە، وە  
 خۆمان بە عىراق بە ستایەو ە کە بە شىو ە کى وا ھىژىك نەبىت لىکمان  
 بکاتەو، ئە گەر تورک ویستى دەست بگىت بە سەر شارۆچکە کەمان  
 ئیمە نامادەیین کە پارىزگارى بکەین ھەتا دوا توانامان ..."<sup>(۱۱)</sup> ئەو ە  
 سەرەپراى ئەو ەى کە مەعرفو چیاووک<sup>(۱۲)</sup> وە کو کە سایە تیبە کى

(۱۰) د. فاضل حسین، سەرچاوى پىشوو، ل ۱۶۲.

(۱۱) جريدة الاستقلال (الموصل)، العددان (۲/۹ / ۱۹۲۵، ۲/۲۷ / ۱۹۲۵). ل: د. د.  
 عبدالامير هادي العکام، الحركة الوطنية في العراق ۱۹۲۱-۱۹۳۳، مطبعة الاداب،  
 النجف الاشرف، ۱۹۷۵، ص ص ۱۹۷-۱۹۸. وەرگىراو ە.

(۱۲) مەعرفو چیاووک، ناوی تەواوی مەعرفو کورى عەلى ئەسغەر ئەفەندى کورى  
 حاجى مەولود ئەفەندى یە، دایکى نامینە خان لە بنەمالەى بابانە کانە، بە ئەسل  
 خەلکى دى سىریشمەى سەر بە ناوچەى رەواندز ە و لە دایک بووى سالى ۱۸۸۵ ە،  
 خویندنى سەرەتایى و روشدییە لە بەغدا تەواو کردوو ە دواتر بۆ مەبەستى خویندن  
 پرووى کردۆتە ئەستەنبۆل و بڕوانامەى بە کالۆریۆسى لە کۆلیژى ماف بە دەست  
 ھىناو ە. لە گەل ڤاگەیاندى دەستورى عوسمانى ۱۹۰۸ دەچیتە ریزی حزبى  
 نازادىخوازى عوسمانى و گەلێک گوتار لە رۆژنامەکانى ئەو کاتە دەنوسى، دواى  
 گەرانەو ەشى بۆ بەغدا لە ۱۹۱۲ رۆژنامەى بە ناوى (ئەلحقوق) لە بەغدا بە  
 زمانى عەرەبى دەردەکات. ئینجا لە گەل سەرھەلدانى جەنگى یە کەمى جیھانى  
 بەشدار دەبیت و سەرئەنجام دىل دەکریت و رەوانەى ولاىتى بۆرما دەکریت. لە پاش  
 جەنگیش کە دەگەریتەو ە رۆلێکى کارىگەر دەگیریت و دەبیتە ئەندامى ئەنجومەنى

ناوچه که دهنگی خوێ خستۆته پال دهنگی ئهوانه ی که مووسل یان به بهشیکی جیانه کراوه له عیراق داناوه (۱۳).

کاتیکیش لیژنه که گهرایهوه بو مه بهستی چاره سه رکردنی کو تایی و دوا بریاری کو مه له ی گه لان، حکومه تی عیراقی له ۲۰ ئابی ۱۹۲۵ بو مه بهستی به دوا دا چوونی چاره سه رکردنی کی شه که بریاری دا که وا وه فدیك رهوانه ی کو مه له ی گه لان بکا به سه رو کایه تی ناجی سویدی (۱۸۸۲-۱۹۴۲) وه زیری دادو ئه ندامیه تی هه ریه ک له جه عفر عه سکهری (۱۸۸۵-۱۹۳۶) نوینه ری سیاسیی عیراق له له نده و به تریک یوسف عه مانوئیل ئه ندامی ئه نجومه نی نوینه ران و ئه رشه د عومه ری نوینه ری مووسل و ئیسماعیل به گی ره وان دزی نوینه ری هه ولیئر، به لام نه ئه نجومه نی نوینه ران و نه باوه ریپیکراوی کو میسیاری بریتانی له عیراق به و بریاره ی حکومه ت رازی نه بوون. چونکی باوه ریپیکراوی کو میسیاری بریتانی له نامه یه کیدا که ئاراسته ی

---

نوینه ران و دواتریش ژماره یه ک پله و پایه ی کارگێری وه ده گریت تا خانه نشین ده کریت. چیاوک له ۲۱ کانوونی دووه می ۱۹۵۸ له به غدا کوچی دوا یی ده کات و له سه ره وه سیه تی خوێ لاشه که ی ده هیئنه وه هه ولیئرو به خاکی ده سپێرن. بو زیاتر زانیاری له مه ر ئه و که له پیاوه پروانه : د. ئیسماعیل شوکر ره سول، مه عرفو چیاوک ۱۸۸۵-۱۹۵۸ لیکوئینه وه یه کی میژووییه، گوژاری زانکو، ژماره (۲۲)، ئابی ۲۰۰۴، ل ۵ - ۲۶؛ که ریم شاره ز، له که سایه تییه ناو دا ره کانی هه ولیئر مافیه ره ره و کارگێری و نووسه ر و کورد په ره ره مه عرفو جیاوک ۱۸۸۵-۱۹۵۸، گوژاری هه ولیئر، ژماره (۲)، به هار ۱۹۹۹، ل ۱۸۳-۱۹۱؛ احمد جمال جیاوک، مه عرفو جیاوک فی دائره الضوء، مجله زاگروس، العدد (۱۴)، ۲۷ کانون الثاني ۱۹۹۹، ل ۷۲.

(۱۳) مه عرفو جیاوک، القضيۃ الكردیة، مطبعة الاستقلال، بغداد، ۱۹۲۵، ص ۲۲.

مهليک فەيسەلێ کردوو و تووێهەتی: " ... من پازێ نەبووم لە سەر دانانی ئەرشەد عومەری و ئیسماعیل پەواندزی ، ئەرشەد من لێی بە گومان بووم کە نوێنەری تورکی لە جنێف بە لای خۆیانی کێش بکەن و ، ئیسماعیلێش گەنجە و بۆ ئەوکارە دەست نادا ... " (١٤) .

وێرێ دانانی سنوورو بەستنی پەیمانی عێراقی تورکی بریتانی لە ٥ ی حوزەیرانی ١٩٢٦<sup>(١٥)</sup> و یەكخستنی هەولێ دەوڵەتە هاوسییهكان کە یەكێك لە ئامانجەکانیان بنەبڕکردنی بزاشی رزگاربخوازی کوردستان بوو . بەلام ئەبجارەیان شوێشگێران هەولێاندا بە شیوازێکی تۆکمەتر بێنەوه مەیدان . هەر بۆیە ئەو سەرکرده کوردانە ی باکووری کوردستان کە لە ئەنجامی سەرئەههوتنێان لە شوێشی ١٩٢٥<sup>(١٦)</sup> ئاوازی پارچەکانی تری کوردستان ببوون ، دەکەونه پەییوەندییهوه لەگەڵ هەندی لە ئەفسەرو پلەداری کورد لە ناو حکومەتی عێراقیدا وەك سەید تەهای نەهزی لە پەواندزو محەمەد

---

(١٤) عبدالرزاق الحسني، تاريخ الوزارات العراقية، الجزء الثاني، الطبعة السابعة، دار الشؤون الثقافية العامة (( أفاق عربية )) بغداد، ١٩٨٨ ص ص ٧٩-٨٠.

(١٥) پەیمانی ١٩٢٦ دواي برانەوهی کێشە ی وێلایەتی مووسڵ لە نێوان عێراق و تورکیاو بریتانیا بەسترا بۆ مەبەستی چارەسەر کردنی کێشەکانی کە لە نێوانیان دا بە هەلۆاسراوی مابۆوه بە تاییبەت کێشە ی نەوت . بۆ زیاتر زانیاری لە مەر ناوەرۆکی پەیماننامە کە بڕوانە : د . فاروق صالح العمر ، المعاهدات العراقية - البريطانية ، اثرها في السياسة الداخلية ١٩٢٢-١٩٤٨ ، دار الحرية للطباعة ، بغداد ، ١٩٧٧ ، ص ١٣٩ و مابعدھا ؛ بیار مصطفى سيف الدين ، المصدر السابق ، ص ٢٦١ و ما بعدھا .

(١٦) بۆ زیاتر زانیاری لە مەر شوێشی ١٩٢٥ بڕوانە : رۆبەت ئۆلسن ، سەرچاوهی پیشوو .

ئەمىن پەواندزى<sup>(۱۷)</sup>، ئىسماعىل حەققى شاھەيس<sup>(۱۸)</sup> و مەعرف  
چىاووك لە مووسلدا، تا بە يەكەو نەخشە و پلانى ئەو دابىژن و

(۱۷) محمد ئەمىن پەواندزى كۆپى مەلا حەسەنى پەواندزىيە و ناسراو بە ئەمىن  
پەواندزى، لە سالى ۱۸۹۸ لە پەواندز لە دايك بوو و ھەر لەوى خويندنى  
سەرەتايى تەواو كردوو، ئىنجا كۆليژى سەربازى تا لە سالى ۱۹۲۲ لە سوپاى  
عيراقى پلەى مولازمى دووھى وەرگرتوو و ھەر لەو سالىدا لە گەل چەند  
ئەفسەريكى تر بەشداری لە حوكمەتى شەيخ مەھمۇد كردوو و انەى مەشقى  
سەربازى لە يەكك لە قوتابخانەكانى سەليمانى و تۆتەو، ئەمىن پەواندزى رۆلى  
كارىگەرى ديو لە بزاقى رزگاربخوازى كوردستاندا تا لە سالى ۱۹۴۶ خانەنشەين  
كراو. لە ۷ تەشرىنى دووھى ۱۹۵۵ بە نەخوشىەكى گران كۆچى دوايى كردوو و  
لە گۆرسەستانى (باب المعظم) لە بەغدا نەژراو. بەلام و سەيەتەكەى نەهاتۆتە  
جى كە داواى كردبوو لە سەرىەكك لە چىايەكانى پەواندز بيشارنەو. عەبدوللا  
زەنگەنە، ژيانەو و شويىنى لە رۆژنامەنووسى كوردیدا ۱۹۲۴-۱۹۲۶، دەزگای چاپ  
و بلاو كوردنەوى موكرىانى، چاپخانەى وەزارەتى رۆشنبىرى، ھەولير، ۲۰۰۱، ل ل  
۴۸-۴۹ “ كەمال رەئوف محمد، پەرەيىكى وونى رۆژنامەنووسى كوردى يەكەم  
رۆژنامەى ھەولير، گوڤارى كاروان، ژمارە (۴۸)، ئەيلولى ۱۹۸۱، ل ل ۷۴-۹۵؛  
ئەمىن چاوپرەش رەواندزى، مەروڤى نيشتمان پەرور و رۆژنامەنووس ئەمىن پەواندزى،  
رۆژنامەى كوردستانى نوێ، ژمارە (۶۷۵) لە ۳ ئايارى ۱۹۹۴.

(۱۸) ئىسماعىل حەققى شاھەيس، نارى تەوايى ئىسماعىل حەققى عەلى پەسوول  
ئەحمەد ناغايە و لە سالى ۱۸۹۴ لە مووسل لە دايك بوو، سەرەتا لە حوجرە  
خويندوويەتى و لە داتريش چۆتە قوتابخانەى روشدەيە عەسكەرى لە سەليمانى كە  
لە سالى ۱۹۰۴ خويندنى تاييدا تەواو كردوو، ئىنجا بۆ دىرژەدان بە خويندەن  
دەچىتە بەغدا لە وێشەو بۆ ئەستەمبۆل تا قوتابخانەى جەنگى تەواو دەكات و  
دەبىتە ئەفسەرى سوپا و پلەى مولازمى دووھى وەرگرتوو. ئەو كەلە پياو رۆليكى  
كارىگەرى گىراو لە بزاقى رزگاربخوازى كوردستان تا لە ۱۲ مايسى ۱۹۷۶ لە  
نەخوشخانەى سەليمانى كۆچى دوايى كردوو. بۆ زياتر زانبارى لە مەد خەباتى ئەو  
كەلە پياو برۆانە: دلشاد مەھمۇد عەبدورپرەھمان، ئىسماعىل حەققى شاھەيس  
(۱۸۹۴-۱۹۷۶) توێژىنەو كى مێژوويە (لە بارەى چالاكىيە رامبارى و

تۆله‌ی قوریانیانی شۆرشى ۱۹۲۵ى باکوورى کوردستان بکه‌نه‌وه<sup>(۱۹)</sup>. هەر بۆیه شیخ مه‌هدى براى شیخ سه‌عیدی پیران له نامه‌یه‌کی‌دا له ۱۹ى حوزه‌یرانى ۱۹۲۶ که بۆ ئەمین ره‌واندزی و مه‌عرف چیاووک ره‌وانه‌ی کردووه داواى هاوکارى چه‌ک و تفاق و پیدایستی جه‌نگی و چه‌ند نه‌فسه‌ریکیان لی‌ده‌کات، به‌لام له به‌ر ئاماده‌نه‌بوونی ئەمین ره‌واندزی یه‌کی‌کی‌تر هه‌ل‌ده‌ستی به‌ کاره‌که‌و له وه‌لام‌دا له ۲۲ى ته‌مموز هه‌ندى له داواکاریه‌کانى بۆ ره‌وانه‌ ده‌کات<sup>(۲۰)</sup>. که ئەمه‌ش جه‌خت له سه‌ر یه‌که‌ریزی و گیانی هاوکارى نیوان شۆرش‌گیرانى کوردستان ده‌کات که هه‌موویان یه‌ک ئامانجیان هه‌بووه. ئەوه له لایه‌ک، له لایه‌کی دیکه‌دا ئەوه‌ی لی‌ره‌دا جى سه‌رنجه ئەوه‌یه که ئەمین ره‌واندزی لهم مانگه‌دا به سه‌ردانی‌ک ده‌چیتته‌وه ره‌واندزو هاوکاتیش هه‌ریه‌ک له شیخ عه‌لى کورپی شیخ سه‌عیدی پیران، سه‌ید عه‌بدو‌ل‌لای کورپی شیخ عه‌بدو‌لقادری نه‌هری، نیسماعیل به‌گی ره‌واندزی و شیخ سه‌دیقى براى شیخ ئەحمه‌دی بارزانى هاتوونه ئەوى<sup>(۲۱)</sup>. بۆیه ده‌توانرى

---

روشنیرییه‌کانییه‌وه))، چاپی یه‌که‌م، به‌ریوه‌به‌رایه‌تى چاپخانه‌ی روشنییری، هه‌ولێر، ۲۰۰۴.

(۱۹) د. عبدالفتاح على يحيى البوتاني، وثائق عن الحركة القومية الكوردية التحررية ملاحظات تاريخية و دراسات اولية، الطبعة الاولى، مطبعة وزارة التربية، اربيل، ۲۰۰۱، ص ۶۶۹؛ ره‌فیع سالخ، گوڤاری دیاری کوردستان، ده‌زگای چاپ و په‌خشى سه‌رده‌م، سلیمانی، ۲۰۰۱، ل ۹۱.

(۲۰) د. عبدالفتاح على يحيى البوتاني، وثائق عن الحركة القومية الكوردية التحررية، ص ص ۶۷۱-۶۷۵.

(۲۱) زاری کرمانجی، ژماره ۲، ۱۲ ذی‌العقدە ۱۳۴۴، ل ۲۰، سه‌رچاره‌ی پێشوو.

بووتری، که هاتنی ئەوانە لە یەك كاتدا بۆ پەواندز دوورنی یە بۆ ئەو  
 بوویت تا بیروپای خۆیان سەبارەت بە هاوکاری و هەماهەنگی  
 شۆرشگیرانی باکووری کوردستان لە گەڵ سەید تەها تاووتوی بکەن.  
 چونکی شیخ مەهدی لە دوابەشی نامە کە یە داوا ی ئەو لە ئەمین  
 پەواندزی دەکات کە زانیاری دەربارە ی کۆرەکانی شیخ سەعید و سەید  
 تەها و شیخی بارزانی بۆ پەوان بکات<sup>(٢٢)</sup>.

جیگای ئاماژە بۆ کردنە پەناهیانی سەمکۆی شکاک لە تەشرینی  
 یە کەمی ١٩٢٦ بۆ پەواندز جاریکی تریش دەسلاتی ناوەندی لە  
 ناوچە کە کردە دەرەو، چونکی بە هاوکاری و هەماهەنگی سەید تەهای  
 نەهری و خەلکی پەواندز توانی دەست بە سەر ناوچە کە دا بگری و  
 دەسلاتی ناوەندی تیایدا نەهیلی<sup>(٢٣)</sup>. لێرەشدا لە راپۆرتیکی  
 بریتانی دا هاتوو: "... دەوروبەری کۆتایی مانگی تەشرینی یە کەم  
 سمایل ئاغای سەدەك هۆزی شوکاک کە بە سەمکۆ ناسراو دژی  
 حکومەتی ئێران شۆرشی بەرپا کرد، ... خۆی و سەد کەس لە  
 پیاوێکانی پەنایان هیڤایە بەر عیراق دوا ی ئەو ی لە رینگە ی تورکیاوە

---

(٢٢) د. عبدالفتاح علی یحیی البوتانی، وثائق عن الحركة القومية الكردية  
 التحررية، ص ٦٧٣.

(٢٣) عەلانەدین سەجادی، سەرچاوە ی پێشوو، ل ل ١٧٥-١٧٦؛ صالح محمد امين، كورد  
 و عەجەم (( مێژوی سیاسی كوردەكانی ئێران ))، چاپی یە کەم، بی شۆینی چاپ،  
 ١٩٢٩، ل ٣٩١؛ یاسین خالید حسن، كوردستان الشرقیة دراسة في الحركة التحرریة  
 القومیة فیما بین الحربین ١٩١٨-١٩٣٩، رسالة ماجستير غير منشورة، كلية الاداب  
 جامعة صلاح الدین / اربیل، ١٩٩٥، ص ١٣٢.

نزیک نه هری سنووری بری و هاته رهواندزی سهر به ههولیر<sup>(٢٤)</sup>. ته نجام  
حکومه تی عیراقی که وته هه لپه ی ته وه که هیرش بکاته سهر  
ناوچه که و سمکۆ لیبکاته ده ره وه، به لام له گهل سهر نه که وتنی له  
هیرشه کانی رازی بوو که سمکۆ له ناوچه کانی ده ورو به ری رهواندز  
بینیته وه<sup>(٢٥)</sup>.

به په نابردنه وه ی سمکۆ بو سنووری تورکیا له مایسی ١٩٢٨  
جاریکی تر هیرزه کانی حکومتی تورکی ته نگه تاویان کردو سمکۆ  
گه راپیه وه تهو شوینانه ی که له سنووری عیراقدا لی بوو، ته مهش  
مه ترسی زیاتر بو هه موو لایه ک په یدا کرد ههر بویه عه لانه دین  
سه جادی له م باره یه وه ده لی: "... مهندوبی سامی به غدا سه یری کرد  
ته گهر ((سمایل ئاغا)) به مجۆره له سهر ئیش بره و، ئاره زوه کانی ته و  
ته ونه کانی هه موو تی که ته چن! ته بجا هیئای حکومتی عیراقی  
هه لخران بو ته وه که له گهل حکومتی ئیرانا قۆل بکه ن به قۆلی یه کا  
بو له ناو بردنی ((سمایل ئاغا))! له عه ینی وه ختا ته مانه ی هه موو  
کردو ههر دوو حکومته که به جاری که وتنه په لاماردانی سمکۆ،  
((سمکۆ)) له پاش شه ریکی زۆر دیسان گه راپیه وه بو خاکی  
تورکیا<sup>(٢٦)</sup>.

لیره دا ده توانری بووتری، هاتنی سمکۆ بو رهواندزو ده ورو به ری و  
مانه وه ی بو ماوه یه که له ویدا، ده سه لاتی ناوه ندی له ناوچه که دا

---

(٢٤) د. که مال مه زهر، چهند لاپه ره یه که له میژوری گه لی کورد، بهشی یه که م، ل  
١٢١.

(٢٥) عبدالرزاق الحسنی، تاریخ الوزارات العراقية، الجزء الثاني، ص ١٩٣-١٩٤.  
(٢٦) عدلانه دین سه جادی، سه رچاره ی پیتشو، ل ١٧٦.

نه هیشتوووه له گهڵ ئەوهشدا مهترسی و دله پاوکییه کی زۆری بۆ هەر  
 دوو حکومهتی عیراق و ئێران و دهسهلاتدارانی بریتانی له ناوچه کهدا  
 دروست کردوو، هەر بۆیه به ههموو لایهك ههولێ خۆیان خستۆته  
 گهڕو هاوکاری یه کتییان کردوو. ههروهها له دواتریش ههولێ ئەوهیان  
 داوه که دهستی ئەو هاوکاری و ههماههنگییهی سمکۆ له باشووری  
 کوردستان به گشتی و پهواندز به تایبیهتی بپن که سهد تههای نههری  
 داینه مۆی ئەو هاوکارییه بووه. چونکی ئەگەر تهماشای بکهین سهد  
 تههای نههری له ماوهی قایمقامیهتی له پهواندز دا رۆلێکی  
 کاریگهری له بزافی رزگارخوای کوردستان دا بینیوه، جگه له  
 هاوکاری بۆ پهناهندانی شوێشی ۱۹۲۵ و یارمهتی دانی سمکۆ،  
 له گهڵ ههندی گهوره پیاوانی تری کورد په یهوندی به شوێشگیران له  
 ئاراراتیشهوه کردوو<sup>(۲۷)</sup>، هەر بۆیه له دواتر فیلکیان بۆ سهد تهها  
 نایهوه و کهوته داویهوه. لهو بارهیهوهش عهزیز شه مزینی  
 دهلی: "سیاسهتی بریتانیا به ناوهڕۆک له گهڵ بهرژهوهندی یهکانی گهلی  
 کورددا رێک نه ده کهوت. ههڵسورینه رانی سیاسهتی ئیمپریالیستی  
 بریتانیا لهو پرۆایه دا بون که بۆ تهجمادانی سیاسهتی ناخوێان ده بی  
 بهشیکی رابه رانی کورد له ناو بهرن. یهکی له وانهش که برپاری له  
 ناو بردنی درا سهد تهها بوو، له بهر ئەوه ئینگلیزهکان په نایان برده  
 بهر رهزا شاو هەر به فیتی تهوانیش رهزا شا ناردی به شوێن سهد  
 تهها دا و داوای لێ کرد سهری لێ دا بهو بیانهوی گوايه دهیهوی دواپی

(1) E.O.371/13032. Teleg. Secret. No. S.O.1587, Baghdad. July 10, 1928

Secretariat of H.C. to Col. o

له:

د. عثمان علی، المصدر السابق، ص ۵۲۷. وهرگراوه



به گيروگرفته کانی سەر سنوری عیراقو ئیران بیتی و ئەو مەسەلەنە ساغ کاتەووە کە پەيوەندی یان بە مولکی تایبەتی سەید تەهاووە هەیدە کە بەشیکی لە چوار چیووی سنووری ئیران دابوو<sup>(٢٨)</sup>. ئیتر سەید تەها لە سەر بانگهێشتی رەزا شا لە ١٣ تەشرینی دووهمی ١٩٢٨ بە سەردانیك دەچیتە تاران و لە ژێر پالەپەستوی دەسەڵتدارانی ئیران لە ویدا دەمینیتەووە و لە ٢٩ی کانوونی دووهمی ١٩٢٩ دەست لە کار هەلگرتنی خۆی لە قائیمقامیەتی رەواندز بۆ حکومەتی عیراقی رەوانە دەکاتەووە<sup>(٢٩)</sup>.

شیاوای باسە، پێشتر ئاماژەمان بۆ بەشداری کردنی چە کدارانی شیخ ئەحمەدی بارزانی (١٨٩٢-١٩٦٩) لە راپەرینەکە ی رەواندزو یە کخستنی هەولەکانیان بۆ یارمەتی دانی پەنابەرانی خەباتگێڕی شۆڕشی ١٩٢٥ی باکووری کوردستان کرد. بەلام ئەگەر بێت و تەماشای بکەین یارمەتی ئەو دوو ناوچەییە بۆ یەکتەر هەر بەوێندە ناوەستیتەووە. ئەوێتە لە کاتی کدا کە ئەحمەد بەگی بگۆک سەرۆکی عەشیرەتی بالەکی لە ناوچەکانی رۆژئاوای رەواندز پشیوی دەنیتەووە هیمنی و ئاسایش تێک دەدات هیژیکی لیقی دواي دەکەوێت و، لە تەشرینی دووهمی ١٩٢٧ پەنا بۆ شیخ ئەحمەد لە بارزان دەبات<sup>(٣٠)</sup>. ئەو لە لایەك، لە لایەکی تردا راپۆرتیکی بریتانی لە ٢٤ی کانوونی یەكەمی ١٩٢٩ ئاماژە بۆ ئەو دەکات کە یەکیك لە پیاوێکانی شیخ ئەحمەد بە

(٢٨) عەزیز شەمزینی، سەرچاوەی پیشوو، ل ١٥٦.

(٢٩) زاری کرمانجی، ژمارە (١٨)، ٢٧ ی نازاری ١٩٢٩، سەرچاوەی پیشوو.

(٣٠) پێرەش، العراق دولة بالعنف، مطبوعات کردلوجیا رقم ٢، ١٩٨٦، ص ص

ناوی عەلی کورپی محی و تووێه تی شیخ ئەحمەد بەردەوام لە ناوچەکانی  
 ڕەواندز و زاخۆوە نامەی بۆ دیت سەبارەت بە سەر بە خۆیی  
 کوردستان<sup>(۳۱)</sup>. هەروەها لە راپۆرتێکی تری شیدا هاتوووە کاتی ک  
 شۆڕشگێڕانی ئارارات دەشکێن و ئاوارە دەبن شیخ ئەحمەدی بارزانی  
 نامەی بۆ هەندیک لە سەرۆک ھۆزە کوردەکان، لە وانه ئیسماعیل  
 بەگی ڕەواندزی ناردوو، بە مەبەستی یارمەتی دانی ئاوارەکان<sup>(۳۲)</sup>.

ئەلبەتە ئەوانە ی ئاماژەمان بۆ کردن ئەو نیشان دەدات کە لە  
 زوووە شیخ ئەحمەدی بارزانی پەییوەندیی لە گەڵ ئەو ناوچە یەدا هەبوو و  
 دەسلاتی پەلی هاویشتوو بۆ ئەوی، هەر بۆیە مۆتە سەر پریفی هەولێر  
 لە نووسراویکی دا لە ۱۸ ی مارتی ۱۹۳۱ کە بۆ پشکێنەری بریتانی  
 لیوای هەولێر لە کەرکوک ڕەوانە ی کردوو دەلی: "... من پشتگیری  
 ئەو دەکەم کە لە راپۆرتە کەتان دا هاتوو دەربارە ی فراوان بوونی  
 دەسلاتی شیخی بارزان بۆ ناوچە ی ڕەواندز، ئەو دەسلاتە ئەو ڕۆ و  
 ئەو سال بە دەستی نەهێناو، بە لکو زیاتر لە سی چوار سال  
 دەبیست..."<sup>(۳۳)</sup>. وەلی حکومەتی عێراقی لە بەرانبەر ئەو پەل

(1) (Air, 23/416/6088, From S.S.O. Musul to Air staff. Intelligence, Hinaidi, 24, December, 1929.

لە: سروە أسعد صابر، کوردستان الجنوبية ۱۹۲۶-۱۹۳۹ دراسة تاريخية، سياسية،  
 اطروحة دكتورا غير منشورة، كلية الاداب، جامعة صلاح الدين / اربيل، ۲۰۰۵،  
 ص ۱۷۵-۱۷۶. وەرگیراو.

(2) Fo. 730/61/1, Intelligence Report. No3, February 25, 1931 S.S.O. Musal.

لە: د. عثمان علی، المصدر السابق، ص ۵۸۶. وەرگیراو.

(۳۳) ملف وزارة الداخلية ۱۹۳۱، رقم الملف: ۲۷/اربيل/۱، موضوع الملف: حركات  
 السيد طه وعلاقاته مع العصابات البارزانية، متصرفية اربيل قلم التحريرات،

هاویشتنه ده‌بوو هه‌نگاوێك باوێت، چونكی شیخ ته‌حمەد له‌گه‌ڵ ته‌وه‌ی له‌ ناوچه‌كه‌ ده‌سه‌لاتی ئازاد بوو له‌ هه‌ندی كاتیش رێگر بوو له‌ به‌رده‌م بریاره‌كانی حكومه‌ت. ته‌وه‌ته‌ كاتیك حكومه‌ت بریاری نیشته‌جی كردنی ئاشوورییه‌كان له‌ ناوچه‌كانی برادۆستی سهر به‌ ناوچه‌ی په‌واندز ده‌دات شیخ ته‌حمەد به‌ مه‌ترسی له‌ سهر ده‌سه‌لاته‌كه‌ی ده‌زانی و ده‌كه‌وێته‌ دژی‌وه‌<sup>(٣٤)</sup>. هه‌ر له‌و باره‌یه‌وه‌ راپۆرتیكی بریتانی له‌ سالی ١٩٢٧ ئاماژه‌ بۆ ته‌وه‌ ده‌كات كه‌ شیخ ته‌حمەدی بارزانی ده‌ستی كردووه‌ به‌ پروپاگه‌نده‌ی ته‌وه‌ له‌ ناوچه‌ی برادۆستدا گوايه‌ ئاشوورییه‌كان له‌ شوێن خه‌لكی په‌سه‌نی ناوچه‌كه‌ نیشته‌جی ده‌كه‌ن و خه‌لكه‌كه‌ش ئاواره‌ ده‌كه‌ن، هه‌روه‌ها هه‌ر له‌و راپۆرتهدا ئاماژه‌ بۆ ته‌وه‌ش كراوه‌ كه‌ ته‌وه‌ پروپاگه‌نده‌یه‌ کاریگه‌ری كردۆته‌ سهر خه‌لكی ناوچه‌كه‌ و پشیوی له‌ ناوچه‌كه‌ دروست كردووه‌<sup>(٣٥)</sup>. به‌لام ده‌بی ته‌وه‌ش بزانیین كه‌ شیخ ته‌حمەد له‌ به‌رانبه‌ر ته‌وه‌ بریاره‌ی حكومه‌ت هه‌ر به‌وه‌نده‌ نه‌وه‌ستاوه‌، به‌لكو له‌گه‌ڵ هه‌ندی له‌ ته‌فسه‌ره‌كانی ناو سوپای عیراقي ده‌ستیان كردووه‌ به‌ خه‌ركردنه‌وه‌ی واژۆی سه‌روك هۆزه‌ كوردیه‌كان له‌ دژی ته‌وه‌ كار، به‌لام كاتیك نووسراوه‌كه‌ ده‌به‌نه‌ برادۆست بۆ لای شیخ په‌شیدی لۆلان تا واژۆی بكات، شیخ په‌شید له‌گه‌ڵ ته‌وه‌ی واژۆی ده‌كات، به‌لام

---

سري، العدد ٧٧/س، اربيل في ١٨/٥/١٩٣١، الى مفتش اداري لواء اربيل، الموضوع: نفوذ الشيخ البارزاني. له : د. اسماعيل شكر رسول، اربيل دراسة تاريخية في دورها الفكري و السياسي (١٩٣٩-١٩٥٨)، الطبعة الثانية،، مطبعة بيناني، السليمانية، ٢٠٠٥، ص ٤٦. وه‌رگيراه‌.

(٣٤) د. عثمان علي، المصدر السابق، ص ٥٧٦.

(٣٥) پێره‌ش، العرا‌ق دولة بالعنف، ص ٤٠.

له دواتردا خەبەر بە قانئیمقامی پەواندز کەریم بەگ (۱۹۲۸-۱۹۳۲) دەدات و کەریم بە گیش پیاوێه که ده‌گریت و پەوانه‌ی هه‌ولێری ده‌کات<sup>(۳۶)</sup>. ئەگەرچی نیشته‌جی کردنی ئاشوورییه‌کان له‌ برادۆست سه‌ری نه‌گرت به‌ هۆی پێک نه‌هاتنی ئاشوورییه‌کان له‌ ناو خۆیان له‌ سه‌ر زه‌وی<sup>(۳۷)</sup> به‌لام حکومه‌ت هه‌ر در‌دۆنگ بوو له‌ شیخ ئەحمه‌دی بارزانی، بۆیه‌ ده‌بوو به‌ هه‌ر شیوازیك بێت له‌ کۆل خۆی بکاته‌وه‌. بۆ ئەو مه‌به‌سته‌ش له‌ ته‌مموزی ۱۹۳۱ که‌وتنه‌ پرۆپاگه‌نده‌ی ئەوه‌وه‌ که‌ شیخ ئەحمه‌د له‌ دین هه‌لگه‌راوه‌ته‌وه‌ بۆته‌ مه‌سیحی و خواردنی گوشتی به‌رازی هه‌لال کردوه‌<sup>(۳۸)</sup>. لێره‌شدا ئەفسه‌ری هه‌والگریی بریتانی له‌ هه‌ولێر له‌ راپۆرتیکی‌دا له‌ ۲۹ی ته‌مموزی ۱۹۳۱ ئاماژه‌ بۆ ئەوه‌ ده‌کات که‌ شیخ ئەحمه‌دی بارزانی نامه‌یه‌کی بۆ شیخ ره‌شیدی لۆلان له‌ ناوچه‌ی برادۆستدا ره‌وانه‌ کردوه‌و داوای ئەوه‌ی لێکردوه‌ که‌ بێته‌ ناو دینه‌ نوێکه‌یه‌وه‌، به‌لام به‌ ره‌تکردنه‌وه‌ ئەو داواکارییه‌ شیخ ئەحمه‌د هێزیکی به‌سه‌رۆکایه‌تی مه‌لا مسته‌فای برای پەوانه‌ی سه‌ر شیخ ره‌شید کردوه‌<sup>(۳۹)</sup>. به‌لام مه‌سه‌عود بارزانی له‌ کتێبه‌که‌یدا به‌ پێچه‌وانه‌ی ئەوه‌ باسی له‌ رووداوه‌که‌ کردوه‌و ده‌لی: "کاربه‌ده‌ستان

(۳۶) عدلانه‌دین سه‌جادی، سه‌رچاوه‌ی پێشوو، ل ۱۶۴.

(۳۷) لیورا لوکیتزا، الع‌راق و الب‌حث عن اله‌ویه الوطنیه، ترجمه: دلشاد میران، الطبعه‌ الاولی، ار‌بیل، ۲۰۰۴، ص ۴۸؛ امین سامی الغمراوي، قضیه‌ الاکراد فی شمال الع‌راق، الطبعه‌ الاولی، دار النهضه‌ العربیه، القاهره، ۱۹۶۷، ص ۱۰۲.

(۳۸) لونکریک، المصد‌ر الساب‌ق، ص ۳۱۹.

(4) Air23/311 memorandum from S.S.O 29-7-31.

له: ده‌عثمان علی، المصد‌ر الساب‌ق، ص ۵۸۰. وه‌رگه‌راوه‌.

کهوتنه هاندانی هۆزه کان دژی بارزان، له هاوینی ۱۹۳۱ دا برادۆستییه کان پهلاماری هۆزی شیروانی ناوچهی بارزانیان داو گوندهکانی (گرگال و کۆله و باکی)یان تالان کردو مالهکانیان سووتاند. لهو سهردهمه دا بارزانی سهردانی ئەو ناوچهیە کرد، چەند کەسیکی کۆکردهوهو شوین تالانکهران کەوت تا له دهشتی هیرت گەیشته سەریان، پاش لیکدانیککی کوتوپر مال و مالاتی ئەو گوندانە لێ سەندهوه. جاریکی دیکەیش پهلامار هەر لهو ناوچهیە دا روویدا یهوه له ۲۵/۱۱ / ۱۹۳۱ دا، دیسان بارزانییه کان پیشی پهلامارده رانیان گرت، شیخ ئەحمەدی بارزانی پۆژی ۲۷/۱۱ / ۱۹۳۱ وهلی بهگی به هیزیکی گهروهو ناردو پروی تیکردن، یه کهم پیکدادان برادۆستییه کان رایانکردو ئەو تالانە هی نابوو یان به جیان هیشت، بهلام وهلی بهگ بهوه وازی لێ نههینان و تا نیو مالهکانیان دویان کەوت، ئەم شەپە دا برادۆستییه کان تووشی شکانیکی خراپ بوون<sup>(۴۰)</sup>. بۆیه دهتوانی بووتری، که حکومهت ئەو کارە بۆ ئەوه کردوه تا ئاژاوه له ناوچه که بنیتهوهو دوژمنداری له نیوان بارزانییه کان و برادۆستییه کان دروست بکات، چونکی تهنیا برادۆستییه کان کهوتونه ته ژیر کاریگهیری ئەوهوه که شیخ ئەحمەد له دین لای داوه، ئەگەر بزانیین یه کیکی وه کو ئیسماعیل بهگی رهواندزی ئەو پرویا گهندهی به درۆیه کی تهواو زانیوه<sup>(۴۱)</sup>.

(۴۰) مسعود بارزانی، سهراوهی پیشوو، ل ۲۵.

(۴۱) هاملتون، المصدر السابق، ۲۳۶.

له راستیدا شیخ ئەحمەد دواتر هەولیدا کێشەى نێوانیان چارەسەر بکات، ئەبەر ئەوەى ئە راپۆرتیکی ئەفسەرى هەوالگریی بریتانی ئە مووسل هاتووە کە شیخ ئەحمەد ئە ١٣ى کانوونى دووهمى ١٩٣٢ وهفدیکی رەوانەى لای شیخ رەشید کردوو و داواى ئاشتى کردوو و، بۆ نیەت پاکى خۆشى هەندى کەل و پەلى برادۆستییەکانى رەوانە کردۆتەو کە بارزانییەکان ئە شەرەکاندا دەستیان بە سەر داگرتوو<sup>(٤٢)</sup>، ئەو ئە لایەک، ئە لایەکی دیکە داواى ئە حکومەت کردوو کە بێتە ناوەندیان و کێشەکە چارەسەر بکات، هەر بۆیە حکومەتیش هەڵدەستى بە پێک هێنانى لیژنەیکە ئە هەردوو موتهسەرپرفى مووسل و هەولیر ئەگەل قائیمقامى رەواندزو زیبار، بەلام کاتیکی لیژنەکە بە ئامادەبوونی نوینەرانی هەر دوولا ئە سەرەتای مانگی تەشرینی دووهمى ١٩٣١ ئە ئاکرى کۆدەبنەو هیچ دەرئەنجامى لى ناکەوێتەو<sup>(٤٣)</sup>. ئەنجام جارىکی تریش شەر دەکەوێتەو نێوانیان و چەکدارانى شیخ ئەحمەد هیرش دەکەنە سەر ناوچەکانى قەلەمپەوى شیخ رەشید و هەندى ئە دێیەکان دەسووتین و شیخ رەشیدیش ناچار دەکەن بچیتە سنوورى ئێرانەو<sup>(٤٤)</sup>. ئیتەر حکومەت بەو کارەشى هیچی ئەگەل شیخ ئەحمەد پى نەکرا بۆیە دەبوو راستەوخۆ رۆبەرۆوى بێتەو.

(1) CO174/11,144637 Intelligence Report No 1, January 13 1932 .

S.S.O.Musul.

له: د. عثمان علی، المصدر السابق، ص ٥٨١. وهگراوه.

(٤٣) حسن مصطفى، البارزانیون و حركات بارزان ١٩٣٢-١٩٤٧، طبعه الثانية،

بغداد، ١٩٨٣، ص ٤٨؛ حامد محمود عيسى، المصدر السابق، ص ١٥٨.

(٤٤) دیشید ماکداول، سەرچاوهی پیشوو، بەرگی یەكەم، ل ٣٧٤.

که سەرئەنجام بە پالپشتی فرۆکه‌کانی بریتانی توانی شیخ ئەحمەد لە ناوچە کە بکاتە دەرەو و پەراگەندە ی تورکیای بکات<sup>(٤٥)</sup>.

دوا ئاکامی ئەو مانۆرە سەربازیانە حکومەتی عێراقی بە هاوکاری هێزی ئاسمانی بریتانی لە ناوچە کە جاریکی تریش هیمنی و ئارامی و ئاسایشی بۆ ناوچەکانی ڕەواندز گیرایەو. بەم بۆنەشەو مەلیک فەیسەل لە ١٦ ی ئابی ١٩٣٢ سەردانیکی ناوچەکانی کوردستان دەکات و سەر لە بنکە یەکی سەربازی لە هاوینە هەواری جوندیان دەدات و رۆژیکی تەواو لە ویدا دەمینیتەو و سەر لە دیهاتەکانی ناوچە کە دەدات<sup>(٤٦)</sup>.

گەشتن بە لوتکە ی پە یوەندیەکانی حکومەتی عێراقی لە گەڵ بریتانیەکان بە گوێرە ی پە یماننامەکانی کە بەستبوویان ڕیگای لە بەردەم حکومەت خۆشکرد تا لە تەشرینی یە کەمی ١٩٣٢ بییتە ئەندام لە کۆمەڵە ی گەلان و سەربەخۆیی خۆی وەرگریت. کە لیژە بەدواوە میژووی سیاسی عێراق بە گشتی پی دەنیته قوناغیکی نویۆ، کە لە گەڵ ئەو شدا گەلیشیەو باری کوردستانیش گۆرانی بەسەردا دیت.

---

(٤٥) عزیز حسن البارزانی، الحركة القومية الكوردية التحريرية في كردستان العراق ١٩٣٩-١٩٤٥، الطبعة الاولى، دار سپریرز للطبع و النشر، مطبعة وزارة التربية، اربیل، ٢٠٠٢، ص ٣٩.

(٤٦) ناجی شوکت، سیرة و ذکریات ثمانین عاماً ١٨٩٤-١٩٧٤، الجزء الاول، بغداد، ١٩٩٠، ص ٢٠١.

## رەواندز لە قۇناغى يەكەمى سەربەخۆيى عىراقدا (۱۹۳۲ - ۱۹۳۹)

رەوتى پرووداۋە مېژووييەكان لە سالانى قۇناغى يەكەمى سەربەخۆيى عىراقىدا جياۋازە لە قۇناغى بەر لە خۆى و دواى خۆى، لە بەر ئەۋەى پرووداۋەكانى ئەو سەردەمە شىۋازو كىدارىكى جياۋاز بە خۆيەۋە دەبىنىت. بەلام ئەۋەى تاييەتدارە بە رەوشى سىياسى رەواندز ئەو قۇناغەدا ئەوا لە سەرچاۋە مېژووييەكان شىتىكى ئەو تۆ باسى لىۋە ناكىت و رەوشى شارەكە دەكەۋىتە كزى و لاۋازى. بۆيە لىرەدا دەتوانى بووترى، كە ئەو باس نەكردنە و كزى و لاۋازىيە لە ئەنجامى چەند ھۆكارىكەۋە سەرى ھەلداۋە كە لە خوارەۋە رىز بەنديان دەكەين و يەكە يەكە لە سەريان دەۋەستىن و باسيان لىۋە دەكەين:

- يەكەم:

نەمانى رەواندز ۋەكو مەلەبەندى پرووداۋو نزيك لە مەلەبەندى پرووداۋ، لە بەر ئەۋەى ئەگەر بىت و تەماشى بەكەين ئەوا لە سالانى دواى داگىر كىردنى رەواندز لە لايەن ئىنگىلىزەكان لە دواى جەنگى يەكەمى جىھانى، لە لايەك رەواندز دەبىت بە مەلەبەندى پرووبە پروو بوونەۋەى دەسلەتتى داگىر كىرى بىرتانىيەكان و، لە لايەكى دىكەش بە شوين و پەناگاي ئەو كەسانەى كە لە دەسلەتتى ئىنگىلىزەكان



هه‌لده‌گه‌رانه‌وه<sup>(٤٧)</sup>، ئه‌وه سه‌ره‌رای ئه‌وه‌ی له نیسانی ١٩٢١ به دواوه تا ٢٢ی نیسانی ١٩٢٣ ره‌واندز ده‌ییت به پی‌گه‌یه‌ك بۆ پروپاگه‌نده‌ی توركه‌كان بۆ گێڕانه‌وه‌ی ده‌سه‌لاتیان بۆ ولایه‌تی مووسل. هه‌ر بۆیه له‌و سه‌رده‌مه‌دا ره‌واندز به مه‌ل‌به‌ندی سه‌ره‌ه‌ل‌دانی رووداوه‌كان داده‌نرا.

له‌ لایه‌کی دیکه‌دا دوا‌ی گێڕانه‌وه‌ی ده‌سه‌لاتی ئینگلیز بۆ ناوچه‌که له ٢٢ی نیسانی ١٩٢٣ و دامه‌زراندنی سه‌ید ته‌های نه‌هری وه‌کو قائیمقام له‌ ویدا، ئه‌و جاره‌یان ره‌واندز ده‌ییت به‌ل‌به‌ندی نزیک له‌ رووداوه‌كان، له‌ به‌ر ئه‌وه‌ی ئه‌گه‌ر بی‌ت و ته‌ماشای بکه‌ین ده‌بینین ره‌واندز ده‌ییت به‌ شوێن و په‌ناگای ئه‌و که‌سانه‌، که له‌ ده‌سه‌لات هه‌ل‌ده‌گه‌رانه‌وه‌ و راپه‌ڕین و شو‌ڕشیان ئه‌نجام ده‌دا، ئه‌وه سه‌ره‌رای ئه‌وه‌ی یارمه‌تیش له‌ ره‌واندزه‌وه بۆ راپه‌ڕین و شو‌ڕشه‌کانی ده‌رووبه‌ر ره‌وانه ده‌کران<sup>(٤٨)</sup>.

(٤٧) مه‌به‌ستمان په‌ناهی‌نانی که‌ریم به‌گی فه‌تاح به‌گی هه‌مه‌وه‌ند و سه‌ید مه‌مه‌دی جه‌باری و هاو‌شێوه‌ی ئه‌وانه که له‌ ده‌سه‌لاتی ئینگلیزه‌كان هه‌ل‌ده‌گه‌رانه‌وه و ره‌واندز ده‌بووه په‌ناگه‌یان.

(٤٨) مه‌به‌ستمان په‌ناگای ئه‌وانه‌یه که له‌ دوا‌ی سه‌ره‌نه‌که‌وتنی شو‌ڕشی ١٩٢٥ به‌ سه‌ر‌زکایه‌تی شیخ سه‌عیدی پیران له‌ باکووری کوردستان له‌ ده‌سه‌لاتی تورکه که‌مالیه‌کان ر‌زگاریان بب‌وو و هه‌لات‌بوونه ناوچه‌که، یه‌کێک له‌ وانه سه‌ید عه‌بدوللای کوری سه‌ید عه‌بدولقادی شه‌م‌زینی له‌ ناوچه‌که په‌نادرا‌بوو، ئه‌وه له‌ لایه‌ك، له‌ لایه‌کی دیکه‌دا سم‌کۆی شکاکیش که شو‌ڕشی هه‌ل‌گیرسانده‌وه له‌ ١٩٢٦ و شکا هاته ناوچه‌ی ره‌واندز و ماوه‌یه‌ك له‌ وێ په‌نا دراو له‌ لایه‌ن سه‌ید ته‌های نه‌هری و خه‌ل‌کی ناوچه‌که‌وه یارمه‌تی درا. ئه‌وه‌ی سه‌ره‌رای ئه‌وه‌ی که له‌ لایه‌ن سه‌ید ته‌ها و ئیسماعیل به‌گی ره‌واندزیه‌وه یارمه‌تی بۆ شو‌ڕشگێڕانی ئارارات ره‌وانه کرا. بر‌وانه ته‌وه‌ری یه‌که‌می به‌شی دو‌وه‌م.

شیایو باسه له قوناغی یه که می سه ربه خوئی حکومتی عراقی به گشتی راپه رینی چه کداری له کوردستان له و ماوه یه دا نامینی تا ره واندز له سه رچاوه میژوویه کان وه کو مه لبه ندی پرووداوو نزیک له مه لبه ندی پرووداوو باسی لیوه بکریّت. له بهر ئه وه ی ئه گهر ته ماشا بکه یین ده بینین شیخ مه حمود له ئاوباریک له ۱۹۳۱ تیک ده شکێ و<sup>(۴۹)</sup>، شیخ ئه حمده ی بارزانی و هاوړیکانی له دوا ی ئاواره بوونیان بو تورکیا و گه رانه وه یان بو عراق نه فی ناوچه کانی خوارو ده کریّن<sup>(۵۰)</sup>. هه روه ها شوړشی ئاراراتیش به سه روکایه تی ئیحسان نووری پاشا<sup>(۵۱)</sup> له باکووری کوردستان له لایه ن ده سه لاتدارانی حکومتی تورکی به ئاگرو ئاسن کوّتایی پیّده هیئری<sup>(۵۲)</sup>. ئه وه سه ره پای ئه وه ی له رۆژه لاتنی کوردستانیش سمکوی شکاک له بو سه یه کی ده سه لاتدارانی

---

(۴۹) بو شکانی شیخ مه حمود له ئاوباریک بروانه: م. ر. هاوار، شیخ مه حمودی قاره مان ، ل ۷۷۴ و به دواوه.

(۵۰) بو زانیاری له مه ر نه فی کردنی شیخ ئه حمده و بارزانییه کان بروانه: مسعود بارزانی، سه رچاوه ی پیّشو، ل ۴۴- ۴۸.

(۵۱) ئیحسان نووری پاشا: ناوی ته واوی ئیحسان نووری کوړی عه لی قولییه و له سائی ۱۸۹۳ دا له گه ره کی عه لی قولی شاری به تلیس له دایک سووه و، سائی ۱۹۱۰ بوّته ئه فسه ری سوپا. له پاشان رۆلی کاریگه ری له بزوتنه وه ی رزگاربخوازی کوردستان له باکووری کوردستان ده گیریت و سه رکرده یه تی شوړشی ئارارات له سالانی (۱۹۲۷- ۱۹۳۱) ده گریتته ئه ستو تا نوشتی هیئانی پرو ده کاته ئیتران و له (تاران) ی پایته خت ده مینیتته وه و له ۸ی مارتی ۱۹۷۶ کوچی دواپی ده کات. ئیحسان نووری بیتلیسی، شوړشی نه ته وه بی کورد له تورکیا، وه رگیرانی: م. جه میل رۆژه یانی، به غدا، ۱۹۹۳، ل ۴- ۷.

(۵۲) بو شوړشی ئارارات و ئه نجامه که ی بروانه: ئیحسان نووری بیتلیسی، هه مان سه رچاوه.

حکومه‌تی ئێران له ۱۸ی تهمموزی ۱۹۳۰ تیروور ده‌کریت<sup>(۵۳)</sup>. ئیتر ئالیه‌تیکی وا له بزووتنه‌وه‌ی رزگاربخوازی کوردستان نامینی تا کار بکاته سه‌ر ره‌وتی رووداوه‌ میژووبیه‌کان له کوردستان به گشتی و ره‌واندز به تایبه‌تی له‌و قوناغه‌دا.

#### - دووهم:

چوونی سه‌ید ته‌های نه‌هری بۆ تاران‌ی پایته‌ختی ئێران له ۱۳ی ته‌شرینی دووهمی ۱۹۲۸ و ده‌ست له کارکیشانه‌وه‌ی وه‌کو قائیمقامی ره‌واندز له ۲۹ی کانونی دووهمی ۱۹۲۹ هۆکاریکی‌تره له هۆکاره‌کان، له به‌ر ئه‌وه‌ی سه‌ید ته‌های نه‌هری خاوه‌ن ده‌سه‌لات و نفوزیکی زۆر بوو له ناوچه‌که‌و له لایه‌ن ده‌سه‌لاتی حکومه‌تی عیراقی و بریتانییه‌کان حیسابی بۆ ده‌کرا. هه‌روه‌ها خودی سه‌ید ته‌های نه‌هری خۆشی له‌گه‌ڵ سه‌رکرده‌ کورده‌کان په‌یوه‌ندیی باشی هه‌بووه و رۆلی کاریگه‌ری گێراوه له ناردنی هاوکاری و هه‌ماهه‌نگی بۆیان. ئیتر به نه‌مانی ئه‌و له ناوچه‌که قائیمقامیکی‌تر له ره‌واندز ده‌سه‌لاتی وه‌رنه‌گرت وه‌کو ئه‌و خزمه‌ت به‌و شاره بکات و په‌ره‌ی پێبدات. هه‌ر بۆیه خه‌لکی ناوچه‌که سه‌رده‌می سه‌ید ته‌های نه‌هری به قوناغیکی پرشنگدار له میژووی ره‌واندز له قه‌ڵه‌م ده‌ده‌ن و به قوناغی پێشکه‌وتن و په‌یره‌و کردنی دادپه‌روه‌ری باسی لێوه‌ده‌که‌ن<sup>(۵۴)</sup>.

(۵۳) بۆ چۆنییه‌تی داڕشتنی پلانی تیروورکردنی سمکۆی شکاک بروانه: یاسین خالید حسن، المصدر السابق، ص ۱۳۶؛ عه‌بدوڵلا سه‌مه‌دی، تیرووری سمایل ئاغای سمکۆ به گێڕانه‌وه‌ی ئاجودان هاشم-ی ئه‌حمه‌د زاده، له ئینته‌رنیته‌وه (WWW.DENGKAN.COM/doc/2004/10/Abdullahsamade18.pdf)

وه‌رگێراوه.

(۵۴) دیمانه‌یه‌ک له گه‌ڵ ئه‌حمه‌د محمه‌د عه‌لی ئاغای جوندیانی له ۱۲ی حوزه‌یرانی ۲۰۰۵ هه‌ولێر.

له دهستان و نه مانی که سایه تیی به ناوبانگ و ناسراوی شاره که  
ئیسماعیل به گی ره واندزی و کوشتنی له دۆلی نیشاوی<sup>(۵۵)</sup> له ۸ ی  
حوزهیرانی ۱۹۳۳ له نهجامی دوژمندارییه کی کوئی بنه ماله که ی  
له گه ل بنه ماله ی باویل ئاغادا<sup>(۵۶)</sup>، کوردستانی به گشتی و

(۵۵) دۆلی نیشاوی ده که ویتته سهر ریگای نیوان سپیلک و خه لیفان له ژیر گوندی  
سهرچیایه. چالاک میرانی، پارچه هه وریکی زیندوی سهر ناسمانی شاره که م  
بیره وهریه کانی بنه ماله ی باویل ئاغای رواندزی، چاپخانه ی مناره، هه ولییر،  
۲۰۰۳، ۷۸ ل.

(۵۶) سه بارت به چۆنیه تی سهره ه لدانى دوژمنداری نیوان بنه ماله ی ئیسماعیل  
به گ و باویل ئاغای بیروپای جیاواز هه یه که سهره تاکه ی بۆ کوشتنی سه عید  
به گی عه ولا پاشای باوکی ئیسماعیل به گ ده گهریتته وه، که ناوبراو له سالی  
۱۹۱۸ بهر له هاتنی ئینگلیزه کان بۆ ناوچه که کوژراوه. یه که میان کوشتنه که  
ده خنه نه ستۆی سه لیم ئاغای حه مه ده شین که خزمی نووری باویل ئاغایه  
گویه نه وه هه لساوه به و کاره. دووه میان سلیمان به گی سیلاحشۆر به و کاره  
تاوانبار ده که ن. سی یه میشیان ئاماژه بۆ نه وه ده که ن که یه کیك به  
ناوی (مامه ری باس) سه عید به گی کوشتوه بی نه وه ی بزانی که نه و کاره ی به  
قسه ی کی کردووه. جا بۆ مه به ستی په رده لادان له سهر راستیه کان فه خری  
به گی شه مه سه دین به گی سیلاحشۆر که نه وه ی سلیمان به گه له وه لامی  
پرسیار ی کدا ئاماژه ی بۆ نه وه کرد و وتی: سهره رای بوونی کۆنه ناخۆشییه کی  
سلیمان به گ و باویل ئاغای له لایه ک و سه عید به گ له لایه کی دیکه وه که بۆ  
سهرده می حوکمرانی عوسمانیه کان له ناوچه که ده گه رایه وه، به لام سلیمان به گ  
ده ستی له کوشتنی سه عید به گ دا نه بووه، به لکو موسه بیب بووه، له بهر  
نه وه ی سه عید به گ سهرکیشی له قسه ی عه ولا پاشای باوکی کردووه نه ویش  
هه لساوه شکایه تی لای سلیمان به گ لی کردووه و داوای نه وه ی لی کردووه که  
ئامۆژگاری بکات، له بهر نه وه ی خزمی یه کتر بوون، ههر بۆیه سلیمان به گ  
هه لساوه بانگی سه عید به گی کردووه و پی وتووه ده بیته هه موو رۆژیک تو بیته

باتاس که ئەو لەویدا دەسەڵاتدار بوو. دەرئەنجام ڕۆژێک لە ڕینگا سەعید بەگ کوژراو. بەلگەی ٻۆقسەکەشی ئەوە بوو کە باوکی فەخری بەگ کە دەکاتە کۆری سلیمان بەگ لەگەڵ باوکی بەشداری پرسەنامەکەی کردووە و سلیمان بەگ و توویستەتی: دەبیست هەر خۆی تۆلەی سەعید بەگ بکاتەو. ئیتر سەرھەڵدانی ئەو دوژمندارییە هەر چۆنێک بوو بیست ئەوا لە دواتر لە نێوان بنەمائەکی ئیسماعیل بەگ و باویل ئاغا توندتر دەبیست، چونکە ئیسماعیل بەگ بنەمائەکی باویل ئاغای بە بکوژانی باوکی داناو.

شیاری باسە کاتیەک ئینگلیزەکان هاتن ٻۆناوچەکە و زۆری پێنەچوو نووری باویل ئاغا سەر کێشی لە فەرمانەکانی کردن و بەندکراو لە دەست بەندیەکان هەلات، ئینگلیزەکان ئەو هەلەیان قۆستەو کاتیەک حاکمی سیاسی بریتانی لە هەولێر فەرمانی بە ئیسماعیل بەگی ڕەواندزی کرد کە پیاوێکی ڕەوانەکی سەر مائێ باویل ئاغا بکات تا کۆرەکانی تری دەستگیر بکات لە جینگای نووری دا، دەرئەنجام شەڕ دەکەوێتە نێوانیان و دوو کۆری باویل ئاغا بە ناوی مستەفا و کەڕیم لەگەڵ کۆریکی نووری دەکوژرێن، کە لە پێشتر ئاماژەمان ٻۆکرد. لە بەرانبەردا بنەمائەکی باویل ئاغا لە لای خۆیانەو وایێکی دەدەنەو کە ئیسماعیل بەگ ٻۆیە ئەو کارە کردووە تا تۆلەکی باوکی بکاتەو ئەگەرچی لە راستی دا وانهبوو، چونکە مستەفای عدلی باویل ئاغا دەلیت: باوكم دەيووت: بەو دوايانە ٻۆمان ڕوون ٻۆو کە ئیسماعیل بەگ دەستی لە کوشتنی براکانم دانەبوو، بەلکۆیەکیک لە خالوانەکانی بە ناوی عەدیل ئاغا ئەو کارە کردووە. درێژە کێشانی ئەو دوژمندارییە تەشەنە دەکات تا ئەو کاتەی کە لە سالی ١٩٣٣ سەباحی نووری باویسل ئاغای (١٩١٨؟ - ١٩٤١) لە شاری هەولێر قوتابی دەبیست لە قونای ناوەندی و لە ناو شار دا دوو گوللە لە ئیسماعیل بەگ دەدات و برینداری دەکات، بەلام ئیسماعیل بەگ چاک دەبیستەو و لە بەردەم مەلا فەندی و مستەفا قەرەداغی حاکمدا، ئیسماعیل بەگ دەلیت: هەر چەندە دەستم لە کوشتنی هەردوو کۆرەکەکی باویل ئاغا دانێیە، بەلام با ئەو دوو گوللەییە سەباح بیستە بەرانبەری خویستی ئەو دوو جوانە مەرگە و لە سەباحی نووری باویل ئاغا خوش دەبیست. کەچی مستەفا قەرەداغی حاکم لەگەڵ ئەوێشدا حوکمی حەوت سال

پهواندزی به تاییه تی له داکوکی کهریکی سهریه خوځی  
 کوردستان کرد<sup>(۵۷)</sup>. له بهر نه وهی به گویره ی قسه ی هاملتون<sup>(۵۸)</sup>  
 نه اندازیار ئیسماعیل به گی پهواندزی هه رده م به ئومیدی پېشکه وتنو

به ندی بۆ سه باحی نووری باویل ناغا ده پېته وه. نووری باویل ناغاش نه و کاته  
 که مولازمی پۆلیس ده بیته له ده وک له کاری فهرمی میری دا بۆ مه به ستی دل  
 دانه وهی دایکی دپته وه گوندی سه رچیا و له مائی حه مه ده شین میوان ده بیته.  
 بۆ پۆژی دواتریش بۆ مه به ستی به ږیکردنی نووری دپته سه ر ږیگا و ئیسماعیل  
 به گی پهواندزی له شه قلاوه که میوانی په شید به گی میران بووه له و شه وه دا  
 به ره و پهواندز ده گه پېته وه و له ږیگادا له دۆلی نیشاوئ هه ر دوولا به یه ک  
 ده گه ن و ده بیته شه ږ له نیوانیان. عه لی باویل ناغا ده لیته: هه ر چه نده ئیمه  
 بۆ به ږیکردنی نووری له ویدا وه ستا بووین، به لام کار له کار تراز و سوو به  
 شه ږمان. نه نجام ئیسماعیل به گی پهواندزی و حه سه ن عه بدوللا و حه سه ن قادر  
 ده کوژوین و سلیمان به گی ده رگه گه ش بریندار ده بیته و مامۆ پهواندزی بۆی  
 ده رده چپته. له مائی باویل ناغاش مه لا عه زیزی کوږی باویل ناغا و حه سه نی  
 حاجی عه بدولپه زاق ده کوژوین و نووری و عه لی باویل ناغا و سه لیمی  
 حه مه ده شینی بریندار ده بن. شیاوی باسه حکومه تی عیراقی بریاری به ند  
 کردنی نووری و عه لی باویل ناغا و سه لیمی حه مه ده شینی ده دات ئیتر دوا ی  
 هه شت سالن به فهرمانی پادشای له ۱۹۴۱ به یارمه تی یونس سه بهاوی که  
 ولاش زاوای نووری باویل ناغای ده بیته به ر ده بن. نه سه عد عه دۆ، سه رچاوه ی  
 پېشوو؛ دیمانه یه ک له گه ل فه خری شه مه سه دین به گی سیلا حشوږ له ۲۴ ی  
 حوزه ی رانی ۲۰۰۵ هه ولیتر؛ دیمانه یه ک له گه ل زولپخا حوسین حه مه د له ۲۰ ی  
 ته مموزی ۲۰۰۵ هه ولیتر؛ دیمانه یه ک له گه ل فهرهاد سه باح نووری باویل ناغا له  
 ۲۰ ی ته مموزی ۲۰۰۵ هه ولیتر“ دیمانه یه ک له گه ل مسته فا عه لی باویل ناغا  
 سه ره نه نگی پۆلیس و به ږیوه به ری به ندیخانه ی هه ولیتر له ۱۹ ی حوزه ی رانی  
 ۲۰۰۵.

(۵۷) معروف جیاووک، ماساة بارزان المظلومة، الطبعة الثانية، اربیل، ۲۰۰۱، ص ۸۴.  
 (۵۸) هاملتون، ناوی ته واوی (ای. ام. هاملتون) که سه ر په رشتی ږیگای هه ولیتر  
 - پهواندز - رایه تی کرد و له دواتریش ږیگاکه به ناوی نه وه ناوی ده رکرد.

سەر به خۆیی کوردستان بووه و ئهوهی بۆ دهسهلاتدارانی ئینگلیز دووباره کردۆتهوه که پێویسته کوردستان له پڕۆژهلانی ناوهراست وهکو سوپسرای لیبیت<sup>(59)</sup>. بۆیه دهتوانرێ بووتری، به له دهستدانی ئهوه که له پیاوه خهسارهتیکی گهوره له میژووی گهلی کورد کهوتوه که جیگای مهترسی عهربهکان و ریزی دوژمنهکانی بووه<sup>(60)</sup>. ههروهها له دهستدانی ئیسماعیل بهگ و کوشتنی کاریگهریهکی زۆری ههبووه لهسهر ناوچهکه به گشتی و رهواندز به تایبهتی ئهگهر بزانیین دوژمنداریهکه له دواتر رهواندزی کردووه به دوو بهشهوه و باری شارهکهی شلهژاندووه<sup>(61)</sup>.

---

(59) هاملتون، المصدر السابق، ص 234.

(60) ئهحمده محمدهد عهلی ئاغای جوندیانی دهلی: "عهربهکان بهردهوام دهیان ووت (اللهم احفظنا من شر إسماعیل بگ، ومعرف جیاروک)"، مستهفای عهلی باویل ئاغاش دهلی: "باوکم تا مردیش وینهیهکی ئیسماعیل بهگی له مائهوه ههلواسیبوو له سهر وینهکهی نووسیوو بریا ئهوه گوللهی له تۆم دا له چاویی خۆم بدابا خوا ئهوه دهسته بپێ که دوژمنداری خسته نیوانمانهوه...". دیمانهیهک له گهڵ ئهحمده محمدهد عهلی ئاغای جوندیانی له 12ی حوزهیرانی 2005 ههولێر، دیمانهیهک له گهڵ مستهفای عهلی باویل ئاغای سهرهنگی پولیس و بهرپهوهری بهندیخانهی ههولێر له 19ی حوزهیرانی 2005، ههولێر.

(61) دوژمنداریهکه ئهوهنده کاریگهری کردۆته سهر رهوشی ناوخری رهواندز، مائی باویل ئاغای که له گهڕهکی سهرهوه بوون ئهگهر کاریکیان ههباویه دهبوو یهکیک رهوانه بکهن و مائی ئیسماعیل بهگیش له گهڕهکی خوارهوه به پێچهوانهوه. دیمانهیهک له گهڵ فههاد شاکر مهجرووم له 8ی حوزهیرانی 2005 ئوتیل ناشتی سلیمانی "دیمانهیهک له گهڵ ئهحمده محمدهد عهلی ئاغای جوندیانی له 12ی حوزهیرانی 2005 ههولێر.

- چوارەم:

داخستو دەرەنە چوونی گوڤاری زاری کرمانجی خالیکێ تری کاریگەرێه که بوو<sup>(۶۲)</sup>، لەبەر ئەوەی زاری کرمانجی لە ژمارەکانی دا وەکو سەرچاوەیەکی میژوویی وابوو بۆ گێڕانەوێ و نووسینەوێ میژوو و پرووداوەکانی ناوچە کە. هەر بۆیە ئەگەر بیّت و سەیر بکەین دەبینین چەندین هەوائی جیا جیاو پرووداوەکانی، کە پۆژانە لە ناوچە کە پرووداوە نووسێوەتەوێ باسی لێوێ کردووە. بۆ نمونە فلانە کەس هاتە پەواندزو فلان سەردانی کردو فلان لە ویدا حەسایەوێ و چەندان شتی تر لە جوړە بابەتەنە<sup>(۶۳)</sup>. ئیتر بە لە دەست دانی ئەو گوڤارە سەرچاوەیەکی سەرەکی میژوو و گێڕانەوێ پرووداوەکانی ناوچە کە ون بوووە لە بەردەستان نەماوە.

---

(۶۲) گوڤاری زاری کرمانجی دواي دەرچوونی ۲۴ ژمارە لە ۲۳ تەممووزی ۱۹۳۲ وەستێنرا. حوسین حوزنی موکریانی لە بیرەوێهەکانی دا ناماژە بۆ ئەو دەکات کە پەزابهگی ئیسماعیل بەگ قائیمقامی پەواندز (۱۹۳۲-۱۹۳۵) جەلال بابانی مۆتەسەرپریفی هەولێری لێهاندوێ بە پادەییەکی وا کە چاپ کردنی گوڤاری زاری کرمانجی لێ قەدەغە بکات و مۆلتی بلاوکردنەوێ لێ وەر بگرتەوێ، چونکێ پەزا بەگ زۆر هەولێ داوێ لە گەل حوسین حوزنی موکریانی دا تا چاپخانە کە ی بگوازیتەوێ بۆ شاری سلیمانی تا لە ویدا دەنگ بداتەوێ نەوێ لە پەواندز، هەر وەها زۆر جارێش ئەوێ پێتوێ کە پێویستە بچیتە سلیمانی و لە پەواندز چی هەیە؟ و لەویدا چاپخانە دا بەزیتنی و لە گەل نەوجەوانەکانی ئەویدا پێک بکەوێ. حوسین حوزنی موکریانی، بەرھەمەکانی، نامادەکردنی د. کوردستان موکریانی، لە ژێر چاپکردن دایە، ل ل ۹، ۳۲.

(۶۳) بۆ زانیاری زیاتر لە مەر ئەو بابەتە سەیری ژمارەکانی زاری کرمانجی بکە کە پۆژانە هەوائەکانی ناوچە کە ی بلاوکردوێتەوێ.



- پینجهم:

گواستنەوی کاری سیاسی له دەست شیخ و سەرۆك هۆزو ئاغاكان بۆ دەستی قوتاییان لهو قۆناغەدا ڕووداوه‌كانی له ڕه‌واندز دوورخسته‌وه، له‌ به‌ر ئه‌وه‌ی له‌و سهرده‌مانه‌دا ته‌نیا قوتابخانه‌ی سهره‌تایی له‌ ڕه‌واندز هه‌بوو، بۆیه‌ ده‌بوو قوتاییان بۆ ته‌واو کردنی خۆیندن ڕووبکه‌نه‌ هه‌ولێر و که‌رکوک دواتریش شاری به‌غدا‌ی پایته‌خت تا له‌ ویدا خۆیندن ته‌واو بکه‌ن، به‌مه‌ش زۆر ڕۆڵی نیشتمانپه‌روه‌ری له‌ ڕه‌واندز دوورده‌خسته‌وه. ئه‌گه‌رچی ئه‌و نیشتمانپه‌روه‌رانه‌ له‌ شاره‌کانی هه‌ولێر و که‌رکوک له‌ کار نه‌که‌وتوو و تی‌که‌لاوی ئه‌و کۆمه‌له‌ و ڕیک‌خراوانه‌ ده‌بوون، که‌ له‌ ویدا بوونیان هه‌بووه‌ و له‌ کاتی گه‌ڕانه‌وه‌شیان بیه‌رپا‌کانی ئه‌و کۆمه‌لانه‌یان بۆ ڕه‌واندز ده‌گۆیزایه‌وه<sup>(٦٤)</sup>. ئه‌وه‌ سهره‌پای ئه‌وه‌ی ده‌بی‌ ئاماژه‌ بۆ ئه‌وه‌ش بکه‌ین که‌ قوتاییه‌کانی خه‌ڵکی ڕه‌واندز هه‌ر به‌ وه‌نده‌ نه‌وه‌ستان، به‌ل‌کو به‌ هاوکاری له‌ گه‌ڵ قوتاییانی شاری کۆیه‌ له‌ شاری هه‌ولێر شه‌وانه‌ بلا‌وکراوه‌یان له‌ دژی کار و کرده‌وه‌کانی حکومه‌ت له‌ دیوار ده‌دا و ده‌که‌وتنه‌ به‌ر ڕێژنه‌ی گولله‌ی خه‌س خه‌سه‌کانی حکومه‌ته‌وه<sup>(٦٥)</sup>.

- شه‌شه‌م:

سه‌پاندنی ده‌سه‌لاتی ڕه‌های حکومه‌تی عێراقی له‌ کوردستان به‌ گشتی و ڕه‌واندز به‌ تایبه‌تی دوا‌ی دروست کردنی ڕینگای گه‌لی عه‌لی

---

(٦٤) بۆ زانیاری زیاتر له‌ مه‌ڕ ڕۆژ و چالاکی ڕه‌واندزیسه‌کان له‌ کۆمه‌له‌ و ڕیک‌خراوه‌کانی ئه‌و سهرده‌مه‌ ڕاونه‌: به‌شی سی‌یه‌م ته‌وه‌ری دووهم.

(٦٥) دیمانه‌یه‌ک له‌ گه‌ڵ ئه‌حمده‌ محمد عه‌لی ئاغای جوندیانی له‌ ١٢ی حه‌زیرانی ٢٠٠٥ هه‌ولێر.

بەگ كە ناسراوھ بە پرىگاي ھاملتون، كە مەبەست زياتر كار ئاسانى كىردن بوو بۇ دروست كىردنى ئۆردووى سەربازى و بىنكەي پۆلىسى بۇ پرىگرتن لە بەردەم ئەو كەسانەي كە لە ناوچە كە شك و گومانى ئەوھيان لى دەكرا كار بۇ بلاو كىردنەوھى بىرى نەتەوھىي و پىنگەياندىنى لاوان و خەلكى ناوچە كە دەكەن. ئەوھتە حوسىن حوزنى موكرىانى (۶۶)

لە بىرەوھىيەكانى ئامازە بۇ ئەوھ دەكات كە چەندىن جار لە لايەن دەسەلاتدارانى حكومت ئازارو ئەزىيەت دراوو گوڭبەندى بۇ نراوھتەوھ (۶۷). لە بەر ئەوھى زانىويانە ناوبراو كاريگەرى لە سەر بىروباوھرى خەلكى ناوچە كە ھەبووھ و خەلكى ناوچە كەش شاھەدى

---

(۶۶) حوسىن حوزنى موكرىانى، كە بە حوزنى و دامار و خدۆك ناسراوھ كورپى سەيد لەتيف موكرىانىيە و لە ۲۲ تەشرىنى يەكەمى ۱۸۹۴ لە گەپرەكى ھەسەنيانى شارى مەھاباد لە دايك بوو، سالى ۱۹۰۶ مەھابادى جى ھىشتووھ و لە سالى ۱۹۱۵ لە ئەلمانيا چاپخانەيەكى كرىوھ و ھاتۆتەوھ ھەلەب دەستى بە كارى چاپكردن كىردوھ. لە سالى ۱۹۲۵ دىتە پەواندزو چاپخانە دادەمەزرىنى و يەكەمىن ژمارەى گوڭقارى زارى كرمانجى لە ۲۵ مایسى ۱۹۲۶ لە پەواندز دەرەكات و بەردەوام دەيىت تا ۲۳ تەممووزى ۱۹۳۲ كە سەرچەم ژمارەكانى ۲۴ ژمارەيە. دواترىش كارەكانى دەگوازىتەوھ سلىمانى و دواترىش ھەولير و گوڭقارى رووناكى لە ۲۴ تەشرىنى يەكەمى ۱۹۳۵ دەرەكات تا ۱۶ مایسى ۱۹۳۶ كە سەرچەم ژمارەكانى ئەو گوڭقارەش يازدە ژمارەيە ، حوسىن حوزنى لە كاتى جەنگى دووھمى جىھانى دەجىتە شارى بەغدا و سەرپەرشتى گوڭقارى دەنگى گىتى تازە دەكات . ناوبراو خزمەتتىكى زۆرى بزوتتەوھى رۆشنىرى كوردى كىردوھ و چەندىن كىتیبى بە نىرخى بە چاپ گەياندوھ تا سالى ۱۹۴۷ كۆچى دوايى كىردوھ. حوسىن حوزنى موكرىانى، بەرھەمەكانى “عەبدوللا سەمەدى، ناودارانى موكرىانى، (doc/2005/5Abdullahsamade5.pdfWWW.DENGKAN.COM) لــــ

ئەنتەرنىتەوھ، ل ۱۸.

(۶۷) حوسىن حوزنى موكرىانى، بەرھەمەكانى، ل ۹-۱۱.

ئەوێ بۆ دەدەن کە وەکو مامۆستایەکی بلاوکردنەوێ بیری نەتەواوەتی  
بوو و کاریگەری هەبوو بە سەر هەندیکیانەو<sup>(٦٨)</sup>.

#### - هەفتەم:

دووێ رەواندز لە بەغدا پائیتەخت هۆکاریکی ترە بۆ بەشدار  
نەکردنی ناوچە کە لە هەندێ پووداو کە لە میژووی عێراق لەو  
سەر دەمە بە گەرنج دادەنرێت، لە بەر ئەوێ رەنگە هەندێ پووداو و  
گۆرانکاری لە دەسلالت پوویدا بێت کاریگەری نەکردبێتە سەر  
رەواندزو لە ناوچە کە دەنگی نەدایبێتەو. چونکە سەبارەت بە  
کاریگەری کودەتاکە بە کر سەدقی<sup>(٦٩)</sup> لە ٢٩ی تشرینی یە کەمی  
١٩٣٦<sup>(٧٠)</sup> لە سەر رەواندز هەر ئەوەندەمان لە بەر دەستە کە محەمەد

---

(٦٨) دیمانه يەك لە گەڵ ئەحمەد محەمەد عەلی ئاغای جوندیانی لە ١٢ی حوزەیرانی  
٢٠٠٥ هەولێر؛ دیمانه يەك لە گەڵ ئازاد جوندیانی بەرپرسی دەزگای ناوەندی  
راگەیاندنی یە کێتی نیشتمانی کوردستان، ٩ی حوزەیرانی ٢٠٠٥ سلێمانی.

(٦٩) بە کر سەدقی کۆری شەوقی لە سالی ١٨٩٠ لە بەغدا لە دایک و باوکیکی کورد  
لە دایک بوو، سالی ١٩٠٨ لە کۆلیژی سەربازی تورکی لە ئەستەنبۆل تەواوکردوو  
و لە کاتی جەنگی یە کەمی جیهانی پلهی بەرزبۆتەو بۆ موقەدەم. ناوبراو سالی  
١٩٢١ پەيوەندی بە سوپای عێراقی یەو کردوو و لە سالی ١٩٢٨ پلهی بەرز  
بۆتەو بۆ سەر هەنگ. هەروەها بەشدارێ لە چالاکی لێدانی ئاشووریەکانی لە سمیل  
کردوو. نێت پلهی بەرزبۆتەو تا بۆتە فەریق. بە کر سەدقی سەرکردایەتی کودەتای  
سالی ١٩٣٦ی کردوو تا لە ئابی ١٩٣٧ لە مووسڵ تێرۆزکرا. نجدة فتحي صفوة،  
العراق في الوثائق البريطانية سنة ١٩٣٦، الطبعة الأولى، جامعة البصرة، ١٩٨٣،  
ص ٦٠ د. کمال مظهر احمد، صفحات من تاريخ العراق المعاصر "دراسات  
تحليلية"، الطبعة الأولى، بغداد، ١٩٨٧، ص ص ١١٩، ١٢٩.

(٧٠) بۆ زانیاری زیاتر لە مەر کودەتاکە بە کر سەدقی و دامەزراندنی حکومەتی  
حیکمەت سلێمان بڕوانە: حازم المفتی، العراق بين عهدین ياسين هاشمي و بكر  
سەدقی، مطبعة سومر، بغداد، ١٩٩٠.

عهلی ئاغای جوندیانی به هوئی هاوړیپه تی و نزیکیایه تی له گهل به کر  
 سدی داو دواي دامه زرانندی حکومه تی حکمهت سلیمان (۱۸۸۹-  
 ۱۹۶۴) له ۲۹ی ته شرینی یه که می ۱۹۳۶ تا ۱۷ی ثابی ۱۹۳۷  
 ده بیته نه دما می نه نجومه نی نوینه ران و نه و ماوه یه له به غدا  
 ده می پته وه (۷۱).

ماوه بلین سهرباری نه وانه ی ئامازه مان بو کردن. نه و گورانکاریه  
 هزریه ی که جیهان به خو په وه ی بینی دواي هاتنه سهر حوکی  
 نازییه کان له نه له مانیا له سالی ۱۹۳۳ که نه دولف هیتلر (۷۲)

---

(۷۱) دیمانه یه که له گهل نه حمده د حمده د عهلی ئاغای جوندیانی له ۱۲ی حوزه یرانی  
 ۲۰۰۵ هو لیر.

(۷۲) نه دولف هیتلر، سالی ۱۸۹۰ له شاری برنو که ده که وپته نیوان سنووری  
 نه لمانیا و نه مسا له دایک بووه، باوکی فرمان به ریکی ناسایی گومرک بووه.  
 هیتلر له گهل نه وه ی ته مه نی بچووک بووه، به لام زوړه ی کاته کانی خو ی به  
 بیرکردنه وه له داهاتوو و خویندن به سهر بردووه و له سهر داواکاری باوکی هیتلر  
 چو ته خویندنی هونه ری و به سهر که تووی قوناغی خویندنی بریوه. مردنی باوکی له  
 ته مه نی سیزده سالی و دایکیشی له دواي باوکی کاریگه ری له سهر ژبانی هیتلر  
 کردووه. ناوبراو به شداری له جهنگی یه که می جیهانی کردووه و له ثابی ۱۹۱۹  
 پارتی کریکارانی نه لمانی سوسیالیستی نیشتمانی دامه زراندووه که به پارتی نازی  
 ناسراوه. ناوبراو که سایه تییه کی شوقینی بووه له بیروپراکانی به تاییهت بو نه ته وه ی  
 نه لمانی. هیتلر به رده وام ده بیته بو به ده ست هینانی هیوا و ناواته کانی تا نه و  
 کاته ی که له ناو حکومه تی نه لمانی پله ی به رزده بیته وه تا ده گاته پله ی سهر وکی  
 حکومت، له بهر نه وه ی یه کی که له ناره زووه کانی هیتلر ده ست به سهر داگرنتی  
 ته واری جیهان بووه که نه وه ش له کاتی جهنگی دووه می جیهانی رهنگ ده داته وه،  
 به لام بهر ناواته ی نه گه شتو له جهنگدا شکاوه. بو زانیاری زیاتر له سهر هیتلر  
 پروانه: أدولف هتler، کفاحی، الطبعة الثانية، دار الکتب الشعبیة، بیروت، لبنان

سهرکردایه تیی ده کردو کاریگه‌ری کرده سهر زۆربه‌ی ولاتانی جیهانی. کوردستانیش وه‌کو به‌شیك له رۆژه‌لاتی ناوه‌راست لیی بی‌به‌ش نه‌بوو چونکی هیتله‌رییه‌کان له سهره‌تای سالی ۱۹۳۵ به شیکی تاییه‌تییان له رۆژه‌لات دامه‌زراند بۆ مه‌به‌ستی بلاوکردنه‌وه بیروباوه‌ره‌کانیان و کاریگه‌رییان له سهر خه‌لکی ناوچه‌که<sup>(۷۳)</sup>. ئه‌وه‌ته شایه‌ده‌حالیك له ره‌واندز ئاماژه بۆ ئه‌وه ده‌کات که خه‌لکی زۆر تامه‌زرۆی گوی گرتن بوون له هه‌واله‌کانی ئه‌و رادیۆیه‌ی که ئه‌له‌مانه‌کان تیایدا پروپاگه‌نده‌یان بۆ خۆیان ده‌کردو رۆژانه خه‌لکی له شه‌قام و چاپخانه‌کانی ره‌واندز گوئیان بۆ ئه‌و هه‌والانه راده‌گرت و ئه‌وه‌یان دووباره ده‌کرده‌وه که کوردو ئه‌له‌مان ئاری نه‌ژادن<sup>(۷۴)</sup>. به‌لام ره‌نگه ههر ئه‌و رادیۆیه‌و پروپاگه‌نده‌کردن بۆ ئاری نه‌ژادی ئه‌له‌مانه‌کان تاکه ئامرازی بلاوبوونه‌وه‌ی بیروباوه‌ری نازییه‌کان نه‌بوویت له ناوچه‌که‌دا، به‌لکو دوژمنداری خه‌لکی ناوچه‌که بۆ ئینگلیز و رووسه‌کان له لایه‌ک و<sup>(۷۵)</sup>

---

۱۹۷۵؛ د. عبدالوهاب القیسی، د. عبدالجبار العطوي، د. طارق نافع الحمداني، تاریخ العالم الحديث ۱۹۱۴-۱۹۴۵، الموصل، ۱۹۸۳، ص ۹۸-۱۰۰.  
(۷۳) نصيف جاسم عباس الاحبابی، العلاقات بين إيران و ألمانيا النازية ۱۹۳۳-۱۹۴۵، رسالة ماجستير منشورة، مقدمة إلى كلية الآداب، جامعة بغداد ۱۹۸۹، ص ۵۵

(۷۴) دیمانه‌یه‌ک له‌گه‌ژ ته‌حمه‌د محمه‌د عه‌لی ئاغای جوندیانی له ۱۲ی حوزه‌یرانی ۲۰۰۵ هه‌ولێر.

(۷۵) زۆر سوون ئه‌وانه‌ی که دژی ده‌سه‌لاتداری ئینگلیزه‌کان سوون له ره‌واندز و چه‌وسانه‌وه‌یان له ده‌ستی ئه‌وانه‌وه دیبوو بۆیه بۆ دوژمنیکی ئینگلیزه‌کان ده‌گه‌ران. هه‌روه‌ها خه‌لکی ره‌واندز هیتشاکه ئه‌و نازار و نه‌شکه‌نجانه‌یان له بیر نه‌چوو بۆیه که له ده‌ست رووسه‌کان له کاتی جه‌نگی یه‌که‌می جیهان چه‌شتبوویان. بۆیه ره‌نگه

چالاکی سیخوره‌کانی ئەلەمان لە ناوچە سنورییەکانی ئێران لە لایەکی دی<sup>(٧٦)</sup>، کاریگەری بیروباوەری نازییەتی ئەلمانی بۆ ناوچە کە گواستییتەوه.

ئێتر ھەر ئەو دوو پارچە بوونە جیھان بوو جاریکی تر جیھانی لە ئەیلوولی ١٩٣٩ ھە خستە ناو جەنگی ماکاؤلکاری ترەو کە زەرەمەندی لە جەنگی یە کەمی جیھانی زۆر زیاتر بوو، لە میژووشدا بە جەنگی دووھمی جیھان (١٩٣٩-١٩٤٥) نیوی دەرکرد.

---

ئەلەمانەکانیان بە دوستی خۆیان زانیی چوونکی دۆزمنی ئینگلیز و روسەکان بوون، کورد گۆتەنی دۆزمنی دۆزمنم دوستەمە.  
(٧٦) بۆ مەبەستی زانیاری زیاتر لە مەر چالاکی سیخوره نازییەکان بڕوانە: نصیف جاسم عباس الاحبابی، المصدر السابق، ص ٦٩ و مابعدھا.

## رۆل و چالاکیی رهواندزییه کان له ئه نجومه نی نوینه رانی عیراقد

حکومه تی کاتی عیراق له ۱۶ی کانوونی یه که می ۱۹۲۰ ره زامه ندی له سهر هه لێژاردنی ئه نجومه نی دامه زراندن دا، به لام به هۆی هاتنی فه یسه ل و بوونی به مه لیکی عیراق مه سه له که ی دواخت تا ۲۴ی ته شرینی یه که می ۱۹۲۲. کاتی کیش هه لێژاردن دهستی پیکرد هیشتا ناوچه کوردییه کان به گشتی ئارام نه بوو بوونه وه به هۆی پشیوی له ناوچه کوردییه کان له لایه ک و، بوونی هیژه کانی تورک له رهواندزو ناوچه کانی ده ور و به ری دا له لایه کی دی، ههر بۆیه له کو تایی کانوونی دووه می ۱۹۲۳ کاره کانی هه لێژاردن راوه ستا<sup>(۷۷)</sup>.

ده رکردنی تورکه کان له رهواندزو شیخ مه حمود له سلیمانی ریگیای له بهردهم حکومت خو شکرد تا هه لێژاردن دهست پیکاته وه، ههر بۆیه له ۱۲ی ته مووزی ۱۹۲۳ دهست به هه لێژاردن کرایه وه، له دوو رۆژی دواتر وهزاره تی ناوخۆ داوای له پشکنه ری کارگیڕی بریتانی له هه ولیر کرد که دهنگ و باسی ناوچه که ی سه باره ت به هه لێژاردن بۆ رهوانه بکات، پشکنه ری کارگیڕیش له وه لامدا له گه ل رهوانه کردنی هه وائه کان ته وه ی به بیر حکومت هی نایه وه که قائیمقام و خه لکی رهواندز ئاره زووی به شداری کردن له هه لێژاردن ده که نو به گویره ی

(۷۷) د. محمد مظفر الادهمی، المصدر السابق، ص ۲۱-۲۲.

توانا کار بو جی به جی کردنی رینماییه کان ده کهن<sup>(۷۸)</sup>، به لām ده توانی بووتری، که ئەو بوچوونه ی پشکنه ری کارگیتری بریتانی له راستیه وه دوور بووه، چونکی کاتیك موته سه پرپی هه ولیر فه رمان به سید ته ها ده دات که هه لستی به دامه زرانندی سی مه ئمور به شیوه ی گری بهستی کاتی بو مه بهستی ناونوس کردنی خه لکی ناچه که، سید ته ها گومانی خوی له و ناونوس کردنه پی راده گه یه نیئت و داوی ئەوه ی لی ده کات که رینماییه کانی تاییه ت به سیسته می هه لبژاردنی بو ره وانه بکات. هه ر بویه له ناچه که دا هه لبژاردن رووبه رووی ته نگژه ده بیته وه ده فته ری زانیارییه کان سه باره ت به ره واندزو ده ورووبه ری دواده که ویت، ئەگه رچی سید ته ها له پاشان هه لدهستی به دامه زرانندی لیژنه یه ک، به لām ئەو لیژنه یه ناتوانی زانیاری ته وای ناچه که به حکومه ت بدات و، تۆماری ره واندز له و هه لبژاردنه له سه ر بناغه ی ته خه ین پشتی پی ده به ستریت<sup>(۷۹)</sup>.

ئه نجومه نی دامه زینه ر له ۲۷ی مارتی ۱۹۲۴ دهستی به کاره کانی کردو له کۆی ۱۰۰ ئەندام هه ژده ئەندامی کورد بوون که له ناویانا عه بدوللا موخلیس به گ نه وه ی پاشای گه وری ره واندزی تیدا بوو. یه کیك له کاره کانی ئەو ئه نجومه نه په سند کردنی په یمانی ۱۹۲۲ی عیراقی بریتانی بوو، به لām کاتیك ئه نجومه ن په یمانه که ده خاته ده نگ دانه وه نوینه ره کورده کان داوی ئەوه ده کهن که په سند کردنی

(۷۸) نفس المصدر، ص ص ۹۵-۹۶.

(۷۹) نفس المصدر، ص ص ۹۷-۹۸.



په‌یمانە‌که‌ دوا‌ بخری‌ت تا کی‌شە‌ی مووسڵ چاره‌سه‌ر ده‌کری‌ت، که‌چی بی‌ گویدانه‌ ئە‌و داواکارییه‌ ئە‌نجومه‌نی په‌یمانە‌که‌ په‌سند ده‌کات<sup>(۸۰)</sup>.

له‌ لایه‌کی‌تردا ئە‌نجومه‌نی دامه‌زراندن ده‌بوو کار بو‌ ئە‌وه‌ بکات و زه‌مینه‌ بو‌ ئە‌وه‌ خو‌شکات تا هه‌لبژاردنی ئە‌نجومه‌نی نوینه‌ران ئە‌نجام بدری‌ت. هه‌ر بۆیه‌ له‌ ئە‌نجامی کاره‌کانی ئە‌و ئە‌نجومه‌نه‌ بوو حکومه‌تی عیراقی برپاری دامه‌زراندنی ئە‌نجومه‌نی نوینه‌رانی‌ دا و له‌ ۱۶ی ئە‌ممووزی ۱۹۲۵ یه‌که‌مین ئە‌نجومه‌نی نوینه‌ران ده‌ستی به‌ کاره‌کانی خو‌ی کرد که ژماره‌یه‌ک نوینه‌ری کوردی تی‌دا بوو، له‌ وانه‌: عه‌بدوڵلا موخلی‌س به‌‌گ و ئیسماعیل به‌‌گی ره‌واندزی که‌ نوینه‌ری هه‌ولێ‌ر بوون. ئە‌نجومه‌نی نوینه‌ران له‌ یه‌کی‌ک له‌ دانیشتنه‌کانی دوا‌ی برانه‌وه‌ی کی‌شە‌ی مووسڵ پرۆژه‌ی په‌یمانی عیراقی بریتانی له‌ سالی ۱۹۲۶ خسته‌ به‌رده‌م ئە‌ندامانییه‌وه‌، لی‌ره‌شدا وی‌پرای ناره‌زایی هه‌ندی له‌ ئە‌ندامانی به‌‌کۆ‌ی په‌نجاو هه‌شت ده‌نگ په‌یمانە‌که‌ په‌سند کرا که هه‌ر یه‌ک له‌ عه‌بدوڵلا موخلی‌س به‌‌گ و ئیسماعیل به‌‌گی ره‌واندزی له‌ گه‌ژ رازی بووان بوون له‌ سه‌ر په‌یماننامه‌که‌<sup>(۸۱)</sup>.

شیاوای باسه‌، کاتی‌ک هه‌والی ئۆتۆنۆمی بو‌ کورد ده‌نگی دایه‌وه‌ نوینه‌ره‌ کورده‌کان له‌ ئە‌نجومه‌نی نوینه‌رانی عیراقیدا که‌وتنه‌ خو‌و زنجیره‌یه‌ک کۆبوونه‌وه‌یان له‌ نی‌وان خو‌یان له‌ ماله‌کانیان له‌ به‌غدا بو‌

---

(۸۰) عبد الرزاق الحسني، تاريخ الوزارات، الجزء الاول، ص ص ۲۳۳-۲۳۶؛ ره‌مه‌زان داودی، هه‌لوێستی کورد له‌ دامه‌زراندنی ده‌وله‌تی نوێی عێراق ۱۹۲۱-۱۹۳۰، گۆڤاری سه‌نته‌ری براهیه‌تی، ژماره‌ (۹)، هه‌ولێ‌ر، کانوونی یه‌که‌م ۱۹۹۸، ل ۴۰.

(۸۱) عبد الرزاق الحسني، تاريخ الوزارات، الجزء الثاني، ص ۴۵؛ د.عبدالفتاح علی يحيى البوتاني، الحركة القومية الكوردية التحررية دراسات ووثائق، ص ۶۷.

مه‌به‌ستی تاووتوئی کردنی مه‌سه‌له‌ی دروست کردنی حکومه‌تیکی کوردی سازدا، له‌ کۆبوونه‌وه‌ی ۱۳ی شوباتی ۱۹۲۶ که له‌ مائی عه‌بدوڵڵا موخلیس به‌گ به‌سترا، عه‌بدوڵڵا موخلیس به‌گ ئاماژه‌ بو‌ بیروپای هه‌ندی له‌ نوینه‌ران ده‌کات که گالته‌یان دی به‌ دروست کردنی حکومه‌تیکی سه‌ربه‌خو‌یی کوردی، هه‌لگرانی ئه‌و بیروپایه‌ش به‌وه‌ تاوانبار ده‌کات که هه‌له‌یه‌ی ئه‌وه‌یانه‌ پله‌وپایه‌ی گرنه‌گ له‌ ده‌وله‌ت وه‌ربگرن. چونکی له‌و کۆبوونه‌وه‌یه‌دا ئیسماعیل به‌گی ره‌واندزی وتبووی: "... کورد له‌ ناو خۆیدا نارێکه‌و یه‌ک نه‌گرتوه‌و نازانی چۆن خۆی بپاریزی ئیتر چۆن ده‌بی به‌ ته‌مای کاریکی وا گرنه‌گ بی که سه‌ر بگری..."<sup>(۸۲)</sup>. به‌لام ده‌بینن له‌ دانیشتنی دووه‌میان هه‌ر له‌ مائی عه‌بدوڵڵا موخلیس به‌گ له‌ ۱۹ی شوباتی ۱۹۲۶ له‌ سه‌ر ئه‌وه‌ رێک ده‌که‌ون که نامه‌ ئاراسته‌ی ناوچه‌ کوردیه‌کان بکه‌ن تا له‌ کوردستان به‌ گشتی پروپاگه‌نده‌ بو‌ دروست بوونی ده‌وله‌تیکی کوردی بکری، له‌و باره‌یه‌وه‌ش ئیسماعیل به‌گی ره‌واندزی ئاماژه‌ بو‌ ئه‌وه‌ ده‌کات که له‌ هه‌فته‌ی رابردوو په‌یه‌وندی له‌ گه‌ل سه‌ید ته‌های نه‌هری قائیمقامی ره‌واندز کردوه‌<sup>(۸۳)</sup>.

و‌پرای ئه‌و ده‌نگه‌ باسو سه‌رگه‌رمیه‌یه‌ نوینه‌رانی کورد د‌ل‌ن‌یا‌بوون که هیچیان پ‌ن‌نا‌کر‌یت، هه‌ر بۆیه‌ له‌ کۆبوونه‌وه‌ی ۲ی مارتی ۱۹۲۶ له‌

(۸۲) م. ر. هاوار، شیخ مه‌حمودی قاره‌مان، به‌رگی دووه‌م، ل ۶۱۰.

(۸۳) م. ر. هاوار، شیخ مه‌حمودی قاره‌مان...، به‌رگی دووه‌م، ل ۶۱۱. ت‌ی‌ب‌ی‌نی ئه‌و کۆبوونه‌وانه‌ له‌ مائی نه‌ندامه‌کانی ت‌ر‌یش نه‌جم دراو، به‌لام زۆربه‌ی کۆبوونه‌وه‌کان له‌ مائی عه‌بدوڵڵا موخلیس به‌گ بووه‌، په‌نگه‌ ماله‌که‌ی ئه‌و شیواتر بوویت له‌ ماله‌کانی تر.

مالی عەبدوللّا موخلیس بەگ لە بیروراکانی پێشوویان پاشەگەز دەبنەووە ئەگەرچی ئیسماعیل بەگی رەواندزی دەلی: "... پێویستە هەموو یەک بگرن دەریارەیی مەستەلەیی کورد بە تاییبەتی نائیبە کوردەکان ..."<sup>(٨٤)</sup>. بەلام دەبینین عەبدوللّا موخلیس بەگ ئاویک دەکات بە سەر ئەو جۆش و خروۆشی که لە ناو نوێنەرەکان هەبوووە دەلی: "چ کوردو عیراق ئازادی کردوون لەبەر ئەوە دەبی گۆی بۆ ئەو دۆستەیان راییلن و بۆی روونکردوونەو کەوا هیچ شتیکی وا لە ئارادا نییە کە باسی پێک هێنانی حکومەتیکی کورد بکری هەر وەکو ئیسماعیل رەواندزی و ئەوانی تر بۆی چوو بوون..."<sup>(٨٥)</sup>. لێرە بەلگەنامەیەکی بریتانی که راپۆرتیکی پۆلیسی بەغدا ی تیا دایە ئاماژە بۆ ئەوە دەکات که لە ٢٠ی مارتی ١٩٢٦ عەبدوللّا موخلیس بەگ و عەلی رەفیق خادەم سەججاده کۆبوونەتەووە لە سەر ئەوە رێکەوتوون که واز لە داواکاری ئۆتۆنۆمی و نامە ناردن بۆ ناوچە کوردییەکان بهێنن و جاریکی تریش باس لەو جۆرە باسانە نەکەنەو، لەبەر ئەوە لیکۆلەرێک دەلی: "بەلای منەو وایە که دەبی لە وانەیی بەشداریی ئەو کۆبوونەوانە بوون پەییوەندییان بە ئینگلیزەکانەو هەبوو چونکە که دەلی راپۆرتی شرطە دەبی بزانری که لەو رۆژانەدا شرطە ی بەغداد هەر ئینگلیزەکان خۆیان سەر پەرشتیان کردووە... جگە لەوە ئەو راپۆرتە ی که لەو دۆکیومەنتەدا هەیه لەوە دەچی تەنها هەر راپۆرت نەبووی بەلکو جۆرە (تەهەد) یک بوو لە عەبدالله مخلص

(٨٤) هەمان سەرچاوە ، ل ٦١٣.

(٨٥) هەمان سەرچاوە و لاپەرە.

به‌گ و عه‌لی رفیق خادم السجاده وه‌رگیراوه و دیاره وه‌کو تاوانبارتیک له‌و  
 رووه‌وه پرسیارو وه‌رام کراوه و نه‌نجامی ته‌وه کراوه به‌و راپۆرتیه<sup>(٨٦)</sup> .  
 چالاکی نوێنه‌ره کورده‌کان له‌ نه‌نجومه‌ن هه‌ر به‌رده‌وام بوو ته‌وه‌ته  
 له‌ دانیشتی ١٧ی مایسی ١٩٢٧ نه‌نجومه‌ن داوای چاره‌سه‌رکردنی باری  
 خوێندن له‌ ناوچه کوردییه‌کان و خوێندن به‌ زمانی کوردی ده‌که‌ن،  
 به‌لام ته‌وه‌ی جیی سه‌رنجه داود حه‌یده‌ری (١٨٨٦-١٩٦٥) که  
 نوێنه‌رانی هه‌ولێر بوو دژی بیروپای هاوڕێکانی له‌ نه‌نجومه‌ن قسه  
 ده‌کات و له‌گه‌ڵ خوێندن به‌ زمانی کوردی دا ناییت له‌ ناوچه  
 کوردییه‌کان<sup>(٨٧)</sup>، هه‌ر بۆیه بیروپاکی ده‌بیته جیگای ناره‌زایی  
 هاوڕێکانی له‌ نه‌نجومه‌ن به‌ تایبه‌تی و خه‌لکی کوردستان به‌ گشتی.  
 ته‌وه‌ته گه‌وره پیاوانی په‌واندز په‌تی قسه‌کانی داود حه‌یده‌ری ده‌که‌نه‌وه‌و  
 ده‌لێن: " له‌ ته‌سنای موزاکه‌ره‌ی میزانییه‌ی مه‌عاریف دا له‌ عه‌له‌یه‌ی  
 ته‌علیمی ئاگاداری مه‌ناقشه‌که‌تان له‌ غه‌زه‌ته خوێندرایه‌وه، خیره‌تمان  
 کرد ئیوه که ئاگاداری ئیحتیاجاتی مه‌مله‌که‌ت و ئاره‌زوی میله‌ت نین،  
 رجا ته‌که‌ین به‌م نه‌وعه جه‌سه‌ره‌ت مه‌نوینن<sup>(٨٨)</sup> .

(٨٦) هه‌مان سه‌رچاوه، ل ٦١٤.

(٨٧) محمده‌ ته‌مین زه‌کی، دوو ته‌قه‌للای بێ سوود، سه‌باحی غالب تۆژینه‌وه و  
 لیکۆلینه‌وه و پێشه‌کی بۆ نووسیه‌و و په‌راویزی بۆ ریکه‌ستوه، له‌ندن، ١٩٨٤، ل  
 ٤٠ "نه‌وشیروان مسته‌فا ته‌مین، ژبان به‌ ته‌مه‌نترین رۆژنامه‌ی کوردی ١٩٢٦-  
 ١٩٣٨، چاپخانه‌ی رهنج، سلێمانی، ٢٠٠٢، ل ١٣٣.

(٨٨) شیاوی باسه ته‌وانه‌ی له‌ په‌واندز نامه‌که‌یان ناردووبوو بریتی بوون له‌: محمده‌  
 عه‌لی ئاغای جوندیانی سه‌رۆکی شاره‌وانی په‌واندز، محمده‌ ته‌مین سه‌رۆکی  
 ده‌رگه‌ته، شیخ محمده‌ سه‌رۆکی باڵه‌ک، مسته‌فا محمده‌ سالح ته‌فه‌ندی ته‌ندامی  
 کارگیر و ته‌سه‌ده سه‌رۆکی ززاری. نه‌وشیروان مسته‌فا ته‌مین، ژبان به‌ ته‌مه‌نترین  
 رۆژنامه‌ی کوردی، ل ١٣٤.

شیایو باسه کاتیڤ حکومه تی عیراقی کهوته ههولئی تهوهی له پیناوی بنیاتنان و پهره پیدانی تهو دهوله ته عهره بییه تازهیه، کورد به کار بهیئن و بو تهو مهبهستهش له یه کیڤ له بریاره کانی دا به زۆره ملیی سهربازی دهسه پینئ. له بهرانبهر دا ئیسماعیل بهگی رهواندزی به ناوی ههموو کوردهوه له ۱۲ی تشرینی دووه می ۱۹۲۷ له رۆژنامه ی (Baghdad Times) دا بهرپه رچی تهو بریاره ده داته وه و ده لئ: " ... به لئ بو زانیین ئیمه ی کورد کوکین له گه ل برا جده عفریه کانمان به تهواوی له سهر تهوه ی که یاسای سهربازی به زۆره ملی له گه ل باری سیاسیمان ناگونجی، ... وه ئیمه وای ده بینین که یاسای به زۆره ملی سهربازی سوودی نییه، ...، بۆیه داوا له حکومه ت ده که یین که تهو فکریه لابات لهو کاته ی ئیستادا" (۸۹).

دووه مین خولی تهنجومه نی نوینهرانی عیراقی له ۱۹ی مایسی ۱۹۲۸ دهستی به کاره کانی کرد، ته مجارهشیان ژماره یه ک نوینهری کوردی تیادا بوو. مه عروف چیاووک که یه کیڤ بوو له تهندامانی تهنجومه نی نویدا رۆلئکی کاریگهری گیراو کو بوونه وه نه بوو تهو قسه ی تیادا نه کات و له سهر کیشه ی رهوای گه له که ی نه یه ته وه لام. تهوه ته له کو بوونه وه ی ۲۶ی ئابی ۱۹۲۸ کاتیڤ عه تا ته خه تبی نوینهری کوت باس له مووچه ی سهید ته های نه هری قائیمقامی رهواندز ده کات و چند جار یڤ دووباره ی ده کاته وه، مه عروف چیاووک لیی دیتته وه لام و ده لئ: " پیم وایه نوینهری بهرپز عه تا ته خه تبی نازانی پایه و مه قامی بلندی میری (کوردان) سهید ته های ته فهن دی

(۸۹) عبد الرزاق الحسني، تاريخ الوزارات العراقية، الجزء الثاني، ص ۱۰۰.

چییە. سەید تەها پیاویکی گەنگ و ناسراوە، شوینی تایبەتی لێناو کورداندا هەیە، ئەگەر ئەو نەبواوە ئەو ناوچە یە ئیستا سەر بە ولایتیکی تر دەبوو، بێ ئەو باشووری کوردستان توشی بەزم و پەزم دەهات. من پێم وایە ئەگەر حکومەت سی چوار هەزار پۆلییەشی بەداتی هیشتا بۆ ئەو هەر کەمە<sup>(٩٠)</sup>. هەرۆهە لێ دانیشتنی ١٣ی حوزەیرانی ١٩٢٩ بە توندی پرسیاری خۆی ئاراستەیی وەزیری بەرگری عێراقی محەمەد ئەمین زەکی (١٨٨٠-١٩٤٨) دەکات و دەڵێ: "ئاگادار کراوم بە بوونی مانۆریکی سەربازی لێ ناوچەکانی زیبارو نامیدی. ئایا ئەمە راستە؟ ئەگەر راستە ئەو هۆکارانە چێن کە بوونەتە هۆی هەلبژاردنی ئەو تیچوونە زۆرە بۆ ئەو مانۆرە لێ کاتەدا؟ ئایا ئەو مانۆرە پەییوەندی بە نیشتەجێ کردنی ئاشورییەکان لێ زەویانەدا هەیە کە مۆلکی هۆزی بارزانی کوردین؟"<sup>(٩١)</sup>.

لوتکەیی کاری ئەندامانی کورد لێ ئەنجومەنی نوێنەران پێشکەش کردنی یاداشتێک بوو بۆ سەرۆک وەزیران عەبدولمۆحسن سەعدون (١٨٨٠-١٩٢٩) لێ شوباتی ١٩٢٩ دا کە تیایدا هاتبوو: پارەیی زیاتر تەرخان بکریت بۆ پەرەپێدانی خوێندەواری و پۆشنییری لێ ناوچە کوردییەکاندا. هەرۆهە دەزگایەکی بەرپۆهەرایەتی لێ ناوچە کوردییەکانی سلیمانی، هەولێر و کەرکوک پێک بهێنریت، لێ گەل پێک هینانی لێواوەکی تازە لێ ناوچە کوردییەکانی سەر بە لێوا

(٩٠) معروف جیاووک، نیابتی فی ١٩٢٨-١٩٣٠، مطبعة الزمان، بغداد، ١٩٣٧، ص ٧٥.

(٩١) بۆ زیاتر زانیاری لێ مەرگفت و گۆی نیوان مەعروف چیاووک و محەمەد ئەمین زەکی بڕوانە: معروف جیاووک، نفس المصدر، ص ٢٠٨-٢٠٩.

مووسڵۆ، کاروباری ئەو بەرپۆهه رایه تییهش له لایه ن (پشکنه ریکی) کورد بهرپۆهه بریّت و، پارهی پیتیست تهرخان بکریّت بۆ بووژانه وهی ناوچه کوردیهه کان. بهلام کاتیك حکومه تی عراق له گه ل کۆمیساری بالای بریتانی له سه ر داواکارییه کانیا ن کۆده بنه وه، په تی ئەوه یان کرده وه که بهرپۆهه رایه تییه کی تاییه ت به ناوچه کوردیهه کان دابه زریّت له گه ل لیوا ی دهۆک دا، که چی بۆ داواکارییه کانی تریان به لینیان دا که وا له ماوه ی داهاتوودا بۆ یان جی به جی بکه ن<sup>(۹۲)</sup>. ئەوه ی جینگای سه رنجه دوا ی پشکه ش کردنی ئەو یاداشته خودی مه لیک فه یسه ل بریار ده دات که جاریکی تر نایت ئیسماعیل به گی ره واندزی و حازم شه مدین ئاغا<sup>(۹۳)</sup> بن به نوینه ر له ئەنجومه نی نوینه رایه تی له عیرا قدا<sup>(۹۴)</sup>. چونکی ئیسماعیل به گی ره واندزی هه ر به وه نه وه ستاوه، به لکو به ته نیاش یاداشتیکی پشکه ش به سه رۆک وه زیان و کۆمیساری بالآ کردوه<sup>(۹۵)</sup>. ههروه ها بیرو بۆچونه کانیشی

---

(۹۲) عبد الرزاق الحسني، تاريخ العراق السياسي الحديث، الجزء الثالث، مطبعة العرفان، لبنان، ۱۹۴۸، ص ۲۹۰؛ محمود الدرة، القضية الكردية، الطبعة الثانية، دار الطليعة، بيروت، ۱۹۶۶ ص ص ۱۵۵-۱۵۶.

(۹۳) حازم شه مدینان ئاغا کوری یوسف پاشا کوری شه مسه دین ئاغا یه و له سالی ۱۸۹۵ له زاخۆ له دایک بووه، چهند جاریك بۆته نوینه ری مووسڵ له ئەنجومه نی نوینه رانی عیراقی و له پاشان چهن دین پله و پایه ی تری کارگیتری وه رگرتوه و پۆلی کاریگه ری تیا دا بینیه. تا له ای حوزه ی رانی ۱۹۵۲ له مووسڵ کۆچی دوا یی کردوه. میر بصري، اعلام الكرد، الطبعة الاولى، لندن، ص ۲۲۲.

(۹۴) احمد خواجه، چیم دی، بهرگی سی یه م، چاپخانه ی راهه رین، سلیمانی، ۱۹۷۰، ل ۵۲.

(۹۵) عبدالفتاح علی یحیی البوتانی، وثائق عن الحركة القومية الكردية التحررية، ص ص ۵۹-۶۱.

له شیوهی کوراسه یه ك بلاؤ كردۆته وه<sup>(٩٦)</sup>. بۆیه دهتوانری بووتری، كه ئیسماعیل بهگ له سۆنگهی ئهوهی رۆلێکی کاریگهری له بابتهی نهتهوهیی و نیشتمانی دهیینی مایهی ههراسان کردنی دهسهلاتدارانی عیراق بو، به تایبته مهلیکی عیراق ( فهیسهلی یه کهم).

زه مینه خۆشکردن بۆ بهستنی پهیماننامهیهکی نوێ له نیوان عیراق و بریتانیا دهنگ و باسی ناو رۆژنامهکانی عیراقی داگرتبوو، بهلام یهکی لهو مهسهلانهی که سهرانی کورد به گشتی و نوینههرانی کوردی به تایبتهی دهرووژاند ئهوه بوو ئاخۆ رهشنووسی ئهو پهیماننامهیه هیچ مادهیهکی تایبته به پاراستنی مافهکانی کوردی تیا به. بۆیه دهیین مهعروف چیاووک له دانیشتنی ١٣ی شوپاتی ١٩٣٠ ئهجمهنی نوینهران رووی پرسیاری ئاراستهی سهروکی وهزیران ناجی سویدی ( ١٨٨٢-١٩٤٢ ) دهکات و دهلی: "تکام وایه ئهو پرسیاران له سهروکی وهزیران بکری، بۆ ئهوهی بهدهم له بهردهمی ئهجمهنی بهرزدا وهلامیان بداتهوه، ئهو بنچینهیهو رپۆ شوینانه چین که حکومهت داینان بۆ گفتوگۆی ویستراو بۆ بهستنی پهیمانه تازه که؟ تیا هیچ بهرهبهستێک له سهر ئهو مهرجانه هیه که کۆمهلهی گهلان له بابته ناوچهکانی سهرو سهلماندوویهتی؟ تیا حکومهت به تهمایه له ناوهخی پهیماننامه که دا جیگیری بکا؟

(7) Air, 23/414/5088 (From S.S.O" Erbil" to staff intelligence"

Hinai"i", 31,3,1929.

له: سروه صابر اسعد، المصدر السابق، ص ٥٨. وهر گراوه.



...<sup>(۹۷)</sup> به‌لām سەرۆك وه‌زیران په‌یماننامه‌كه به په‌یماننامه‌یه‌کی نیو ده‌وله‌تی نیوزه‌ند ده‌کات و به پیو‌یستی نازانی که مه‌سه‌له ناوخویه‌کان بخړینه ناویه‌وه<sup>(۹۸)</sup>.

حکومه‌تی عیراقی به مه‌به‌ستی هیوړ کردنه‌وه و کپ کردنی ده‌نگی کورده‌کان له نیسانی ۱۹۳۰ بریاری ته‌وه‌ی‌دا که زمانی کوردی زمانی فه‌رمی بیت له ناوچه کوردیه‌کاندا<sup>(۹۹)</sup>. که ته‌مه‌ش جی‌گای دل‌خۆشکه‌ری کورده‌کان بوو هه‌ر بویه گه‌وره پیاوانی ره‌واندز سوپاس و پیزانیی خویان ئاراسته‌ی هه‌ر یه‌ک له سەرۆك وه‌زیران و باوه‌رپی‌کراوی کۆمیسسیاری بالا و وه‌زاره‌تی ناوخوړ جه‌مال بابانی (۱۸۹۳-۱۹۶۶) وه‌زیری داد ده‌که‌ن<sup>(۱۰۰)</sup>. به‌لām کاتی‌ک هه‌ر دوولا په‌یماننامه‌که له ۳۰ حوزه‌یرانی ۱۹۳۰ واژۆ ده‌که‌ن بی ته‌وه‌ی ئاماژه به مافی کوردان بده‌ن، جاری‌کی‌تر ناره‌زایی ناوچه کوردیه‌کان ده‌گریته‌وه. لی‌ره‌شدا ئیسماعیل به‌گی ره‌واندزی بو ته‌وه مه‌به‌سته له نامه‌یه‌کی‌دا که ئاراسته‌ی کۆمیسسیاری بالا‌ی له عیراق کردوه ده‌لی: " فخامت مندوبی سامی عراق- بغداد بمناسبتی سفری فخامت‌ان بو لندن بو

---

(۹۷) محاضر مجلس النواب ۱۳ / شباط / ۱۹۳۰، ص ۳۵۶؛ معروف جیاووک، نیابتی، ص ۲۳۰-۲۳۱.

(۹۸) نه‌وشیروان مسته‌فا ئەمین، کوردستانی عیراق "سهرده‌می قه‌لهم و موراجه‌عات ۱۹۲۸-۱۹۳۱، چاپی یه‌که‌م، چاپخانه‌ی ئۆفسیتی ده‌زگای سهرده‌م، سلێمانی، ۱۹۹۹، ل ۵۰.

(۹۹) د. ابراهیم خلیل احمد، تطور التعليم الوطني في العراق (۱۸۶۹-۱۹۳۲)، مطبعة جامعة البصرة، البصرة، ۱۹۸۲، ص ۲۹۳؛ نه‌وشیروان مسته‌فا ئەمین، کوردستانی عیراق "سهرده‌می قه‌لهم و موراجه‌عات ۱۹۲۸-۱۹۳۱، ل ۱۸۵.

(۱۰۰) زاری کرمانجی، ژماره (۲۲)، ۳۰ نیسانی ۱۹۳۰، ل ۱۱ سهرچاوه‌ی پیشوو.

معاهدهی عراق و بریتانی من به وکالتی کورده کان وه تشریف ته کهم که فخامتان دعوت بکهم بو ته مهی له قچیهی کوردیا اگادارین. مندوبی سابقی ههولیر اسماعیل رواندزی، ۵ تموز ۱۹۳۰" (۱۰۱).

ئیترا له ته نجامی تهو ناره زاییه و بو مه بهستی هیور کردنه وهی ره وشه که، وه فدیکی حکومت که پیک هاتبوون له جه عفر پاشا (۱۸۸۵-۱۹۳۶) وه کیلی سه روک وه زیران و میجر یونگ وه کیلی باوه پیکراوی کومیساری بریتانی و وه زیری دادی عراقی سهردانی ناوچه کوردییه کان ده کهن و له ۹ ی ئابی ۱۹۳۰ ده که نه ههولیر. کاتیک له ههولیر له گه ل گه ره پیاوانی ناوچه که کۆده بنه وه، وه کیلی سه روک وه زیران و وه کیلی باوه پیکراوی کومیساری بالا و تاریک پیشکه ش ده کهن، ئیسماعیل به گی ره واندزی لیان دیتته وه لام و ده لی: "فه خامه تی جه عفر پاشا، ئیمه چیکه به و قسه پرپوچانه فریو ناخوین. له سهر قهراری عوسبه ت ئومهم حه قی خو مان ته وی، ته بی به فه وری لیوای دهوک-مان بو ته شکیل بکهن. ئیمتیازی سهر به خو یه تی-مان بو دیارو جیا بکه نه وه" (۱۰۲). به لام ته و تانه ی ئیسماعیل به گ، جه عفر پاشای وه کیلی سه روک وه زیرانی عراقی تووره ده کات. ههر بو یه شایه د حالیک له و باره یه وه ده لی: "... جه عفر پاشا تووره بوو وتی بی دهنگ به تو بچوکی نازانی چیت ده وی" (۱۰۳).

---

(۱۰۱) د. کوردستان موکریان، روناکی یه کهمین گو قاری کوردی شاری ههولیر، چاپی یه کهم، ده زگاری چاپ و بلاو کردنه وهی ئاراس، چاپخانه ی وه زاره تی په روه ده، ههولیر ۲۰۰۱، ل ۲۸.

(۱۰۲) احمد خواجه، سهرچاوه ی پیشوو، بهرگی سی یه م، ل ۶۰؛ میرزا محمده ئه مین مهنگووی، سهرچاوه ی پیشوو، ل ۳۴.

(۱۰۳) معروف جیاووک، ماسا بارزان المظلومه، ص ۸۴.

ئىنجا لە پاشان كە مەعرف چياووك دېتە وەلام وەكو ياسا ناسيڭ  
 رەخنەى ئەو دەگرېت كە حكومەت بېرپارەكانى كۆمەلەى گەلانى  
 جىبەجى نەكردوو، ھەر بۆيە بە پىيوستى دەزانى كە بېرگەيەكى  
 تايبەت بە پاراستنى مافى كوردان بخريتە ناو پەيمانەكەو<sup>(۱۰۴)</sup>.

جىڭاي ئاماژە بۆ كەرنە لىرەو لە سەرچاوە ميژووبىيەكان شتيكى  
 ئەو تۆ بەدى ناكريت كە پەيوەندى بە رۆل و چالاكى رەواندزيەكانەو  
 بيت لە ئەنجومەنى نوينەرانى عىراقىدا، تەنيا ئەوئەندە نەبيت كە  
 يەكيڭ لە سەرچاوەكان ئاماژە بۆ ئەندامىيەتى ئەمىن پاشا رەواندزى  
 دەكات كە لە سالى ۱۹۳۵ ئەندام بوو لە ئەنجومەنى نوينەراند<sup>(۱۰۵)</sup>.  
 ھەرەھا ئەحمەدى محمدى عەلى ئاغاي جوندىيانى<sup>(۱۰۶)</sup> لە

---

(۱۰۴) احمد خواجه، سەرچاوە پيشوو، بەرگى سىيەم، ل ۶۳.

(۱۰۵) ئەمىن پاشا رەواندزى، لە سالى ۱۸۶۵ لە رەواندز لە دايك بوو و لە قوتابخانەى  
 سەربازى عوسمانى و قوتابخانەى ئەركانى جەنگى خويندوبەتى. دواتر پەيوەندى بە  
 سوپاي عوسمانى كەردوو و تا پەلەى لىوای وەرگرتوو و بەشداری جەنگى يەكەمى  
 جىھانى كەردوو، ناوبراو لە دواى جەنگ گەراوەتەو بەغدا و لە ۱۹۳۵ بۆتە  
 ئەندامى ئەنجومەنى نوينەران و لە دواتریش سەرۆكى لىژنەى كاروبارى سەربازى  
 بوو تا لە سالى ۱۹۴۱ لە بەغدا كۆچى دوايى كەردوو. مير بصرى، المصدر السابق،  
 ص ۷۲.

(۱۰۶) ئەحمەد محمد عەلى ئاغاي جوندىيانى لە سالى ۱۹۲۲ لە رەواندز لە دايك  
 بوو و بە ئەحمەد دىياب ناسراو، قۇناغى خويندنى سەرەتايى لە رەواندز تەواو  
 كەردوو، دواتریش بە مەبەستى تەواوکردنى خويندنى ھاتۆتە ھەوليرۆ لە گەل  
 قوتابىيەكانى شارى كۆيە چالاكى زۆريان نواندوو لە ليدانى بلاوكرەو لە  
 ديوارەكانى شارى ھەوليرۆ لە دژى كارو كەردەوكانى حكومەت كە لە ئەنجامدا  
 شەويكيان كەوتونەتە بەر پيژنەى گوللەى ھەس ھەسەكان. ھەرەھا لە دواتریش  
 چۆتە پىزى پارتى ھىوا و بەشداری لە شۆرشى (۱۹۴۳ - ۱۹۴۵)ى بارزان كەردوو  
 لە گەل شۆرشى ئەيلول. ناوبراو ئىستاكەش لە ژيان ماو و لە ھەوليرۆ لە گەپەكى

دیمانهیه کدا ئاماژهی بۆ ئەوە کرد کە بارکی بە ھۆی پەییوەندی دۆستایەتی لە گەڵ بە کر سەدقی لە دای کۆدەتای سالی ۱۹۳۶ و دامەزراندنی حکومەتی حیکمەت سلیمان دەبیته ئەندامی ئەنجومەنی نوینەرانی عێراق و ئەو ماوێیە لە بەغدا دەمیتهو (۱۰۷). لە لایەکی دیکەشەو سەرچاویەکی تر لە بارە یاس کردنی شیخ محەمەد ئاغای بالەک دا دەلی: "... لە وانە یە ئیستا (۱۹۳۸) پایە و دەسلاتی لە ھەلکشاندای، چونکە بەو دوا ییە بە ئەندامی پەرلەمان دامەزراوە بە پێک و پێکی لە کۆبوونەوکانی ئەنجومەنی یاسادانان ئامادە دەبی لە بەغدا..." (۱۰۸).

ئەنجام دەتوانی بووتری، کە بێ دەنگی ناو کۆبوونەوکانی ئەنجومەنی نوینەرانی لە دای سالی ۱۹۳۲ دەگەریتەو بۆ نەبوونی ئەندامی کارا و چالاکی کورد لەو ئەنجومەنەدا، چونکی زۆربە ی ئەوانە ی دەبوونە ئەندام تەنیا خەریکی پاراستنی مافەکانی خۆیان بوون.

---

برایەتی نیشتەجییە. دیمانهیهک لە گەڵ ئەحمەد محەمەد عەلی ئاغای جوندیانی لە ۱۲ی حوزەیرانی ۲۰۰۵ ھەولێر.

(۱۰۷) دیمانهیهک لە گەڵ ئەحمەد محەمەد عەلی ئاغای جوندیانی لە ۱۲ی حوزەیرانی ۲۰۰۵ ھەولێر.

(۱۰۸) ئی. ئار. ئیچ، رەوشی ئابووری و کۆمەلایەتی کوردی پەواندز، وەرگێڕانی: د. عەزیز گەردی، چاپخانە ی روون، سلیمانی، ۲۰۰۵، ل ۴۷.

**بەشی سییەم**

**رۆل و چالاکیی رهواندزییه کان له کۆمه لهو**

**ریکخراوه کوردی و عیراقیییه کاند**

**( ۱۹۱۸-۱۹۳۹ )**



## رۆل و چالاكی رهواندزییه كان له كۆمهلهو

رێكخراوهكانی سهردهمی داگیرکاری بریتانی (۱۹۱۸-۱۹۳۲)

چالاکی كۆمهلهو رێكخراوهكان بهشیکی گرنه له بزاشی  
پزگاریخوازی كوردستان دهگریتهوه، كه له دواى جهنگی یه كه می  
جیهانی پێی نایه قوناغیكى نویۆو، ژمارهیهك پارتو كۆمهلهو  
رێكخراو هاتنه مهیدانهوه. جا بۆ تهوهی رۆل و چالاكیهكانی رهواندز  
لهو كۆمهلهو رێكخراوانه دیار بجهین یه كهیه كه ریزه ندیان ده كهین و  
باسیان لیۆه ده كهین.

- كۆمهلهی تهعالیی كوردستان:

دواى برانهوهی جهنگی یه كه می جیهانی كورده نیشتهجی بووهكانی  
ئهسته مبول كهوتنهوهخۆو (كۆمهلهی بهرزیتی كوردستان)یان  
دامهزراند، كه پێك هاتبوون: له سهید عهبدولقادرى شه مزینی  
سه رۆك، ئەمین عالی به درخان جیگر، همدی پاشا ئەمینداری گشتی،  
سهید عهبدوللا كورپی سهید عهبدولقادر بهرپرسی دارایی و ژمارهیهك  
ئهندانانی تر<sup>(۱)</sup>. ئه و كۆمهلهیه چالاكیهکی زۆری نواند لهو

(۱) د. بهچ شیركۆ، كیشهی كورد میژینه و ئیستای كورد، وهگرێانی: محمد ههه  
باقی، چاپی سییه م، كوردستانی عێراق، ۱۹۹۱، ل ۵۲؛ زنا ر سلوی، فی سبیل  
كردستان (مذكرات)، ترجمه: ر. علي، طبعة الاولى، رابطه كاوا للثقافة الكردية،  
بیروت، ۱۹۸۷، ص ۶۱. تیبینی: تاكه سه رچاوه كه باس له ئەندامیهته ئەمین پاشا  
رهواندزی بكات. أبی العلاء، لمحات عن الجمعيات الكردية في العهد العثماني و

سەردەمەدا بە مەبەستی هێنانەدی مافەپەواکانی نەتەوێ کورد، هەر بۆیە پەيوەندیان کرد بە بایۆزخانەى دەوڵەتە زەلهێزەکانى وەکو بریتانیا، فەرەنسای ئەمەریکا تا لە رێگای ئەوانەو مافەکانیان دەستەبەر بکەن<sup>(٢)</sup>. ئەو لە لایەك، لە لایەكى دیکەو هەلسان بە پەوانەکردنى ژمارەیهك لە ئەندامانیان لە ٢٥ى مارتى ١٩١٩ بە سەرۆکایەتى خلوسى بەگ<sup>(٣)</sup> لە رێگای (مووسل)و بەو سلیمانى تا نامە ئاراستەى ھۆزە کوردییەکان بکەن و هانیان بدەن بۆ یەكخستنى ھەول و کۆششەکانیان لە پیناوی هێنانەدی سەربەستى و سەربەخۆی<sup>(٤)</sup>.

---

اثر الحرب الإمبريالية العالمية الأولى، القسم الثاني، جريدة التأخي، العدد (١٠١)، ١٠/آب/١٩٦٧، ص ٧.

(٢) د. ئەحمەد عوسمان ئەبوبەکر، کوردستان لە سەردەمی ئاشتیدا، وەرگێڕانى: موحمەد نوری توفیق، دەزگای چاپ و پەخشى سەردەم، سلیمانی، ٢٠٠١، ل ٢١٣؛ جلیلی جلیل و الآخرون، الحركة الكردية في العصر الحديث، ترجمة: د.عبدی حاجي، الطبعة الأولى، بیروت، ١٩٩٢، ص ص ١٠٣-١٠٤؛ سروە اسعد صابر، کوردستان من بداية الحرب العالمية الأولى الى نهاية مشكلة الموصل ١٩١٤-١٩٢٦ دراسة تاريخية سياسية وثائقية، الطبعة الأولى، وزارة التربية، اربیل، ٢٠٠١، ص ص ١٧٥-١٧٦.

(٣) خلوسى بەگى تەمەن ٤٥ ساڵ دەوڵەمەندیکی خەلکی پەواندز بوو و لە ژنەوێش خزمایەتیی لە گەڵ بەدرخاننیهکان ھەبوو. ناوبراو لە گەڵ سەعید بەگى سەرۆکی لیژنەى کۆمەڵەى ئیتیحاد و تەرەقى دا ناكۆك بوو، ھەر بۆیە سالائىك بوو ئاوارەى ئەستەمبۆل کرابوو، دەشى بە نەمانى ئیتیحاد و تەرەقییەکان ھەولێ دایى سوود وەرگیریت و دەسلەلتای جارانی بۆ بگەریتەو و بەم نیازەش سەركردایەتى ئەو نێردراوانەى كردی. د. ئەحمەد عوسمان ئەبوبەکر، کورد و کوردستان لە کۆمەڵە و تاریکی میژوویدا، وەرگێڕانى: نازاد عوبید، چاپی یەكەم، چاپخانەى وزارەتى پەروەردە، ھەولێر، ٢٠٠٥، ل ٩٣-٩٤؛ کۆمەڵێك لە پەسپۆزان، سەرچاوەى پێشوو، ل ٦٠.

(٤) ھەمان دووسەرچاوە و لاپەرەى پێشوو.



- کۆمەڵەی نەینێ کوردی (الجمعية السريه الكورديه):

تاكه سەرچاوه كه باس لهو كۆمەڵەيه بكات عەبدولفەتاح عەلى بۆتانییه كه له پەرتووکی (الحياه الحزبيه فى الموصل) دەلى: "یه کێك له رێکخراوه سیاسییەکانی كه دامەزرا بەر له لکاندنێ باشووری کوردستان بە عێراق له ۱۶ی کانوونی یەكەمی ۱۹۲۵، كۆمەڵەى نەینێ کوردی بوو كه دژی هەولەکانی بریتانی وەستا بۆ بەستانەوی باشووری کوردستان بە هێز بە عێراقەوه، كه بنکەى چالاکییەکانی له سلیمانی و پەواندز بوو، ئەحمەد تەقی و کەریم فەتاح هەمەوهەندی و نووری باویل ئاغا له ئەندامە دیارەکانی بوون" <sup>(۵)</sup>.

- کۆمەڵەى ھۆگر:

سەبارەت بە کۆمەڵەى ھۆگر زانیاری ئەوتۆ له بەردەست دانىیه تەنیا ئەوەندە نەبیّت كه کریس کۆچیرا دەلى: "تەها له پەواندز دا هەول دەدات ئەنجومەنێکی ئەدەبی (ھۆگر) (Hogir) بە مەبەستی پەرەپێدانی زمانی کوردی و ئاشنا بوون بە میژوو و ڕێشەى کورد دا بەزرێنی، بەلام لایەنى سیاسى نەخشەکەى ھەر له سەرەتاهە ھێندە زāl دەبیّت كه دەولەت رێگەى نادات" <sup>(۶)</sup>. ئەو له لایەك، له لایەكى دیکەو فەیسەل دەباغ بە زیاده له سەر قسەکانی ئەو و بى ئەوێ ئاماژە بەو سەرچاوەیە بکات كه زانیاریەکەى لى وەرگرتوو دەلى: "بە پێى زانیاری من ناوی ئەو کۆمەڵەیه (ھۆگری) بوو و، له سالى

---

(۵) د.عبدالفتاح على البوتاني، الحياة الحزبية في الموصل ۱۹۲۶-۱۹۵۸، مطبعة وزارة التربية، اربيل، ۲۰۰۳، ص ۳۰۱.

(۶) کریس کۆچیرا، سەرچاوەی پێشوو، ل ۱۳۶.

١٩٢٥ دامه‌زرا بوو، به ئامانجی بلاوکردنه‌وی زمانی کوردی و ئاشنا بوون به میژووی کوردی و تاییه‌تمه‌ندییه‌کانی نه‌ته‌وه‌ی کورد، به‌لام‌ئه‌و کۆمه‌له‌ له‌ دواتر شیوه‌یه‌کی سیاسی به‌خۆیه‌وه‌ دی و له‌ لایه‌ن حکومه‌ته‌وه‌ هه‌ر ئه‌و سا‌له‌ داخرا<sup>(٧)</sup>.

که‌واته‌ لی‌رده‌دا جو‌ره‌ جیاوازیه‌ک به‌دی ده‌کریت ئه‌ویش نه‌ک ته‌نیا له‌ ناوی کۆمه‌له‌که‌دا که‌ هه‌ر یه‌که‌یان به‌ شیوه‌یه‌ک باسی لی‌وه‌ ده‌که‌ن، به‌لکو له‌ سه‌ر هاتنه‌ دامه‌زراندنی‌شی کۆک نین یه‌کیکیان ده‌لیت: له‌ سه‌ره‌تاوه‌ ری‌گه‌ی دامه‌زراندنی نه‌دراوه‌و، ئه‌وه‌ی تریان ده‌لیت: دامه‌زرا به‌لام‌ به‌ خه‌ریک بوونی به‌ کاری سیاسی له‌ دواتر له‌ لایه‌ن حکومه‌ته‌وه‌ داخراوه‌.

#### - کۆمه‌له‌ی ئیستیقلالی کوردستان (پارتی ئازادی):

کۆمه‌له‌ی ئیستیقلالی کوردستان (جقاتا خووه‌ سه‌ریا کورد) که‌ به‌ پارتی (ئازاد)یش ناسراوه‌، به‌ ده‌ست پێشخه‌ری میر ئالا (کۆلونیل) خالید به‌گی جبرانلی- سه‌ره‌ک هۆزی جبرانلی- له‌ ئه‌رزه‌روم له‌ سالی ١٩٢١ به‌ شیوه‌یه‌کی نه‌یئنی دامه‌زرا<sup>(٨)</sup>. ده‌سته‌ی دامه‌زرینه‌رانی ئه‌و

(٧) فیصل الدباغ، اضاء علی کتاب الجمعيات والمنظمات والاحزاب الكردية في نصف قرن ١٩٠٨-١٩٥٨، الطبعة الاولى، مطبعة الثقافة، اربیل، ١٩٩٧، ص ٦٠.

(٨) به‌ شیوه‌یه‌کی سه‌ره‌کی و یه‌کرای تاوه‌کو ئیستا میژووی دامه‌زراندنی ئه‌و کۆمه‌له‌یه‌ یه‌کلایی نه‌بوته‌وه‌، له‌ به‌ر ئه‌وه‌ی ئه‌وانه‌ی ده‌رباره‌ی ئه‌و کۆمه‌له‌یان نووسیوه‌ هه‌ر یه‌که‌ و به‌پێی بیره‌وه‌ری و بۆچوونی خۆی سالیکی بۆ میژووی دامه‌زراندنی داناوه‌. له‌ وانه‌ نووری ده‌رسیمی پێ‌زایه‌ سالی ١٩٢٢ دامه‌زراوه‌، زناڕ سلوپی به‌ ١٩٢٣ی له‌قه‌له‌م ئه‌دا، ژماره‌یه‌کی تریش وه‌کو ئیسماعیل ده‌ققی شاهه‌یس، ئیحسان نووری به‌دلیسی، توفیق ماردینی و ئه‌حمه‌د پاسم سالی ١٩٢١ی بۆ داده‌نێن.

کۆمهڵهیه له یوسف زیار ، ئیسماعیل حه‌ققی شاه‌وێس، سه‌ره‌ه‌نگ ئیحسان نووری پاشا، مولازم راسم شکاک، ره‌شید وانلی و چه‌ندانی تر پێک هاتبوون<sup>(٩)</sup>. کۆمه‌ڵه‌ی ئیستێقلالی کوردستان یه‌که‌مین کۆمه‌ڵه‌ی سیاسیی کوردی بوو که به‌ شیوه‌یه‌کی ته‌واو هاته‌ دامه‌زراندن له‌ پروی ری‌ک‌خستنی سیاسیی و ده‌رخستنی ئامانجه‌کانی، هه‌ر بۆیه‌ له‌ ماوه‌یه‌کی که‌مدا توانی ژماره‌یه‌کی زۆر له‌ نیشتمانپه‌روه‌ران له‌ ده‌وره‌ی خۆی کۆبکاته‌وه‌ و چه‌ندین لقیش له‌ شوینه‌ جیا‌جیا‌کانی کوردستان بکاته‌وه‌<sup>(١٠)</sup>.

ل‌قی مووس‌لی کۆمه‌ڵه‌ی ئیستێقلالی کوردستان دوا‌ی سه‌ره‌نه‌که‌وتنی کورده‌کانی باکووری کوردستان له‌ شو‌رشی ١٩٢٥ و به‌و ده‌سه‌لاته‌ی که‌ کۆمه‌ڵه‌ به‌ شیخ مه‌هدی دابوو هاته‌ دامه‌زراندن که‌ ده‌سته‌ی به‌پ‌یوه‌بر‌دنی ته‌و ل‌قه‌ له‌ ٢٦ ته‌م‌مووزی ١٩٢٦ له‌ یانزه‌ که‌س پێک هات‌بوون و زۆربه‌شیان له‌ پله‌و پایه‌ی سه‌ربازی و میری دابوون وه‌کو: مو‌قه‌ده‌م عه‌بدو‌لوه‌هاب ته‌فه‌ندی، مولازم ته‌مین ره‌واندزی، مولازم حوسین ته‌فه‌ندی ره‌واندزی، مه‌عروف چیاووک دادوهری تاوانه‌کان له‌

---

زنار سلوی، المصدر السابق، ص ١٠٤؛ ئیسماعیل حه‌ققی شاه‌وێس، کۆمیته‌ی ئیستێقلالی کوردستان، گۆفاری رۆژی نوێ، ژماره‌ (١)، سلێمانی، سالی دووهم، نیاری ١٩٦١، ل ٢٠؛ رۆبه‌ت ئۆلسن، سه‌رچاوه‌ی پێشوو، ل ٧٢-٧٣.

(٩) د. احمد عثمان ابوبکر، اسماء الاعضاء البارزين لحزب (تازادي) في كردستان الشمالية عام ١٩٢٤، جريدة خبات، العدد (٧٣٩)، اربيل، ٢٤/اب/١٩٩٤؛ فيصل الدباغ، اضواء على...، ص ٥٣-٥٤.

(١٠) د. عبدالفتاح على يحيى البوتاني، وثائق عن الحركة الكوردية...، ص ٤٨٨ وما بعدها.

مووسل و چه‌ندانی تر<sup>(۱۱)</sup>. به‌رپویه‌ری لقی مووسلی کۆمه‌له‌که ته‌مین ره‌واندزی بوو که راسته‌وخۆ په‌یوه‌ندی به سهرۆکی کۆمه‌له‌که‌وه هه‌بووه، چه‌ندین جاریش سهرۆکی کۆمه‌له نامهی له‌گه‌لدا گۆرپویه‌ته‌وه و سهردانی کردووه، ته‌نانه‌ت لقه‌که وه‌کو نیوه‌ندیك بووه له نیوان لقه‌کانی دیکه‌دا<sup>(۱۲)</sup>.

ده‌سه‌لاتدارانی بریتانیا له چالاکییه‌کانی لقی مووسلی کۆمه‌له‌ی ئیستیقلاڵ بێ ئاگا نه‌بوون، به‌لکو به‌رده‌وام چاودێرییان کردووه و ئاگاداری کاره‌کانیان بوون، له به‌ر ئه‌وه‌ی به‌رپرسی هێزی ئاسمانی بریتانی ئه‌و لقه‌ی به چالاکترین لقی کۆمه‌له‌ی ئیستیقلاڵ له قه‌له‌م داوه<sup>(۱۳)</sup>. هه‌روه‌ها هه‌ر له‌ پێگای چاودێرکردنیان توانیویانه ده‌قی ئه‌و نامه‌یه‌یان ده‌ست که‌وت که له نیوان لقی مووسل و سهرۆکی کۆمه‌له ئالوگۆر کراوه<sup>(۱۴)</sup>. ئیتر له سهر ته‌نجامی ئه‌وانه حکومه‌ت که‌وته په‌راگه‌نده کردن و به‌ندکردنی زۆر له ته‌ندامانی ئه‌و کۆمه‌له‌یه‌و جیاکردنه‌وه‌یان له یه‌کتری، ئه‌گه‌رچی ئه‌وانه‌ی که مانه‌وه به‌رده‌وام بوون له کاره‌کانیان تا دامه‌زراندنی کۆمه‌له‌ی خۆییوون له تشرینی یه‌که‌می ۱۹۲۷<sup>(۱۵)</sup>.

(۱۱) طارق جامباز، وثائق غير منشورة امين الرواندوزی و معروف جیاووک و دورهما في جمعية استقلال كوردستان ۱۹۲۲-۱۹۲۶، مجلة گولان العربي، العدد (۶)، ۲۵/۱۱/۱۹۹۶، ص ۲۵-۳۰؛ طارق جامباز، خمس وثائق غير منشورة، مجلة گولان العربي، العدد (۱۰) ۲۵/نازار/۱۹۹۷، ص ۸۱-۸۳.

(۱۲) د. عبدالفتاح على يحيى البوتاني، وثائق عن الحركة الكوردية...، ص ۴۸۸ و ما بعدها.

(۱۳) طارق جامباز، وثائق غير منشورة امين الرواندوزی و معروف جیاووک...، ص ۲۶-۲۷.

(۱۴) نفس المصدر، ص ۲۵-۳۰.

(۱۵) د. عبدالفتاح على البوتاني، الحياة الحزبية في الموصل، ص ۳۱۱.

## - کۆمەلەي پشتیوان:

ئەو کۆمەلەيە كە بە ( کۆمەلەي پشتیوانی كوردان) یش ناودەبرا<sup>۱۶</sup> لە سەر دەستی ژمارەيەك نیشتمانپەروری كورد لە شاری بەغدا بە شیوہیەکی نەیینی لە ۱۰ی تەمموزی ۱۹۲۷ دامەزرا كە دەستەي سەرۆكایەتی ئەو کۆمەلەيە پێك هاتبوون لە ئەفسەر و پلەدار و فەرمانبەرانی میری لە وانە: مستەفا شەوقی سەرۆك، پەشید نەجیب سكرتیری یەكەم، ئەحمەد خواجە سكرتیری دووەم، خەلف شەوقی، ئەمین پەواندزی و چەندانی تر<sup>(۱۷)</sup>. كۆمەلەي پشتیوان ماوہیەکی زۆری نەبرد چەندین لقى لە شارە جیاجیاكان دا كردهوہ، بەلام لقی(مووسل)ی لە ھەمووییان چالاكتر بوو<sup>(۱۸)</sup>.

(۱۶) زۆر جار ان میژوو نووسان و لێكۆلەرەكان جیاوازی ناكەن لە نیوان كۆمەلەي پشتیوانی كوردان و كۆمەلەي پێشكەوتنی كوردان، كە ئەمەش دەگەریتەوہ بۆ ئەوێ زانیاریەكانیان لە بەلگەنامە بریتانییەكان وەرگرتووە ئەوانیش ئەوندە جیاوازی نیوان ئەو وشە كوردیانەیان نەكردووە و ھەرجارە بە شیوہیەك ناویان بردون. سەبارەت بەو دوو كۆمەلەيە زانیاری تەواو ئەوہیە كە ئەوێ یەكەمیان واتە كۆمەلەي پشتیوانی كوردان لە شاری بەغدا سالی ۱۹۲۷ دامەزراوە و لقی لە زۆربەي شارەكان ھەبووە و تا سالی ۱۹۳۰ بەردەوام بووە، بەلام كۆمەلەي پێشكەوتنی كوردان ھەر تەنیا لە شاری مووسل سالی ۱۹۳۰ دامەزراوە كە دواتر باس لە چالاكییەكانی دەكەین. احمد خواجە، سەرچاوەی پێشوو، بەرگی سی-یەم، ل ۳۰؛ كەمال مەزھەر، مامۆستا بەشیر لە بەلگەنامەيەکی نەیینی بەریتانیای گەرەدا، گۆشاری رەنگین، ژمارە (۲۷)، سالی ۱۹۹۰، ل ل ۲۶-۲۷؛ د. كمال مظهر احمد، الاستاذ اسماعيل حقى شاوہيس يروي صفحات من نضال الشعب الكردي، جريدة الثأخي، العدد (۱۴۶۲)، ۱۵ تشرين الاول ۱۹۷۳، ص ۷.

(۱۷) احمد خواجە، سەرچاوەی پێشوو، بەرگی سی-یەم، ل ۳۰.

(۱۸) ھەمان سەرچاوە، بەرگی سی-یەم، ل ۳۰. ك. پ.ك، پیامی مانگی ۱۹۳۰/۶/۳۰ دەست نووس( لە ئەرشیفخانەي بنەمالەي موكریانی پارێزراوە و بۆ یەكەمین جارە بڵاودەكریتەوہ).

جینگای ئاماژە بۆ کردنە یەکیەک لە چالاکییەکانی ئەو کۆمەڵەییە  
 بلاوکردنەوهی بەیاننامەیەک بوو لە تەممووزی ١٩٣٠ بە سەر مائە  
 کوردەکانی بەغداو لقهکانی تریدا کە تیایدا داوای لە کوردەکان  
 کردبوو بەشداریی هەلبژاردنی پەرلەمانی نوێی عێراق نەکەن، لە بەر  
 ئەوهی ناتوانن دان بە پڕۆژیمەک دابنێن کە دان بە مافەکانیان دا نەئیت،  
 هەروەها لەگەڵ ئەوەش هانی دابوون بۆ یەکییتی و تەبایی  
 ریزەکانیان<sup>(١٩)</sup>.

### - کۆمەڵەی خۆییوون:

داوای سەرئەهڵ و سەرکوت کردنی شوێشی ١٩٢٥ لە باکووری  
 کوردستان دا ژمارەییەکی زۆر لە نیشتەمانپەرەوانی کورد پەراگەندە  
 ناوچەکانی عێراق، سوریا، ئێران و ئەوروپا بوون<sup>(٢٠)</sup>. بەلام ئەو ئەو  
 بە هۆی ئەوهی لە کارەکانیان ساردبەنەوه و دەستە وەستان بوەستن.  
 بەلکو ئەمجارەیان بە گروپینێکی ترو بە شیویەکی تۆکمەتر لە جاران  
 هاتنەوه مەیدان و لە کۆنگرەییەکی فراواندا لە هەوینە هەواری  
 بجمەدون) لە تەشرینی یەكەمی ١٩٢٧ کۆمەڵەی(خۆییوون)یان  
 هیڤایە دامەزراندن<sup>(٢١)</sup>.

---

(١٩) ک. پ. ک، بۆ دۆست و دوژمنان، ١/٧/١٩٣٠، (لە ئارشیفخانەی بنەمائە  
 موکریانی پارێزراره و بۆ یەكەمین جاره بلاوئەکرێتەوه) برۆانه پاشکۆی ژمارە (٥)  
 ؛ کەمال مەزھەر، مامۆستا بەشیر لە بەلگەنامەییەکی نەهتیی بەریتانیای گەورەدا،  
 ل ل ٢٦-٢٧.

(٢٠) بلەج شیرکۆ، سەرچاوەی پێشو، ل ٨٩.

(٢١) د.عبدالستار طاهر شريف، الجمعيات و المنظمات و الاحزاب الكردية في نصف  
 قرن ١٩٠٨-١٩٥٨، الطبعة الاولى، بغداد، ١٩٨٩، ص ٦٤. سەبارەت بە شوێنی

به دامه‌زاندنی کۆمه‌له‌ی خۆبییون سه‌رجه‌م کۆمه‌له‌و  
 رێکخراوه‌کانی دیکه‌ خۆیان هه‌له‌شاندوه‌و هاتنه‌ پرێزی ته‌و کۆمه‌له‌وه  
 که هه‌ر له سه‌ره‌تاوه به‌نامه‌یه‌کی تۆکمه‌و رێک‌وپێکی بو‌ خۆی  
 دارشتبوو<sup>(٢٢)</sup>، که هه‌ر ته‌مه‌ش بوو رێگای له به‌رده‌می خۆش کرد له  
 ماوه‌یه‌کی که‌مدا بتوانی چه‌ندین لقو باره‌گای له ناوه‌وه‌و ده‌ره‌وه‌ی  
 کوردستان بکاته‌وه<sup>(٢٣)</sup>. یه‌کی‌کیش له لقه‌کانی لقی مووسل بوو که  
 ته‌مین ره‌واندزی سه‌روک و مه‌عروف چیاووک جیگری بوو<sup>(٢٤)</sup>. هه‌روه‌ها  
 لقی سلیمانی که مسته‌فا زه‌کی صائب<sup>(٢٥)</sup> سه‌روکایه‌تی ده‌کرد هه‌ر

کۆنگره‌ی دامه‌زاندنی کۆمه‌له‌ی خۆبییون بیروپای جیاوازی له سه‌رچاوه  
 می‌ژوویه‌کاندا هه‌یه. به‌ه‌چ شێرکۆ ناماژه بو‌ ناوچه کوردیه‌کانی باکووری  
 کوردستان ده‌کات و، محمه‌د عه‌لی عه‌ونی ده‌لیت یه‌که‌مین کۆنگره‌ی نیشتمانی  
 سالی ١٩٢٧ له پاریس بوو. دوکتۆر (یه‌شار قلافت)یش ناماژه بو‌ ته‌وه‌ ده‌کات که  
 یه‌که‌مین کۆبوونه‌وه له ره‌واندز بووه. به‌ه‌چ شێرکۆ، سه‌رچاوه‌ی پێشوو، ل ٨٩؛ محسن  
 محمد المتولي، كرد العراق منذ الحرب العالمية الاولى ١٩١٤- حتى سقوط الملكية في  
 العراق ١٩٥٨، الطبعة الاولى، بیروت، ٢٠٠١، ص ١٥٨؛ د. یشار قلافت، ثورة الشيخ  
 سعيد، انقرة، ١٩٩٢، ص ١٣٤. له: روهاات الاکوم، خوییون و ثورة اگری، ترجمه:  
 شکور مصطفى، الطبعة الاولى، رابطه‌ کاواا للثقافة الكردية، مطبعة اوفسیت  
 هه‌ولێر، ١٩٩٩، ص ١٣. وه‌رگێراوه.

(٢٢) د. عبد الستار طاهر شریف، المصدر السابق، ص ٦٥ و مابعدھا.

(٢٣) زناز سلوی، المصدر السابق، ص ١٣١؛ روهاات ئالاکۆم، المصدر السابق، ص ١٤  
 و مابعدھا

(٢٤) دائرة السجلات العامة، وزارة الطيران، ٢٣/٤١٢/ القسم الثاني، الموصل، رقم  
 ٢٣/٣٠٧، و الموزخ في اليوم الرابع من تشرين الثاني ١٩٢٧، الموضوع الاستخبارات  
 الكردية، ص ٣. له: د. ئیسماعیل شوکر ره‌سول، رۆژی رامیار و رۆشنایی  
 مه‌عروف چیاووک...، ل ١١. وه‌رگێراوه.

(٢٥) مسته‌فا سائب خاوه‌نی چێژکی له خه‌وما و باوکی هونه‌رمه‌ند شه‌مال سائب و  
 دبلۆماسیکی ناسراو بوو. د. که‌مال مه‌زه‌هر ته‌حمه‌د، چه‌ند لاپه‌ره‌یه‌ک له می‌ژووی  
 گه‌لی کورد، به‌رگی دووهم، ل ٢٩٢.

یهك له سلیمان به گئی سیلاحشۆر (۱۸۷۵-۱۹۳۶) و عوسمان به گ که خه لکی رهواندز بوون ئەندامی ئەو لقه بوون<sup>(۲۶)</sup>.

شیاوی باسه له راپۆرتیکی بریتانی دا هاتوو که دوکتۆر شوکری محمەد سه گبان په یوهندی کردوو به هه ریهك له ئیبراهیم ههیده ری، ئیسماعیل به گئی رهواندزی، حازم شه مدین ئاغا، محمەد ئەمین زه کی و شیخ رهزای کوری شیخ سه عیدی پیران که داوی ئەوهی لی کردوو ببن به ئەندام له خۆییوون داو، راپۆرت هه کەش ده لیّت تاراده یهك له کاره که ی دا سه رکه وتوو بوو<sup>(۲۷)</sup>.

لیره دا هه ر چه نده سه رچاوه کان ئاماژه بو لقی کۆمه له ی خۆییوون ناکه ن له رهواندزا، به لام به دووری نازانیین که لقی ئەو کۆمه له یه له رهواندز دا کرایتته وه، له بهر ئەوهی کاتی ک کۆمه له ی خۆییوون له گه ل پارتی تاشناق ی ئەرمه نی ریکه وت و پایازیان<sup>(۲۸)</sup> سه ردانی عیراقی کرد، جه ختی له سه ر ئەوه کرده وه که په یوهندی به سه ید ته های نه هری قائیمقامی رهواندزه وه بکریّت، چونکی خاوه ن نفوز و ده سه لاتییکی زۆره له ناوچه که داو له توانیدا هه یه پیاو و چه کداری زۆر کۆبکاته وه له کاتی پیویستدا<sup>(۲۹)</sup>. ئەوه له لایهك، له لایه کی تریش له راپۆرتیکی بریتانی دا هاتوو که سه ید ته ها و ژماره یهك له گه وه

(۲۶) د. که مال مه زهه ر نه حمەد، هه مان سه رچاوه، ل ۲۹۶.

(6) Air, 23, 413/5088, Advance extract to the Iraq...), 19, May, 1928.

له: سه ره اسعد صابر، کوردستان الجنوییه ۱۹۲۶-۱۹۳۹، ص ۲۵۴. وه رگیاره.  
(۲۸) واهین پایا زیان ئەندامی دیرینی په رله مانی تورکی بوو له ویلایه تی وان و ئەندامیکی کارای پارتی تاشناق ی ئەرمه نی بوو. د. ولید حمەدی، سه رچاوه ی پیشوو، ل ۱۷۷.

(۲۹) هه مان سه رچاوه، ل ۱۷۸.



پیاوانی کورد له سهر سنوور هاوکاری و هه ماهه نگیان بۆ شۆرشگیرانی کورد له ئارارات پهوانه کردوو<sup>(۳۰)</sup>. ئهوه سهره پرای ئهوهی که کهمال مه زههر ده لێ: "پێم وایه حوسین حوزنی موکریانیش که ئه و پۆژگاره له پهواندز به ده رکردنی (زاری کرمانجی) یه وه خه ریک بوو له نزیکه وه په یوه ندی به پابه رانی (خۆبیوونه وه) هه بووه"<sup>(۳۱)</sup>. واته ئه وانه ی ئاماژه مان بۆ کردن ده مان هی نیتته سهر ئه و پرایه ی بلی ن په نگه که لقی کۆمه له ی خۆبیوون له پهواندزیش هه بوو ییت، چونکی سه ید ته ها و حوسین حوزنی موکریان ی له و سهر ده مه دا له پهواندز پۆل ی کاریگه ریان بینیه و کاریگه ریی زۆریان به سهر خه لکی ناوچه که دا هه بووه.

#### - کۆمه له ی ئازادی کوردستان:

ئه و کۆمه له یه له کۆتایی بیسته کان دامه زرا له لایه ن ژماره یه ک نیشتمان په ره را که ئه ندامه کانی پێک هاتبوون له: جه مال بابان (۱۸۹۳-۱۹۶۶)، محمه د ئاغای عه بدو رپه همان ئاغای سلیمانی، محمه د به گی جاف (۱۹۰۳-۱۹۳۴)، شیخ جه مال تاله بانی، ئیسماعیل به گی په وان دزی، حوسین حوزنی موکریان ی، مه عروف چیاووک، عارف چیاووک<sup>(۳۲)</sup>، حازم شه مدین ئاغای زاخوی و

(۳۰) د. عثمان علی، المصدر السابق، ص ۵۲۷.

(۳۱) کمال مه زههر، حوزنی موکریان ی و رۆژنامه نووس و زاراوه میثوویه کان، گۆفاری رۆژنامه ثانی، ژماره (۹)، هاوینی ۲۰۰۲، ل ۱۹۱.

(۳۲) عارف چیاووک، زانیاریم ده رباره ی ئه و پیاوه ده ست نه که وت، به لام په نگه له بنه ماله ی مه عروف چیاووک ییت.

چەندانی تر<sup>(۳۳)</sup>. بە لām بە ھۆی ئەوێ کە ژمارە یەك لە ئەندامانی ئەو  
کۆمەڵە یە کارمەندی میری بوون و ژمارە یە كیشیان کۆچی دوا ییان  
کرد، بۆ یە نەیتوانی در یژە بە کارەکانی خۆی بدات و زۆری نەخایەند  
کۆمەڵە کە تیك چوو<sup>(۳۴)</sup>.

### - کۆمەڵە ی پێشکەوتنی کوردان:

لە سالی ۱۹۳۰ لە مووسل بە شیو یە کی نەیی لە سەر دەستی  
دەستە یەك نەتەو پەرەوانی کورد ھاتە دامەزراندن کە ئامانجی  
یە کخستنی نیشتمانپەرەوان بوو بۆ مەبەستی بە دەست ھێنانی  
مافەرەواکانی کورد. ئەندامەکانی لە مەحمود جەودەت، فائق  
کاکەمین، محەمەد عەلی، ئەمین رەواندزی و چەندانی تر پێك  
ھاتبوون<sup>(۳۵)</sup>.

---

(۳۳) کەریم بەگی فەتاح بەگی جاف، تەئریخی جاف، لێکۆلینەوێ: حەسەن جاف،  
چاپی یە کەم، بەغدا، ۱۹۹۵، ل ۱۰۵-۱۰۶؛ د. مەکرەم الطالبا نی، حزب ھیوا،  
مطبعة خاك، سلیمانیه، ۲۰۰۲، ص ۴۲.

(۳۴) کەریم بەگی فەتاح بەگی جاف، سەرچاوی پێشو، ل ۱۰۶.  
(۳۵) د. کمال مظهر احمد، الاستاذ اسماعیل حق شایس یروی صفحات من نضال  
الشعب الكردي، ص ۷.

و ەکو لە پێشتریش ئاماژەمان بۆ کرد لە لایەن نووسەر و مێژوونووسان جیاوازی لە نینوان  
کۆمەڵە ی پشتیوان و کۆمەڵە ی پێشکەوتنی کوردان دا ناکریت. ھەر بۆ یە لێرە  
تاھیر حەوێزی لە مێژووی کۆ یە ئاماژە بۆ کۆمەڵە ی پێشکەوتنی کوردان دەکات بە  
ناوی کۆمەڵە ی پشتیوان (سەرۆبەر) و دە لیت: لە سالی ۱۹۳۱ لە مووسل دامەزرا  
و دەستە ی دامەزرێنەرانی لە مەحمود جەودەت، مستەفا چیچۆ، حەمید دەبونی و  
رەشید ئەفەندی مەثموری نیستەھلاکی ھەریر پێك ھاتبوون. طاھر احمد حەوێزی،  
سەرچاوی پێشو، ل ۱۶۳.

ئەو كۆمەلەيە تەوانى پەيوەندى دابمەزىيىتى لىگەل ژمارەيدەك لىپپاوە ناودارەكانى تەرى كورد لى شارەكانى تە رەكۆ: رەفيق حلى، ئەحمەد خواجە و ئەحمەد فەخرى، بە مەبەستى كەرنەوہى لىقى تەرى ئەو كۆمەلەيە لى ەمەو ناوچەكانى تەرى باشوورى كوردستاندا<sup>(٣٦)</sup>. بەلام بە ەوى ئاشكرا بوونى ئەندامانى ئەو كۆمەلەيە لىلەين دەسلەتدارانى حكومەت و ئىنگلىزەكان بوو ەوى پەراگەندە كەرن و دوورخستەنەويان لى يەكتەرى. بۆ نمونە مستەفا سائىب گواسترايەو بۆ ناوچەكانى رەواندز، بەلام بە ەوى ئەنجامدانى كارى رىكخراوہى لى نىوان گەورە پىاوەكانى رايت، بالەك، ەريرو باتاس جارىكى تە دوورخرايەو بۆ مووسل<sup>(٣٧)</sup>. ئيتەر لى دواى تەمەنى سال و نيوئىك بە ەوى لى يەك دابرانى ئەندامەكانى كۆمەلەيە پىشكەوتنى كوردان لى كارەكانى كەوت<sup>(٣٨)</sup>.

#### - كۆمەلەيە يارىدەدەران (يارىدەدەر):

كۆمەلەيە يارىدەدەران لى سەر دەستى ژمارەيدەك قوتاييانى كورد پەروەرى شارى ەوليتەر لى ١٨ى مايسى ١٩٣١ دامەزراو زۆر لى كورە ئاغاو كاربەدەستانى ئەو شارەى لى خو گرتووەو لىلەين جەلال نوورى يەو سەرکردايەتى كراو. ئەو كۆمەلەيە ئامانجى بلاو كەرنەوہى بىرى

(٣٦) د. كمال مظهر احمد، الاستاذ اسماعيل حقى شاوہيس يروى صفحات من نضال الشعب الكردي، ص ٧.

(٣٧) صديق صالح، كاميل حسن لاپەرەيەكى ون، گوٹارى ەزارميتر، ژمارە (٨) حوزەيرانى ١٩٩٩، ص ٧٦.

(٣٨) د. كمال مظهر احمد، الاستاذ اسماعيل حقى شاوہيس يروى صفحات من نضال الشعب الكردي، ص ٧.

کوردایه‌تی و پیش‌خستنی زمانی کوردی بووه<sup>(۳۹)</sup>. ئەو تا کاتیك یه کیك  
 له گه‌وره به‌پرسانی حکومه‌تی عیراقی سەردانی ئەو شارە‌ی کردووه  
 ئەو کۆمه‌له‌یه‌ یاداشتییکیان نویسه‌و و پیشکەشیان کردووه، که‌ تیایدا  
 داوی چاکردنی باری ناوچه‌ کوردیه‌کانی کردووه و ناره‌زایی خۆیان  
 به‌رانبەر به‌ کاربه‌ده‌ستانی حکومه‌ت ده‌رپریوه، به‌لام ده‌بیت ئاماژه‌ بو  
 ئەوه‌ش بکه‌ین که‌ ئەرکی پیشکەش کردنی ئەو یاداشته‌ عەبدولوه‌هاب  
 محمەد عەلی ئاغای جوندیانی<sup>(۴۰)</sup> له‌ ئەستۆی گرتووه، ئەگەرچی  
 ناوبراو ناره‌حه‌تی زۆری بینیوه‌ له‌ کاتی پیشکەش کردنی یاداشته‌ که‌ به  
 هۆی به‌شدار بوونی باوکییه‌وه‌ له‌و دانیشته‌<sup>(۴۱)</sup>.

(۳۹) شاکر فه‌تاح، ئاوێنه‌ی ژینم یاداشته‌کانی شاکر فه‌تاح، ریک‌خستن و  
 لیک‌ۆلینه‌وه‌ی: ئەحمەد سەید عەلی به‌رزنجی، به‌رگی یه‌که‌م، چاپی یه‌که‌م، چاپخانه‌ی  
 وه‌زاره‌تی په‌روه‌رده‌، هه‌ولێر، ۲۰۰۳، ل ۳۱.

(۴۰) عەبدولوه‌هاب محمەد عەلی ئاغا جوندیانی، ناسراو به‌ کاک وه‌هاب له‌ سالی  
 ۱۹۱۲ له‌ کاولۆکان له‌ دایک بووه‌، خۆیندنی سه‌ره‌تایی له‌ په‌واندز ته‌واو کردووه‌ و بو  
 درێژه‌دانیش به‌ خۆیندن هاته‌وته‌ هه‌ولێر. شاره‌زایی له‌ زمانی عه‌ره‌بی و فارسی و  
 تاراده‌یه‌ک ئینگلیزی و تورکی عوسمانلی هه‌بووه‌. ناوبراو به‌شدار ی له‌ پارتی هیوا،  
 شوێنشـی (۱۹۴۳-۱۹۴۵) بارزان و کۆماری کوردستان دا کردووه‌، دوا  
 گه‌رانه‌وه‌شی بو عێراق له‌ سالی ۱۹۴۸ له‌ سه‌ر سنوور به‌ندکراوه‌ فه‌رمانی له  
 سێداره‌دانی بو ده‌رچووه‌، به‌لام دواتر بۆ گۆڤاوه‌ به‌ بندی هه‌تا هه‌تایی و تا سالی  
 ۱۹۵۳ له‌ به‌ندیخانه‌ ماوه‌ته‌وه‌ و له‌ پاش به‌ر بوونی و سه‌ره‌له‌دانی شوێشی نه‌یلول  
 به‌شدار ی ئەو شوێشه‌ی کردووه‌ و هه‌ولێر و نزیک ی مسته‌فا بارزانی بووه‌ و چالاکی  
 زۆری نواندووه‌ تا له‌ ۶ شوباتی ۱۹۷۲ کۆچی دوا یی کردووه‌. هه‌لگورد  
 عەبدولوه‌هاب، وه‌هاب ئاغای رواندزی ئەستیره‌یه‌کی له‌ بیرکراوی رێگای رزگای  
 کوردستان، رۆژنامه‌ی کوردستانی نوێ، ژماره‌ (۳۵۹۰)، ۲/۷، ۲۰۰۵، ل ۹.

(۴۱) نازاد جوندیانی باسی ئەو هاته‌نه‌ی له‌ باوکی یه‌وه‌ گوێ بیست ببوو و له‌ دیمانه‌یه‌ک  
 دا ئاماژه‌ی بو ئەوه‌ کرد که‌ به‌رپرسه‌ که‌ی حکومه‌تی عێراقی وه‌سیی بووه‌، به‌لام  
 ئەگەر ته‌ماشای بکه‌ین پله‌ی وه‌سیی له‌ حکومه‌تی عێراقی له‌ میژووی دامه‌زراندنی

## - يانەى ھۆشيارى:

لە راستىدا ئەو يانەيە نەھاتە دامەزراندن، بەلكو لە ھاوينى ۱۹۲۶ ژمارەيەك لە گەورە پياوانى رەواندز لە وانە ئىسماعىل بەگى رەواندزى، سەيد تەھاي نەھرى، ئەمىن ئەفەندى و محمد ئەفەندى بەرپۆبەرى دارايى لە رەواندز پيشنيارى كردنەوى ئەو يانەيەيان لە مالى ئىسماعىل بەگى رەواندزى بە حكومت دا، بەلام لە لايەن وەزارەتى ناوخواى حكومەتى عىراقىيەو داواكارىيەكەيان رەت كرايەو<sup>(۴۲)</sup>. لە بەر ئەوى لە داواكارىيەكەيان دا ھاتبوو:

۱- ناوى يانەكە (ھۆشيارى) يە كەماناى -كۆمەلايەتىيە (ھۆشيارى ماناى الوعى-التوعىة- دەگرىتەو نەك كۆمەلايەتى- تووتەر) ئەو يانەيە ھەولتى چاكدردنى زمانى كوردى دەدات لە پرى خویندەنەو، بە ھىچ جورى لە بوارى سياسىيدا كار ناكات.

۲- لە ھەر شوپىنىك ئەندامانى زۆر بوون لقى يانەكە دەكرىتەو.

۳- مەلەبەند و لقى ئەو يانەيە لەم فەرمانبەرەنە پىك دى.

أ- سەرۆك - دوو دەنگى دەبى.

ب- جىگرى سەرۆك.

---

ئەو كۆمەلەيدا نەبوو، بۆيە رەنگە باوكى لە كاتى گىرانەوى مەسەلەكە كەوتىتە ھەلەو و رووداوەكەى تىكەلاو كردبى، ياخود وەسىي لەركاتەدا لە پلەيەكى ترى حكومەتدا بوو، ياخود ھەر وەسىي نەبوو بەلكو بەرپرسيكى ترى حكومت بوو. ديمانەيەك لە گەل ئازاد جوندىانى بەرپرسي دەزگای ناوەندى راگەياندننى يەكيتتى نيشتمانى كوردستان ۹ى حوزەيرانى ۲۰۰۵، سليمانى. (۴۲) د. وليد حمدى، سەرچاوى پيشوو، ل ۱۷۵؛ ديشيد ماكداول، سەرچاوى پيشوو، بەرگى يەكەم، ل ۳۶۶.

ج- ئەندامانى كارگىرى كە دەبى سويندى يانە بخۆن<sup>(۴۳)</sup> بۆ ئەوئى  
لە پىناوى زىاد كوردنى ئىشرو كارو چالاككىيەكانى يانەكەدا كار  
دەكەن، ئەمانە داواكانيان بە سەر زارەكى يان بە نووسىن ھەموو  
مانگىك بۆ سەرۆك نوى دەكەنەو.

د- ئەوانەى سويند ناخۆن، دەبى كۆمەكى مادى پىشكەش بە يانە  
بكەن.

۴- سالانە لە بارەگاي يانە كۆبوونەوئىيەكى گشتى دەكرى،  
دەتوانرىت كۆبوونەوئىيەكى لەناكاوى گشتىش بكرى.

۵- ئەگەر بىنرا كە كۆمەلەو يانەيەكى ھاوتامانچ لە  
شونىيىكىتردا ھەبى، ئەوا يانەى (ھۆشيارى) دەتوانى لەگەلئاندا  
بەشدارى لە چالاككىيەكانىدا بكات.

ئىتر ھەر لە ئەنجامى ئەو پىرۆ و پرۆگرامە تۆكمەيەى يانەكە بوو  
راپۆرتىكى برىتانى مەترسى لە كرنەوئى ئەو جۆرە يانەو كۆمەلەئە  
دەبرپروە<sup>(۴۴)</sup>. لىرەدا رەنگە ھۆكارى مەترسى دەسلەتدارانى حكومەتى  
عىراقى و برىتانى لە دامەزراندنى يانەى ھۆشيارى لەو كەسانەو  
ھاتبى كە يادداشتەكەيان پىشكەش كردووە، يا لە ناوئەكەيەو، لە  
بەر ئەوئى بە ھۆشيار بوونەوئى كۆمەلەئى خەلك، كارە دزىوئەكانى  
ئەوان ديار دەكەت و خەلكى بەروويان ھەلدەگەرانەو.

---

(۴۳) سەبارەت بە ناوئەركى سويندەكە ئەوا سەرچاوئەكان باسى لىئوئە ناكەن، بەلام رەنگە  
لە ناوئەركى سويندى كۆمەلەو يانەكانىتر جىاواز نەبىت كە سويندىيان بە قورئان  
و ئالائى كوردستان و خەنجەرى كوردى دەخوارد.  
(۴۴) د. وليد حمدى، سەرچاوئە پىشوو، ل ۱۷۶.

کوردە ناودارەکانى دانىشتوى شارى بەغدا بە دەست پىشخەرىي مەعروف چياووک لە سەر ئەو ڕێکەوتن کە لە ٩ى شوباتى ١٩٣٠ ياداشتێک پيشکەش بە وەزارەتى ناوخۆى حکومەتى عىراقى بکەن بۆ وەرگرتنى پەزنامەندى کردنەوى يانەيهک بۆ کوردەکان. ئيتەر لە دواى هەول و کوششێکى زۆر و ماوەيهکى زۆر وەزارەتى ناوخۆ بە نووسراوى ژمارە (٦٨٩٥) لە ٢٠ى مايسى ١٩٣٠ بپارى کردنەوى يانەيهکى داو مافى ئىمتىيازى بە مەعروف چياووک دا<sup>(٤٥)</sup>.

دەرئەنجام لە ٢٠ى مايسى ١٩٣٠ لە ٢٠ى پەيمانى فراوان و بە ئامادەبوونى ژمارەيهکى زۆرى جەماوەرى لە گشت چين و توێژاڵەکانى کۆمەڵ لە سینهماى ٢٠ى پەيمانى بەغدا يانەى سەرکەوتن کرايهو، لە هەلبژاردنێکى ديموکراتيانە دەستەى بەرپەرەى يانەيهکى هەلبژاردن کە پێک هاتبوون لە: ئىبراهيم حەيدەرى سەرۆکى يانە، مەعروف چياووک باوەرپيکرەوى يانە، ئەنداميهەتى محەمەد ئەمين زەکى، محەمود جەودەت، ئەحمەد ئاغای کەرکوکى، عەبدوللا لوتفى، خەلف شەوقى داودى و محەمەد عارف ئەفەندى<sup>(٤٦)</sup>. ئاماژى يانەى سەرکەوتن پيشکەش کردنى

---

(٤٥) ئەحمەد باوەر، کۆمەڵەى يانەى سەرکەوتن، چاپى يەكەم، چاپخانەى و ئۆفيسى تيشک، کەلار، ٢٠٠٤، ل ٦٤.

(٤٦) ئەحمەد باوەر، کوردستان وچالاكى کۆمەڵە و رێکخراوە کوردى يەکان لە سالانى ئىستىدایى بەريتانىدا ١٩٢٠-١٩٣٢، چاپى يەكەم، سلێمانى، ١٩٩٨، ل ٤٦-٤٧؛ غفور ميرزا کریم، کردنەوى يانەى سەرکەوتن لە بەغدا چۆن لە سلێمانى دەنگى دايەو، گۆڤارى ڕۆژنەوى نوێ، ژمارە (٩٨)، ١٩٩٣، ل ٦٢. بەپێى پەرەى يانە هەر نۆمانگ جارىک يانەى سەرکەوتن ئەندامانى خۆى تازە دەکردو، ئەوەتە لە ٣

خزمه‌تگوزاری بوو بۆ ئه‌و کوردانه‌ی که سهردانی شاری به‌غدایان ده‌کرد، له‌گه‌ڵ هاوکاری و کارناسانی بۆ قوتاییانی کورد که ده‌هاتنه به‌غدا به‌مه‌به‌ستی ته‌واوکردنی خویندن، ئه‌وه سهره‌پای به‌ستنی کۆرو سیمیناری هه‌فتانه<sup>(٤٧)</sup>.

شیایو باسه له‌ په‌رپه‌وی ناوخۆی یانه‌ی سهرکه‌وتن دا هاتبوو که یانه له‌گه‌ڵ سیاسه‌تدا تیکه‌لا و نابیت، به‌لام به‌ تێپه‌ر بوونی کات و هاتنه‌ ناوه‌ی ئه‌ندامانی تازه‌ کار به‌و خاله‌ نه‌کراو لای دا به‌لای کاری سیاسیییه‌وه<sup>(٤٨)</sup>. هه‌ر بۆیه له‌ لایه‌ک که‌وته یارمه‌تی دانی کۆمه‌ڵه‌ی خۆبیوون و<sup>(٤٩)</sup>، له‌ لایه‌کی دیکه‌وه‌ش هه‌ولدان بۆ یه‌کخستنی خه‌باتی بزوتنه‌وه‌ی پزگاریخوازی کوردستان له‌ نیوان بادینان و سۆران<sup>(٥٠)</sup>. ئه‌گه‌رچی له‌و هه‌ولدانه‌یاندا سهرکه‌توو نه‌بوو به‌ هۆی ئاشکرا بوونیان له‌ لایه‌ن لیپرسراوانی حکومه‌ته‌وه، که‌چی کاره‌که‌یان گرنگی خۆی هه‌بووه، له‌به‌ر ئه‌وه‌ی به‌ گریډانی خه‌باتی هه‌ر دوو به‌شی بادینان و

- 
- نیسانی ١٩٣١ جاریکی‌تریش هه‌لبژاردن کرایه‌وه ئه‌مانه هه‌لبژێردان: ئه‌مین زه‌کی به‌گ سه‌رۆک، مه‌عروف چیاوک، ئه‌حمه‌د ئه‌فه‌ندی هه‌ولێری، عه‌بدوڵڵا عه‌لی ئاغا، ئه‌مین په‌واندزی و ژماره‌یه‌کی دی. شاکر فه‌تاح، سه‌رچاوه‌ی پێشوو، ل ١١٢.
- (٤٧) د. ئیسماعیل شوکر په‌سول، پۆلی رامیاری و پۆشنییری مه‌عروف چیاوک، ل ١٤.
- (٤٨) غفور رشید داراغا، یانه‌ی سهرکه‌وتنی کوردان و چه‌ند دێرێک، گۆشاری ده‌نگی مامۆستا، ژماره‌ (١) حوزه‌یرانی ١٩٧٢، ل ١٧.
- (٤٩) عه‌قید به‌کر عه‌بدوڵکه‌ریم هه‌وێزی، گه‌شتێک به‌ کۆماری مه‌هاباددا، چاپی دووهم، چاپخانه‌ی وه‌زاره‌تی په‌روه‌رده، هه‌ولێر، ٢٠٠١، ل ٧. ←
- (٥٠) عه‌لاه‌دین سه‌جادی، سه‌رچاوه‌ی پێشوو، ل ٨٢.



سۆران ھیتیکى بەرگى زۆرى بۆ كورد دادەمەزراندو ئاستەنگىكى گەورەى بۆ حكومت دەنایەو<sup>(۵۱)</sup>.

ماوە بلیین سەدای کردنەوێ یانەى سەرکەوتن لە ناوێو دەروەى کوردستان دەنگى دایەو لە پێگای پۆژنامەو گۆڤارەکاندا، ھەر بۆیە زارى کرمانجى لە ژمارە (۲۳) دا ئاماژەى بۆ کردنەوێ یانەى کردووە لە گەڤ تەواوێ ئامانج و بەرنامەکانى<sup>(۵۲)</sup>. ھەرۆھا پۆژنامەى ئەل ئەحراریش (بەیروت) لە ژمارە (۱۴۸۷) دا ئاماژەى بۆ ئەو کردووە کە یانەى سەرکەوتن بىکەى سەرکەوێ بزوتنەوێ پزگاربخوێ کوردستانە لە تورکيا، سوريا، عىراق و ئێرانداو کار بۆ پزگار کردنى کوردستان و ھێنانەدەى دەسلەتێکى سەرپەخۆ دەکات<sup>(۵۳)</sup>. یانەى سەرکەوتن لە کارەکانیدا بۆ ماوەى کى درێژ بەردەوام بوو، بەوھش پۆل و جى پەنجەى دیارى خوێ لە سەر پەوتى خەباتى کوردی نواند.

#### - پارتى پێشکەوتن (حزب التقدم):

پارتى پێشکەوتن لە تشرینی یەكەمى ۱۹۲۵ لە سەر دەستى عەبدولموسى سەعدون (۱۸۸۰-۱۹۲۹) وەكو پارتىکى حکومى و یەكەمى پارتى پەرلەمانى لە عىراق بە شىوێکى ئاشکرا ھاتە دامەزراندن، کە ئەندامانى تەنیا لە ئەندامانى ئەنجومەنى نوێنەرانو

---

(۵۱) محمد عبدوللأ کاکەسور، پۆلى سیاسى و کەلتورى ئەفسەرانى کورد لە بزافى کوردایەتى کوردستانى باشوردا (۱۹۲۱-۱۹۴۵) چاپى یەكەم، چاپخانەى وەزارەتى پەرورە، ھەولێر، ۲۰۰۰، ل ۶۶.

(۵۲) زارى کرمانجى، ژمارە (۲۳) حەزىران ۱۹۳۰، ل ۱۳-۱۶، سەرچاوەى پێشوو.

(۵۳) کۆنێ رەش، جمعیة خوێبون، الطبعة الاولى، مؤسسة موکریان للطباعة و النشر، اربیل، ۲۰۰۰، ص ۱۳۱.

خاوهن پلهو پایه کارگێڕییه کان پێک هاتبوون<sup>(٥٤)</sup>. هاو سۆزی سه‌روکی پارتی پیشکه‌وتن بۆ کوردو داننان به مافه‌کانی کاریگه‌ری کرده سه‌ر ئەندامه کورده‌کانی ناو ئەنجومه‌نی نوێنه‌ران که له ساڵی ١٩٢٦ بینه ئەندام لهو پارته وه‌کو: ئیبراهیم یوسف، عه‌بدوڵلا موخلیس به‌گ، شیخ حه‌یب تاله‌بانی، نه‌شه‌ت ئیبراهیم ئەفه‌ندی، ئیسماعیل به‌گی په‌واندزی و ئەوانی دی<sup>(٥٥)</sup>. لی‌ره‌شدا له به‌لگه‌نامه‌یه‌کی بریتانی‌دا ئاماژه بۆ ئەوه کراوه که عه‌بدوڵموحسن سه‌عدونی سه‌روک وه‌زیرانی عیراق له‌گه‌ڵ هه‌ر یازده ئەندامه کورده‌که‌ی ئەو پارته کۆبو‌ت‌ه‌وه له شوباتی ١٩٢٦ و باسیان له پیشکه‌ش کردنی یاداشتی‌ک کردوه که پیشکه‌شی حکومه‌ت کراوه سه‌باره‌ت به زیاتر ساغ کردنه‌وه و دیاری کردنی عیراقی عه‌ره‌بی و کوردی، به‌لام هه‌ر له به‌لگه‌نامه‌که‌دا هاتوه که له هه‌وله‌که‌یان سه‌رکه‌وتنیان به ده‌ست نه‌هێناوه، به‌لکو کۆسپی زیاتریان خستۆته به‌رده‌م کێشه‌ی کوردی<sup>(٥٦)</sup>. جی‌گای ئاماژه بۆ کردنه که پارتی پیشکه‌وتن له چالاکییه‌کانی به‌رده‌وام بوو تا مارتی ١٩٣٠ له سه‌ر گۆره‌پانی سیاسی عیراقی‌دا<sup>(٥٧)</sup>.

(٥٤) عبدالرزاق الحسني، تاريخ الاحزاب السياسية العراقية دراسة تاريخية متواضعة عن الاحزاب السياسة التي تكونت في العراق بين العامين ١٩١٨-١٩٥٨، الطبعة الاولى، بيروت، ١٩٨٠، ص ٨٥.

(٥٥) عبدالفتاح على يحيى البوتاني، وثائق عن الحركة القومية الكوردية التحررية، ص ٢٧.

(٥٦) نفس المصدر، ص ٩٣.

(٥٧) عبدالرزاق الحسني، تاريخ الاحزاب السياسية العراقية، ص ٩٣.

- کۆمەلەى بوورانهوى قوتابخانهىى (جمعية النهضة المدرسية):

ئەو کۆمەلەىە لە لایەن ژمارەیهك قوتابى بە ھاوکارى مامۆستای میژوو ئەنيس زەكەریا نسوولئى لە یه كێك لە قوتابخانه كانى شارى مووسل بەسەرۆكایهتیی عەلى حەیدەر سلیمان<sup>(٥٨)</sup> دامەزرا و رۆلئىكى

(٥٨) عەلى حەیدەر كورى سلیمان بەگ كورى عەلى بەگى سیلاحشۆرە و لە ٤ى مارتى ١٩٠٥ لە رەواندز لە دایك بۆه لە نەوى میرانى سۆرانە. ناوبراو بە ھۆى بەندکردنى باوكیەو كە تۆمەتى كوشتنى ئەفسەریكى عوسمانى كرابوو ئەستۆ لە گەل دایكىدا دەچیتە مووسل لای خزمەكانیان، بەلام دواى چوار ساڵ بەندى و ئازاد بوونى باوكى لە گەل دایكى دەگەریتەو رەواندز. مانەوى عەلى حەیدەر لە رەواندز زۆرى پینناچیت، لە بەر نەوى مالى باپیرانى لە مووسل داواى نەوى لیدەكەن بچیتەو نەوى لە گەل ئەواندا بژى. ھەر بۆیە لە مووسل دەنێردیتە بەر خۆیندى سەرەتایی، بەلام بە ھۆى سەرھەلدانى جەنگى یەكەمى جیھانى لە خۆیندىن دادەبریت و دواى جەنگیش لە ١٩١٨ دەگەریتەو رەواندز. كەچى جارىكى تریش دەچیتەو مووسل و لە ویشەو لە گەل باپیرى دەچیتە حەلب. بە گەرانبەو بۆ مووسل دەست دەكاتەو بە تەواوکردنى خۆیندىنەكەى و لە سالانى (١٩٢١-١٩٢٢) خۆیندىن سەرەتایی تەواو دەكات. لە قۆناغى ئامادەىى كۆمەلەى رابوونى قوتابخانهىى (دامەزرینى، ھەروەھا لە گەل ئەوێش ھەلەستى بە دامەزراندنى بازەنەىكى بچووك لە قوتابیيان كە بلاكراوہ لە ناو مووسل بلاوہكەنەو و نامە ئاراستەى ئەندامانى ئەنجومەنى دامەزراندن دەكەن. عەلى حەیدەر قۆناغى ئامادەىى بە پلەى یەكەم تەواو دەكات و رەوانەى زانكۆى ئەمەریكى لە لوبنان دەكریت. لە لوبنان كۆمەلەى قوتابیيانى عێراقى كە قوتابیيانى قۆناغى یەكەمین دروستیان كردبوو بۆ مەبەستى پارێزگارى لە ولات و رزگار كردن لە گەل یانەى (المنشی و العراقى). دواى تەواو كردنى قوتابیيانى قۆناغى یەكەم عەلى حەیدەر سەرکردایەتى كۆمەلەكە و یانەكە دەگریتە ئەستۆ. ناوبراو دواى تەواو كردنى خۆیندىن لە ١٩٣٠ دەگەریتەو عێراق و ژمارەیهك پلە و پایە گرنەگ لە ناو حكومت وەرەگریت و دواتریش خانەنشین دەكریت تا لە ١٠ى ئەیلولى ١٩٩١ لە بەغدا كۆچى دواى دەكات. محمود شكحان الدليمى، عەلى حیدر سلیمان، نشاطه الثقافى و دوره السياسى فى العراق حتى العام ١٩٦٨، رساله ماجستير غير منشورة، كلية التربية جامعة بغداد، بغداد، ٢٠٠٢؛ فەخرى

کاریگه‌ری بینى له کاتى راوه‌رگرتنه‌که‌ی کیش‌ه‌ی مووسل دا له‌سه‌ر  
لیژنه‌که‌و خه‌لکی ته‌و شاره‌دا، که جه‌ختییان له سه‌ر ته‌وه ده‌کرده‌وه  
مووسل به‌شیکه له عیراق و جیا ناییتته‌وه<sup>(۵۹)</sup>.

---

سیلاحشۆر، ناوړیک له نه‌زه‌ته‌ی شاعیر و شارى رواندز، له ژیر چاپ‌کردن‌دایه، ل  
۲۸.

(۵۹) فؤاد حسین الوکیل، جماعة الاهالي في العراق ۱۹۳۲-۱۹۳۷، الطبعة الثالثة،  
دار الشؤون الثقافية العامة، بغداد، ۱۹۸۶، ص ۹۳؛ عبدالفتاح على البوتاني،  
الحياة الحزبية في الموصل، ص ۶۹.

## رۆل و چالاکیی رهواندزییه کان له کۆمهله و ریکخواوهکانی قۆناغی یه که می سهربه خۆیی عیراقد (۱۹۳۲ - ۱۹۳۹)

له قۆناغی یه که می سهربه خۆیی عیراقی ژمارهیه ک کۆمهله و ریکخواه له کاری سیاسی دابوون که ههندیکیان درێژه پیدهری قۆناغی بهر له خۆیان بوون، ههندیکی تریش تازه دامهزرا بوون، جا بۆ تهوهی رۆل و چالاکییهکانی رهواندزییه کان له کۆمهله و ریکخواوانه ئاماژه بۆ بکهین یه که یه که باسیان لیوه دهکهین.

- کۆمهلهی برایهتی:

کۆمهلهی برایهتی له سهردهستی ژمارهیه ک نیشتمانپهروهری کورد له شاری سلیمانی به شیوهیهکی نهیئیی له سالی ۱۹۳۷ هاته دامهزراندن<sup>(۶۰)</sup>، که دهستهی دامهزرینه رانی تهو کۆمهلهیه له شیخ

---

(۶۰) سهبارهت به میثروی دامهزراندنی کۆمهلهی برایهتی بیروپای جیاواز و دژیهک له سهراوه میثرویهکاندا بهدی دهکریت. له وانه مهلا ئهسهدهی مهحوی ئاماژه بۆ مارتی ۱۹۳۷ دهکات. کهریم زهند ئاماژه بۆ پایزی ۱۹۳۷ دهکات و نووری شاهه ییش له یاداشتهکانی سالی ۱۹۳۸ به سالی دامهزراندنی دادهنیت. مهلا ئهسهده مهحوی، دیوانی ئهسهده مهحوی، کۆکردنهوه و ئاماده کردن و لهسهه نووسینی: د. عهبدوڵلا ناگرین، چاپی یه کهم، دهزگای چاپ و بلاوکرهوهی ئاراس، چاپخانهی وهزارهتی پهروهرد، ههولێر، ۲۰۰۴، ل ۷؛ کهریم زهند، گهشتی زهند، چاپی یه کهم، چاپخانهی وهزارهتی پهروهرد، ههولێر، ۲۰۰۴، ل ۱۳۸؛ نوری شایس، من مذكراتي، دون مکان و سنة الطبع، ص ۱۶؛ کهیوان ئازاد ئهنوهر کۆمهلهی برایهتی و همه رهشید خانی بانه، بهشی یه کهم، رۆژنامهی کوردستانی نوێ، ژماره (۱۶۸۹) سلیمانی، ۱۹۹۸/۹/۲، ل ۶.

لەتيفى كۆپى شېخ مەحمود جىگىرى سەرۆك، مەلا ئەسەدى مەھى كاركىتېرى كۆمەلە و جىگىرى دووم، ئىسماعىل حەققى شاھەيس، مەمەد سەدىق شاھەيس، شېخ لەتيفى دانساز، مەمە بۆر، مەمەد ئەمىن مەنگورى و چەندانى تر پىك ھاتىبون<sup>(۶۱)</sup>. كۆمەلە لە پىناو ھىنانەدى ئامانجەكانى بىروباوەرى بە كارى سياسىي و لە ھەمان كاتىش چە كداریش ھەبوو، ھەر بۆيە گەلێك كارى توندی و تىژى ئەنجامدا<sup>(۶۲)</sup>. لە بەر ئەوەى يەكێك لە ئامانجە سەرەككیەكانى كۆمەلەى برايەتى پزگارکردنى كورد و كوردستان بوو<sup>(۶۳)</sup>.

كارى پىكخراوەیى كۆمەلەى برايەتى لە سەرەتادا لە شارى سلیمانى قەتیس مابوو، بەلام بە تىپەربوونى كات لقی لە شارەكانى بەغدا و كەركوك و كۆيە كردهو<sup>(۶۴)</sup>. ھەروەھا لە پىگای سەركرەكانىيەو گەلێك نىشتمانپەرەرى تریان خزانە ریزەكانى كۆمەلەكەو بۆيە بە دوور نازانى كە لە پىگای ئىسماعىل حەققى شاھەيسەو ئەمىن رەواندزى و حوسىن حوزنى موكرىانى ھىنرابنە ریزەكانى كۆمەلەى برايەتییەو<sup>(۶۵)</sup>. ماو بەلێن كۆمەلەى برايەتى لە كارو چالاكییەكانى ماوئەك بەردەوام بوو، بەلام بە ھۆى ئاشكراوونى لە لایەن حكومەت و پەراگەندەکردنى ھەندێك لە ئەندامەكانى بۆ

---

(۶۱) د. عبدالستار طاهر شريف، المصدر السابق، ص ۹۲؛ كريس كۆچىرا، سەرچاوەى پىشوو، ل ۱۷۰.

(۶۲) نورى شاويس، المصدر السابق، ص ۱۶.

(۶۳) د. عبدالستار طاهر شريف، المصدر السابق، ص ۹۲.

(۶۴) فواد عارف، المصدر السابق، ص ۱۳۶.

(۶۵) د. اسماعيل شكر رسول، اربيل...، ص ۱۳۴.

کاری کارگێڕی له لایهك و، ناکۆکی ناوخۆی کۆمهڵه و هاتنه مهیدانی پارتی هیوا له لایهکی دی کۆمهڵه ی برایهتی له کار خست<sup>(٦٦)</sup>.

- کۆمهڵه ی دارکەر<sup>(٦٧)</sup>:

بۆشایی کاری ڕێکخراوهیی سیاسی له کوردستان به تایبهتی و تهوژمی بیرى نهتهوهیی جیهانی به گشتی هاندهری قوتاییانی قۆناغی ناوهندی و ئامادهیی بوو بۆ دامهزراندنی کۆمهڵه یهك تا له ڕێگای ئه و کۆمهڵه وه مافه ڕهواکانی گهلی کوردستان به دهست بهیئن<sup>(٦٨)</sup>. له بهر ئه وه ی له و کاته دا قوتاییانی کورد له قۆناغهکانی خویندن میژووی ئه وروپایان دهخویند و کهوتبوونه ژێر کاریگه ریه وه، بۆیه ئه وانیش کهوتنه خو تا به شیوه ی ئه وروپیه کان بتوانن له ڕێگاری کاری ڕێکخراوهیی دهوڵه تیکی کوردستانی یه کگرتوو دامه زرینن<sup>(٦٩)</sup>.

(٦٦) شیاوی باسه هه ندیک له ئه ندامانی کۆمهڵه ی برایه تی پێیان وایه که کۆمهڵه تا سالی ١٩٤٣-١٩٤٤ هه به وه چالاکیی نوانده. ئه سه ده ی مه حوی، سه رچاوه ی پێشوو، ل ٨؛ نوری شاویس، المصدر السابق، ص ١٨؛ که ریم زه ند، له ژیا نی وه زیفیمدا یه ک رۆژ مۆله تم وه رنه گرتوه، گوڤاری گلاوێژی نو ی، سلێمانی، ژماره (١٥)، سالی دووه م، ئابی ١٩٩٩، ل ٦٠.

(٦٧) دامه زرینه رانی کۆمهڵه ی دارکەر له ژێر کاریگه ری ناوی کۆمهڵه ی کاربۆناری ئیتالی ئه و ناوه یان له کۆمهڵه که یان نا. له بهر ئه وه ی کۆمهڵه ی کاربۆناری ئیتالی له نیوه ی یه که می سه ده ی نۆزه ده م له ئیتالیا دامه زرابوو و، کاری بۆ ڕزگاری ئیتالیا له دژی داگیرکەر ده کرد. ئه وانیش میژووی ئه و کۆمهڵه یان خویندبووه و کهوتبوونه سه ر بیرى ئه وه ی به شیوه ی ئه وان کوردستان ڕزگار بکه ن. نه جاتی عه بدولّا، حزبی هیوا ١٩٣٩-١٩٤٥ دوو ره و، یه ک کو تایی، گوڤاری رابوون، ژماره (٢٦)، له ندن، ١٩٩٩، ل ٥٩.

(٦٨) نوری شاویس، المصدر السابق، ص ١٨.

(٦٩) د. اسماعیل شکر رسول، اربیل...، ص ١٣٤. دانانی کتێبه میژوویه کان ژماره یه ک مامۆستا پیتی هه لده ستان و ده یان نووسیه وه له وانه عه لی حه یده ر سلێمان دوا ی ده رچوونی له خویندنی و گه رانه وه ی بۆ عێراق دوو کتێبی به ناوی

ئىتر ھەر لە ئەنجامى ئەوانە بوو كۆمەلەى داركەر بە دەستپىشخەرى و بىرۆكەى يونس رەووف (دەلدار) <sup>(۷۰)</sup> و بە ھاوکارى پۆلىك لە قوتابىيانى قۇناغى دواناوەندى لە سالى ۱۹۳۷ لە كەرکوك ھاتە دامەزراندن <sup>(۷۱)</sup>. كۆمەلەى داركەر ئەگەرچى پەيرەو و پرۆگرامىكى نووسراو و دارپىژراوى نەبوو، بەلام زوو توانى لقى خۆى لە

---

(مىژوى شارستانىەتى ئەروپى) و (مىژوى ئەروپاي نوئ) وە نووسى. زبىر بلال اسماعيل، على حيدر سليمان من رواد الحركة الاصلاحية و الفكرية في العراق، مجلة زاگرووس، العدد (۱۱)، ۲۷ تشرين الثاني/ ۱۹۹۷، ص ۲۷.

(۷۰) يونس رەووف (دەلدارى شاعىر) لە بنەمالەى خادەم سەجەدەى كەرکوكە و لە سالى ۱۹۱۷ لە كۆيە لە دايك بوو، ھەر لە شارى كۆيە خويەندى سەدەتايى تەواو كەردوو، دواترىش خويەندى ئامادەيى لە كەرکوك و كۆليژى مافى لە شارى بەغدا تەواو كەردوو. دەلدار خاوەنى سەروودى (ئەى رەقىب) و، پۆلى كارىگەرى بينيوە تا لە ۱۱ تەشرىنى دووهمى ۱۹۴۸ لە شارى ھەولێر كۆچى دوايى كەردوو. كرىم شاھزە، المناضل القومى و الشاعر المجدد (دەلدار) ۱۹۱۷-۱۹۴۸، جريدة خەبات، العدد (۱۰۱) ۱۰ / ۱۰ / ۲۰۰۰.

(۷۱) سەبارەت بە مىژوو و شويى دامەزراندنى كۆمەلەى داركەر زانىارى جياواز و دژ بە يەك ھەيە لە ناو سەرچاوە مىژوويەكاندا. سەدەتا سەرچاوەكان بە تىكرا سالى ۱۹۳۷ بە سالى دامەزراندنى كۆمەلەى داركەر دادەنێن، بەلام نوورى شاوھەيس لە ياداشتەكانى ئامازە بۆ سالى ۱۹۳۸ دەكات. سەبارەت بە بىرپاوە جياكانى شويى دامەزراندنىشى داھەش دەبن بۆ سى گروپ. گروپى يەكەم دەلێن لە شارى ھەولێر دامەزرەو. گروپى دووھم كە د. موكەرەم تالەباني يە دەلێت: لە شارى كەرکوك دامەزرەو. گروپى سىيەميش شارى سليمانى بە شويى دامەزراندنى دادەنێن. د. اسماعيل شەكر رسول، اربيل ...، ص ۱۳۴ و مابعدھا؛ صالح الحيدري، مختارات من مذكرات صالح الحيدري، الطبعة الاولى، مطبعة وزارة الثقافة، سليمانى، ۲۰۰۴، ص ۱۹؛ نورى شاريس، المصدر السابق، ص ۱۸؛ فيصل الدباغ، اضواء على كتاب ...، ص ۶۹؛ د. موكەرەم تالەباني، كۆمەلەى داركەر و پارتى ھىوا چۆن دامەزران؟!، گۆفارى رەنگين، ژمارە (۵۲)، بەغدا، ۱۹۹۳، ل ۱۸-۲۲؛ كريس كۆچىرا، سەرچاوەى پىتشو، ل ۱۷۰؛ نەجاتى عەبدوللا، سەرچاوەى پىتشو، ل ۶۴.



شاره‌کانی که‌رکوک، سلیمانی، کۆیه، کفری، شه‌قلاوه، چه‌مچه‌مال، به‌غدا و خانه‌قین بکاته‌وه<sup>(٧٢)</sup>.

کۆمه‌له‌ی دارکه‌ر یه‌که‌مین کۆنگره‌ی خۆی له‌ حوزه‌یرانی ١٩٣٨ له‌ باخچه‌ی (ام‌الریبعین) له‌ شاری که‌رکوک سازدا و، له‌ کۆنگره‌که‌دا بیرری له‌ فراوان کردنی چالاکییه‌کانی کرده‌وه، بۆ ئه‌و مه‌به‌سته‌ش ناوی هه‌ندی له‌ پیاوه‌ ناوداره‌کانی کوردییان تاوتوتۆ کرد وه‌کو محمه‌د ئه‌مین زه‌کی، مه‌عروف چیاووک و ره‌فیع حلمی تا بیه‌کن به‌ سه‌رۆکی کۆمه‌له‌که‌<sup>(٧٣)</sup>. ئیتر له‌ ئه‌نجامی ئه‌وه‌دا ئه‌ندامانی دارکه‌ر به‌ تێکپاری ده‌نگ‌رازی بوون له‌ سه‌ر ئه‌وه‌ی که‌ په‌یوه‌ندی به‌ که‌سایه‌تی ناودارو نیشتمانپه‌روه‌ری کورد ره‌فیع حلمی‌یه‌ وه‌ بکریّت. کۆنگره‌ی ئه‌و جاره‌ی کۆمه‌له‌ی دارکه‌ر به‌ ئاماده‌بوونی ره‌فیع حلمی له‌ هاوینه‌ هه‌واری شه‌قلاوه له‌ بیستانی جه‌میل میران<sup>(٧٤)</sup> دا به‌ستراو بپاری ئه‌وه‌ درا که

---

(٧٢) د. موکه‌رهم تاله‌بانی، سه‌رچاوه‌ی پیشوو، ل ١٩؛ نوری شاویس، المصدر السابق، ص ص ١٨-١٩.

(٧٣) د. موکه‌رهم تاله‌بانی، سه‌رچاوه‌ی پیشوو، ل ٢٠-٢١.

(٧٤) جه‌میل میران، کوپی ره‌شید کوپی مسته‌فا میرانه‌ و، له‌ سالی ١٩٢٢ له‌ شه‌قلاوه له‌ دایک بووه. خۆیندنی سه‌ره‌تایی هه‌ر له‌ویدا ته‌واو کردووه و دواتریش ناوه‌ندی و دواناوه‌ندی له‌ هه‌ولێر و که‌رکوک خۆیندوه. ناوبراو سالی ١٩٤٥ کۆلیژی مافی له‌ زانکۆی به‌غدا ته‌واو کردووه و دواتریش گه‌لێک پله‌ویایه‌ی کارگێری وه‌رگرتووه وه‌کو به‌رپه‌وه‌ری ناحیه‌ و قانیمقامی شارۆچکه‌ “تا له‌ سالی ١٩٦٣ خانه‌نشین کراوه. جه‌میل میران یه‌کێک بووه له‌ ئه‌ندامانی دامه‌زێنه‌ری پارتی هیوا هه‌ر بۆیه‌ باخچه‌که‌ی خۆی بۆ ته‌رخان کردوون له‌ کاتی به‌ستنی یه‌که‌مین کۆنگره‌یان. ماوه‌بێتین ناوبراو له‌ مانگی ته‌یلولی ١٩٩٥ له‌ هه‌ولێر کۆچی دوا‌یی کردووه. دیمانه‌یه‌که‌ له‌ گه‌ل دوکتۆر نیاز جه‌میل میران پزیشک له‌ وه‌زاره‌تی ته‌ندروستی حکومه‌تی هه‌ریمی کوردستان له‌ ٢٤ی ته‌مووزی ٢٠٠٥، هه‌ولێر.

په به کاره کانیان بدهنو ناوی کۆمهلهی دارکهریش به پارتی هیوا بگـۆـرن<sup>(۷۵)</sup>.

ئه گهرچی له سه رچاوه میژوو ییه کان ئاماژه بۆ کردنه وهی لقی کۆمهلهی دارکهر و چالاکییه کانی له رهواندز نه کراوه. به لام دور نی یه که لقی کۆمهلهی دارکهر و چالاکییه کانی له رهواندزیش هه بو ییت، له بهر ئه وهی قوتاییانی رهواندزیش به چه شنی شوینه کانی تر که قوتابخانهی ناوهندی تیا دا نه بوو، بۆیه دوا ی تهواو کردنی خویندنی سه ره تاییان پرو یان له شاره کانی هه ولێرو که رکوک ده کردو له کاتی پشوو ی نیوهی سال و هاوینیشدا که ده گه رانه وه بیرو باوه ری ئه و ناوچانه یان بۆ رهواندز ده گو یزایه وه که هه ر وه کو له دواتردا له پارتی هیواش لییان ده بینن.

- پارتی هیوا:

دوا ی ئه وهی ئه ندامانی دارکهر هاتنه سه ر بیرو فراوان کردنی ریک خسته کانیان و ناوی کۆمهله که یان گۆری به ناوی پارتی هیوا وه<sup>(۷۶)</sup>. ئیتر ئه و پارتی له سه ر پاشا وهی ریک خسته کانی کۆمهله ی دارکهر وه له سالی ۱۹۳۹ هاته دامه زراندن<sup>(۷۷)</sup>.

---

(۷۵) فیصل الدباغ، اضواء علی کتاب...، ص ۷۲. شیاوی باسه لێره دا نووری شاهه یس سه باره ت به شوینی به ستنی ئه و کۆنگره یه بیرو پای جیاوازی هه یه که ده ئییت: له یه کێک له ئوتیله کانی شاری که رکوک به سترا. نوری شایس، المصدر السابق، ص ۲۱.

(۷۶) ناوی کۆمهله که یان ناونا به ناوی کۆمهله ی (هێقی) یه وه که یه کێک بوو له و کۆمهله سیاسیه ی له سالی ۱۹۱۰ پۆلیک قوتاییانی کو رد له ئه سته مبول دایا نه زرانده. بۆ زیاتر زانیاری له سه ر کۆمهله ی هێقی بروانه: ب له چ شیرکو، سه رچاوه ی پێشوو، ل ۵۱؛ د. عبدالستار طاهر شریف، المصدر السابق، ص ۳۸.

(۷۷) سه باره ت به میژوو دامه زراندهی پارتی هیوا بیرو پای جیاوازی هه ن، هه ندیک بۆ سالی ۱۹۳۷ ی ده به نه وه. هه ندیک ی تر بۆ سالی ۱۹۳۸، ئه وانه ی تریش بۆ سالی ۱۹۳۹ و ۱۹۴۱ ی ده به نه وه. د. عبدالستار طاهر شریف، تاریخ الحزب الشوری

پارتی هیوا وه کو تاکه پارتیکی سیاسی سهر گۆره پانی سیاسی  
 نه و کاته له باشووری کوردستان ههر زوو توانی پهره به  
 ریکخستنه کانی خۆی بدات و سهرجه م چین و توێژاله جیا جیاکانی  
 کۆمهله له پارێزه، ماموستا، پزیشک، ئهفسهر، سهربازو ژمارهیهک  
 سهرۆک هۆزی کوردی له خۆی کۆیکاتهوه که دهتوانیین ناوی ئهوانه  
 بهیئین: رهفیق حیلمی، توفیق وههبی، مهعرف چیاووک، ئهمین  
 رهواندزی، ئیسماعیل ههققی شاهوێس، عزهت عهبدوڵعهزیز<sup>(۷۸)</sup>،  
 مستهفا خوشناو<sup>(۷۹)</sup>، محمهد قودسی<sup>(۸۰)</sup> ماجید مستهفا، شیخ

الکوردستانی، بغداد، ۱۹۷۸، ص ۱۶-۱۷؛ کریس کۆچیرا، سهرچاوهی پێشوو،  
 ل ۱۷۰؛ نوری شاهوێس، المصدر السابق، ص ۲۰-۲۱؛ دموکرط طالبانی، حزبی  
 هیوا، ص ۵۱-۵۲؛ تاریق جامباز، لاپه رهیه کی شاراه له میژووی (حزبی هیوا)  
 له ههولێر، گۆفاری سهندهری براههتی، ژماره (۱)، ئابی ۱۹۹۷، ل ل ۲۵-۳۱.  
 (۷۸) عزهت عهبدوڵعهزیز، له سالی ۱۹۱۱ له ئامیدی له دایک بسووه و چۆته ریزی  
 سوپای عێراقی تا پلهی سهربازی بهرز بۆتهوه بۆ رهئیس پوکسی یه کهم، ناوبراو  
 نهندامی پارتی هیوا بووه و، بهشداری له شۆرش (۱۹۴۳-۱۹۴۵) ی بارزان کردووه  
 و نهندامی ههینهتی ئازادی بووه. پاشان له تهک مستهفا بارزانی چۆته پۆژهلاتی  
 کوردستان و بهشداریبووه له کۆماری کوردستان. دای گهراوه وهشی بۆ عێراق  
 بهندکراوه، که سهرتهنجام له گهڵ ههر سی هارپیکهتری مستهفا خوشناو، خهرووللا  
 عهبدوڵکهیریم، محمهد قودسی له ۱۹ حوزهیرانی ۱۹۴۷ له سێداره دراوین.  
 فهیسه له دهباغ، حزبی "هیوا" و شۆرش "۱۹۴۳-۱۹۴۵" ی بارزان، چاپی یه کهم،  
 بلاکوردنهوهی دهزگای راگهیانندی گولان، ههولێر ۱۹۹۷، ل ل ۱۲۴، ۵۸، ۷۶، ۸۰، ۲۷.

(۷۹) مستهفا خوشناو، له سالی ۱۹۱۲ له بیتواته له دایک بسووه، له تهمهنی  
 منداڵی دا باوکی کۆچی دواوی کردووه، لای کهریم ئاغای واجید ئاغای حهوێزی  
 پهروه دهکراوه. ناوبراو نهندامی پارتی هیوا بووه دواتریش بهشداری له شۆرش  
 (۱۹۳۴-۱۹۴۵) ی بارزان کردووه، له پاشانیش چۆته ریزی هێزی کۆماری  
 کوردستان و به شداری له شهڕهکاندا کردووه تا ئهوهی کۆتایی به کۆمار هاتووه و  
 گهراوه تهوه عێراق و بهندکراوه، که سهرتهنجام له گهڵ ههر سی هارپیکهتری عزهت

عەبدولقادر بەرزنجی و زۆر کەسی دیکە<sup>(۸۱)</sup>. ھەروەھا پارتی ھیوا سەرکەوتنی بەر چاوی بە دەست ھینا ھە کردنەوێ لێ کە کانی ھە شارو شاروچکە کاندو تەنانت پەلی بۆ شاری بەغدای پایتەخت و پارچە کانی دیکە کوردستانی ش نای<sup>(۸۲)</sup>.

ئەوێ لێرە دا مەبەستمانە باسی لێو بەکەین پۆل و چالاکی رەواندزییەکانە ھە پارتی ھیوا دا کە بیرو بۆ چوون و ریکخستەکانی ھە رینگای قوتابیانی ھە ھەولێر و شارەکانی دیکە بۆ ئـھـوێ دەگوازیاری ھە<sup>(۸۳)</sup>. ھەر بۆیە ھە ناوچەییەشدا لقیکی پارتی ھیوا ھە ۱۹۳۹ کرایە ھە و دەستی بە کارەکانی کردووە کە چین و تووژاڵیکی زۆری رەواندزی ھە خۆی کو کردۆتە ھە و ھە لایەن سەعدوللا ھە سەرپرشتی کراوە کە ئەندامەکانی پیک ھاتبوون لـھـ: ئەمین

- 
- عەبدولعزیز، خەیروللا عەبدولکەریم، محمد قودسی ھە ۱۹ ھەوزەیرانی ۱۹۴۷ ھە سیدارە دراو. محمد عەبدوللا کاکە سوور، سەرچاوی پیشوو، ل ۱۴۶.
- (۸۰) محمد مەحمود قودسی، ھە سالی ۱۹۲۲ ھە قودس ھە دایک بوو ھەر بۆیە نازناوی قودسی خراوتە پالناوی، ھە گەل دامەزراندانی پارتی ھیوا بۆتە ئەندام، سالی ۱۹۴۱ بۆتە جیگری ئەفسەری ئیعاشە و بەشداری ھە شوێشی (۱۹۴۳- ۱۹۴۵) ھە بارزان کردووە، ھە پاشان چۆتە پال ھیزەکانی کۆماری کوردستان. دواي گەرانی ھەشی بۆ عێراق بەند دەکریت و ھە گەل ھەرسێ ھە ھەقالاتی مستەفا خۆشناو، عزەت عەبدولعزیز، خەیروللا عەبدولکەریم ھە ۱۹ ھەوزەیرانی ۱۹۴۷ ھە بەغدا ھە سیدارە دەدرێن. محمد عەبدوللا کاکە سوور، ھەمان سەرچاوە، ل ۱۴۶.
- (۸۱) د. اسماعیل شکر رسول، اربیل...، ص ۱۳۷؛ منذر الموصلي، الحياة السياسية والحزبية في كردستان، لندن، ۱۹۹۱، ص ۲۶۲.
- (۸۲) نەجاتی عەبدوللا، سەرچاوی پیشوو، ل ۶۰.
- (۸۳) تاریق جامباز، وشیری نەتەواوەتی گەنجانی ھەولێر ھە کۆتایی سییەکان و ناوەراستی چلەکان ھە نیو حزبی ھیوا دا، گۆفاری ھەولێر ژمارە (۱)، ھەولێر، زستانی ۱۹۹۸، ل ۵۷-۶۶.

پهواندزی، میر محمد محمد ئەمین دەرگه‌له‌یی، شیخ سلیمان مسته‌فا،  
عەبدولوەهاب محمد عەلی ئاغای جوندیانی، ئەحمەد محمد  
عەلی ئاغای جوندیانی، مامۆستا جەلال سەعید خەیلانی، ئیبراھیم  
حەسەن، سەبری نەجیب نەوروژ ئەفەندی<sup>(۸۴)</sup>، عەلی  
عەبدوللا (عەلی مەکتەبە)<sup>(۸۵)</sup>، یوسف رەشید ئاغای کاولۆکان

(۸۴) سەبری نەجیب نەوروژ ئەفەندی: لە ساڵی ۱۹۲۱ لە پەواندز لە دایک بوو و لە  
بنەمالە حاجی نەوروژ ئەفەندییە کە دەرگە‌پێنەوه بۆ ئەوێ وەستا رەجەبی دروست  
کەری تۆپەکانی سەر دەمی میر محمد پاشای پەواندزی (۱۸۱۳-۱۸۳۶). ناوبراو  
خوێندنی سەرەتایی لە پەواندز تەواو کردوو و دواتریش پووی کردۆتە شاری هەولێر.  
لە شاری هەولێر دەچیتە ریزی رێکخستەکانی پارتی هیواو و ئەندامییکی کارای  
ئەو پارتە بوو لە پەواندز. دواي هەلۆشەنەوه‌ی پارتی هیوا ۱۹۴۵ دەبیتە ئەندامی  
پارتی پزگاری و لە پاشانیش پارتی دیموکراتی کورد. ساڵی ۱۹۴۸ بە سەفەرێک  
پروودە کاتە ولاتی میسر و لە رێگادا چاوی بە قەدری جانی شاعیر و بنەمالە‌ی  
بەدرخانیه‌کان دەکەوێت. لە کاتی گەڕانەوه‌شی دیارە ژمارەیه‌کە بلۆکراوه‌ لە گە‌ڵ  
خۆیدا دەهێنێ، بە‌لام ئەوێ یارمەتی دەری دەبیت بۆ دەر‌باز بوونی ئەو بلۆکراوانە،  
بوونی گە‌ردە‌لوولینکی زۆر دەبیت لەو رۆژەدا لە شاری بە‌غدا. ساڵی ۱۹۵۹ بە هۆی  
کاری سیاسیه‌وه بە‌ند دەکرێت و پەوانە‌ی بە‌ندێخانە‌ی نوگرە سەلمان دەکرێت و  
مالە‌کە‌شی بۆ خوارووی عێراق دە‌گوازی‌تە‌وه. بە‌لام دواي بە‌یاننامە‌ی ۱۱ی مارتی  
۱۹۷۰ دە‌گە‌ریتە‌وه پەواندز و بە هۆی کاری میریه‌وه پەوانە‌ی ناحیه‌ی گە‌لا‌گە‌ دەکرێت  
، ئیتر لە سەر کارە‌کە‌ی بە‌رده‌وام دەبیت تا خانە‌نشینی. ناوبراو دواي خانە‌نشینی  
و‌ه‌کو کە‌سایە‌تیه‌کی ناسراوی شارە‌کە‌ لە پەواندز دە‌میتێتە‌وه تا لە ۱۰ کانوونی  
دووه‌می ۲۰۰۱ کۆچی دوا‌یی دە‌کات و لە گۆرستانی گە‌ردە‌گە‌رد لە شاری پەواندز  
بە خاک دە‌سپێ‌درێت. دیارە‌یه‌کە‌ لە گە‌ڵ سالار سەبری نەجیب نەوروژ ئەفەندی لە  
۱۸ حوزە‌یرانی ۲۰۰۵، سۆران.

(۸۵) عەلی عەبدوللا ناسراو بە عەلی مەکتەبە لە کە‌سایە‌تیه‌ی ناوداره‌کانی پەواندز  
کە ئەندامییکی کارای پارتی هیوا بوو هەر لە سەر راسپاردە‌ی پارتی هیواش  
ناوبراو لە گە‌ڵ سەبری نەجیب ئەفەندی هە‌ڵساو بە‌ کردنە‌وه‌ی کتیب‌خانە‌یه‌کە‌ لە  
پەواندز لە ۶ شوباتی ۱۹۴۳ بە‌ ناوی سەر‌که‌وتن و دواتریش لە سەر راسپاردە‌ی  
پیره‌مێردی شاعیر ناویان گۆ‌ریوه بە‌ پێش‌که‌وتن. باوکی هێلین، چاوپێ‌که‌وتن،

(وسوئاغا) <sup>(۸۶)</sup>، سامی رەواندزی، سەید عومەر سەید ئەحمەد (سەیدا عومەر)، نەجات سەعید قادر، جەلال بەگی دەرگەڵەیی و چەندانی تر <sup>(۸۷)</sup>.

ئەندامانی هیوا لە رەواندز هەلساون بە دەرکردنی بلاوکراوێه کی دەست نووس بە ناوی کوردستان کە لەو بلاوکراوێه دا ئاماژەیان بۆ شۆرشەکانی شیخ عوبەیدوڵلای نەهری، شیخ سەعید، شیخ مەحمود و سمکۆی شکاک کردوو <sup>(۸۸)</sup>. هەر بۆیە دەتوانرێ بووتری کە پارتی

---

گۆفاری رواندز، ژمارە (۱)، رەواندز، نیسانی ۱۹۹۸، ل ل ۵۹-۶۱. عەلی مەکتەبە ئیستاکەش لە ژیان ماوه و لە رەواندز ژیان بە سەر دەبات لە سەردانی کێمان بۆ رەواندز سەردانی ناوبراومان کرد تا دیمانیەکی لە گەڵ ئەنجام بەدەین، بەلام بە داخووە بە هۆی توشبوونی ناوبراو بە نەخۆشی لە بیرچوونەوە نەیتوانی هیچ شتی کێمان بۆ باس بکات کە رەنگە زانیاریەکانی لای ئەو کەڵە پیاوه هەندیکێتری لە زانیاریەکانی نیو ئەو باسە دەوڵەتەر بکرایە.

(۸۶) یوسف ئاغای رەشید ئاغای کارلۆکان ناسراو بە وسوئاغا لە سالی ۱۹۱۶ لە کارلۆکان لە دایک بووه و لە خانەیی مامۆستایانی ریفی لە شاری بەغدا وەرگیراوه، کەچی لە بەر چالاکی کاری سیاسی و ریکخستن لە نیو پارتی هیواوه لە خویندن دەرکراوه. شیاوی باسە ناوبراو چەندین جار لە ئاهەنگی نەوڕۆز لە گەردەگەرد لە رەواندز وتاری سیاسی خویندۆتەوه. لە سالی ۱۹۵۶ وسوئاغا پەییوەندی بە ریکخستنهکانی پارتی دیموکراتی کوردستان کردوو تا کۆتایی شۆرش. ناوبراو لە سالی ۱۹۷۶ کۆچی دوایی دەکات و لە گۆرستانی گەردەگەرد لە شاری رەواندز بە خاک سپێردراوه. چالاک میرانی، رەواندز قەلائی خەبات و کوردایەتی "بزاڤی سیاسی، رۆژی کەسایەتیهکان، رۆدواو و کارەساتەکان" چاپخانەیی دیلان، سلیمانی، ۲۰۰۵، ل ۹۵.

(۸۷) طارق جامباز، رۆژی رەواندزییهکان لە حیزبی هیوادا، گۆفاری هەولێر، ژمارە (۹)، هەولێر، زستانی ۲۰۰۱، ل ل ۵۴-۵۹؛ دیمانیەکی لە گەڵ فەرهاد شاکر مەجرۆم لە ۸ی حوزەیرانی ۲۰۰۵ نۆتیل ناشتی سلیمانی.

(۸۸) طارق جامباز، سەرچاوهی پێشوو، ل ل ۵۴-۵۹؛ باوکی هیلین، سەرچاوهی پێشوو، ل ل ۵۹-۶۱.

هيووا له رهواندز پۆلتيكى كاريگهري بينيوه له. هوشيار كردنهوهى خهلكى ناوچه كه له بزوتنهوهى رزگاربخوازي كوردستان، تا له و ريگايهوه هانيان بدات له پيناو هيئانه دى ئامانجه سهرهكييهكاني پارتى هيووا كه ههولئى بو دهدا. ماوه بلتين پارتى هيووا له كارو چالاكييهكاني تاوهكو سالى ١٩٤٤ بهردهوام بوو، كهله و سالهدا دووچارى كهرت كهرت بوون هاتوو دواتريش بهيهكجارهكى ريكخستنهكاني ههلوهشايهوه.

- كۆمهلهى برايهتى نيشتمانى (جمعية الاخاء الوطني):

له دههئەنجامى بهستنى پەيماننامەى سالى ١٩٣٠ عيراقى بریتانى و پەسند کردنى له لایەن حکومهتەوه، ژمارهیهك له پیاوه ناودارهكاني عيراقى به مهبهستى دروست کردنى كۆمهلهیهكى سیاسیی نهیاری حکومهت، یاداشتییکیان پیشکەش به وهزارهتى ناوخۆ کرد تا پهزامهन्दى له سهر دامهزrandنى كۆمهلهى برايهتى نيشتمانى بدات. ئەوه بوو وهزارهتى ناوخۆ به نووسراوى ژماره (١٥٤٣٥) له ٢٠ى تهشرینی دووهمی ١٩٣٠ پهزامهندی له سهر دامهزrandنى دا و، دهستى بهپهيوهبردنى كۆمهلهش ههلبژيردرا كه له: رهشید عالی گهیلانى (١٨٩٣-١٩٦٥)، عدلى جهودهت ئهيوپى (١٨٨٦-١٩٦٩)، دوکتۆر عەبدولئىلا حافز، ياسين هاشمى (١٨٨٤-١٩٣٧)، حيكمت سليمان، محمەد ئەمین زهكى، محمەد رهزا شهبيى، حاجى عەبدولواحيد سوکەر و سهید موحسن کورپى تهبيغ پێك هاتبوون<sup>(٨٩)</sup>.

(٨٩) عبدالرزاق الحسيني، تاريخ الاحزاب السياسية العراقية، ص ١١٠.

شیایو باسه چالاکیه کانی ئەو کۆمەڵەیه بۆ ناوچه کانی کوردستان پەلی هاوێشت. سەبارەت بە ڕەواندزیش ئەوا لە ڕینگای سلێمانی بەگی سیلاحشۆڕ باوکی عەلی حەیدەر کە سەردانی شاری بەغداي کردبوو چالاکیه کانی کۆمەڵەي براهیەتی نیشتمانی بۆ ڕەواندز گوازیاریوە و، شیخ کاکەمینی سەران کرا بە بەرپرسی لقی کۆمەڵە لە ڕەواندز و ئەحمەد کەمالیش بە سکرێتێر دانرا<sup>(٩٠)</sup>. لقی کۆمەڵە لە ڕەواندز توانی ژمارەیه کی زۆر لە هەموو چین و توێژاڵە جیا جیاکان لە ڕەواندز لە خۆی کۆبکاتەوه، بە هۆی بلاوکردنەوهی پروپاگەندەي ئەوه لە ناو خەڵک ئەگەر هەر کەسیک بێت ئەندام لەو کۆمەڵەیه ئەوا ئەو کەسه قەرزداریت، مائی خەلکی خواردیت، پیاوی کوشتیت، هەر شتیکی کردیت ئەوا حکومەت و پۆلیس بۆیان نییه ئەو کەسه بگرن و دادگایی بکەن. لەو بارەیهوه حوسێن حوزنی موکریانی وهکو شایەتکاریک لە یاداشتەکانی دا دەلی: "دەیت ئەو فێر کردن و چارپاوهی لە ڕەواندز کرا لە هەولێر و جینگا کانی دیکەش کرایت، دیارە میللەت نەزان و نەدیتەیه، چتی وای لە پیاوی گەوره، کە بیست بە ڕەحمەتی دەزان و هەر یەک لە وانەش گوناھیکی هەر لی رووداوه، یان دزی کردوه، یان قەرزداره، یان دەیهوێت مائی خەلک بخوات یان خوێنداره یان خوێناریه بۆ رزگاری و پەرهی کاری خۆی بە پۆل و دەسته دەسته داخلی حزب دەبوون هەتا لە ڕەواندز هیچ دارکیش و سەپان و ماست فرۆشە کانی دێهاتانیش نەما هاتبوونە ڕەواندزو داخل بە حزب ببوون، بەلام تێگەیشتیوو ناغاو گەوره پیاوهکان گۆشەگیری چاره نواری دوامینی ئەو کاره بوون، کە نەیان دەزانی چۆنە و چۆن بە پایان دەگات،

(٩٠) حسین حوزنی موکریانی، بەرھەمە کانی، ل ٨.



تیکه ل نه بوونیان جارئ په سندن کړدبوو<sup>(۹۱)</sup>. واته لیره ده توانرئ بووترئ، که بهرپړوه بهرانی لقی کومه لای برابره نیشتمانی له پړواندز ته نیا توانیویانه که خه لکی ره شوکی ناوچه که له خویان کوښکه نه وه. نه گهر بزانیین نه وه موو خه لکه له دواتر به یه و تاري حوسین حوزنی موکریانی پهرته وازه یان کړدووه و له کومه لای بونه ته وه و چالاکیه کانی له ناوچه که له ناو چوه<sup>(۹۲)</sup>. کومه لای برابره نیشتمانی له چالاکیه کانی تا سالی ۱۹۳۵ بهرده وام بووه و ماوه ته وه<sup>(۹۳)</sup>.

- کومه لای هه ولدان بو نه هیشتنی نه خوینده واری (جمعية السعي لمكافحة الامية):

ژماره یه که له قوتابیانی عیراقی که له بهیروت خویندنیان ته و او کړدبوو له شاری به غدا یه کتریان گرتنه وه و کو: عه بدولفه تاح ئیبراهیم، عه بدولقادر ئیسماعیل، حوسین جه میل و عه لی حه یدر سلیمان. نه مانه ریکه وتن له سهر دهر کړدنی پوژنامه یه که به ناوی (نه لئه هالی) یه وه<sup>(۹۴)</sup>. ههر بویه نه وه کومه لای له دواتر به ناوی

(۹۱) د. کوردستان موکریانی، روناکی، ل ۳۷.

(۹۲)، هه مان سهر چاره، ل ۳۸-۳۹.

(۹۳) عبدالرزاق الحسني، تاريخ الاحزاب السياسية العراقية، ص ۱۱۲.

(۹۴) نه ل نه هالی، پوژنامه یه کی سیاسیی پوژانه بوو کومه لای لاو دهریان دهر کرد که له لایه ن (حوسین جه میل) ی پاریزه ره وه سهر په رشتی دهر کړا، که یه که مین ژماره ی له ی کانونی دووه می ۱۹۳۲ دهر چوو. بو زیاتر زانیاری پړوانه: عبدالرزاق الحسني، تاريخ الصحافة العراقية، الجزء الاول، مطبعة الزهراء، بغداد، ۱۹۵۷، ص ۸۲.

ئەھالی ناویان دەركرد. ئەندامانى ئەھالى رېكەوتن لە سەر دامەزراندنى (جمعية السعي لمكافحة الامية) كە يەكەمىن كۆنگرەى خۆى لە ۲۵ى تەشرىنى ۱۹۳۳ گرىدا و دەستەى دامەزرىنەرانى لە جەعفەر ئەبو تەمەن، نەسرەت فارسى، كامەل چادرچى، عەبدولفەتاح ئىبراھىم، عەلى حەيدەر سەلىمان پىك هاتبون<sup>(۹۵)</sup>.

شىاوى باسە دواتر ناكۆكى كەوتە نيوان عەلى حەيدەر سەلىمان ھەندى ئەندامانى كۆمەلەو، لە بەر ئەوى عەلى حەيدەر سەلىمان لەو كاتەى كە مەلىك فەيسەل لە سالى ۱۹۳۳ كۆچى دواىى كرد وتارىكى بلاوكردو كە بوو جىگای نارەزايى ھەندى لە ئەندامانى ئەو كۆمەلەى، چونكى پىيان وابوو كە عەلى حەيدەر سەلىمان مەدح و سەناى مەلىك فەيسەلى كردوو<sup>(۹۶)</sup>. چالاكىيەكانى (ئەھالى) تا ماوہىەكى زۆر لە سەر گۆرەپانى سىياسىى عىراقدا ھەر بەردەوام بوو.

#### - يانەى پىنووسى عىراقى (نادى القلم العراقى):

لە يەككە لە رۆژەكانى بەھارى سالى ۱۹۳۴ ژمارەىەك لە دەستەبژىرانى شارى بەغدا لە مالى دوكتور محمد فازل كۆبونوھ بە مەبەستى كردنەوى يانەىەك وەكو لقيك لەو دەزگا ئەدەبى و رۆشنىرىيەى كە بەشىكى زۆرى جىھانى گرتبۆو. لەو كۆبونوھىەشدا ھەر يەك لە جەمىل سەدى زەھاوى، محمد پەزا شەبىبى، عەبدولكەرىم ئەلئەزەرى، مەجىد خەورى، جەعفەر خەيات، عەلى حەيدەر سەلىمان، توفىق وەھبى و بەھائەدىن نورى ئامادەبون.

(۹۵) فؤاد حسين الوكيل، المصدر السابق، ص ۱۳۳-۱۳۴.

(۹۶) فؤاد حسين الوكيل، نفس المصدر، ص ۱۳۷.

ئەنجام ئە سەر ئەو رېكەوتن كە ياداشتێك پێشكەش بە وەزارەتی  
 ناوخوا بکەن و داوای رەزامەندی کەرنەوێ یانە یەک بە ناوی یانە  
 پێنوو سی عێراقی بکەنەو. ئە بەرانبەر دا وەزارەت رەزامەندی  
 نیشاندا، یانەش کۆنگرە یە کە مەمى خواى گریدا<sup>(٩٧)</sup>. ئەو یانە یە  
 یە کە مەمى یانە بوو ئە رۆژە لەتێ ناوەرەست کە چالاکی باشی نواند<sup>(٩٨)</sup>.

---

(٩٧) د. معروف خزەندار، المثقفون الكورد و نادي القلم العراقي، مجلة زاگروز،  
 العدد (١٤)، اربيل، ٢٧ كانون الثاني ١٩٩٩، ص ٢٦-٢٧.

(٩٨) بو زانیاری زیاتر دەربارە ی چالاکی ئەم یانە یە برۆانە د. معروف خزەندار، نفس  
 المصدر، ص ٢٧.

## ٺه نجام

له ٺه نجامي ليکونکي ٺه که دا که يشتو وینه ته ٺه م خالاندهي خواره وه:  
\* سهره لډاني جهنگي يه که مي جيهان (۱۹۱۴-۱۹۱۸) به  
گشتي و هاتني سوپاي رپوسه کان به تاييه تي زهره رو زيان و  
کاولکاريه کي زوري به سهره رواندز دا هيناه که بوته هو ي له  
ناوچووني ژماره يه کي زوري دانيسشواني ٺه و شاره، ٺه وه سهره پاي  
سووتاندني خانوه کانيان و سرپينه وه ي ٺاسه واري شاره که که له شويني  
کاولوکاني ئيستاکه بووه.

\* دواي کوتايي هاتني جهنگي يه که مي جيهان و هاتني  
ئينگليزه کان بو ناوچه که تاراده يه ک باري رواندز بوژاوه ته وه و ٺاوه داني  
به خو يه وه بينيوه، له ريگاي پيشکه ش کردني يارمه تي و هاوکاري له  
لايه ن بریتانيه کان وه.

\* له سهرده مي دواي جهنگه وه رواندز وه کو پينگه يه کي سياسي  
کونينه جاري کي تریش دهبوژيته وه و دهبیته وه بنکه يه کي سياسي وه کو  
سهرده مي ميرنشينی سوران.

\* سهره لډاني راپه رپن له ناوچه که و دهرکردني ئينگليزه کان  
زياني به رواندز که يانده، ٺه گهر بزانيين سورچيه کان له گهل هاتنيان  
بو شاره که تالان و برپني کي زوريان کرده، به مهش به ديار ده که ویت  
که راپه رپنه که هيچ ٺامانجي کي نه بووه. ٺه وه له لايه ک، له لايه کي  
ديکه وهش هدر له ٺه نجامي راپه رپنه که بوو فروکه کاني بریتانيا له

دژی راپه‌ریوان چهند جارێك ره‌واندزیان بۆردوومان كردوه و زهره‌ریان له خه‌لكی شاره‌كه‌داوه.

\* هاتنه‌وه‌ی توركه‌كان بۆ ره‌واندز به‌ ره‌زامه‌ندی و بانگێشتی خه‌لكی ناوچه‌كه‌ نیشانه‌ی بێزاری خه‌لكی ناوچه‌كه‌ بوو له‌ سیاسه‌تی كاربه‌ده‌ستانی ئینگلیز له‌ لایه‌ك و بێ ئومێد بوونیان له‌ به‌لێنه‌كانیان له‌ لایه‌کی دیکه‌دا.

\* پێگه‌ی ره‌واندز گرنگیه‌کی زۆری له‌ په‌راوێزی کۆبوونه‌وه‌کانی کۆنگره‌ی لۆزان دا به‌ خۆیه‌وه‌ بینیه‌، ته‌گه‌ر بزانیین بریتانییه‌كان و توركه‌كان به‌ مافی ره‌وای خۆیان زانیوه‌ ده‌سه‌لاتیان به‌ سه‌ر ناوچه‌كه‌دا هه‌بێت و لایه‌نی به‌رانبه‌ری به‌ ناحق زانیوه‌.

\* سه‌رده‌می قائیمقامیه‌تی سه‌ید ته‌های نه‌هری (١٩٢٣-١٩٢٩) قۆناغێکی پرشن‌گه‌داره‌ له‌ میژووی سیاسی ره‌واندز، له‌ به‌ر ته‌وه‌ی زۆربه‌ی زۆری راپه‌ریوان و شوێش‌گیران کاتیك سه‌رکه‌وتنیان به‌ ده‌ست نه‌ده‌هێنا له‌ کاره‌کانیان، ده‌هاتنه‌ ره‌واندز و لای ته‌و په‌نا ده‌دران. ته‌وه‌ سه‌ره‌رای ته‌وه‌ی له‌وێه یارمه‌تیشیان بۆ ره‌وانه‌ ده‌کرا.

\* له‌و ماوه‌یه‌دا ژماره‌یه‌ك كه‌له‌ پیاو و كه‌سایه‌تی نیشتمانپه‌روه‌ر له‌ ناوچه‌كه‌ سه‌ریان هه‌ڵداوه‌و خزمه‌تیکی زۆری لایه‌نی کوردایه‌تیان کردووه‌، وه‌كو: ئیسماعیل به‌گی ره‌واندزی، ته‌مین ره‌واندزی، مه‌عروف چیاووك...هتد).

\* دوژمن‌داری نیوان بنه‌ماله‌ی ئیسماعیل به‌گی ره‌واندزی و بنه‌ماله‌ی باویل ئاغا كه‌ دوو بنه‌ماله‌ی به‌ ناوبانگی شاره‌كه‌ بوون و ئینگلیزه‌كان له‌ دواوه‌ی کاره‌كه‌ بوون، کاریگه‌ری زۆری کرده‌ سه‌ر ره‌وشی شاره‌كه‌ کاتیك ئیسماعیل به‌گ کوژرا و نووری باویل ئاغاش

كهوتە بەندیخانەو، چونكه ئەگەر ئەو دووانە دوژمندار نەبونیایە و  
هەولەكەنیان یەكخستایە رەنگە ئیستاكە میژووی شاری رەواندز  
شیۆه یەکی دیکە بوایە.

\* رەوشی سیاسی رەواندز لە قۆناغی یەكەمی سەر بەخۆیی  
عیراقیدا جاریکی تر دەكەوێتەوێ كزی، ئەویش لە لایەك بە هۆی  
لاوازی بزافی چەكدارێ لە ماوه یەداو ، لە لایەکی دیکەشدا لە  
دەرئەنجامی ئاژاوه و ململانێی ناوهخۆ و پالەپەستۆی دەسەڵاتدارانی  
ناوهندی بۆ سەر ئەو كەسانە ی كە گومانی ئەو یان لێ دەكرا پۆلی كارا  
لە بزافی رزگار یخوازی كوردستان دا دەگیرن.

# پاشکۆکان





## پاشکوی ژماره (۱)

دهقی مهزبه تهی پيشكهش كراو بو حومه تی عیراق له لایه ن  
شه مسه دهین به گی سیلاحشوره

(ئو دوو کیمینته له ندرشیفی نامه کانی فخری شه مسه دین به گی  
سیلاحشوره)

نامه یه کی سولیمان به گی سیلاحشوره رواندزی بو دهوله تی تازه  
دروستکراوی عیراق واته پاش جەنگی یه که می جیهانی که تییدا داوی  
بوونی لیوای (پاریزگای) رواندز ده کات. نامه که به دهستخه تی خۆیه تی و به  
کوردی نووسراوه له سەر رینووسی ئو سهردهم و له لای باوکم  
پاریزابوو (مه به ست باوکی فخریه - توێژەر) دهقی نامه کەش به و جۆره یه:

مهزبه ته بو بوونی لیوا

له زهمانی عوسمانیه کان له تاریخی ۱۲۶۰ (ده کاته ۱۸۴۴ ی زایینی -  
توێژەر) که عیراق به ک ویلايه ت بوو قهزای رواندزیش هەر وه کو به سره  
موسل که رکوک مه رکەزی لیوا بوو. له پاشان له تهشکیلاتی تهخیر نهخیر  
واقعەن کرا به یه که مین قهزا فەقەت (تهنها - فخری) له بهر تههه میه تی  
مهوقیعه ی حەتا ئیحتلال واقع بوو به سیفه تی (شیوه ی) لیوایه تی له  
جیهه تی عهسکه ریه ی هەر باقی بوو ئو خسووسه ش حهقیقه ته و به ئه وراق  
موسه به ته سایته له نوقته ئی سیاسی و ئیقتیسادی تههه میه ت و  
نهزاکه تی قهزای رواندز له نه زه ری عموومی دهوله ته کان به شه هاده تی  
جوغرافیا سایته. مهوقیعی وه ها موهیم و نازک له ده ره جه ی قهزا مانه وه ی  
له نوقاتی موته عه دیده بو حومه تی موزه خه مان ده بیته سه به بی زه ره  
زیان چونکی نه گه رچی حومه تی سایقه به قه ده ری سەد سالیك لیانه  
ئوتوری حوکمی کردوه. فەقەت ئەم حوکمه ی به ته تبیقاتی قانونیه و به  
ئیجرا کردنی نفووزیکی حاکمانه نه بووه، حهقیقه ته ن به ده ست وه سه ر  
داهینانی موته غه لیبه کان و ئیجرا ی مه زالمی بیژمار له سه ر ره عیه ت و ژیر  
ده ستان بوو، هەر له بهر ئو بیژماریه یان بوو که هەر له م حه والیه بارزان  
سورچی و برادۆست پشتدەر له حالیکی بی ئیتاعه تی دووری حومه تی  
موزه خه مه مان کرا که حومه ت بو دامه زراندنی ئو سه رکیشه

موحتاجی قبولکردنی مهساریفاتیکی زۆر بووه. تهههنا دهکهین که  
 حکومهتی خوښهویستمان لهم نیزیکانه به کهمالی عهدهالت و سهتوہتیکی  
 تاهیرانه ئەو حەوالییە بە تەمامی دەرەرمووی. فەقەت بۆ تەقەروری  
 ئەمنیت و ئاسایش مەوقیعیکی وەها موہیم ئیسترحام دەکهین نەزەر وە ئەم  
 مەزبەتەمان بفرەموون ئەهەمیەت و نەزالەتی رواندز لە نوقتە ی سیاسی و  
 جوغرافی سابت موہقەقە مادامیکی ئەم خسوسە حەقیقەتیکی  
 لەحزە (محقة، کفە، لحزە) تەقریری ئەمنیت و ئاسایش لە ئەم مەوقیە  
 موہیمە موتەوہقیفە که حکومەت ئەهەمیەتیکی تەمامی پی بەخشی،  
 یەعنی حدوودی ئەسلییە قەزا لە جیہەتی شیمال لە ناحیە مزووری  
 موخافیزەو لە جەہەتی غەربی شیمال زابی کبیر بە حدوود تەعین یەعنی لە  
 قەزای زیبار، بارزان و گوندەکانی علاوہی سەر قەزا بفرەموون و قەزاییکی  
 تازە لە ناو ناحیە شێروانی ژووری لە گوندی (بنی) تەشکیل و لە  
 ناحیە مزووری (بەرژ) و لە جەہەتی زیبار (بارزان) و لە جیہەتی برادۆست  
 کانییەردەش و لە جیہەتی شێوان ژیری میرگەسۆر بکری بە مەرکەزی  
 ناحیە، وە ناحیە شەقلاوہ بکری بە مەرکەزی قەزا. عەشیرەتی میر  
 یوسف و مەحالی (محالی) پشتگلی (پشتگەلی) لەگەڵ شاورو ناودەشت  
 علاوہی شەقلاوہ بکری. لەم مەربوتانە دوو ناحیە بۆ دیار بکری، وە  
 رۆست بکری بە مەرکەزی قەزا، سیدەکان بکری بە ناحیە، وە وەلاش بکری  
 بە ناحیە، محالی ناودەشت رەبەتی ناحیە وەلاش بکری، رواندز بکری بە  
 لیوا، ئەم سێ ٣ قەزایانە تابع بە لیوای رواندز بن هیچ (شوبەہی تیدانیە  
 کہ نوقتە یەکی سایی و ئیداری و ئیقتیسادی موخسیناتیکی زۆر بە  
 ئەهەمیەت بۆ حکومەت وە میلەت دەبەخشی چونکہ نفوزی  
 تغلبکان (تەغەلوبەکان) نامینی و واریدات تەزایود دەکا، میلەت لەگەڵ  
 حکومەتی لە نوقتە ی موتەقاییلە حقووق موخییەتییان زیاد دەبی،  
 تیجارەت فەلاحەت یەک بە یەک زیادەکا موخاییل بە تورک ئیران  
 ئەجنەبیەکان دەبی تە قەلاییکی ئاسن و پولا ئیمەش راحت دەین،  
 حکومەتیش لە مەساریفات ی فەزلە و بگرەو بکیش کہ چینیەکان ئاسودە  
 دەمین. بۆ قبول ئەم تەلەبەمان ئەم مەزبەتەمان تەزیم و تەقدیم کرد.

تەواو

پاشکوی ژماره (۲)  
نه خشه ی کارگیریی دهواندز



بۆ دروست کردنی ئەم نه خشه یه به دهست کاربیه وه سوود له:  
د. احمد نجم الدين، احوال السكان في العراق، معهد البحوث و الدراسات  
العربية، مطبعة البجلای، ١٩٧٠. وهرگیاوه.

دهقی نامه ی پشکینه ری کارگیری بوسه یید ته ها نه هری

الحضرت سید طه احمدی

بجواب تبلیغات الواردة من وزارة الداخلية في بغداد  
قد تبين منكم لوظيفة قائم مقام قضاء الرضا  
القائمه للدراسات

تبين منكم انكم في الادارة والشرط  
بجواب سياسة البعثات الى الخارج في عام  
انكم في البعثات البعثات الى الخارج في عام  
رؤية كل سنة ولاجل تاسيس الشكليات حكمه العام  
قد تقر باعطاء ثلاثين الف مائة

في عام ١٩٥٠ م. لاجل تاسيس الشكليات حكمه العام  
منه قريباً تبلغتم به الى وبتعليمات السارة القائمه الى طيفكم

مفتي ادبي  
صادق  
9/5/23

K.P.K

1.7.1930

ك.پ.ك

١٩٣٠/٧/١

### بیاناتیک بو دوست و دوژمنان

مسئله یکی جند غریبه هر حرکتیکی ملی و وطن له کوملیکی کورد ویا له فردیکی کورد دابینری به تحریکی غیره نابراوه... (وشه یه ک لیږه روشاوه) برامبر بهم تلقیاته اسفی خوی بیان نه کات. همو فردیک و جماعتیک لازمه باش بزانیت کورد مافی خوی وهرته گریت ثالثی هیچ کسیک و یا کتله یک نیه. حقوقی ملی و وطنی خوی وه کو اقوامی سائر و همو... (وشه یه ک لیږه روشاوه) و زمانیک له داواکردن دواناکه ویت و بو ساندنی حقی مشروعه ی به همو موجودتیک تی نه کوشی. محرکی کورد (لورانس) و امثالی لورانس نیه. کورد: درسی عبرتی له حالی حضرته ی خوی وهرگرتووه بو نه مه ی خوی له م اسار نه جات بدات به همو قوه تیکی خوی هه ول نه دات کورد له م عصری بسته مه حق خوارو و خوی به اسیریک آزانیت. له بر نه وه نه وه دهسته ی که بوجگرکاهی دریژکراوه وا نه کریت بویری نه وه دهستانه هه ول نه دات. برامبر به دوستان دوسته برامبر به دوژمنان خوځواره. حرکاتی ملی و وطن کورد نتیجه ی سعی و تی کوشین چند ضابطیکی وطنبروهر نیه. همو فردیکی کورد له مافی مشترکه و عند لزوم جان فیدای گه لک زوره. کورد خوی به قومیکی قهره مان نه زانیت اریه وه کو اقوامی تری اری زل و اسارته ی کس قبول ناکات. وچه ملیتیک به قوت اساسی کورد تیک نادات. تورک بهم همو قوه ته ی خوی له شمال تی نه کوشیت اساساتی کوردی پی تیک نه درا که و ابو. عراق به زوره ملی ناتوانیت اساساتی کوردستانی جنوبی مو بکاته وه که همو کوشه ییکی پر له پیایو تی گه یشته و وطنبروهر.

وزرانی حاضره ئەم حقائقە ی نسبیا درک کرد وھمو زیاتر تی گەشتن ارزو ئە کریت . چونکی بە تصدیقی حقی مشرووعی کورد برائیتی ئە گل کورد مەکنە .

**ای رجایی بریتانیای گەورە:** ھتاکە ی گێو ئە ھ و انینی ملتی کورد ناگرین و درحە بە ملتی مظلومە ی کورد لاقید امینە وە و حقی مشرووعی ئەم ملتە نجیبە بە غیرە انبەشن و افرادی ئەم کلتە ئە حقوقی ملی خویان محروم ئە کەن و ئە ھنلانە ی خویاندا بە کوشتیان ئە دن . ملتی کورد ئە گل ئەم ھمو بە لطف و مەرحەتی ایوہ دیسان وفاکارە . و درگای امید ئە ایوہ نابریت . ئە و حقوقە ی کە عەبەتە الامم بەم ملتە ی بخشیوہ بوچی بە صورتیکی مشرووع ئە تطبیق کردن اھمال ئە کەن . ئە گر روحی مدنیان وایە ئەمە قیدی ناکات!...

**ای رجایی محرمە ی عراق:** کورد قومیکە خوی ئە عصری بسیتەمە بە قومیکی زوند وانیسە و بو ژینیکی بە شرف بەھزارن و طنبوری فدای ئەم غایە مقدسە کردوہ و ئە کردندا دوام ئە کات ئەم روحی میلی ووطن ئە افرادی نجیبە ی عرب ایبنن ھمو فردیکی کورد . برامبر بە وطن خوی بە عینی روح صحە . چی سائیکە کە ایوہ ی وە کو تورک ددانەن ئە روحی کورد تیژ کردوہ . ئە جیاتی بو خوتان بو یکتی عرب تی بکوشن و تفاق و دانابای ئە شبە جزیرە ی خوتان ھل بگرن بە مقدراتی ملیتک یاری ئە کەن مو کردنە وە اساساتی ملیتک بە غایە ازاین ئە مە جداً خطا ئە کەن . ئە و اقوامە ی بە عصرھا ایوہ یان تەمثیل پی نکرا ایوہ چۆن ملیتک ئە عصرە دە تەمثیل پی ئە کەن . و ئەم فکەرە ی خوتان لازمە بە خطابیکی گەورە تەلقی بکەن ئە گر حەز بە برائیتی کورد ئە کەن لازمە مانعی غایە ی کورد نە بن . کورد غایکی ملی و مقدسی بو خوی تعقیب ئە کات . بە قسە ی جەند کاسە لیسیک برایک ئە خوتان مەتاثر مەکن نتیجە بە اوامری سری خوتان بە دن ئەم معروضاتە بەر ھەرلیکی حقیقی بزەن .

ای کورد : گێو ئە بیناتی کوملی خوت بگرە .

کورد







## پیرست

- ۳ ..... پیښه کی
- دروازه: رهواندز له کوټایې سدهی نۆزدههم و سهرهتای سهردهی
- ۹ ..... بیسته م
- ۱۱ ..... تهوهری یه کهم: رهگورپشه ی ناوی رهواندزو شوینی جیوگرافی ...
- ۱۸ ..... تهوهری دووهم: رهوشی کومه لایه تی و نابوری رهواندز
- ۲۴ ..... تهوهری سییه م: رهوشی کارگیړی و سیاسیی رهواندز
- ۳۵ ..... بهشی یه کهم: رهوشی سیاسیی رهواندز
- تهوهری یه کهم: داگیرکردنی رهواندز له لایه ن ئینگلیزکان و
- ۳۷ ..... سهره لډانی راپه رین له دژیان
- تهوهری دووهم: هاتنه وهی تورک بو رهواندزو رۆلی نۆزده میر پاشا
- ۵۷ ..... له ناوچه که دا
- بهشی دووهم: رهوشی سیاسیی رهواندز له سالانی ئینتیدابی
- بریتانی و قوناعی یه که می سهریه خوئی عیراقد
- ۸۱ ..... (۱۹۳۹-۱۹۲۳)
- تهوهری یه کهم: دامه زرانده وهی ده سالانی ناوهندی له رهواندز
- ۸۳ ..... (۱۹۳۲-۱۹۲۳)

- تەوهرى دووهم: رەواندز لەقۇناغى يەكەمى سەرپەخۆيى عىراقدا  
 ١٠٢ ..... (١٩٣٩-١٩٣٢)
- تەوهرى سىيەم: رۆل و چالاكىي رەواندزىيەكان لەئەنجومەنى  
 ١١٧ ..... نوينەرانى عىراقدا
- بەشى سىيەم: رۆل و چالاكىي رەواندزىيەكان لەكۆمەڵەو  
 ١٣١ ..... رىكخراوە كوردى و عىراقىيەكاندا (١٩٣٩-١٩١٨)
- تەوهرى يەكەم: رۆل و چالاكىي رەواندزىيەكان لەكۆمەڵەو  
 ١٣٣ ..... رىكخراوەكانى سەردەمى داگیركارىيى برىتانى (١٩٣٢-١٩١٨)
- تەوهرى دووهم: رۆل و چالاكىي رەواندزىيەكان لەكۆمەڵەو  
 رىكخراوەكانى قۇناغى يەكەمى سەرپەخۆيى عىراقدا  
 ١٥٥ ..... (١٩٣٩-١٩٣٢)
- ١٧٠ ..... ئەنجام
- ١٧٣ ..... پاشكۆكان



\* نه حمەد حمەد نه مین ئۆمەر

\* سالی ۱۹۷۷ نه ههولیر له دایک بووه.

\* سالی ۲۰۰۰ بهشی میژووی کوردی له

کۆلیژی ئاداب زانکۆی سهلاحه‌دین/

ههولیر ته‌واو کردووه.

\* سالی ۲۰۰۵ پروانامه‌ی ماسته‌ری له میژووی

نوێ و هاوچه‌رخ له بهشی میژووی کۆلیژی

ئه‌ده‌بیاتی زانکۆی سه‌لاحه‌دین/

ههولیر وەرگرتووه.

\* ئیستا مامۆستایه له زانکۆی

سه‌لاحه‌دین/ ههولیر.

\* ئه‌ندامی سه‌نته‌ری لی‌کۆلینه‌وه‌ی

ستراتیجی ی کوردستانه.

